

L'Éclaireur

Poste publication : 40065473



PROGRÈS

BEAUCE NOUVELLE

LE REFLET DE LA SOCIÉTÉ BEUCERONNE DEPUIS 1908

Vol. 99 - No 38 - 32220 copies - 124 pages SAINT-GEORGES, VENDREDI LE 11 MAI 2007

PAGE 3



LE MAIRE BOUCHER CONTESTE LE TRACÉ DE L'AUTOROUTE

L'autoroute passe trop près à son goût d'un développement résidentiel et des puits municipaux.

KENNEBEC • DODGE • CHRYSLER

MAINTENANT

BIBLIOTHEQUE DE L'ASSEMBLEE NAT. 2007
DIV. PERIODIQUE(2) -2-H- 2152
1035, RUE DES PARLEMENTAIRES
QUEBEC
G1A 1A3 EC+HR+CS

Location 48 mois, 81 600 km inclus
+ 3 paiements GRATUITS + 500\$ d'essence GRATUITE
+ 500\$ RABAIS ETUDIANT

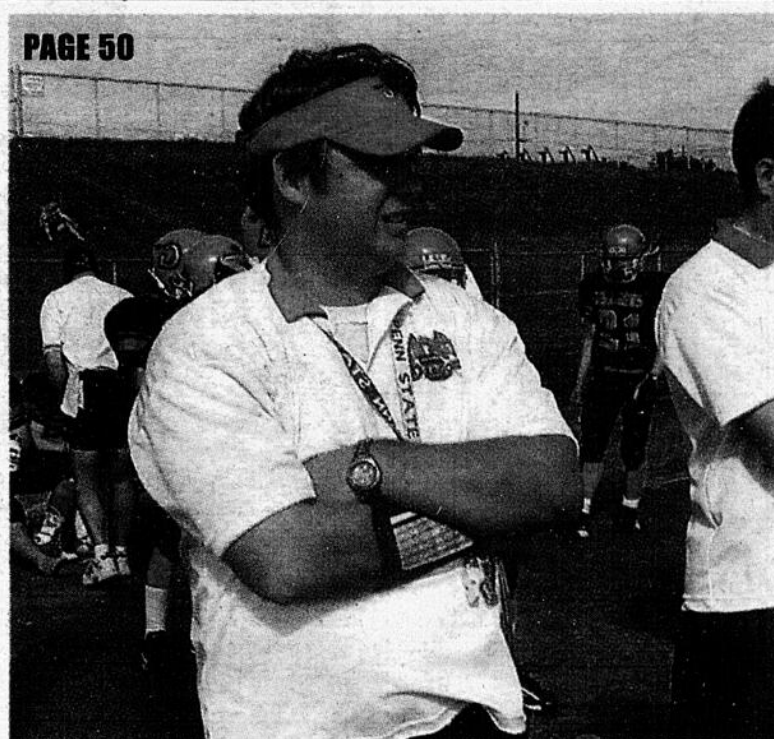
10240, boul. Lacroix, St-Georges • 228-5575 • www.kennebecchrysler.ca



MÉLOGRAMME FAIT MOUCHE

La formation de Yannick Côté
va de succès en succès.

PAGE 9



YANNICK LACROIX À LA BARRE DES DRAGONS MIDGETS

Le jeune Lacroix chausse les grandes bottes de Richard Jolicoeur.

COROLLA 2007
189\$
PAR MOIS/LOCATION 60 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 1 832\$
OPTION OS COMPTANT DISPONIBLE

EST LE DÉBUT
D'UNE BELLE
HISTOIRE

À L'ACHAT à partir de
15 785\$

PRIME
D'ENCOURAGEMENT
À L'ÉCONOMIE DE
CARBURANT*

REMISE DE
1000\$
Transmission
manuelle 5 vitesses

Ville: 7,1 L/100 km
Route: 5,3 L/100 km
VEHICULE À ÉMISSIONS ULTRA FAIBLES

ACCES TOYOTA Une expérience d'achat tellement plus sympa.
Votre nouvelle Toyota part toujours avec le plein d'essence, l'assistance routière et des tapis protecteurs.

TOYOTA
FAIRE TOUJOURS MEILLEUR

8865, boul. Lacroix, Saint-Georges • 227-1330 • www.stgeorgestoyota.com

2007 Cadillac CTS

3.6 L, automatique, banquette arrière
rabattable, peinture blanc diamant

534\$* /mois
location 39 mois

0\$ /Comptant

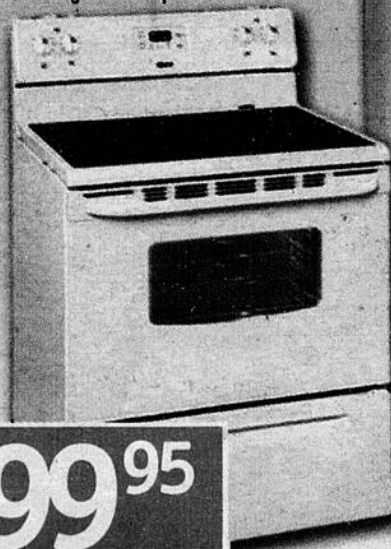
* Taxes en sus. 20 000 km annuelle

585, 90e Rue Est, Saint-Georges / 228-8838 / www.autonational.qc.ca

Nous payons les

2 taxes

Gibson Cuisinière 30 po (387956)
 • Dessus en vitrocéramique
 • Horloge électronique



599⁹⁵
 Cuisinière



Frigidaire
Réfrigérateur Frigidaire (277934)
 • 2 tablettes de verre • Tiroir à viande
 • Bacs à fruits et à légumes • 18 pi cu

599⁹⁵
 Réfrigérateur

Notre plus grande qualité,
 c'est le service!

moffat

Laveuse Moffat (420896)
 • 6 cycles • Super capacité 3,2 pi cu
 • Choix de 3 températures

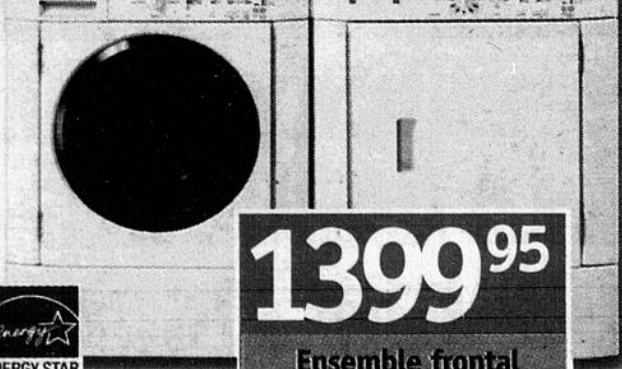
Sécheuse Moffat (403709)
 • 5 cycles • Super capacité 6 pi cu
 • Choix de 3 températures
 • Détecteur d'humidité • Porte réversible



699⁹⁵
 Laveuse-sécheuse

MIEUX CONSOMMER

L'ensemble frontal
 peut être superposé



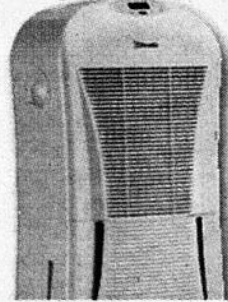
1399⁹⁵
 Ensemble frontal

ENERGY STAR
 Économiseur d'énergie
Frigidaire
Laveuse frontale (365517)
 • 10 cycles
 • Super capacité 3,5 pi cu
 • Cuve en acier inoxydable
 • Choix de 4 température de lavage/rinçage

Sécheuse (365518)
 • Super capacité 5,8 pi cu • 7 cycles
 • Choix de 4 températures
 • Détecteur d'humidité • Signal de fin de cycle
 • Lumière dans le tambour • Porte réversible

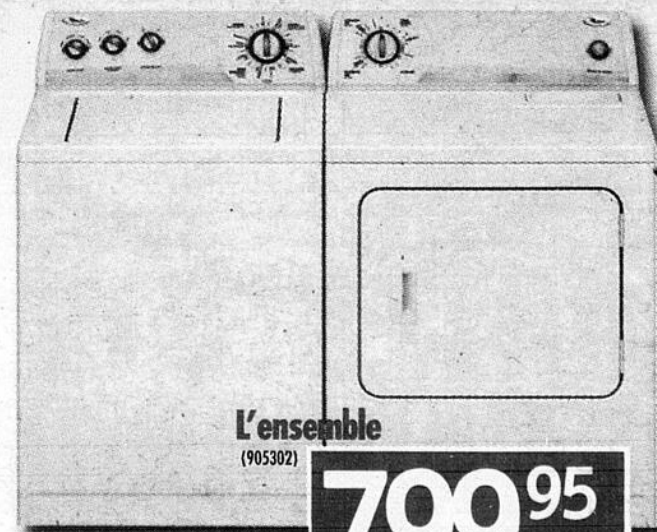
et Recevez
 REMISE par la poste de **100\$**
 d'Hydro-Québec (Energy Star)

Déshumidificateur 3 dans 1



269⁹⁵
 Déshumidificateur

Déshumidificateur (396241) **Danby**
 • 3 dans 1 • Déshumidificateur et chauffe-ride
 de 1200 watts, ventilateur à 2 vitesses • 55 pintes
 • Télécommande • Homologué Energy Star



L'ensemble
 (905302)
799⁹⁵
 Laveuse-sécheuse

Whirlpool

Laveuse (408289)
 • 12 cycles • 3 vitesses • Niveaux d'eau multiples • Choix de 4 températures

Sécheuse (408291)
 • 6 cycles • Choix de 4 températures
 • Séchage automatique

8955, boul. Lacroix Saint-Georges de Beauce
 1877 295-4411 • (418) 226-4411

TANGUAY

ACTUALITÉ



La collecte s'en vient

La Régie intermunicipale de Beauce-Sudendra sa collecte de déchets dangereux à Saint-Georges les 26 et 27 mai, de 9h à 17h, sur le stationnement de l'hôtel de ville; le 2 juin de 9h à midi à l'aréna de Saint-Prospère et de 14h à 17h à l'aréna de Saint-Côme; le 3 juin de 9h à midi au garage municipal de Saint-Martin et de 14h à 17h à l'aréna de La Guadeloupe.

Notre-Dame-des-Pins conteste le tracé de l'autoroute

Au moment même où le ministère des Transports s'apprête à faire les travaux de prolongement de l'autoroute 73, la municipalité de Notre-Dame-des-Pins conteste maintenant haut et fort le tracé qui a été autorisé.

SIMON BUSQUE

redaction.saintgeorges@hebdomasquebecor.com

Bien qu'il soit conscient que sa sortie publique se fasse tardivement, le maire de Notre-Dame-des-Pins, Viateur Boucher, soutient tout de même qu'il n'est pas trop tard pour que le tracé soit modifié puisque les travaux ne sont pas encore commencés.

«Premièrement, j'ai attendu longtemps avant de faire une sortie publique car j'assistais à toutes les réunions avec les représentants du ministère et que je pensais qu'ils allaient finir par comprendre le gros bon sens. J'ai fait des démarches pendant trois ans pour m'apercevoir qu'ils ne nous ont pas écoutés du tout. À 1000 de population, je crois comprendre qu'on n'a aucun poids au gouvernement», martèle M. Boucher.

Tracé non convenable

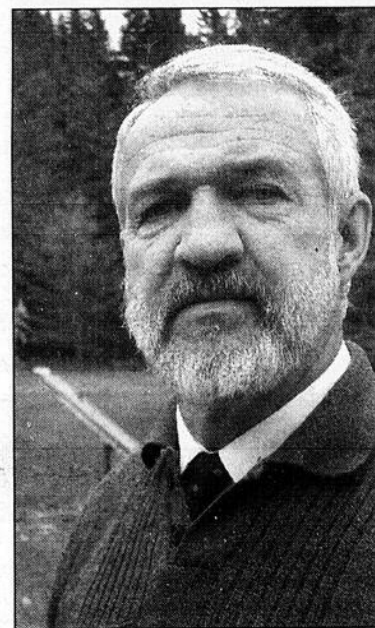
M. Boucher explique que le tracé actuel n'est pas convenable puisque que l'autoroute passera à 100 mètres du centre urbain. Or, la municipalité a autorisé un développement résidentiel dans les 34e et 35e Rues en direction de la future autoroute. «Actuellement, on a six maisons en construction à Notre-Dame. C'est du jamais vu!

Mais si l'autoroute passe tout près, c'est donc dire qu'on met un terme à notre développement résidentiel. Or, notre population veut justement qu'on mise sur le développement résidentiel et non sur le développement industriel».

Le maire ajoute que le tracé actuel de l'autoroute passe entre les deux puits de la municipalité, dont une partie qui se trouve directement au-dessus de la conduite d'amenée d'eau. «On n'aura donc plus accès à cette partie de conduite et en plus, on craint que nos puits soient contaminés par la présence de l'autoroute et toute sa circulation».

M. Boucher soutient enfin que l'autoroute devrait passer un peu plus entre les rangs Saint-Charles et De Léry, près de la ligne d'Hydro-Québec. «Ça serait l'endroit idéal», assure-t-il.

La municipalité de Notre-Dame-des-Pins demande une rencontre avec la ministre des Transports, Julie Boulet, dans les plus brefs délais. Elle enverra aussi des résolutions au Premier Ministre Jean Charest, au chef de l'Opposition officielle, Mario Dumont, ainsi qu'au chef intérimaire du Parti québécois.



Le maire de Notre-Dame-des-Pins, Viateur Boucher

VOTRE OPINION

La question de la semaine :

La sortie tardive du maire Boucher risque-t-elle de retarder le projet de prolongement de l'autoroute?

Votez sur

www.leclairleurprogres.canoe.ca

Résultats la semaine prochaine

Résultats de la semaine dernière :

À la question

Avec les difficultés de recrutement de médecins que l'on connaît en région, l'hôpital devrait-il ouvrir grand ses portes aux médecins étrangers?

Vous avez répondu:

Oui, c'est une nécessité	55 %
Ouvrir oui, mais d'abord recruter chez nous	40 %
Non, on en forme suffisamment ici	05 %

Un employé de Royal Mat blessé gravement au travail

Un employé de Royal Mat a subi des blessures très graves à la suite d'un accident de travail survenu mardi dernier.

SIMON BUSQUE

redaction.saintgeorges@hebdomasquebecor.com

Selon les informations que nous avons pu obtenir de la Sûreté du Québec, l'employé s'affairait à exécuter un travail de maintenance sur une machinerie. Pour des raisons encore inconnues, il aurait

alors subi des blessures très sérieuses à la tête et au corps.

«Le travailleur est à l'hôpital et son état de santé est critique», nous disait, hier (jeudi) le porte-parole de l'entreprise, Paul Goulet. «Pour l'instant, tous nos efforts sont mis pour supporter la famille ainsi que nos employés. Dans ce genre de situation, c'est l'aspect humain qui prime», ajoutait-il.

M. Goulet n'a pas voulu élaborer plus sur la nature de l'accident.

«La CSST et la SQ enquêtent et on collabore étroitement avec eux. Au moment où on se parle, les causes exactes ne sont pas encore déterminées. L'entreprise devrait faire un énoncé vendredi ou encore au début de la prochaine semaine».

La production de Royal Mat a évidemment été arrêtée dans la section de l'usine où l'accident est survenu alors que les autres secteurs tournent au ralenti depuis.

Les professionnels en
SÉCURITÉ
Pour seulement
24,95\$ /36 mois
SÉCUR Alliance
SYSTÈME DE SÉCURITÉ NUMÉRIQUE INST. INCLUSE

STAR CHOICE
0\$*
150* de remise en crédit

Sécurité
HEURES D'AFFAIRES
Lundi au jeudi : 8h à 17h
Vend. : 8h à 21h
Sam. : 8h à 12h
1945, rte Kennedy,
Notre-Dame-des-Pins
774-6604 • 225-6648
Maxime Eric

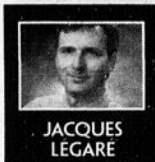
GENACOL
Matrice de collagène exclusive
90 capsules
Rég.: 20,97
17,97\$

MERCI !
à nos employés et à nos clients de la confiance témoignée!
Grâce à vous, nous sommes gagnant 2007 du Jarret Méta-Beauce

GASTON CHAMPAGNE
475, 57^e Rue Nord, Aubert Gallion
OUVERT 7 JOURS
Tél.: 227-8355

LES RESTAURANTS
CHEZ
MARCO
TRAITEUR
Le plus «GROS»
TRAITEUR EN VILLE
C'est le temps de réserver pour tous genres de partys!
Marco Bergeron
propriétaire
221-0135

Chaînes de bonté à la polyvalente



JACQUES
LÉGARE

Le projet *Passez au suivant*, à la Polyvalente Saint-Georges, permettra de faire le bonheur de deux élèves, mais il permettra surtout d'engendrer plusieurs «chaînes de bonté», à l'image de ce que l'on voit dans la série *Donnez au suivant*.

C'est ce que nous a appris la conseillère en rééducation Geneviève Baril, qui a bien voulu nous expliquer le projet mis sur pied par un groupe d'intervenants, d'enseignants et d'élèves de l'école.

Bons souhaits

Les élèves étaient invités à émettre des souhaits qu'ils aimeraient voir réalisés pour le plus grand bien d'un autre élève. Ce souhait devait être original, faisable et ne pas coûter

plus de 200 \$. Une dizaine de souhaits ont été sélectionnés comme finalistes par un jury.

Pour une personne, cela peut être de lui permettre d'accompagner son *chum* à son bal à l'extérieur de la ville, alors que pour une autre, ce sera une journée de détente et de massage, des heures de studio pour faire un disque ou une rencontre avec une vedette de football. Lors d'un mini-gala, le 17 mai, on déterminera deux sou-

haits gagnants, et l'organisation verra à ce qu'ils soient réalisés.

Chaînes de bonté

Mais d'ici là, les finalistes et les personnes visées par leurs souhaits sont invités à partir eux-mêmes des «chaînes de bonté» dans l'école, et à arborer fièrement le bracelet «Passez au suivant». Tous les élèves qui réaliseront une bonne action dans le cadre de cette activité se verront remettre un bracelet.

Selon Mme Baril, ces chaînes de bonté constituent l'étape la plus importante de l'activité *Passez au suivant*, dont on espère qu'elle permettra de favoriser une bonne atmosphère dans l'école et de prévenir l'intimidation.



Ils sont prêts à partir des chaînes de bonté. Derrière: Nancy Bisson-Rodrigue, Claudia Bélanger, Cindy Lachance, Jessy Gonthier Paquet, Éric Gadouas, Chloé Boily, Lysiane Simard, Marc Tremblay, Christian Poulin et Sarah Fortin. Devant: Nancy Gilbert, Patricia Roy, Geneviève Baril, Jessy Nadeau, Germain Ouellet, et Sindy Poulin.

Deux Beaucerons honorés pour leur bénévolat

Deux Beaucerons, Caroll Morin de Saint-Georges et Jessica Pronovost de La

Guadeloupe, ont été récemment honorés lors de la remise des prix Hommage bénévolat-Québec.

SIMON BUSQUE

redaction.saintgeorges@hebdoquebecor.com



Caroll Morin reçoit son prix des mains du sous-ministre de l'Emploi et de la Solidarité sociale, François Turenne.

La cérémonie a eu lieu récemment à Québec alors que 48 lauréats, dont les deux Beaucerons, ont été honorés spécialement par le gouvernement du Québec.

Bénévole depuis plus de 40 ans, Caroll Morin a été honoré dans la catégorie *Bénévole en action*. Ses contributions sont nombreuses et variées puisqu'il s'est impliqué dans plusieurs organismes dont la Société Saint-Vincent-de-Paul, le Comptoir régional de Beauce, la maison Au Bercaill, l'Assiétée beauceronne, Moisson

Beauce, la Croisée des chemins et la Croix-Rouge.

Jessica Pronovost a pour sa part été honorée dans la catégorie *Jeune bénévole-Prix Claude Masson*. Depuis 2004, elle est engagée dans des organismes voués à la sécurité à La Guadeloupe, activités généralement réservées aux hommes. Elle a récemment été nommée chef des Premiers répondants. De plus, elle est bénévole pour l'organisme Cégep-Secours au Cégep Beauce-Appalaches. Elle a aussi contribué à l'organisation de stage en Martinique en plus de s'impliquer dans diverses activités dont des collectes de fonds pour aider les démunis.



Le sous-ministre de l'Emploi et de la Solidarité sociale, François Turenne, remet le prix *Jeune bénévole-Prix Claude Masson* à Jessica Pronovost en présence des fils de feu Claude Masson, Bruno et Philippe.

Saint-Georges tient sa Fête des voisins

(MR) Le conseil de Ville de Saint-Georges marquera tout particulièrement la Semaine de la municipalité par l'organisation de la première Fête des voisins.

La Fête des voisins, qui se tiendra le samedi 2 juin, est un phénomène qui a vu le jour en France en 1999

et s'est étendu aux villes d'Europe de sorte qu'elle est célébrée par six millions d'Européens dans 22 pays.

Le but est de rapprocher les gens, de susciter des relations plus cordiales et la solidarité.

«La Fête des voisins se distingue des fêtes habituelles orga-

nisées par les municipalités ou des organismes en ce que ce sont les citoyens eux-mêmes qui organisent à leur façon un rassemblement entre voisins», expliquent les deux responsables de la fête à Saint-Georges, Irma Quirion et Marcel Bérubé.

Les citoyens intéressés peuvent donc se procurer des cartons d'invitation directement à la réception de l'hôtel de ville, au comptoir de prêts de la bibliothèque municipale ou sur le site Internet www.fetedesvoisins.qc.ca. Ils doivent tout de même s'inscrire auprès de la ville afin de se rendre éligibles aux tirages des dix prix de participation et de permettre d'évaluer le taux de participation dans les différents districts de la ville. On s'inscrit au 226-2210 ou à dirgen@ville.saint-georges.qc.ca.

Venez BLOGUER avec nous

Le goût de jaser? L'actualité de la région vous allume? Vous souhaitez commenter les nouvelles de la semaine et partager votre opinion avec les milliers de lecteurs des journaux régionaux de Québecor?

Le nouveau blogue de L'Éclaireur-Progrès vous permet de donner votre opinion, de répondre à la question-sondage de la semaine et de discuter avec d'autres lecteurs par le biais d'Internet.

Deux sites vous permettent d'avoir accès au blogue : À l'adresse du blogue du journal au :

<http://leclaireurprogres.canoe.ca>

Ou sur le site de canoë au : www2.canoe.com
Il suffit de cliquer sur le bouton «blogues» à gauche en gris sur la page d'accueil.

L'Éclaireur
PROGRÈS
BEAUCE NOUVELLE

Copies distribuées 32.220
L'Éclaireur

PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE
12625, 1^{re} Ave. St-Georges, G6A 6S5 2F4
418-228-8858 Fax: 418-228-0268 • Fax des Journalistes: 418-225-9384

Directeur général: Gilbert Bernier
Directeur de l'information: Michel Roy
Journalistes: Jacques Légare, dir. adjoint; Simon Busque; Jean-François Fecteau
ATELIER DE MONTAGE: Directeur de production: Salvador Dallaire
Infographistes: Louis Déchène; Lilianne Patry; Isabelle Paquet; Brigitte Boulet
Michel Gagnon; Marie-Pier Cloutier
Chef comptable: Carole Teulouze
Facturation: Marcelle Audet
Réceptionniste et annonces classées: Julie Fillon
Secrétaire des ventes: Jacynthe Doyon
Publicitaires: Robert Quirion; Jean-Luc Grenier; Denis Lacombe; Carole Beaudoin; Paul Quirion; Gina Duchesne
Repr. à Montréal: M. Charles Michaud
Directeur général régional Beauce/Estrie: M. Gilbert Bernier

Site Internet: www.hebdoquebecor.com
eclaireur@globetrotter.net

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE - P.E.L.H.

hebdo
QUÉBEC

Vice-président et chef de la direction: M. Charles Michaud
Directeur général régional Beauce/Estrie: M. Gilbert Bernier

COÛT ABONNEMENT:
CANADA: 1 an 75,91\$ - 6 mois: 50,61\$
(Taxes TPS et TPD incluses)
ÉTATS-UNIS ET PAYS ÉTRANGERS:
1 an 165\$

L'Éclaireur-Progrès/Beauce Nouvelle est publié par Corporation Sun Média, ayant son siège social au 612, rue St-Jacques, Montréal (Québec) H3C 4M8. Les bureaux de Les Éditions Chaudet sont situés au 12625, 1^{re} Avenue Est, à Saint-Georges-de-Beauce, Québec, G5Y 2E4.

L'Éclaireur-Progrès/Beauce Nouvelle est imprimé à l'imprimerie Le Réveil située au 3388, boul. St-François, C.P. 520, Jonquières, G7X 7W4, une filiale à propriété exclusive de Corporation Sun Média.

Courrier de 2^e classe. Permis no 1193.
Toute reproduction des annonces ou informations en tout ou en partie de la façon officielle ou déguisée, est formellement interdite sans la permission écrite de la compagnie.

Excellents résultats pour la Caisse Desjardins de Saint-Georges

(SB) La Caisse Desjardins de Saint-Georges a affiché d'excellentes résultats financiers au terme de l'année 2006.

En assemblée générale annuelle le 23 avril au Georgesville, le prési-

dent et le directeur général de la Caisse, Paulo Pépin et Pierre Morissette, ont dévoilé les résultats de l'exercice financier 2006.

Il en ressort que l'actif de la Caisse a augmenté de 4,5 M \$ pour atteindre les 527,3 M \$, une nouveau

sommet. Les prêts aux particuliers ont augmenté de 10 M \$ pour atteindre les 267,4 M \$ alors que les prêts institutionnels, agricoles et aux entreprises ont chuté de 2 % pour se situer à 192,4 M \$. «Dans ce dernier cas, indique M. Morissette, la diminution s'explique par le remboursement total d'un prêt important».

En 2006, la vente des produits d'épargne traditionnelle s'est chiffré à 459 M \$, en hausse de 5,7 %, alors que celle des valeurs mobilières, fonds de placement et dépôts référés à Fiducie Desjardins se sont élevés à 111 M \$, une forte augmentation de 29 %.

En bout de piste, l'exercice 2006 montre un excédent de 8,2 M \$, ce qui fait que les membres se partageront des ristournes totalisant 4,3 M \$. Les ristournes seront versées au cours du mois de mai. La Caisse a aussi retourné un montant de 200 000 \$ dans la communauté.

«Nos résultats financiers illustrent de façon éloquente que coopération est synonyme d'efficacité, de compétence et d'ouverture. Ces ré-

sultats nous permettent en plus de jouer un rôle actif dans le développement économique, social et culturel de la collectivité», explique M. Pépin. «Si notre Caisse connaît un aussi grand succès, c'est grâce à la confiance manifestée par les membres envers nos produits et services financiers ainsi qu'à la qualité du service offert par un personnel des plus compétent», ajoute M. Morissette.

Ce dernier a profité de l'occasion pour dévoiler les résultats d'un

sondage mené auprès des membres sur la qualité de services offerts. «Ce sondage montre que 92 % de nos membres sont très satisfaits ou satisfaits des services offerts. C'est fort rassurant», dit-il.

Enfin, soulignons que Paulo Pépin, Claude Loignon et Daniel Tremblay ont été réélus au conseil d'administration. Berthilde Fecteau fait pour sa part son entrée au conseil de surveillance. Elle remplacera Gaëtan Beaudry.



Le directeur général de la Caisse Desjardins de Saint-Georges, Pierre Morissette.

TERRE TAMISÉE

Différents mélanges pour jardin, fleurs, plantation, gazon ou pour tourber

Sable - concassé - pierre lavée - poussière de pierre
PAILLIS DE CÈDRE EN VRAC

LIVRAISON CAMION 3 OU 15 VERGES. CHARGEMENT SUR RENDEZ-VOUS.

GILLES ROY, camionneur **228-7655**
880, 27e Rue Nord, AUBERT-GALLION, G5Y 5B7

PLUS QUE DU NIGHTLIFE!

FESTIVAL DU HOMARD AU VIEUX ST-GEORGES

1 homard (entre 1 lb et 1 ¼ lb) **12,95**

2 homards (entre 1 lb et 1 ¼ lb) **21,95**

Servi avec salade César, riz, beurre à l'ail et pain à l'ail.

RÉSERVATION 228.3651
Au Vieux St-Georges, 11655 1^{re} avenue, Saint-Georges
www.vieux-st-georges.com

Nouveau chez **0-7 ONE**
L'Esthétique COIFFEURS

Dès le 15 mai 2007

Soins offerts

- Soin du visage
- Pose d'ongles (Résine)
- Pédicure, Manucure
- Épilation cire/sucre
- Électrolyse
- Maquillage

Prenez vite rendez-vous pour votre Bal!
Maquillage du Bal à seulement 20,00 \$
et pose d'ongles à 32,00 \$

De plus économisez jusqu'à 25% sur vos épilations avec nos combos!

Anne-Marie Rancourt & Mireille Côté

Venez vite! 227-7676

FAITS DIVERS

Importante saisie de stupéfiants

Le Service de police de Saint-Georges, en collaboration avec la SQ et la GRC, a saisi pour 300 000 \$ de stupéfiants lors d'une importante perquisition effectuée à Saint-Georges et Saint-Martin le jeudi 3 mai dernier.

Les policiers se sont tout d'abord rendus dans une résidence de Saint-Georges pour y saisir 3000 comprimés de métamphé-

mine, de la kétamine (drogue liquide), de la cocaïne, de la marijuana et des stéroïdes ainsi qu'une somme de 10 000 \$ en argent.

Il se sont aussi rendus dans une autre résidence de Saint-Martin pour y saisir 259 plants de cannabis et des équipements servant à la culture.

Le propriétaire des deux résidences, Éric Lafrenière, 25 ans

de Saint-Georges, a été arrêté et a comparu au Palais de justice. Il a été gardé derrière les barreaux jusqu'à son enquête sur remise en liberté qui aura lieu aujourd'hui (vendredi).

Récidiviste arrêté

Un récidiviste en matière de trafic de drogue, Enrico Méthot, 28 ans de Saint-Georges, a à nouveau été arrêté par le Service de police de Saint-Georges samedi vers 10h45.

Les policiers ont ainsi pu saisir des comprimés de métamphétamine, de la cocaïne, de la marijuana et des munitions ainsi qu'une somme de 2200 \$ en argent.

Il a comparu lundi sous des accusations de possession de stupéfiants, de possession en vue de trafic de comprimés de métamphétamine et de possession de munitions alors qu'il se

trouvait sous probation en cette dernière matière.

À coups de couteau

Une querelle entre deux jeunes hommes d'une vingtaine d'années a dégénéré. La querelle a débuté vers 3h vendredi matin à l'intersection de la 1re Avenue et de la 118e Rue à Saint-Georges et c'est à ce moment qu'un homme de 27 ans a frappé sa victime de deux coups de couteau.

Le suspect a été arrêté et libéré sous promesse de comparaître le 8 juin. La victime de 24 ans a quant à elle pu se rendre elle-même à l'hôpital pour y faire soigner ses blessures.

Mineurs dans le bar

Lors d'une visite de routine samedi soir, les policiers de la SQ ont trouvé cinq jeunes d'âge mineur au bar Le Manoir de Saint-Benoît. Le tenancier du

bar pourrait devoir comparaître devant la Régie des alcools, des courses et des jeux.

Surveillance accrue

Dans le cadre de la Semaine de la police qui se tiendra du 13 au 19 mai, la Sûreté municipale de Saint-Georges effectuera de nombreuses opérations relativement à la conduite avec les facultés affaiblies, la vitesse et le non-respect des feux rouges.


Les policiers auront également à l'oeil les adeptes du cyclomoteur à l'oeil puisque l'an dernier, plusieurs d'entre eux ont été interceptés pour conduite irresponsable, enlèvement de pièces d'équipements obligatoires, etc... À cet effet, les policiers se rendront dans les deux écoles secondaires de Saint-Georges pour sensibiliser les jeunes et leur faire part de la réglementation.

PRISE DE SANG
Clinique de Ponction Veineuse de Beauce

DÉMÉNAGÉ AU:
11325, 2^e Av., St-Georges Est
 (Bureau Dr André Rodrigue)

NOUVEL HORAIRE
Les jeudis et vendredis
de 6h45 à 9h30


AVEC ou SANS RENDEZ-VOUS (à jeun) **227-1202 • 227-0164**



André Dupuis Jacinthe Poulin

www.bfgoodrich.ca

Les Pneus Robert Bernard




GLACIÈRE-RADIO GRATUITE!

Explorez!

Obtenez gratuitement* une glacière-radio à l'achat de quatre (4) pneus BFGoodrich pour camionnette ou VUS.

* Offre postale valable du 1 au 31 mai 2007. Pour plus de détails, consultez le formulaire.

BFGoodrich
 Pneus
PRENEZ LE CONTRÔLE™



Robert Bernard

10975, 1^{re} Avenue, Saint-Georges (450) 228-8040
 Sans frais : 1 800 463-8987
 1202, rue Principale, Saint-Côme de Linière (418) 685-3555

GRANDE VENTE DE LIQUIDATION

*** Jusqu'à épuisement des stocks ***

10% À 25%
DE RABAIS

*** Sur presque toute la marchandise ***

QUAND: À PARTIR DU LUNDI 14 MAI 2007
 OÙ: À LA PLOMBERIE YVES CHARTIER INC.

PLOMBERIE
YVES CHARTIER INC.
ENTREPRENEUR PLOMBIER

458292-1



Licence RBQ : 8248-7117

95, route 108 Est, Saint-Ephrem

Tél.: (418) 484-3344 • Téléc.: (418) 484-4444

HEURES D'OUVERTURE:

Lundi: 8h30 à 17h

Mardi: 8h30 à 17h

Mercredi: 8h30 à 17h

Judi: 8h30 à 18h

Vendredi: 8h30 à 18h

BEAUCE EN BREF

Grande corvée sur l'île

C'est demain samedi, entre 8h30 et midi, que le Club des jardiniers de l'Île, qu'aura lieu la grande corvée populaire de toilette printanière de l'Île Pozer. Le club fait appel aux citoyens pour enlever les débris laissés par l'inondation d'octobre et la crue printanière. Les personnes qui veulent donner de leur temps durant quelques heures doivent amener avec elles les outils qu'elles jugent nécessaires pour ratisser la pelouse, râtelier la terre,

transporter et étendre le paillis, y compris les gants de travail.

Supplémentaire de Jeune de coeur

Une supplémentaire de la pièce *Jeune de coeur* sera donnée le vendredi 18 mai, 20h, à la Polyvalente de Saint-Georges. Écrite, réalisée et produite par Élodie Lessard, une étudiante de 4e secondaire de Saint-Éphrem, la pièce raconte le débat entre Mona et sa famille, qui rejette la proposition de sa famille

de l'envoyer vivre en résidence. Les billets sont en vente auprès des élèves de l'école ou à la porte le soir de la représentation.

Clinique sur le comportement chevalin

Le 20 mai aura lieu à l'Auberge Andromède à Courcelles une clinique sur le comportement des chevaux, donnée par Sandy Letarte, technologue équin et intervenante en trouble de comportement chez les équadés. Information et inscription: 1 888 715-8997.

Travaux sur le pont à Saint-Georges

Des travaux de réfection du pont de Saint-Georges auront lieu du 14 mai au 2 septembre. En journée comme en soirée, la circulation devrait généralement être maintenue sur quatre voies réduites. Durant la nuit, ce nombre pourrait être réduit jusqu'à une seule voie. Les travaux sont évalués à 1 350 000 \$.

Enfin de l'asphalte!

Les usagers de la 173 sud, à l'intersection de la 204 seront heureux d'apprendre que des travaux d'asphaltage y seront réalisés, le 15 mai, de 8h à 15h (remis au lendemain en cas de pluie). Des signaleurs se chargeront de gérer la circulation.

Sortir Dieu de prison

Une conférence intitulée *Sortir Dieu de sa prison* aura lieu

le mardi 15 mai au sous-sol de l'église L'Assomption à Saint-Georges. Initiative du Groupe espérance et cancer, la conférence donnée par Marie-Michelle Laflamme veut démystifier les fausses croyances sur la souffrance, la maladie et la mort. Information: Rachel Bourque, 227-1607.

Aide aux sinistrés

Le Comité des mesures d'urgence de Beauceville demande aux entreprises, propriétaires de résidences et locataires qui ont subi des dommages lors de l'inondation du 23 avril de s'inscrire dès maintenant. Il faut contacter Paul Morin, responsable des services aux sinistrés, au 774-9137, poste 232.



Une toile et un tournoi pour Even

Carl Audet, le père du petit Even, reçoit de l'artiste Florianne Matteau une toile qu'elle a remise à la Fondation Even Audet inc., qui sera tirée le samedi 19 mai, à l'occasion d'un tournoi-bénéfice de quilles à la Salle Élite de Saint-Georges. Le tournoi débutera à 19h. Des billets seront en vente sur place et tous les fonds amassés serviront à l'amélioration de la qualité de vie d'Even, âgé de quatre ans et demi, qui souffre de dystonie musculaire. Les fonds servent principalement à payer des traitements en chambre hyperbare à Montréal. La première série de traitements, qui a coûté 10 000 \$, a été bénéfique pour l'enfant.

LE SPÉCIALISTE EN NETTOYAGE HAUTE PRESSION
NETTOYAGE EXTÉRIEUR
 Taches sur:
 Brique • Aluminium • Vinyle
 Peinture, teinture qui écaillent
 Nettoyage au jet de sable
 Déjà 8 ANS avec vous! **228-3669**
 Pierre Robitaille

CENTRE VISION BÉGIN
 FOCUS SANTÉ
 • Lunettes
 • Examen de la vue
 • Verres de contact
 • Urgences
EN TOUTE CONFIANCE
227-4800
 11670, 1^{re} Avenue Est, St-Georges

EXCAVATION
 - Balai de rue
 - Bordure en ciment
 - Fermer un fossé,
 - Drainage
 - Refaire une sortie de sous-sol;
 - Terrassement;
 - Enlever des souches;
 - Creuser, déterrer, déplacer, niveler ou tout autre;
 - Pépène sur roues avec Boom extensible
 - Trailer dompeur, terre, gravier, tuff...
EN TOUT TEMPS
 jour, soir et fin de semaine
MÉDICÉ
 ST-GEORGES
 Prop. Dino Giroux
225-6679
 ou 227-1587

BOUCHERIE idéale INC.
 2025, 127e Rue, Saint-Georges • 228-2180

Bifteck mariné miel et ail «Idéal sur BBQ» 12,99\$/kg 5.89 lb	Fondue Chinoise au boeuf 10,99\$/kg 4.99 lb	Rôti de lard «Dans la fesse» 3,73\$/kg 1.69 lb	Saucisses maison «BBQ» 6,59\$/kg 2.99 lb
Boeuf haché maigre 5,49\$/kg 2.49 lb	Pogo «Artel» paquet de 4 1.99	Lanière de porc jardinière 8,99\$/kg 4.08 lb	Sous-marin maison régulier ou défi 9" 1.59 ch.
Roulé 3 viandes 9,99\$/kg 4.53 lb	Pain de poulet «Boni» 3,51\$/kg 1.59 lb	Porc et veau hachés idéal pour pâtés 4,17\$/kg 1.89 lb	Fesse courte de boeuf A-1 déb. emb. 2.49 lb

Spéciaux du 15 au 19 mai 2007

Saint-Côme obtient le statut de fête régionale de la Saint-Jean

Depuis le temps qu'il l'attendait, le comité de la Fête nationale Desjardins à Saint-Côme a finalement reçu le statut de fête régionale par le jury de la Société nationale des Québécois de Chaudière-Appalaches.

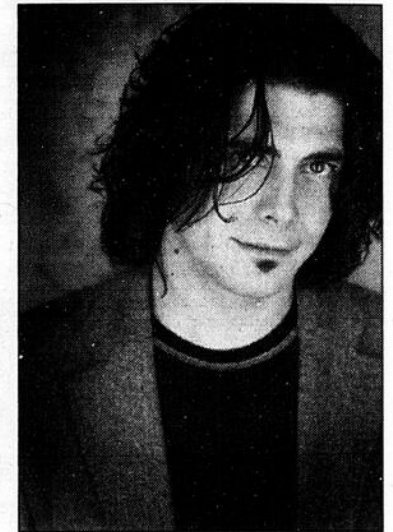
SIMON BUSQUE

redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

L'un des membres du comité organisateur de la Fête nationale

Desjardins de Saint-Côme, Louis-André Poulin, jubilait à l'annonce de cette nouvelle. «Nous travaillons fort là-dessus depuis quelques années et on a enfin obtenu le statut de fête régionale. Ça va nous permettre de recevoir une somme sup-

plémentaire de 14 000 \$ à la condition d'offrir les spectacles gratuitement le samedi et c'est ce qu'on va faire. Notre programmation du samedi sera d'ailleurs officiellement connue au cours des prochains jours», nous disait-il.



Dany Bédar sera l'un des artistes à se produire à Saint-Côme le 24 juin.

Les organisateurs annonçaient il y a quelques semaines la présence des groupes Bumper Stickers, Suburbs, Eric Panic et les Vulgaires Machins le vendredi 22 juin. Pour ce qui est du dimanche 24 juin, ils ont fait connaître en début de semaine la liste des artistes invités qui seront le groupe André, Jonathan Painchaud, ex-membre d'Okumé, et Dany Bédar.

«Comme les gens peuvent le constater, la fête grossit d'année en année et 2007 ne fait pas exception. On offrira une programmation très relevée», explique M. Poulin qui précisait que comme l'an dernier, les spectacles seront présentés sur la scène extérieure près de l'aréna.

Les billets pour la Saint-Jean seront en pré-vente du 16 mai au 17 juin.

Bonne Fête des Mères!

La Crème à Glace

de La Vieille Armoire
est maintenant

OUVERTE

Profitez de nos belles terrasses
et de nos prix alléchants, pour
toute la famille!

- Crème molle saucée dans le chocolat belge 3⁰⁰⁵ *tx incl.*
- Plusieurs saveurs de crème glacée dure. Essayez celle à la tire d'érable 1⁷⁵⁵ *tx incl.*
- Sorbet
- Yogourt



437, 6^e Avenue, Aubert-Gallion, St-Georges 226-4224

Tragically Hip s'ajoute à la liste du Woodstock

Tragically Hip vient de s'ajouter à la liste des groupes vedettes qui se produiront au Woodstock en Beauce, après l'annonce de Heart et de Good Charlotte.

MICHEL ROY

redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

Le célèbre groupe canadien montera sur la scène Molson Dry le vendredi 29 juin à 21h. C'est la semaine prochaine que l'organisation fera connaître la programmation définitive de l'événement.

Entre temps, la programmation de la scène Consult'Art, sous un chapiteau pouvant con-

tenir 3000 personnes, a été rendue publique. Mentionnons entre autres Call me poupée, Antoine Gratton, Damien Robitaille, les Breastfeeders, Mononc Serge, Vilain Pingouin et Steeve Hill.

Les festivaliers pourront se présenter sur le site à partir du mercredi 27 juin dès 8h00. Pour l'occasion, le Woodstock a prévu une soirée avec des groupes gagnants de différents concours tenus au Québec, dont les groupes locaux Swirl Crush et Keeper.

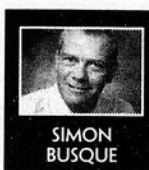
Les passeports et billets journaliers sont maintenant disponibles sur Billetech: 418 643-8131 ou www.billetech.com.



Tragically Hip



Le groupe Mélogramme a remporté la grande finale du concours Cégeps Rock.



SIMON BUSQUE

Le groupe Mélogramme, dont fait partie le chanteur et saxophoniste Yannick Côté de Saint-Georges, a remporté la grande finale de la 20e édition du concours Cégeps Rock, présenté récemment au Théâtre Plaza de Montréal.

Le groupe a également obtenu le prix *Zoom sur la relève*, remis par l'École du showbusiness ainsi qu'une prestation dans le cadre de la ChantEauFête de Charlevoix. Un membre du groupe, Simon Lachance, a en plus reçu le titre de meilleur batteur.

Mélogramme s'envolera donc pour l'Europe cette année encore pour participer entre autres au concours Verdur Rock à Namur en Belgique où une foule de plus de 10 000 personnes les acclameront

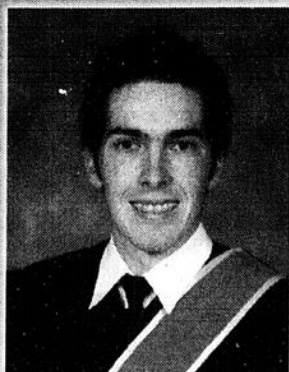
le 30 juin. Ils ont aussi été choisis par le gouvernement du Québec pour offrir un spectacle aux Québécois qui résident en Belgique dans le cadre de la Fête nationale le 24 juin. Leur spectacle aura lieu à la Maison du Québec. Cette tournée est commanditée par l'Agence Québec-Wallonie-Bruxelles.

En gagnant Cégeps Rock, Mélogramme s'est en plus vu offrir 50 heures d'enregistrement au centre Musimédia de Drummondville. Le groupe en profitera pour produire un CD qui lui servira de démo.

Ils ont également reçu deux bourses de 1000 \$ et 500 \$, remises respectivement par Galaxie de Radio-Canada et le Petit Campus de Montréal.

Enfin, soulignons que Mélogramme a reçu une invitation pour participer au FestiBlues de Montréal cet été.

AVIS DE NOMINATION



Félicitations à **Dr Philippe Grenier**, chirurgien dentiste nouvellement gradué de l'Université Laval. Il débutera sa pratique le 11 juin au centre dentaire Dre Marie-Dominique Labbé.

CENTRE DENTAIRE

Dre Marie-Dominique Labbé

Mélogramme remporte le concours Cégeps Rock



Course de TACOTS



ST-GEORGES

Le 2 juin 2007

Inscription obligatoire

Il faut s'inscrire avant le 27 mai 2007

(Max. 50 participants pour les deux classes)

Arrivée des tacots: 12h00
Premier départ: 12h45
Au coin de la 18^e Rue et de la 8^e Avenue Secteur Ouest

Enfants agés: 7 à 15 ans

**2 Classes: Roue 16" et moins
Roue 16" et plus**



Formulaire d'inscription:
Courriel:

coursedetacotsstgeorges@globetrotter.net
site internet: www.taclam.com

ou

communiquiez avec
M. Bernard Lessard: 227-3077.
M. Stéphan Moreau: 226-8869
M. Bernard Roy: 228-1050

**En cas de pluie remis
au dimanche le
3 juin 2007 à 12h45**

**Prix aux
gagnants et
à tous les
participants**



Ville St-Georges

ÇA SE PASSE ICI... EN BEAUCE



Jean-Luc Grenier Robert Quirion Carole Beaudoin Paul Quirion Denis Lacombe Gina Duchesne

Aimer c'est accepter le choix
que fait l'autre de sa vie.
Anonyme

OPÉRATION
**Tendre
la main**

LA CHRONIQUE-SANTÉ du 11 mai 2007

présentée par
Henri Arseneault,
naturopathe diplômé
et
Gina L'Italien,
naturopathe diplômée
du Jardin des Sages



SANTÉ CANADA ET LES PRODUITS NATURELS

En janvier 2004, Santé Canada a créé une 3e catégorie à sa loi sur les aliments et drogues: les produits de santé. Depuis l'adoption de cette nouvelle loi, les fabricants de produits naturels peuvent maintenant indiquer sur leurs étiquettes les propriétés thérapeutiques de leurs produits. Ce qui sembla à prime abord comme une nette amélioration pour le public et le domaine des produits naturels, s'avère maintenant une véritable catastrophe. Les fabricants de suppléments doivent déposer une demande de numéro d'autorisation à Santé Canada pour chaque produit vendu. A cette demande, les fabricants doivent joindre une série d'études prouvant l'efficacité et l'innocuité de leurs produits, comme le fait l'industrie pharmaceutique. Cependant nous sommes bien loin de la toxicité des médicaments pharmaceutiques, lorsqu'on aborde les produits naturels. Les fabricants de ces produits sont aussi tenus d'inscrire toute une série d'avertissements et d'interdictions en ce qui concerne les enfants, les femmes enceintes ou qui allaitent, ainsi que les possibles interactions médicamenteuses. Ce qu'il faut comprendre de tout cela, c'est que l'industrie des produits naturels est frappé des mêmes contraintes que l'industrie pharmaceutique en ce qui concerne la mise en marché de leurs produits. Sauf qu'on ne parle pas des mêmes budgets ici, ce qui pénalise grandement les petits fabricants qui existe depuis parfois plus de 25 ans et qui se voit obliger de fermer leurs portes, faute de moyens pour se conformer à la nouvelle réglementation. De plus, cette nouvelle politique concernant les risques potentiels de consommer les produits naturels a engendré une peur déraisonnable dans la population, de consommer ces produits. On semble maintenant s'inquiéter davantage de consommer une tisane que de consommer jusqu'à 8 comprimés de tylnol extra fort, à tous les jours. C'est le monde à l'envers. Pendant plus de 20 ans, les médecins et pharmaciens ont dénoncé nos produits comme étant du placebo, et maintenant nos mêmes produits sont devenus si efficaces qu'ils représentent un danger potentiel pour la santé de la population. C'est là une influence et une propagande pharmaceutique très efficace qui a atteint son but: ramener les brebis égarées à la maison. La médecine a remplacé la religion: hors de nos rangs, point de salut.

Ca fait 25 ans cette année que le Jardin des Sages existe et, à notre connaissance, nous n'avons jamais tuer personne ni porter atteinte à la santé de qui que ce soit avec nos produits. Alors nous invitons les consommateurs conscients de leur santé d'user de discernement devant cette tentative de vous apeurer avec les produits naturels.

Merci de votre assiduité. Il s'agit de notre dernière chronique pour la saison. Nous reviendrons à l'automne et nous aurons une surprise à vous dévoiler: notre nouvelle adresse, car nous déménagerons dans un autre secteur de Saint-Georges, dès novembre.

457938-1

Le
Jardin
des Sages

8460
boulevard
Lacroix
St-Georges,
228-0317



Relocalisé

Chère clientèle et nouveaux clients. Je suis heureuse de vous annoncer que je suis maintenant propriétaire de mon nouveau salon de coiffure. Il me fera plaisir de vous accueillir au Salon Coup de Peigne, 675 142e Rue Saint-Georges. Coiffure pour toute la famille. Bienvenue à tous! 227-8489



De retour en Beauce...

Le Salon de Beauté Boucles d'Or est fier d'accueillir Sylvie Marquis qui revient d'une formation à Las Vegas et d'un des plus grands salons de Sherbrooke. Grâce à son professionnalisme et de nouvelles techniques avant-gardistes, Sylvie vous offrira une chevelure métamorphosée d'une coloration haut de gamme. Salon de Beauté Boucles d'Or 227-7877.



20e anniversaire de Place 90
Les commerces de Place 90 célèbrent le 20e anniversaire de Place 90. À compter du 20 mai, les commerçants offriront des spéciaux pour l'occasion. De plus, lors de tout achat, vous aurez la possibilité de participer à un tirage afin de gagner un panier de produits et certificats cadeau des marchands. Le 22 juin, il y aura, sur le stationnement, un party hot-dog à compter de 11h30. Les profits amassés iront à un organisme de bienfaisance, le Sillon, qui est un regroupement pour parents et amis des personnes atteintes de maladie mentale. Il est à noter que l'organisme vient tout juste de déménager à Place 90. Par la suite, nous procéderons au tirage du panier et BBQ, lequel est une gracieuseté de Quincaillerie Lessard. Le tout clôturera l'événement. Bon été à tous!

Pour tous les travaux d'asphalte...

Rien n'est trop petit pour les

Les
Mini Pavages

Martin Doyon
St-Georges • Tél.: 227-0595



Martin Doyon,
prop.

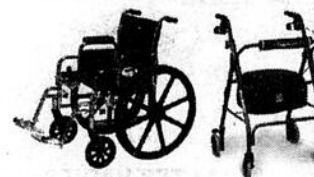
458190-1

CLINIQUE
DU
BICYCLE
ST-GEORGES
RÉPARATION
DE TOUTES
MARQUES
VENEZ VOIR NOS VÉLOS
ELECTRIQUES!
DÉPOSITAIRE:
NORCO
ET MINELLI
1199, 6e Avenue Dionne
Saint-Georges Ouest • 228-0388

NOUVEAU! Vente et location d'équipements orthopédiques • Livraison • Installation

Améliorez la
qualité de vie
de vos proches!

LES
ÉQUIPEMENTS
ADAPTÉS
MAGISTER DE BEAUCE



- Pour le maintien de l'autonomie
- Pour une plus grande sécurité
- Produit d'incontinence
- Vêtements adaptés Boutique Rolène
- Bas support SIGVARIS (service à domicile)
- Accessoires salle de bain
- Quadriporteur
- Fauteuil auto-souleveur, auto bloquant
- Housse à matelas anti-acarien et plus encore...

440, suite 200, 118e Rue, Saint-Georges (face au Georgeville, porte arrière)

Tél.: (418) 227-0606 • Sans frais: (877) 221-0606

Madame Claire Roy,
conseillère

458173-1

Les p'tits prix
sont en couleurs

ULTRA PRIX

3100, bl. Dionne
St-Georges - 227-2924

L'ENTREPÔT



2.97
KETCHUP
HEINZ
1 litre



2.97
CAFÉ INSTANT
NESCAFÉ
CLASSICO 170 g
MAXWELL
HOUSE 200 g



2.97
VRAIE
MAYONNAISE
HELLMANN'S
950 ml



1.57
DELMONTE
PUNCH
TROPICAL
10 sachets x 200 ml



2.97
PAPIER HYGIÉNIQUE BOCE
2 épaisseurs

2.97
Paquet de
16 rouleaux

97¢
SACS ORANGES
EXT. PAQUET DE 5



PÂTES
LANCIA
900 g

3/3\$



97¢

SAUCE VIANDE
CATELLI 398 ml
ou BRAVO 680 ml



97¢
COOL!

CHIPS
YUM YUM
SAC 150 g



3.77

FROMAGE
PÉPITE D'OR



HEINZ
SAUCES
BBQ 455 ml
CHOIX DE
4 VARIÉTÉS

3/2.97



RELISH
S&G 375 ml
ou
MOUTARDE
JALOUSIE
500 ml

97¢



3/5\$
Frais du jour

PAIN BLANC
ST-MÉTHODE

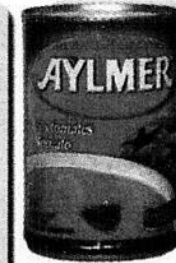
1\$

BÂTONS À
GLACER



WHOW!

1\$



5/2\$

SOUPE
TOMATES
AYLMER



1.97
GAUFRETTES
CRÈME
COLONIAL 1 KG

79¢

JALOUSIE PAPIER
ALUMINIUM ou NEON
PELLICULE PLASTIQUE



GÂTEAUX ET
TARTES VARIÉS
DÉCLASSÉS



SUCRE EXTRA
SAC 2 KG

1.77



PAPIER-MOUCHOIR
BOCE 144 feuilles
PAQUET DE
6 BOÎTES

2.97

LIQUIDE LESSIVE
JALOUSIE
2,94 litres

WHOW!
2.97



4.97
avec coupon
ou 6,97\$ sans coupon
BEURRE D'ARACHIDES
KRAFT - Pot de 2 kg

coupon
2\$

Avec un minimum d'achats de 10\$ au prix régulier. Limite de 1 coupon par client. Coupon valide chez Ultra Prix seulement du 12 au 18 mai 2007.



3.97
avec coupon ou
5,97\$ sans coupon.

CAFÉ MOULU
MAXWELL HOUSE 1 kg

coupon
2\$

Avec un minimum d'achats de 10\$ au prix régulier. Limite de 1 coupon par client. Coupon valide chez Ultra Prix seulement du 12 au 18 mai 2007.



9.97
avec coupon
ou 11,97\$ sans coupon

SAUCE
MIRACLE
WHIP
KRAFT 4 litres

coupon
2\$

Avec un minimum d'achats de 10\$ au prix régulier. Limite de 1 coupon par client. Coupon valide chez Ultra Prix seulement du 12 au 18 mai 2007.

Prix en vigueur du samedi 12 au vendredi 18 mai 2007 ou jusqu'à épuisement des marchandises, le cas échéant. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.
Lundi et mardi de 9 h 00 à 18 h 00. Mercredi, jeudi et vendredi de 9 h 00 à 21 h 00 - Samedi et dimanche de 9 h 00 à 17 h 00

Un minimum d'achats de 10\$ au prix régulier est nécessaire pour avoir droit aux rabais avec coupons.



Gala de l'entreprise beauceronne

Félicitations

À TOUS LES GAGNANTS 2007!

Les récipiendaires de la 19^e édition du Gala de l'entreprise beauceronne...

Devant :

Jarret Jeune Personnalité d'affaires, Mme Anne-Marie Rodrigue, co-proprétaire de IGA Rodrigue et Filles Jarret Implication sociale et communautaire, Mme Clémence Roy, administratrice, Fromagerie La Pépîte d'Or

Première rangée :

Jarret Vision Femmes, volet métiers non traditionnels, Mme Marlène Lapiarre, RCM Modulaire

Jarret des Présidents, Mme Monique Jacob, présidente, Maison Catherine de Longpré

Mme Paule Vallée, copropriétaire de Beauce-Carnaval, coprésidente d'honneur du gala 2007

Jarret Vision Femmes, volet conciliation travail-famille, Mme Nathalie Franette, directrice générale, Coopérative de solidarité de services à domicile Beauce-Sartigan

Jarret Services et professionnels, Mesdames Nancy Cameron et Édith Vignola, conseillères associées, VignolaCameron ressources humaines

Jarret des Présidents, Mme Cyprianna Morissetta, directrice générale, Maison Catherine de Longpré

Mme Brigitte Busque, RBC Banque Royale, présidente de la Chambre de commerce de Saint-Georges

Jarret Ambassadeur tourisme d'affaires, Mme Diane Lablanc, Caucus national de l'aile parlementaire libérale

Jarret META Beauce, M. Gaston Champagne, président, Pharmacie Gaston Champagne inc.

Deuxième rangée :

M. Mario Couture, Centre Financier aux entreprises Desjardins de Chaudière-Sud, président du comité organisateur du Gala 2007



M. Claude Morcuro, Directeur ventes régionales, Est du Québec chez Gaz Métro, partenaire officiel du Gala Jarret du public, volet commerce de détail, M. Robert Cloutier, directeur, Canac-Marquis Grenier Jarret Gestion des Ressources humaines, M. Stéphanie Couture, directeur des opérations, Métal Sartigan Jarret Personnalité d'affaires et Jarret Projet d'investissement, volet commercial, M. Jean-Marc Gilbert, franchise propriétaire du restaurant Pizza-Hut Jarret Nouvelle entreprise, M. Richard Gilbert, Président de Norgate Métal Jarret Innovation technologique, M. Guillaume Jacques, vice-président aux ressources humaines, Boa-Franc Jarret d'Or et Jarret Projet d'investissement, volet industriel, M. Francis Bélanger, vice-président Ventes et Administration, Le Spécialiste du bardeau de cadre M. Jacques Vallée, copropriétaire de Beauce Carnaval, coprésident d'honneur du Gala 2007 Jarret Interordres, M. Nicolas Jean, responsable de la formation, Boa-Franc Jarret Mention Honorifique 2007, M. Martin Sévigny, propriétaire, Vêtements Sévigny Jarret du Public, volet restauration, M. Steven Gauthier, propriétaire, La Cage aux Sports Jarret Personnalité touristique, M. Victor Bélanger, fondateur, Musée Antique Victor Bélanger Jarret coup de cœur touristique des membres, Messieurs Luc Lemieux, préfet de la MRC et Claude Poulin, directeur général de la MRC, Projet de la piste cyclable du Sentier des Jarrets Noirs



Ce gala est organisé par :

Paule et Jacques Vallée
Coprésidents d'honneur
du Gala 2007
Copropropriétaires de
Beauce Carnaval



LA CHAMBRE
DE COMMERCE
DE SAINT-GEORGES

Partenaires
d'Affaires



Partenaire
Officiel



Partenaires
de Prestige



Partenaires
Majeurs

- BCH UNIQUE
- ENBEAUCE.COM
- ÉQUIPEMENTS SIGMA
- GLD-GENIVAR SAINT-GEORGES
- L'ÉCLAIREUR PROGRÈS / HEBDO RÉGIONAL
- LE GROUPE POMERLEAU
- OCUS POCUS PRODUCTION
- RADIO BEAUCE
- SITTELE MAZDA
- TVCOGECO
- VILLE DE SAINT-GEORGES

Merci

AUX COMMERÇANTS D'AVOIR OFFERT GÉNÉREUSEMENT DES PANIERS DE SAVEURS ET DE PRODUITS RÉGIONAUX.

- Fromagerie La Pépîte d'Or • Savonnerie Histoire de bulles • Chocolaterie Passion / Boutique Doux Mouton
- Festival Beauceron de l'Érable • Les Roy de la Pomme et Cidrerie du Haut St-Jean

Partenaires
Supporters

- Avocats Parent, Doyon, Rancourt & Associés S.E.N.C.R.L.
- Bell Canada
- Bernier Beaudry inc.
- Boutique Andréa Thibaudeau
- Centre d'aide aux entreprises Beauce-Chaudière inc.
- Courroies Pasquier inc.
- Delisle, Veilleux, Vallée, Rodrigue C.A.
- Équipement de bureau Demers

- Excavations Lapointe & Fils inc.
- Groupe Canam
- Groupe Investors
- Hydro Québec
- Investissement Québec
- Le Georgesville
- Pavage Sartigan ltée
- RBC Banque Royale
- Résidence Le Georgesdor
- Résidence L'Oiseau Bleu
- Sears Canada
- Victor Innovatex inc.
- Visionic

Partenaires
Amis

- Aqua Beauce
- ASF Beauce-Amiante inc.
- Auberge Benedict Arnold inc.
- Desjardins Sécurité financière
- Essor Assurances-Placements-Conseils inc.
- Industries Bourgneuf
- Ivanhoe Cambridge Carrefour Saint-Georges
- OSI Machinerie inc.
- Place Centre-Ville

Le cocktail
des Jarrets
est une commandite de



Le champagne
des gagnants
est une gracieuseté de



L'ÉVÉNEMENT FOCUS

FORD FOCUS
ZX3 SE
 avec groupe décor GFX

EN MAI

16 995\$*

234\$* / mois

0% de financement à l'achat
 Terme de 72 mois
 Frais de transport en sus

INCLUANT:

- Climatisation
- Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD/MP3
- Garantie du groupe moto-propulseur et assistance routière de 7 ans ou 100 000 km



**CLASSÉE LA MEILLEURE NORD-AMÉRICAINE DE SA CATÉGORIE
 GARANTIE 7 ANS/100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR**



FORD FOCUS ZX4
12 999\$*



FORD FOCUS ZX5
18 999\$*

FINANCEMENT
0% / 60 mois



FORD FOCUS ZXW
17 299\$*

FINANCEMENT
0% / 60 mois

CENTRE DE VÉHICULES D'OCCASIONS - Qualité certifiée
 Plus de 50 véhicules de toutes marques

*Taxes, transport et préparations en sus.



DROUIN
Automobiles



Jacques Drouin



Mathieu Drouin



Daniel Paradis



Jean-François Vachon



Carl Breton

SAINT-GEORGES • 228-2077

SAINT-ZACHARIE • 593-6501

PROFITEZ DE NOS PROMOTIONS!

PROMO 7 JOURS jusqu'au 15 mai
inclusivement

**ACHETEZ
UNE JARDINIÈRE**
à prix régulier et obtenez la

2^e à 50%
(de votre choix)

**PAYEZ ET
EMPORTEZ**

*Vous payez la plus
chère à prix régulier et
obtenez la 2^e à 50%

**DIMANCHE
LE 13 MAI**
toutes les mamans
recevront une plante
GRATUITE

Super Spécial



**ENGRAIS de PELOUSE
GRANULAIRE**
(couvre 7000 pi.ca.)
4 TRAITEMENTS
pour **49⁹⁹\$**

Jusqu'à épuisement des stocks.

*Pour la Fête des Mères
Nous vous offrons
un vaste choix de*

PLANTES
et de
POTS DÉCORATIFS

**PROMO
PÉPINIÈRE**

CERISIER ARBUSTIF
EVANS ou CARMINE JEWEL

**POT DE
2 GAL.**
Rég.: 39,99\$

Spécial

24⁹⁹\$



POMMIER À CHEVREUIL
(classe économique)

15\$ ou **5** pour **60\$**
/ch.

© PAGE 14 - LECLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCÉ NOUVELLE, 11 MAI 2007

*La place de l'horticulture
en Chaudière-Appalaches*

**SERRES
BEGINS (98)
INC.**

HORAIRE
Lundi au vendredi 8h à 20h
Samedi de 8h à 17h
Dimanche de 9h à 16h

3320, Chemin Royal, Notre-Dame-des-Pins • 774-6809

BULLETIN SPÉCIAL

ÊTES-VOUS PROPRIÉTAIRE DE L'UN DE CES VÉHICULES?

- Chevrolet Cavalier
- Chevrolet Cobalt
- Chevrolet Optra
- Chrysler Neon
- Dodge Caliber
- Dodge SX 2.0
- Ford Focus
- Honda Civic
- Hyundai Élantra
- Mazda Protégé
- Mazda 3
- Nissan Sentra
- Pontiac Pursuite/G5
- Pontiac Sunbird/Sunfire
- Pontiac Vibe
- Saturn Ion
- Suzuki Aerio
- Suzuki SX4
- Toyota Corolla
- Toyota Matrix
- VW Golf
- VW Jetta

OBTENEZ

500\$

de rabais supplémentaire par KIA MOTORS CANADA à l'achat ou à la location de la SPECTRA LX 2007 de Kia

(Le véhicule concurrent n'a pas besoin d'être échangé pour être éligible.)



Profitez de tous les programmes en cours

- Buick Terraza
- Chevrolet Astro
- Chevrolet Uplander
- Chevrolet Venture
- Saturn Relay
- Chrysler T. & Country
- Dodge Caravan
- Dodge Grand Caravan
- Ford Freestar
- Ford Windstar
- GMC Safari
- Oldsmobile Silhouette
- Pontiac Montana
- Pontiac Transport

OBTENEZ

1000\$

de rabais supplémentaire vous est accordé par KIA MOTORS CANADA à l'achat ou à la location de la SEDONA 2007 de Kia

(Le véhicule concurrent n'a pas besoin d'être échangé pour être éligible.)



Profitez de tous les programmes en cours

- Chevrolet Géo Tracker
- Chevrolet Equinox
- Ford Escape
- Honda CRV
- Honda Element
- Hyundai Santa Fe
- Hyundai Tucson
- Jeep Compass
- Jeep Liberty
- Jeep Patriote
- Mazda Tribute
- Nissan X-trail
- Pontiac Sunrunner
- Pontiac Torrent
- Suzuki Vitara
- Suzuki G. Vitara
- Suzuki XL7
- Toyota Rav4

OBTENEZ

500\$

de rabais supplémentaire par KIA MOTORS CANADA à l'achat ou à la location du SPORTAGE LX 2007 de Kia



Profitez de tous les programmes en cours

VOUS N'AVEZ PAS BESOIN D'ÉCHANGER LE VÉHICULE CONCURRENT, VOUS N'AVEZ QU'À PROUVER QUE VOUS ÊTES LE PROPRIÉTAIRE



SPECTRA LX
2007

À partir de
15 995\$*

FINANCEMENT À L'ACHAT

0%

Jusqu'à
60 mois

19%

Jusqu'à
72/84 mois



SEDONA LX
2007

À partir de
29 495\$*

FINANCEMENT À L'ACHAT

0%

Jusqu'à
36 mois

0.9%

Jusqu'à
60 mois

1.9%

Jusqu'à
72 mois

2.9%

Jusqu'à
84 mois



SPORTAGE LX
2007

À partir de
21 695\$*

FINANCEMENT À L'ACHAT

0%

Jusqu'à
36 mois

0.9%

Jusqu'à
48 mois

1.9%

Jusqu'à
60 mois

3.9%

Jusqu'à
72-84 mois

5 ans
Garantie de

PLUS QU'UNE GARANTIE

- GARANTIE SANS SOUCIE COMPLÈTE DE 5 ANS/100 000 KM
- GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR DE 5 ANS/100 000 KM
- ASSISTANCE ROUTIÈRE AVANTAGE PLUS DE 5 ANS/100 000 KM SANS DÉDUCTIBLE

500\$
Rabais
diplômés††

*Taxes, transport, prép. en sus.



KIA MOTORS
Surprenez la route

Passez à **Notre-Dame-des-Pins**
AUTOMOBILES DU BOULEVARD KIA

3260, route Kennedy • 774-4100 • 227-1416 • 1-866-974-4100 • www.autoblvd.net

BIENTÔT À ST-GEORGES

ATELIERS OU COURS

- Peinture sur t-shirt
- Peinture sur sac école (coton)
- Peinture sur soie

Pour information et inscription 774-4070 St-Simon

CHRONIQUE BRICO-DÉCO



cafécréation céramique, imagination & détente FÊTES D'ENFANTS

L'anniversaire de votre enfant approche et vous voulez lui organiser une fête avec ses copains. Voici quelques idées pour tout organiser de la préparation à l'animation sans oublier le gâteau.

LES INVITATIONS

Préparer les invitations, ça a déjà un petit air de fête... Surtout, faites participer votre enfant à cette étape.

Ne pas oublier son meilleur ami, son cousin et les membres de son groupe de karaté. Pour savoir combien inviter d'amis, adopter la règle de l'âge plus un (si votre enfant fête ses quatre ans, invitez cinq de ses amis).

FÊTE À LA MAISON OU À L'EXTÉRIEUR

S'il fait toujours plaisir à un enfant de recevoir ses amis à la maison pour son anniversaire, les parents, eux, ont parfois envie d'inviter tout ce beau monde à faire la fête ailleurs. Restaurant, piscine, parc, cabane à sucre, musée, café-céramique tout cela selon la saison et la région que vous habitez, plusieurs possibilités s'offrent à vous. Pourquoi ne pas amener votre groupe faire un tour de calèche dans le Vieux-Québec.

L'ANIMATION

Invitez un magicien, un clown, organisez des jeux où tout le monde s'amuse.

Au moment où les invités arrivent, prévoyez des jeux courts pour que les enfants puissent se joindre au groupe facilement. Favorisez les jeux qui permettent de faire connaissance.

Adopter un thème

Laissez votre enfant choisir un thème qui lui plaît. Voici quelques suggestions :

Pour les plus petits: Cirque, dinosaures, pirates et sirènes...

Pour les juniors: Moyen-âge, sorcières, western...

Pour les pré-ados: Hippie, fête en pyjama, stars de cinéma, Égypte...

Jeux et maquillage

Évitez en particulier les jeux où les enfants sont éliminés au fur et à mesure car les enfants hors-jeu vont très rapidement s'ennuyer ou chahuter. Par contre, ayez des jeux plus paisibles en réserve pour ralentir le rythme si les enfants s'excitent trop (ce qui ne manquera pas d'arriver au bout d'un moment...). De plus, le maquillage pour une fête d'enfants sera toujours une valeur sûre.

Activités manuelles

Les activités manuelles permettent de passer le temps agréablement. Bricolage, confection de bijoux, dessins, etc... De plus, les invités de votre enfant auront un souvenir à ramener chez eux.

LE GÂTEAU

Assurez-vous de trouver une recette simple que vos enfants apprécient. Décorez-le avec un de ses personnages préférés. N'oubliez pas, l'arrivée du gâteau doit être le clou de la fête.

ET QUE LA FÊTE COMMENCE!!!

10% de rabais sur un gâteau pour une fête chez Café-Création

11325, 1^{re} Avenue, St-Georges
418-226-2013 • www.cafecreation.com

Lise Laverdière a réalisé son rêve et veut le partager



MICHEL ROY

«Je viens de réaliser mon rêve: endisquer mon premier album chez le king de la musique country, Monsieur Denis Champoux».

Ce rêve qu'elle vient de réaliser, Lise Laverdière de Saint-Anselme veut le partager avec le plus de gens possible, lors du lancement de son album le samedi 19 mai, 20h30, à la Réception villa des Pins de Notre-Dame-des-Pins.

«La musique country est ma préférée, car elle dit les vraies choses de la vie et j'ai grandi à travers cette merveilleuse musique. J'ai commencé à chanter très

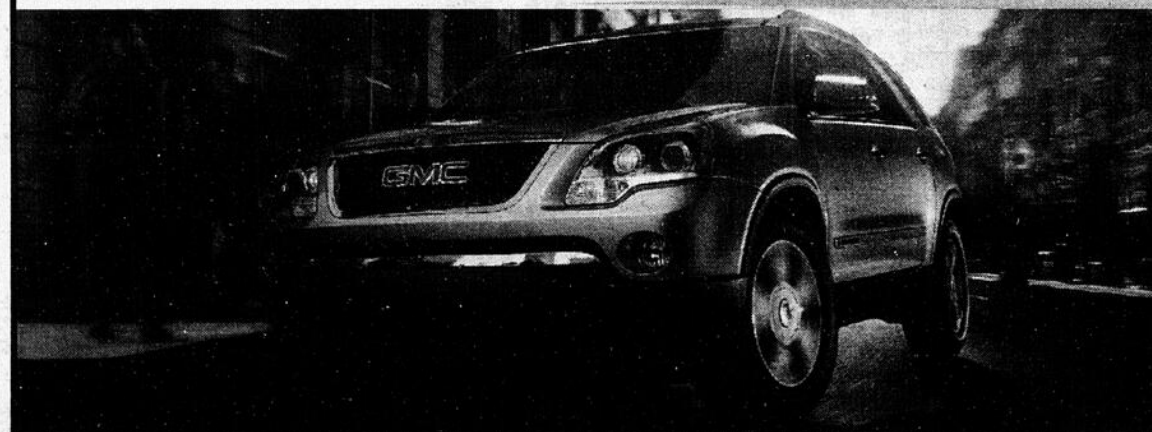
jeune. Dès 15 ans je chantais dans les bars et à plusieurs événements. J'ai maintenant 27 ans et je chante encore dans toutes sores d'événements», explique la jeune femme.

Sur ce premier disque elle présente une chanson de son cru, paroles et musique. Les autres chansons sont des reprises des artistes qu'elle admire. Elle montera sur scène en compagnie de Gilles Gosselin et Joëlle Bizier. Les billes sont offerts en pré-vente: 774-4449 ou 774-1700.

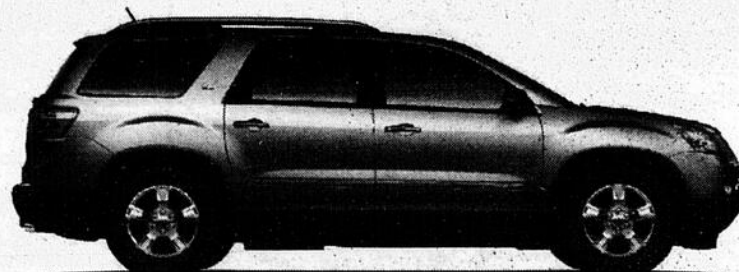
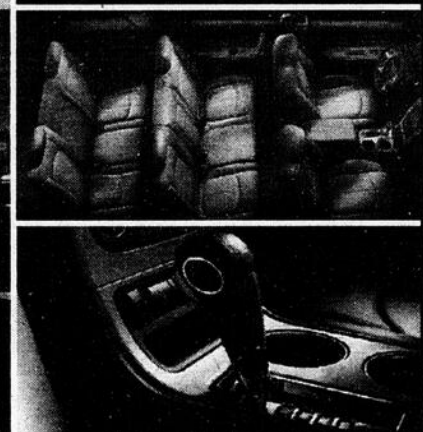


Lise Laverdière

Essayez nos prêts-à-partir maintenant



ACADIA
GMC
TROIS LETTRES
QUI EN DISENT LONG.



Le nouveau véhicule multisegment signé GMC

Système de communication et d'assistance OnStar¹ • Moteur V6 à ISC 3,6 L de 275 HP • Boîte automatique 6 vitesses • Espace pour 8 occupants • Lecteur CD et MP3 avec 6 haut-parleurs • Glaces, portières et miroirs chauffants à réglage électrique • Démarreur à distance • Télédévrouillage • Climatisation avant et arrière • Roues de 18 po en aluminium peint • Système de contrôle StabiliTrak et antipatinage

VILLE²: 13,0 L/100 km (22 mi/gal.)
ROUTE³: 8,3 L/100 km (34 mi/gal.)

★★★★★ Sécurité 5 étoiles⁴

LA GARANTIE DE 160 000 KM DE GM
LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS

160 000 KM
5 ANS SUR LE GROUPE
MOTORPROPULSEUR
GARANTIE LIMITÉE⁵

160 000 KM
5 ANS AVEC TRANSPORT
DE COURTOISIE⁶

160 000 KM
5 ANS AVEC ASSISTANCE
ROUTIÈRE⁷

offresgmc.ca

399\$
par mois²
avec comptant de 6 394 \$

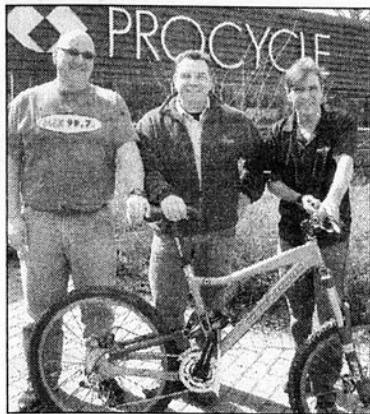
544\$
par mois²
avec comptant de 0 \$

Location de 48 mois.
Préparation et transport
de 1 220 \$ inclus.



L'Association des concessionnaires Pontiac-Buick-GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offre d'une durée limitée, réservée aux particuliers, s'appliquant au modèle neuf 2007 suivant: Acadia SLE (TR14526/R7A). Le modèle illustré comprend certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. Conditionnel à l'approbation de crédit de GMAC. Les frais liés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits sont en sus et payables à la livraison. 1. Comprenant un abonnement de un an gratuit au plan Orientation et dépannage. Contrat de service requis. Pour obtenir tous les détails et modalités liés au service OnStar, composez le 1 800 667-8677, informez-vous auprès de votre concessionnaire ou consultez le site onstarcanada.com. 2. À la location, paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois. Frais de transport et préparation inclus. Frais d'immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 15 \$/km après 80 000 km. Première mensualité exigible à la livraison. 0 \$ de dépôt de sécurité. 3. Cote de consommation telle que publiée dans l'ÉnerGuide par Ressources naturelles Canada sur l'Acadia à boîte automatique 6 vitesses. 4. Sécurité 5 étoiles pour le conducteur et le passager avant lors des tests d'impacts frontaux et pour les passagers avant et arrière lors des tests d'impacts latéraux pour l'Acadia 2007, la plus haute cote de sécurité décernée par le gouvernement américain. Essais effectués par la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA). 5. Selon la première éventualité. Les camions de poids moyen sont exclus. Cette offre est exclusive et ne peut être combinée avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat ou de location, à l'exception des programmes de la Carte GM et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut louer à un prix moindre. Un échange entre concessionnaires peut être requis. Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire participant, composez le 1 800 463-7483 ou visitez gmcanada.com.

L'Opération Vélo-Boulot aura lieu le 30 mai



Louis Poulin de Radio-Beauce, Louis Bégin, président de Vélo-Beauce, et Rémy Boulanger du Groupe Procycle, invitent les entreprises à embarquer à fond dans l'Opération Vélo-Boulot.

(SB) La quatrième édition de l'Opération Vélo-Boulot aura lieu le mercredi 30 mai prochain dans la région.

Initié par le Groupe Procycle il y a quatre ans, cet événement a pour but d'amasser des fonds qui seront injectés dans le prolongement de la piste cyclable vers Saint-Martin et Saint-Côme.

Ainsi, les entreprises sont invitées à verser 5 \$ par employé qui se rend au travail en vélo. Les travailleurs autonomes sont aussi invités à participer à cet événement et à remettre leur inscription de 5 \$. Les sommes amassées seront

ensuite versées à la corporation Vélo-Beauce qui voit au développement de la piste cyclable.

L'an dernier, 457 participants provenant de 57 entreprises ont participé à l'événement qui a permis d'amasser un montant de 3000 \$. Cette année, les organisateurs espèrent atteindre le cap des 70 entreprises et des 500 participants.

Étant à l'origine de l'activité, le Groupe Procycle s'engage à faire tirer deux vélos parmi tous les participants: un Rocky Mountain Whistler d'une valeur de 629 \$ et un Miele Umbria d'une valeur de

299 \$. Radio-Beauce s'implique aussi dans l'organisation et diffusera l'émission matinale à l'extérieur de ses locaux. Les cyclistes sont invités à s'arrêter alors qu'on leur offrira café et victuailles.

Les personnes intéressées peuvent s'inscrire depuis mardi dernier à l'adresse Internet www.velobeauce.com. En cas de pluie, l'activité sera remise au lendemain.

Les Amputés de guerre

JAMAIS PLUS LA GUERRE!

JAMAIS PLUS LA GUERRE! et ses horreurs.

Voici où vous pouvez obtenir des renseignements ou des documents vidéo de notre série **JAMAIS PLUS LA GUERRE!**
Tél. : (514) 398-0759 ou 1-800-250-3030
www.amputesdeguerre.ca

CHIROPATRICIEN

Dr Alain Langdon D.C.

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

Pourquoi endurer la douleur? Nous pouvons vous aider!

Si vous n'êtes pas satisfait des soins reçus après 6 traitements nous vous les rembourserons. Aucune justification nécessaire.

14575, boul. Lacroix, St-Georges
418-220-0036

Chronique Santé
par Carmen Fortin, N.D.
Naturopathe

NATURO SANTÉ
Carrefour St-Georges • 228-9735

Les allergies et les vertus de l'oeuf de caille.

De plus en plus de gens souffrent d'allergies de toutes sortes, les allergènes se multiplient et sont présents tout au long de l'année...

Poussières, acariens, poils, substances aromatiques, l'allergie est de plus en plus courante malgré le développement des traitements et des désensibilisations. Pourtant, il existe depuis l'antiquité, un traitement naturel dont les effets positifs ont été maintes fois démontrés : l'oeuf de caille !

C'est en 1967, à la suite de diverses observations d'éleveurs de cailles qui voyaient disparaître progressivement les symptômes de l'asthme dans leur entourage, que le chercheur français J.C. Truffier, suivi par plus de 200 allergologues, commence à prescrire des cures d'œufs de caille dans les cas d'allergies au pollen ou aux acariens de la poussière de maison.

Traditionnellement, les œufs de caille sont recommandés pour redonner de la vigueur aux défaillances masculines et pour lutter contre les allergies, l'asthme en particulier. Cela semble se vérifier : si on le compare à un œuf de poule, le jaune de l'oeuf de caille est proportionnellement 30% plus important; il contient cinq fois

plus de phosphore, sept fois plus de fer, six fois plus de vitamine B1, quinze fois plus de vitamine B12, du cuivre, du zinc... Ces éléments sont importants dans la protection anti-allergique et, de plus, l'acide arachidonique contenu dans l'oeuf de caille agit comme désensibilisant. Il est donc conseillé aux personnes souffrant d'allergies.

Comme il n'est pas pratique de gober des œufs de cailles à longueur de journée, ou de les donner aux jeunes enfants, les chercheurs ont mis au point un homogénat d'œufs de cailles.

Commercialisé sous la forme de petits comprimés à laisser fondre sous la langue, le traitement n'est pas du tout contraignant. Avec ce procédé, on obtient de 60% à 90% de succès avec une diminution puis une disparition des phénomènes allergiques. L'homogénat d'œuf de caille est dénué de toute toxicité et, contrairement aux médicaments habituellement prescrits pour les symptômes allergiques, il ne provoque aucun effet secondaire. De surcroît on peut, si nécessaire, le prendre conjointement aux antihistaminiques ou aux corticoïdes généralement utilisés à cet effet, sans risque d'interaction médicamenteuse néfaste.

SACEF SOCIÉTÉ POUR L'AVANCEMENT DE LA CHANSON D'EXPRESSION FRANÇAISE

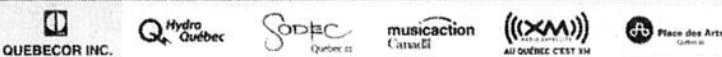
LES WEEK-ENDS DE LA CHANSON QUEBECOR

RENÉE ROBITAILLE 1-5 MAI
BEDARTS 3 MAI
TRISTAN MALAVOY (SUPPLÉMENTAIRE) 10 MAI
ANDRÉ FAFARD ET CARROLL CAZA 11-12 MAI
ANDRÉANNE ALAIN 16 MAI
MICO 19 MAI



AUSSI À NE PAS MANQUER STEVE MARIN EN SUPPLÉMENTAIRES LES 22 MAI ET 12 JUIN

STUDIO-THÉÂTRE DE LA PLACE DES ARTS
BILLETTERIE DE LA PLACE DES ARTS : 514.842.2112 / 1.866.842.2112 / www.pda.qc.ca / RÉSEAU ADMISSION : 514.790.1245



LA PLACE DU STEAK EN VILLE!

Bonne Fête des Mères!

La boucherie où la réputation n'est plus à faire!

BOUCHERIE BEAUCE BOEUF INC.

15275, 1re AVENUE SAINT-GEORGES • 227-1714

Boîte de 22 TOURNEDOS BOEUF AVEC BACON 110 gr pour 24\$

10 BROCHETTES PORC MARINÉS pour le grill 140 gr 15\$

8 CONTRE-FILET AAA 168 gr 39.95\$

16 GAULETTES BOEUF ASSAISONNÉES MAISON 85 gr 13.50\$

LONGE DE CONTRE-FILET OU STEAK BOSTON COMPLET (tranchés + marinés) SUR DEMANDE

10 SAVEURS DE POULET MARINÉES DE TOUTES SORTES (brochette + poitrine + tournedos)

Michel Veilleux, propriétaire

457990-1
L'ÉCLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCE NOUVELLE - 11 MAI 2007 - PAGE 17

Le tournoi de golf aura lieu le 11 juin

L'AUTODROME ST-JUST

**VOUS INVITE POUR LA SAISON ESTIVALE 2007
COURSES D'AUTOMOBILES ET DE 4 ROUES**
sur surface gravellée à tous nos programmes avec spécial spectacle à chaque course

PROGRAMME

CLASSES	DATE	SPÉCIAL
	Samedi 19/05/07	Course d'autos attachées 2 par 2
	Samedi 09/06/07	Course de pick-up
4 Cylindres	Samedi 23/06/07	4 modifiés et camion
6 Cylindres	Samedi 14/07/07	8 modifiés
8 Cylindres	Samedi 04/08/07	Tracteur à pelouse
	Samedi 25/08/07	Dom Buggy et Moto Cross
	Samedi 15/09/07	Course d'endurance/50 tours

INSCRIPTION de 11h30 à 12h30 / PREMIER DÉPART 13h00

ENTRÉE 10\$/personne (Gratuit pour les moins de 10 ans)

Apportez vos chaises de paille

Bourses aux gagnants!

**Autos de courses
à louer ou à vendre
sur place**

N.B. : Désormais notre permis d'alcool nous oblige à ne tolérer aucune autre boisson sur le terrain.

Le tournoi de golf bénéfique de l'équipe de hockey junior AA Pizza Hut aura lieu le lundi 11 juin prochain au Club de golf de Saint-Georges.

SIMON BUSQUE

redaction.saintgeorges@hebdoquebecor.com

Les dirigeants de l'équipe ont profité de la nomination de leur nouvel entraîneur-chef, Michel Marquis, pour annoncer les détails entourant ce tournoi bénéfique.

Le tournoi en sera à sa cinquième édition selon la formule continuus mulligan. On attend une centaine de golfeurs qui s'élanceront à midi et 45 minutes dans le cadre d'un départ simultané sur chaque trou. L'objectif est d'amasser 9000 \$ qui aideront à boucler le budget global de l'équipe, qui se chiffre à 30 000 \$.

La présidence du tournoi a été confiée à Roger Drouin des Huiles MRG Drouin et ce dernier s'attend à ce que certains joueurs de la Ligue nationale de hockey et du CRS Express soient présents. «J'ai tenté de communiquer avec Stéphane Veilleux du Wild du Minnesota mais je n'ai pas pu le rejoindre encore. Il pourrait être présent

tout comme certains autres joueurs dont Patrice Bergeron des Bruins de Boston. Le CRS devrait aussi avoir un foursome complet», indique-t-il.

Les personnes qui veulent participer au tournoi doivent s'inscrire avant le 25 mai auprès de Mario Marchand au 228-7697 ou Guy Fortin au 225-4035.



Le directeur-gérant et gouverneur, Guy Fortin, le président du tournoi de golf, Roger Drouin, le propriétaire du restaurant Pizza Hut, Jean-Marc Gilbert, et le président de l'équipe, Mario Marchand, entourent le nouvel entraîneur-chef, Michel Marquis (au centre sur la photo).

Le Service des loisirs et de la culture de Ville Saint-Georges vous invite à ses activités



Fête de la Famille

Thème: La marche de la famille

Saint-Georges, un pas de plus vers les familles

Dimanche 20 mai 2007

Endroits: Île Pozer et Parc Veilleux

Heures: 13h00 à 16h00

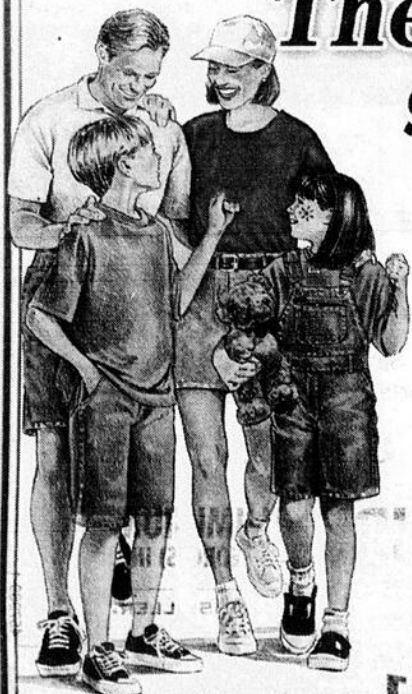
- Kiosques sur l'île
- Jeux gonflables
- Musique variée

- Distributions ballons + maquillage par animateurs-clowns

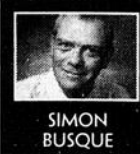
- Prix familial
 - 2 générations
 - 3 générations

Venez marcher en famille!

Information: 226-2242



Michel Marquis est le nouvel entraîneur du Pizza Hut



SIMON BUSQUE

Michel Marquis est le nouvel entraîneur-chef du Pizza Hut de Saint-Georges qui évolue dans la Ligue de hockey junior AA Chaudière-Appalaches.

La nouvelle a été confirmée en début de semaine par la direction de l'équipe, qui est bien fière de sa prise.

En effet, Michel Marquis possède un solide bagage, ayant dirigé les équipes pee-wee CC et bantam CC pendant deux ans chacune, en plus d'avoir été le gérant des Élités midgets espoirs de Beauce-Amiante au cours des deux dernières années. Il a aussi œuvré comme adjoint de certaines équipes du Hockey mineur.

«J'ai le feu sacré, je suis un passionné de hockey et c'est pour cette raison que j'ai accepté de relever ce nouveau défi», dit-il. Se disant un disciple de l'attaque, il entend instaurer un système à son image. «Je vais demander trois choses à mes joueurs: l'effort maximal à chaque présence, un travail en équipe et de la discipline. De plus, chacun devra comprendre son rôle et l'exécuter».

Bien que quatre vétérans de 21 ans aient quitté l'équipe, Ludovic Cloutier, le capitaine Pascal Veilleux, Pascal Daigle et Jessy Grondin, il estime avoir un bon noyau dans les mains. «Le potentiel est là et il faut le développer. J'ai suivi cette équipe au cours des deux dernières années et mon objectif ultime est de la conduire dans les séries éliminatoires», assure-t-il. Soulignons que le Pizza Hut n'a participé aux séries qu'une seule fois au cours des cinq dernières années.

Le nouvel entraîneur lance aussi un appel aux amateurs de hockey de Saint-Georges pour qu'ils viennent encourager ses joueurs. «On veut du monde

dans l'aréna et on va travailler sur la glace pour en amener. On doit être capable d'attirer au moins 500 amateurs à Saint-Georges», soutient-il.

Michel Marquis remplace Jonathan Clusiaux qui dirigeait l'équipe au cours des deux dernières années. «Jonathan était un peu jeune pour diriger une équipe junior. Avec Michel, on se donne beaucoup plus d'expérience derrière le banc», explique le directeur-gérant et gouverneur de la formation, Guy Fortin.

Michel Marquis a signé un contrat d'une saison et il pourra compter sur l'aide de Hugues Lebel, l'actuel entraîneur-chef des Élités midgets espoirs, qui agira comme consultant au camp d'entraînement. Pour ce qui est des adjoints, ils seront nommés un peu plus tard.

NOUVEAU!
«Parlons English» enr.
PROMOTION

COURS DE CONVERSATION ANGLAISE

Les mardis et jeudis
en groupe de 5-6 personnes
10\$ par personne

Cours privés et semi-privés
aussi disponibles

*Reçu pour fins d'impôt

Joyce Woodworth
227-5804

458281-1
-Diplômée
-Anglophone
Expérimentée

BAR 55

ATTENTION FUTUR MARIÉ
lors de votre enterrement de vie de garçon le BAR 55 vous offre

UNE BOUTEILLE DE CHAMPAGNE

Pour plus d'information ou réservation: 227-4728
www.bar55.com

GESTION Martin Roy

Martin Roy, propriétaire

- Excavation
- Paysagiste
- Transport matériaux
- Tamisage

CENTRE TERRE

- Terre à jardin • Plantation • Fleurs • Gazon
- Mix terrautage • Fumier composté • Mélange divers
- Pierre • Concassé • Pierre de couleur • Galets de rivière
- Poussière de rock • Paillit de cèdre • Roches assorties

3 CAMIONS DE LIVRAISON

265, 6^e Av. Nord, St-Georges Ouest • (418) 228-6417

BONNE FÊTE DES MÈRES!

LES FOURNITURES DE BEAUCE

Mathieu Simoneau

- Les couteaux Victorinox
- Chaudron Stainless (sauce spaghetti)
- Accessoire pour la cuisine
- Les verres
- Coutellerie
- Vaisselle
- Assiette à pizza

IDÉES CADEAUX UNIQUES!

Pour la maison et pour le Resto

2190, boul. Dionne Saint-Georges OUEST
Tél.: (418) 228-4755 • Fax: (418) 227-5719

Facilité

Pensez ouvre-porte de garage
Pensez GARAGA

LiftMaster
GARAGE DOOR OPENER

GARAGA EXPERTS

Simplifiez-vous la vie avec un ouvre-porte LiftMaster. Consultez votre conseiller Garaga Experts pour vous aider à choisir le bon modèle.

COUTURE ALUMINIUM (ST-GEORGES) INC.

SAVOIR ÉCOUTER. SAVOIR CONSEILLER.

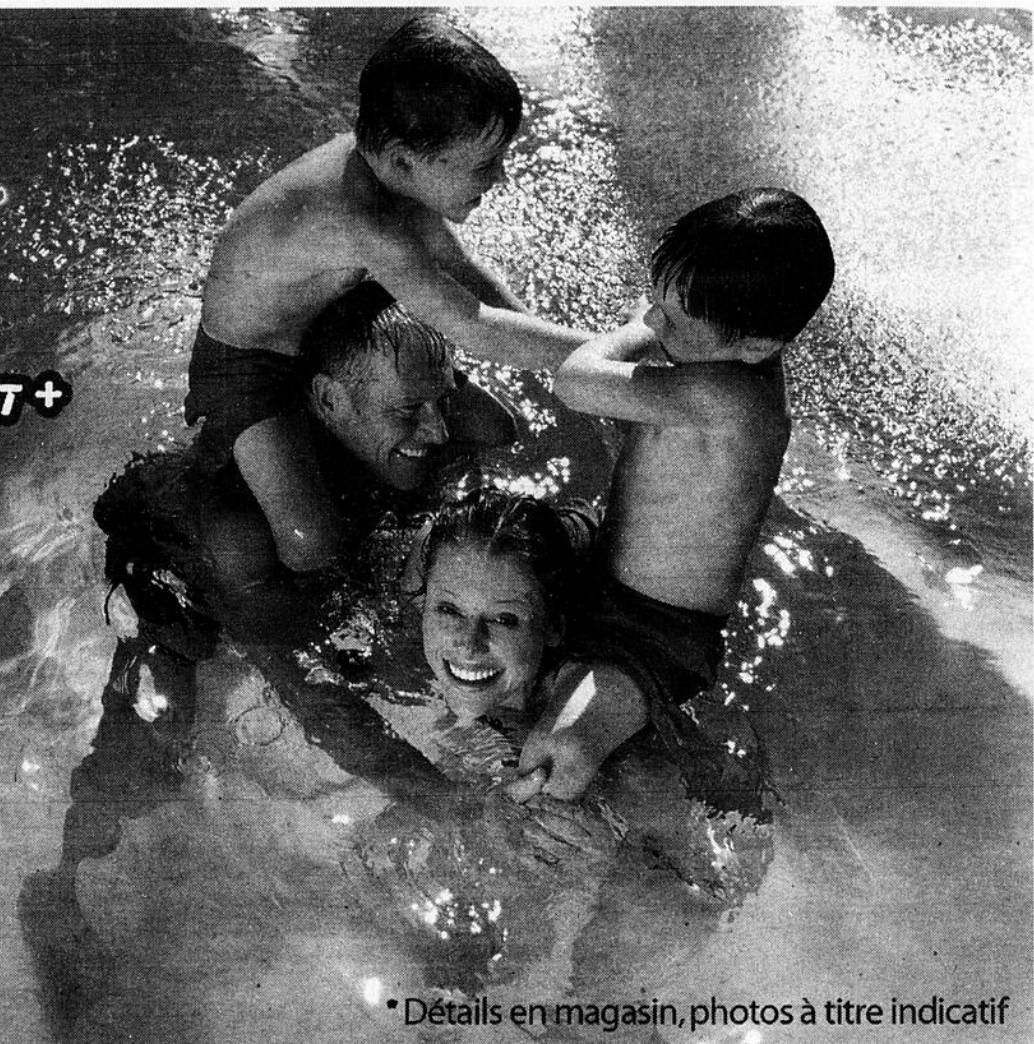
St-Georges
228-8951

Germain Paré

Licence RBQ : 1191-9768-41

PISCINES STE-MARIÉ Inc.

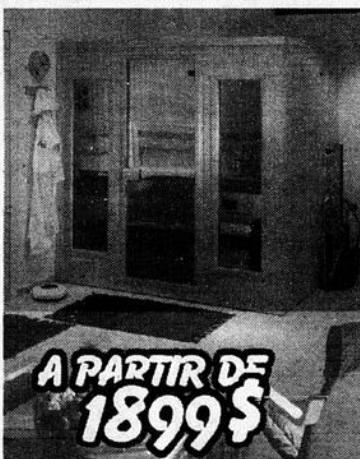
AVEC L'ACHAT D'UNE PISCINE 18 PIEDS ET +
OBTENEZ GRATUITEMENT UNE MARCHE UN
ROBOT ET UN ENSEMBLE DE CONNECTEURS
RAPIDES D'UNE VALEUR DE 500\$*



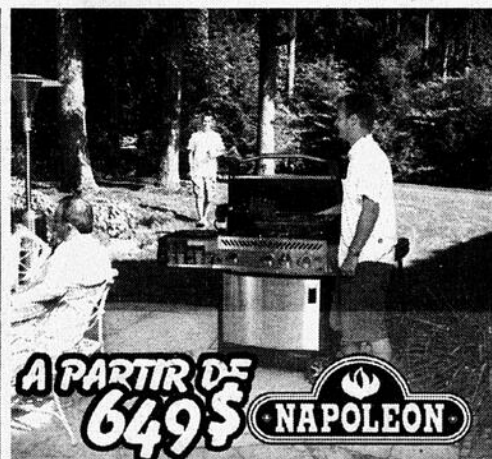
*Détails en magasin, photos à titre indicatif



A PARTIR DE 699\$



A PARTIR DE 1899\$



A PARTIR DE 649\$ **NAPOLEON**



A PARTIR DE 1325\$

Auvents Multiples



SIMA
PISCINES PATIOS SPAS

1048, Boul. Vachon Sud
(418) 387-4670 • 1-877 387-4670

SPORTS EN BREF

Demi-marathon de Québec

Quelques Beaucerons ont pris part au Demi-marathon international de Québec, disputé dimanche dernier.

Pas moins de 394 coureurs ont pris le départ du demi-marathon (21,1 km) et le meilleur Beauceron a été **Réjean Paradis** qui a complété le parcours en un temps de 1h26. **Adoul Gabbour** a pour sa part terminé au 158e rang avec un chrono de 1h44, devant **Guy Samson** et **Martin Vallières** qui ont terminé respectivement 289e et 290e avec des temps identiques à 1h56.

Au 10 km, **Rocky Labbé** (48:41) a terminé 101e, **Julie Gilbert** (59:26) 253e, **Gaétan Roy** (59:30) 254e, **Anne Gilbert** (60:48) 260e, **Jessie Labbé** (1h24:55) 329e et **Patricia Gilbert** (1h27:17) 336e. Enfin, **Camille Gilbert** a réussi un temps de 24.18 au 3 km



Nouvelles ceintures noires

Deux élèves de l'école de karaté Shotokan international de Saint-Georges, Sylvain Roy et Vincent Thibaudeau, ont passé avec succès leur grade de ceinture noire le 5 mai dernier à Saint-Césaire devant Sensei Fujishima. Ce dernier était venu donner un séminaire et les deux athlètes en ont profité pour passer leur ceinture noire. Instructeur-chef en Amérique du Nord, Sensei Fujishima est 7e dan en karaté, 8e dan en kobudo (armes), instructeur mondial de niveau A, arbitre de niveau A et examinateur mondial de niveau A. Dans l'ordre sur la photo, nous retrouvons Vincent Thibaudeau, Michael Cook, 6e dan instructeur-chef du Maine, Sensei Fujishima, Sylvain Roy et Michel Morin, 3e dan instructeur-chef en Beauce.



- Assurance vie
- Assurance maladie grave
- Prêts hypothécaires
- REEE (régimes enregistrés d'épargne-études)
- REER
- Placements

Yvan Trépanier

Conseiller en sécurité financière
Conseiller en régimes d'assurance collective

11535, 1^{re} Avenue, bureau 370
Saint-Georges (Québec) G5Y 7H5
Tél. bur. : (418) 228-7171, poste 233
Tél. dom. : (418) 227-5489
Sans frais : 1 888 463-7171
Télécopieur : (418) 228-7562
yvan.trepanier@agc.inalco.com

INDUSTRIELLE ALLIANCE
ASSURANCE ET SERVICES FINANCIERS INC.

www.inalco.com

L'Industrielle Alliance, Assurance et services financiers inc. est un cabinet de services financiers.

Aménagement paysager

Conception de plan
et réalisation des travaux



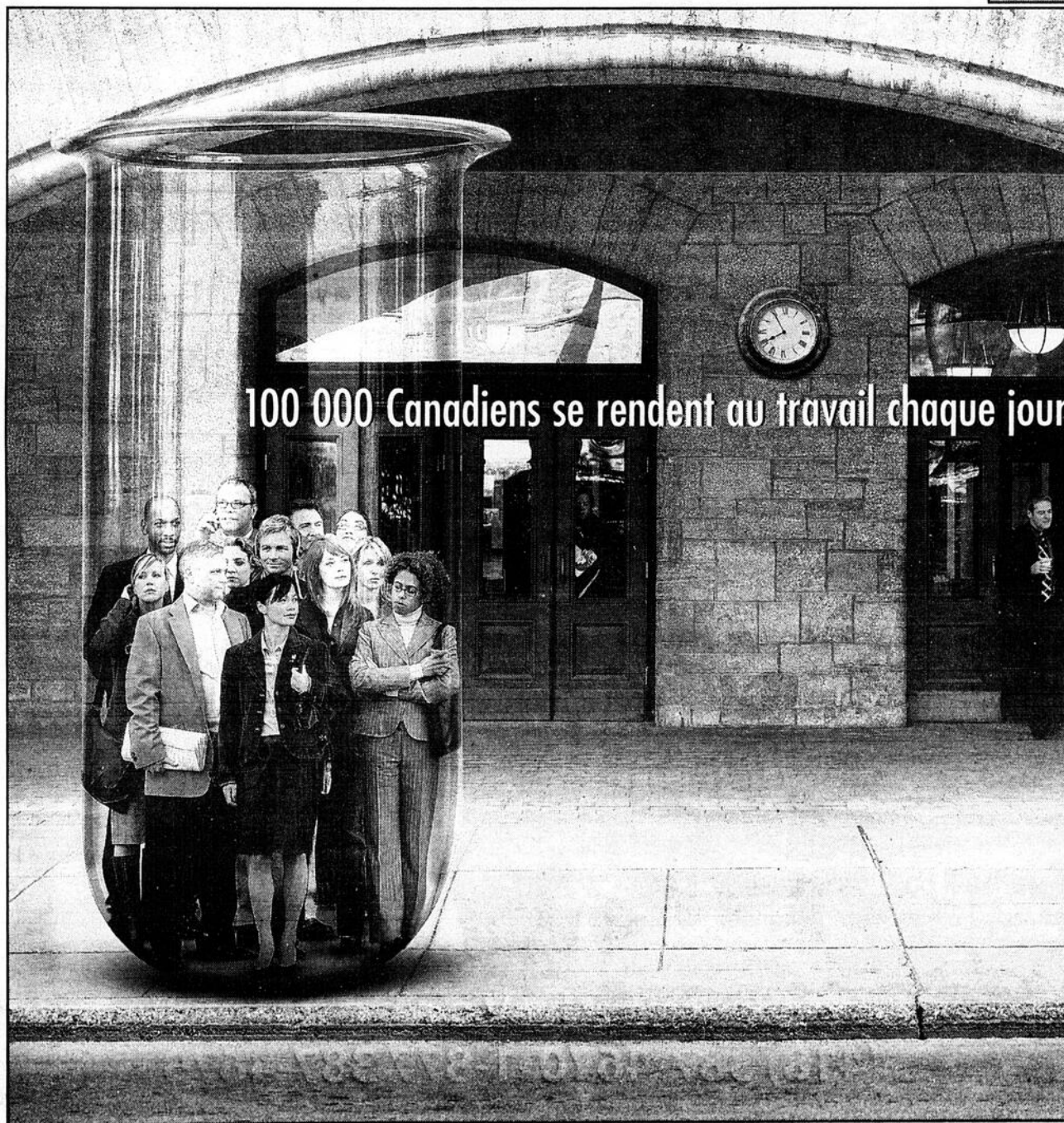
L'Art du Paysage inc.

375, route Faucher, St-Éphrem de Beauce, QC

Tél. : (418) 484-4882

www.lartdupaysage.com

Katy Vachon,
conceptrice



100 000 Canadiens se rendent au travail chaque jour

En tant que Canadien, vous profitez de notre engagement continu à développer de nouveaux médicaments et vaccins. Certes, cet engagement est bénéfique pour la santé de toute la population, mais connaissez-vous les autres bienfaits de notre travail ?

grâce à **R&D** Les compagnies de recherche pharmaceutique du Canada

Des emplois dans un environnement dynamique, voilà un autre résultat positif. Les 22 000 postes occupés par les Canadiens au sein de nos compagnies membres génèrent la création de 78 000 emplois dans d'autres industries*. Il est clair qu'une économie canadienne riche en emplois profite à tous les Canadiens. Pour en savoir davantage sur les bienfaits de nos activités au Canada, visitez notre site à l'adresse www.canadapharma.org.

100 000 emplois créés au Canada.



*Référence: PricewaterhouseCoopers. Les entreprises de R&D : Pour une économie canadienne plus saine et plus forte, 2005.

COMMUNAUTAIRE

Alcoolique Anonyme vous invite à son 53e mini-congrès le 26 mai qui aura lieu à la polyvalente St-Georges, avec la participation Al-Anon. Inscription à 9h, fermeture à 21h. Dîner libre, souper disponible sur place. Pour info.: 221-3560. Bienvenue à tous! (18-25 mai)

Âge d'Or St-Victor: soirée dansante au Bar chez Jessie samedi le 19 mai. Bienvenue à tous nos membres et invitation spéciale à tous les amis de l'extérieur qui veulent s'amuser au son de l'orchestre Les Inconnus. (18 mai)

Centre familial de ressourcement catholique: 1450, 8e Av., St-Georges, Lectio Divina: expérience de prière enrichissante axée sur la Parole de Dieu, lecture méditée et réfléchie de la Bible. Tous les mercredis matins à partir du 16 mai. Bienvenue à tous. Prière de réserver, s.v.p. 227-6555 demander Michael Petrosa ou Lisa Lachance. (18 mai)

Filles d'Isabelle St-Martin cercle Louise Mollé: réunion le 15 mai à l'heure et au local habituels. Bienvenue à toutes! (18 mai)

Club l'Âge d'Or de St-Côme vous invite à la fête des aînés, le 26 mai à la salle paroissiale de St-Côme à 17h, pour un cocktail suivi d'un souper à 17h30. Réserver avant le 18 mai à Suzanne 685-3797 ou Nicole 685-3079 (18-25 mai)

Cercle de Fermières de Beauveville: souper fête des Mères mardi le 15 mai à 18h à la salle de l'Hôtel de Ville. Ne pas oublier de payer votre carte de membre pour votre abonnement à la revue L'Actuelle. (18 mai)

Comité régional du Renouveau Charismatique de la Chaudière: journée de ressourcement avec l'abbé Ghislain Roy, ptre, samedi 26 mai de 9h à 17h au sous-sol de l'église l'Assomption (St-Georges). Thème: «L'Eucharistie don de Dieu pour la vie du monde». Info.: 228-3684 (18-25 mai)

Cercle de Fermières St-Prosper: réunion le 16 mai. Thème du mois: partager en pensant aux mamans. Souper de la fête des Mères au restaurant La Grille à 17h45. Accueil: village côté foyer jusque chez Jean Morin. Concours: apporter votre confection récente du mois. Parlons élection et recrutement. Renouvellement de votre abonnement à l'Actuelle et carte de membre. Rapport du congrès. Exhibits inter-cercle. Démonstration: à déterminer. Bienvenue à toutes, amies Fermières. (18 mai)

L'Association Canado-américaine: assemblée annuelle dim. 3 juin à 9h au Club de Golf St-Georges. Vous devez réserver auprès de votre téléphoniste avant le 28 mai. Info.: Rita 227-0113 ou Solange 228-5178 (18-25 mai)

Âge d'Or St-Robert: vous invite à leur soirée de danse à l'école Bellarmin le 19 mai à 20h. Orchestre au programme Les Marcolins. Bienvenue à tous (18-25 mai)

L'APEDA et Plus Beauve-Etchemin (Ass. parents d'enfants ayant un déficit de l'attention avec ou sans hyperactivité ou un autre trouble neurologique) invite tous les parents intéressés à une conférence intitulée «Les parents d'enfants hyperactifs en partenariat avec l'école» donnée par Stéphane Labonté, psychologue,

le jeudi 17 mai à 19h au CLSC Beauve-Sartigan (12523, 25e Av., St-Georges). La conférence sera précédée d'une courte assemblée générale annuelle. Entrée gratuite. Info.: Colombe Turcotte 227-2992, Martin Bergeron 382-3419 (18 mai)

Réunion de Fermières de Ste-Rose le 14 mai à 19h. Invitée: Mariève Corriveau «Centre d'assistance et d'accompagnement aux plaintes». Retour sur le congrès et les morceaux d'exposition. On souligne la fête des Mères. Les abonnements à l'Actuelle sont payables. Fermières ou non fermières on vous attend. Venez nous rencontrer à la salle Communautaire (495, rue Principale, Ste-Rose) (18 mai)

Âge d'Or St-Jules: soirée le 13 mai à la salle de l'école à 19h30 avec orchestre au programme. Bienvenue à tous! (18 mai)

Club ACAG St-Martin vous invite à une soirée de danse à la salle municipale le 12 mai à 20h. Orchestre Francine & Raymond. Bienvenue à tous! (18 mai)

Club Fadoq St-René: nous vous invitons à la fête des Aînés dim. le 20 mai. Messe à 10h suivie d'un dîner. Orchestre au programme. Bienvenue à tous. Réserv.: Fleurette Maheux au 382-5360 (18 mai)

Eckankar Canada St-Georges: un Office spirituel ECK se tiendra dim. le 13 mai de 10h30 à 11h30 au 12220, 2e Av., St-Georges Est. Le thème: La vie est-elle une succession de hasard? Animation: Philippe Duval. Présente par Eckankar, c'est gratuit. Bienvenue à tous. Info.: <http://www.eckankar-français.org> (18 mai)

Les Activités du Café Chrétien:
Vendredi 18 mai: Enseignement Thérésien
Samedi 19 mai: Récital du groupe l'Ancestral de l'Assomption, dès 20h15
Dimanche 20 mai: Soirée de prières charismatiques.
 Ouverture à 20h00. Bienvenue à tous.

Centre Molé (Saint-Côme, 418-685-3181)
Du 14 au 18 mai: Agapathérapie I (Tous). «Je vais panser leurs plaies et les guérir» Jr 33,6 Marie-Claire Gouin, s.c.s.I. et une équipe. Insc.: 685-3181

Mercredi le 16 mai à 14h: Adoration animée par Mme Fernande Loubier. Bienvenue à tous.

Des séjours en solitude (silence) sont offerts au Centre Molé. Nous seront heureuses de vous accueillir. Inscription: 685-3181

L'Association Bénévole Beauve-Sartigan inc. est un organisme à but non lucratif qui désire collaborer au mieux-être de l'individu et de la collectivité en offrant des services bénévoles de qualité. Ces services sont les suivants: accompagnement-transport, soutien aux proches aidants, promotion de la santé, aide alimentaire, visites et téléphones d'amitié. Vous aimeriez vous investir dans l'un ou l'autre de ces services? Vous êtes prêt à vous réaliser autrement? Alors, appelez-nous au 228-0007. Utilisez aussi ce même numéro pour recourir à nos services.

Le Groupe espérance et cancer: Vient en aide aux personnes atteintes de cancer, aux familles et aux proches désespérés face à la maladie par la relation d'aide, l'écoute téléphonique. Autres services offerts:

café rencontre à St-Georges, Beauveville, St-Joseph, Lac Etchemin, St-Martin. Ateliers de bricolage à St-Georges. Atelier de peinture sur toile à St-Georges. Atelier sur la nutrition saine à St-Georges. Atelier d'écriture à St-Georges. Vie active à St-Georges. Vinyoga à St-Georges. Ainsi que soirées-rencontres, informations, références et prévention, bibliothèque, démarche pardon-guérison, ateliers, groupes pour personnes endeuillées et déjeuner causerie à Beauveville, St-Prosper et St-Georges. Pour rendez-vous et information, communiquez avec Rachel Bourque au 227-1607.

Courrier S.O.S.: Porte une attention particulière à chacun des cas. Vous avez besoin d'aide et vous aimeriez vous confier, mais vous recherchez la confiance, la compréhension, l'encouragement et réponse à vos questions, etc. Alors n'hésitez plus. P/S envoyer enveloppe affranchie avec votre adresse à Courrier S.O.S., C.P. 131, St-Georges Est, G5Y 5C4.

CESSE: Cesse vient en aide aux enfants abusés sexuellement par des tiers personnes autres que les parents, en Beauve-Etchemin. En effet lorsqu'un enfant a été victime d'un pédophile, il est extrêmement important qu'on lui apporte de l'aide le plus rapidement possible afin d'éliminer les séquelles qui pourraient en résulter. Pour de l'aide ou des informations: 222-8998 du lundi au vendredi inclusivement de 9h à 16h. (service gratuit et confidentiel).

Recrutement de Bénévoles: centre de parrainage de la Jeunesse de Beauve Inc.: organisme ayant développé un programme de parrainage et d'accompagnement pour les jeunes de la région est à la recherche de bénévoles. Si vous êtes intéressé(e)s n'hésitez pas à communiquer avec nous au 774-3304 ext. 2574.

La Maison de la Famille: Un lieu où des parents ayant des enfants de différents âges peuvent se rencontrer pour échanger des idées, des trucs et s'entraider. Des consultations psychosociales sont aussi données par des professionnel(les) bénévoles. Inf.: 228-9192.

Centre-Femmes de Beauve: Vous êtes une femme à faibles revenus et avez un ou des enfants de moins de 18 ans, nous avons des places disponibles à notre groupe de cuisine collective. Inf. et inscr.: 227-4037.

SVP Beauveville: Pour maigrir et vivre en santé, rendez-vous chaque lundi soir de 6h à 7h à la salle du Curé Denis Morin en bas. S.V.P. Beauveville vous présentera un programme équilibré selon le guide alimentaire du Canada. Un suivi vous sera ensuite accordé chaque lundi. Pour info. Charlyne Poulin 228-4232.

Al-Anon: La consommation d'alcool d'une autre personne vous inquiète-elle? Il y a de l'aide: 386-0155 ou 774-6596. Le nouveau groupe se réunit tous les premiers mardis du mois à 19h00.

Alcooliques anonymes: Si tu penses avoir un problème avec l'alcool, tu peux appeler à 221-3560. Nous sommes là pour t'aider.

Passeport Travail de Beauve vient en aide aux chercheurs d'emploi. Des services personnalisés d'orientation, de connaissance du marché du travail, de stratégies de recherche d'emploi ainsi que des

connaissances pratiques y sont offerts. Pour évaluer vos besoins en matière d'emploi et de recherche d'emploi: 227-1550.

Gamblers anonymes: Jouer sa vie c'est jouer gros! Gamblers anonymes tient un meeting tous les dimanches, à 19h00, au 12480, 1^{er} Av., Saint-Georges.

Croisée des Chemins: À chaque mercredi soir à 19h30, la Croisée des Chemins de Saint-Georges vous reçoit à son meeting maison. Des gens parlent de leur vécu et de leur rétablissement concernant l'alcoolisme, la toxicomanie. Ces meetings sont offerts à toute la population.

Vivre sans violence: Un organisme communautaire qui intervient auprès des hommes qui utilisent la violence physique, psychologique, sexuelle et/ou verbale dans leur relation de couple. Heures d'ouverture: du lundi au vendredi de 13h30 à 16h30. Confidentialité assurée. Pour nous rejoindre: 227-3238.

Maison des Jeunes de Saint-Georges: C'est un lieu animé pour les 12-17 ans, située au 11725, 3e av. à Saint-Georges. Nous sommes ouvert du mercredi au dimanche et tu peux nous appeler au 227-6272.

Club de recherche d'emploi Beauve-Etchemins: Services professionnels offerts gratuitement à toute personne en recherche d'emploi et ce, peu importe son âge, sa scolarité ou sa profession. Nous offrons: rédaction personnalisée du curriculum vitae, service de secrétariat et de photocopie, répertoires d'employeurs, frais d'interurbains et support de la part de nos conseillères. Taux de placement de 80%. Inf.: 227-5445.

Personnes handicapées: Vous êtes une personne handicapée ou un proche et souhaitez obtenir de l'information et du support. L'Association des Personnes Handicapées Physiques de la Chaudière est l'endroit où s'adresser. Formations, conférences, groupes d'entraides et activités de loisirs. 227-1224.

Accueil Grossesse Beauve-Appalaches: Enceinte et besoin d'aide? Nous t'offrons un service gratuit et confidentiel d'écoute, de support moral et d'aide matérielle. N'hésite pas, téléphone-nous. Nous recueill-

lons aussi les vêtements de maternité et de bébé qui ne vous sont plus utiles. 228-3242.

Ligne Info-Abus aux aînés est un service téléphonique bilingue et confidentiel d'écoute, d'information et de référence offert aux personnes âgées victimes d'abus (psychologie, financier et/ou physique) et à toute personne concernée par une situation d'abus impliquant un aîné. Si vous désirez parler ou obtenir des informations sur les options disponibles pour vous-mêmes ou un proche, composez le 1-888-489-ABUS.

NIKOL LA ROCHELLE, D.D.
 1520, 126e Rue,
 Saint-Georges Est, Beauve
418-228-6807 - 594-8404
 188, 2e Av., Saint-Gédéon
 Clinique Médicale: **582-3317**

Les Accompagnantes de Beauve, Bellechasse, Etchemins: À toute femme enceinte, nous offrons du support et de l'aide dans la planification et la préparation de l'accouchement, de l'accompagnement pendant le travail et l'accouchement à l'hôpital, et du soutien après la naissance du bébé. Bienvenue à toutes: 228-7570.

Joueurs compulsifs: La maison Claude Bilodeau tient à informer la population Chaudière-Appalaches ainsi que la région de Québec qu'elle offre une thérapie intensive de 28 jours pour les personnes aux prises avec un problème de jeu compulsif. Des professionnels compétents assurent les services de réadaptation. Les personnes désireuses d'obtenir de plus amples informations peuvent communiquer au 418-387-7071 ou au numéro sans frais: 1-877-387-7071. L'ardeur et le dynamisme des professionnels saura vous soutenir tout au long de votre démarche.

As-tu un problème d'alcool? Alcoolique Anonyme peut t'aider: 221-3560

Raymond Chabot Grant Thornton

LA FORCE DU CONSEIL

Comptables agréés
 S.E.N.C.R.L.

Membre du réseau
 Grant Thornton International
www.rctg.com

Raymond Poulin, CA
 Bernard Poulin, CA, M. Fisc.
 Luc Thibodeau, CA
 Marie-Josée Poulin, CA
 Raynold Jauvin, CA
 Karine Veilleux, CA
 Rémi Fortin, CA
 Michelle Bizier, CA
 Steeve Poulin, CA
 Karine Bédard, CA
 Cynthia Drouin, CA

Raymond Fortin, CA
 Claude Cliche, CA
 Guy Gilbert, CA
 Bertrand Jacques, CA
 Éric Brousseau, CA
 Rémy Grondin, CA
 Chantal Gravel, CA
 Isabelle Beaudoin, CA
 Anne Paquet, CA
 Jacinthe Cloutier, CA
 Patricia Vachon, CA

Saint-Georges (418) 228-8969 Beauveville (418) 774-9833 Saint-Ephrem (418) 484-5690 Saint-Joseph (418) 397-5217 Sainte-Marie (418) 387-3310

Saint-Georges sur TVCOGECO

La vie culturelle à Saint-Georges à
Parlons donc culture

SUIVI DE : **Les enjeux politiques et sociaux à
 Guy-Paul veut savoir**

mardi 18 h 00 et 23 h, jeudi 17 h 30 et 22 h 30
 samedi 12 h et 19 h, dimanche 10 h et 12 h 30

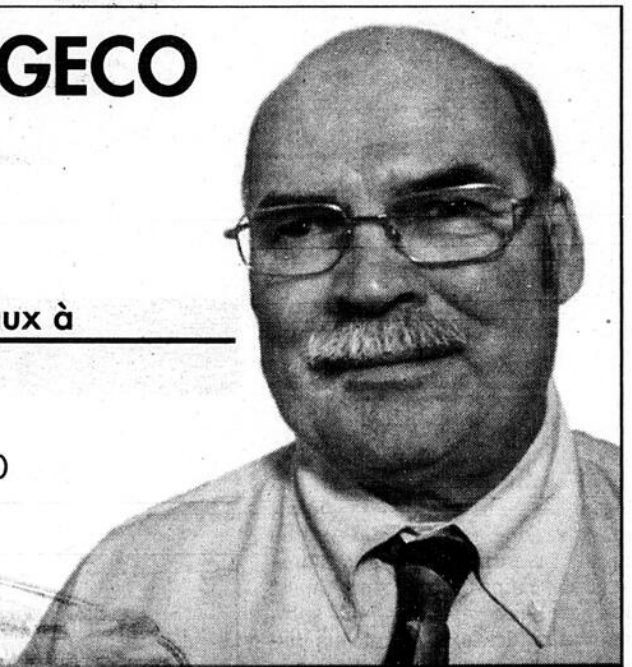
TVCOGECO



Tellement plus près | câble 9



Solange Thibodeau,
 animatrice



Guy-Paul Côté,
 animateur

Johnny Vales gagne l'or aux 60 mètres

Johnny Vales du club des Dragons de la Polyvalente de Saint-Georges a remporté la médaille d'or aux 60 m lors du Championnat provincial d'athlétisme qui était disputé à l'Université McGill de Montréal le 28 avril dernier.

SIMON BUSQUE

redaction.saintgeorges@hebdoquebecor.com

Le jeune athlète a bien fait parcourant les 60 m en un temps de 7.21 secondes. Il a aussi remporté une autre médaille d'or, en compagnie de trois autres membres de la délégation Québec/Chaudière-Appalaches, en relais medley (2 X 200 m, 400 m et 800m).

La recrue du club des Dragons, Cyndia Turcotte, a pour sa part remporté une médaille de bronze au saut en longueur avec une performance de 4.67 m en plus de terminer deuxième au relais 4 X 200 m. Selon son entraîneur, Sonia Bolduc, cette dernière possède énormément de potentiel et n'a cessé de progresser tout au cours de la saison.

Blessée, Marie-Michèle Jobin n'a pu se faire justice. Elle a tout de même remporté une médaille d'argent aux 1500 m avec un temps de 5:03 et terminé quatrième aux 800 m arrétant le chrono à 2:26.

Enfin, Pier-Luc Gilbert, un athlète de la catégorie cadet, a terminé quatrième aux 60 m et huitième aux 200 m.

Le Club cycliste fait bien à sa première compétition

(SB) À leur première compétition de la saison, les jeunes du Club cycliste de Beauce ont bien fait.

Un critérium de 4 km, disputé sur les Plaines d'Abraham à Québec, était au programme de la première épreuve le 2 mai dernier et David Drouin de Saint-Prospère en a profité pour terminer au tout premier rang dans la catégorie pee-wee.

Chez les minimes, Louis Rancourt de Saint-Joseph a obtenu la deuxième place alors que Jean-Philippe Drouin de Saint-Prospère terminait au quatrième rang. Marie-Andrée Bégin et Gabrielle Flamand, toutes deux de Saint-Georges, ont aussi pris part à la compétition mais leurs résultats officiels n'étaient pas disponibles au moment de mettre sous presse. Pour ce qui est de Vincent Flamand, il n'a pu compléter le parcours à cause d'une blessure.

L'ÉVÈNEMENT

PASSEZ À LA VITESSE



1^{RE} MENSUALITÉ À NOS FRAIS!

vroum-vroum



Mazda3 GT illustrée

DU TONUS SOUS LE CAPOT. DU PLAISIR SUR LA ROUTE.

PREMIÈRE DE CLASSE DE SA CATÉGORIE

Pour une 4^e année consécutive
Le Guide de l'auto 2007

DE SÉRIE SUR LES MAZDA3:
freins antiblocage
et six coussins de sécurité



Mazda3 Sport GT illustrée

mazda3 SPORT GS 2007

LOUEZ À PARTIR DE

225 \$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 595 \$

OU - LOUEZ À PARTIR DE

285 \$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
0 \$ COMPTANT INITIAL

0 \$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

PREMIÈRE DE CLASSE DE SA CATÉGORIE
Pour une 4^e année consécutive
Le Guide de l'auto 2007

mazda3 GX 2007

LOUEZ À PARTIR DE

179 \$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 595 \$

OU - LOUEZ À PARTIR DE

239 \$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
0 \$ COMPTANT INITIAL

0 \$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ



mazda6 GS 4 CYL. 2007

ACHETEZ À

23 950 \$[†]

ET - OBTENEZ

1,9% DE FINANCEMENT À L'ACHAT
JUSQU'À 60 MOIS^{††}

GAGNANTE
de plus de 100 prix internationaux

★★★★★
INDICE DE SÉCURITÉ LE PLUS ÉLEVÉ
LORS D'ESSAIS DE COLLISION**



mazda5 GS 2007

LOUEZ À PARTIR DE

229 \$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 595 \$

OU - LOUEZ À PARTIR DE

285 \$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
0 \$ COMPTANT INITIAL

0 \$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ



mazda

Vous trouverez beaucoup **plus** chez vos concessionnaires Mazda du Québec.

Pour un concessionnaire près de chez vous, visitez le www.mazda.ca ou téléphonez au 1-800-263-4680.



15300, boul. Lacroix - 228-4815



PIERRE LESSARD
PRÉSIDENT



JEAN-RÉMI DOYON
DIR. DE VENTES



LOUIS VAILLANCOURT
DIR. COMMERCIAL



RICHARD PELLETIER
CONSEILLER



ALEXANDRE BOURRET
CONSEILLER

PRÊT À ROULER INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA • PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

*Offre d'une durée limitée de 1^{re} mensualité à nos frais s'applique à la location ou au financement à l'achat ou au détail, respectivement avec Mazda Canada Inc. et la Banque Scotia via le concessionnaire. Cette offre s'applique à tous les modèles Mazda neufs et démonstrateurs de plancher 2006, 2007 et 2008. Votre première mensualité sera déduite par Mazda, jusqu'à concurrence de 1 000 \$ (incluant les taxes applicables). Cette offre n'est pas disponible sur les véhicules de parcure et est sujette à des changements sans préavis. **Offres présentées uniquement sur la location ou le détail des Mazda3 GX (D4MS7AA00), des Mazda3 Sport GS (D5DS7AA00) et des Mazda5 GS (G6DS7AA00) 2007 neufs de base. Comptant initial ou échange équivalent au premier versement mensuel exigé. Mazda3 GX pour l'offre à 239 \$ par mois: Mazda3 Sport GS et Mazda5 GS pour les offres à 285 \$ par mois. Aucun dépôt de sécurité requis. Sur approbation du crédit. Limite de 20 000 km par année. Frais de 174 \$ le km additionnel à la fin du terme. Location avec limite de 25 000 km par année disponible. Immobilisation, assurance, taxes et frais d'inscription ou RDPM en sus. †Offre réservée aux particuliers et portant sur les Mazda5 GS 4 cyl. (G6DS7AA00) 2007 neufs. Frais de transport et préparation (1 275 \$), immobilisation, assurance, taxes et frais d'inscription ou RDPM en sus. ††Financement à l'achat avec particuliers de 1,9% jusqu'à 60 mois sur les Mazda3 2007 neufs. Financement consenti par l'entremise de la Banque Scotia. Sur approbation de crédit. Aides taxes et termes de financement disponibles. Les modèles illustrés le sont à titre indicatif seulement en ce qu'ils peuvent comporter des équipements optionnels non-actifs dans les prix mentionnés. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être mesuré entre concessionnaires. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer d'autres véhicules. Pour un concessionnaire participer pour les détails: Mercier Concessionnaire d'Offres possibles. Offres d'une durée limitée à compter du 9 avril 2007. **Accordé à la Mazda5 2007 par le National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) du gouvernement des États-Unis (www.safercar.gov), suite à des tests mesurant la protection du conducteur et du passager avant et en cas de collision frontale.

1-800-263-4680

LÉCLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCE NOUVELLE, 11 MAI 2007 - PAGE 23

Jonathan Deblois gagne les Gants d'argent

DANS LE CADRE DE *La Semaine Québécoise des Familles*
LA PAROISSE L'ASSOMPTION OFFRE :

Samedi 19 mai
de 18h30 à 19h45 (Entrée libre)
THÉÂTRE DE MARIONNETTES
Récit: - La samaritaine
- Joseph et ses frères

Dimanche 20 mai
MESSE FAMILIALE INTERACTIVE
à 10h30 et à 11h30
DÎNER (boeuf bourguignon)
avec activités familiales

Enfants de 0 à 8 ans: GRATUIT
de 9 à 13 ans: 5,00\$
Adultes: 10,00\$

INSCRIPTION OBLIGATOIRE POUR LE DÎNER:
228-2084 Denise Dusque
Presbytère Assomption

Nous vous attendons en grand nombre!

Bienvenue à tous!

de 13h15 POURSUITE DES ACTIVITÉS AU PARC DE LA VILLE ST-GEORGES
M.E.J., chorale enfants, Chœur EliCatRoCa, autres...



SIMON BUSQUE

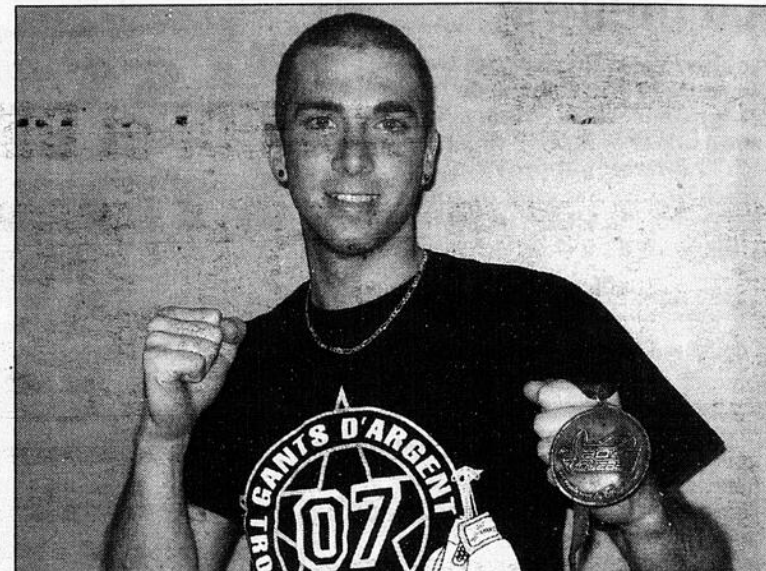
Un boxeur de Saint-Georges, Jonathan Deblois, a remporté la finale des Gants d'argent qui était présentée du 27 au 29 avril à Trois-Rivières.

Ce tournoi regroupait les meilleurs boxeurs qui ont moins de dix combats à leur fiche et Jonathan a remporté les trois combats auxquels il a pris part dans la catégorie des 63,5 kilos.

Son premier combat a eu lieu vendredi et il a défait Jean-Mathieu Boileau au compte de 29-4. Jonathan a remonté sur le ring samedi disposant de James Levasseur au compte de 37-17.

La finale était disputée dimanche et il a pris la mesure de Nicolas Francoeur au compte de 29-17. Il a entre autres expédié son adversaire au tapis lors du deuxième round.

Jonathan Deblois représentait le Club de boxe de Sherbrooke aux Gants d'argent. Il a



Jonathan Deblois arbore fièrement la médaille qu'il a gagnée lors des Gants d'argent.

porté sa fiche à sept victoires dont deux défaites. Il a encaissé l'une de ses défaites contre Jonathan Verret et il aura l'occasion de venger ce revers puisque les deux pugilistes croiseront le fer lors du gala Unis-Boxe qui aura lieu au Centre sportif Lacroix-Dutil de Saint-Georges le vendredi 15 juin prochain.

STATISTIQUES

BRIDGE BEAUCEVILLE

RÉSULTATS du 9 mai 2007 (15 tables)

NORD-SUD	
Huguette Quirion, Jacques Labbé	59,78
Marg. Rancourt, Jean-Marc Fortin	59,13
Anita Veilleux, Blaise Doyon	57,21
Huguette Loubier, Jacq. Grenier	56,09
EST-OUEST	
Maurice Boutin, Claude Carbonneau	65,22
Noëlla Laliberté, Roger Doyon	60,26
Gisèle Veilleux, Danielle Fecteau	56,73
Armand Quirion, Marc Doyon	56,25

Protecteur de tissus GRATUIT

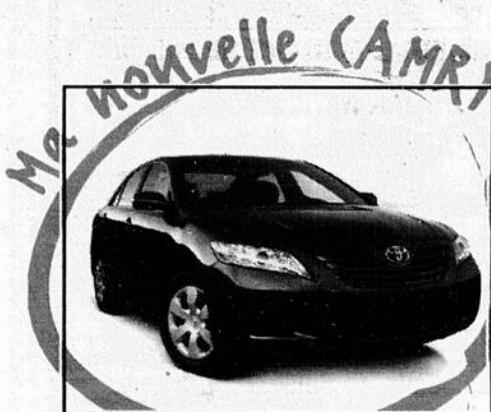
NETTOYAGE AVEC CAMION

- Tapis
- Divan
- Carpette
- Céramique

NETTOYAGE
Louis Beaulieu
228-1439

- Entretien de bureau • Grand ménage
- Décapage et cirage de plancher

La différence d'un professionnel



UN NOUVEAU PROFIL QUI FAIT TOURNER LES TÊTES

La Camry 2007 soulève l'émotion comme nulle autre Camry avant elle. Elle a été redessinée avec une toute nouvelle philosophie de design. Des phares cristallins aux feux arrière givrés, chaque surface évoque une énergie athlétique contenue, comme celle d'un sprinter prêt à s'éjecter des blocs de départ. En même temps, la Camry est saturée de touches intelligemment conçues, comme les cadres de portières dissimulés, le pare-brise et la lunette arrière sans moulures qui ajoutent à son apparence franche et à son silence de roulement.



Prix AJAC
de la meilleure voiture familiale
22 000 \$ - 30 000 \$
Décerné à la Camry LE 2007

ASSOCIATION
DES JOURNALISTES
AUTOMOBILE
DU CANADA

UNE NOUVELLE CAMRY, QUATRE NOUVEAUX MODÈLES

La toute nouvelle Camry 2007 allie son rapport qualité-prix exceptionnel et sa réputation méritée de routière élégante à un style émouvant, une puissance enlevante et une performance véritablement grisante. En outre, elle se décline maintenant en quatre modèles distincts.

La Camry LE offre des améliorations notables au châssis et de nouveaux raffinements intérieurs. Parmi ses caractéristiques de série, notons : roues de 16 po, glaces assistées, verrous de portières assistés, volant inclinable et télescopique, régulateur de vitesse, indicateurs Optitron, climatisation avec filtre à pollen et freins ABS. La Camry LE est offerte avec moteur 4 cylindres couplé à une boîte automatique 5 rapports ou avec moteur V6 couplé à une boîte automatique 6 rapports.

L'athlétique Camry SE livre des performances dignes d'une voiture sport en ne sacrifiant qu'une partie minime de son confort de roulement. Offerte en version 4 cylindres avec boîte automatique 5 rapports ou manuelle 5 vitesses, au choix. La SE V6, qui développe 268 chevaux, est équipée d'une boîte automatique 6 rapports. S'inspirant de l'expérience de Toyota en F1, les ingénieurs ont doté la SE d'un dessous de caisse plat et d'un couvercle au plancher arrière pour un effet de sol et un équilibre avant/arrière optimisés qui améliorent la stabilité à haute vitesse.

VÉHICULE À ÉMISSIONS ULTRA FAIBLES

Ville : 9,8 L/100 km[†]
Route : 6,5 L/100 km[†]

La XLE comble tous vos besoins et vos desirs. Avec une remarquable liste de caractéristiques haut de gamme qui comprend : contrôle automatique de la température à deux zones avec système de filtration à toniseur Plasmacluster[™], système audio JBL de 440 watts avec technologie Bluetooth[™] livrable, panneau de toit transparent, sièges arrière inclinables, garnitures similibois et phares antibrouillards.

La Camry hybride égale puissance et faibles émissions. Des éléments normalement incompatibles enfin réunis dans la Camry hybride, qui devient ainsi la nouvelle référence de la catégorie des berlines intermédiaires. Combinant un moteur à essence de 2,4 litres et un moteur électrique à haute efficacité, la Camry hybride produit l'équivalent de 187 chevaux. En même temps, elle offre un rendement énergétique que les véhicules d'une puissance comparable ne peuvent même pas

approcher. Mieux encore, la Camry hybride ne produit presque pas d'émissions polluantes.

299 \$

PAR MOIS/LOCATION 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 4 168 \$
OPTION 0 \$ COMPTANT DISPONIBLE
0 \$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

À l'achat à partir de
25 900 \$

CONFORT INTÉRIEUR

L'intérieur de la Camry est aussi accrocheur et original que son extérieur. Il se définit par les lignes majestueuses de son tableau de bord deux tons, l'impression de grand espace se déroulant d'avant en arrière et une longue liste de caractéristiques ultra-modernes.

Les modèles LE et SE reçoivent de série un système audio AM/FM/CD avec 6 haut-parleurs et amplificateur numérique de 160 watts à 4 canaux. Les modèles XLE et hybride reçoivent de série un système audio JBL haut de gamme avec radio AM/FM, changeur à 6 CD monté dans le tableau de bord, 8 haut-parleurs et amplificateur numérique de 440 watts à 8 canaux. Tous les modèles offrent la capacité de lecture MP3/WMA.

La Camry était déjà renommée pour son roulement extrêmement doux et silencieux. Pour son édition 2007, elle a bénéficié de nombreuses mesures destinées à isoler encore plus son intérieur du monde extérieur : insonorisation du plancher analysée par ordinateur et doublures de passages de roues arrière qui amortissent le bruit des graviers et des éclaboussures d'eau.

Si vous cherchez le confort sans faire de compromis sur l'attitude, la Camry 2007 est pour vous!

Votre nouvelle Toyota part toujours avec le plein d'essence, l'assistance routière et des tapis protecteurs.

Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada inc. Sur approbation de crédit par Toyota Services Financiers. * Offre de location au détail valable sur les modèles Camry LE 2007 (BE46KP AA) neufs en stock. Première mensualité de 340,70 \$, taxes incluses, pour un terme de location de 48 mois, exigible au moment de la livraison. Offre de 0 \$ dépôt de sécurité à la location sur tous les modèles Toyota 2007 neufs en stock. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 10 \$ (Camry) du kilomètre excédentaire. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 4 525,95 \$, taxes incluses, pour la Camry LE 2007 (BE46KP AA). * PDSF pour les modèles Camry LE 2007 (BE46KP AA) neufs en stock. L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, l'assurance et les taxes sont en sus. † Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2007 pour une transmission automatique pour le moteur du modèle indiqué. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Photo à titre indicatif seulement. Les offres se terminent le 31 mai 2007. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant de la grande région de Québec.

VENTE ÉTIQUETTES ROUGES

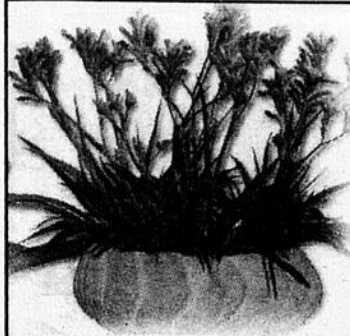


8865, boul. Lacroix,
Saint-Georges 227-1330
www.stgeorgestoyota.com

EST LE DÉBUT
D'UNE BELLE
HISTOIRE



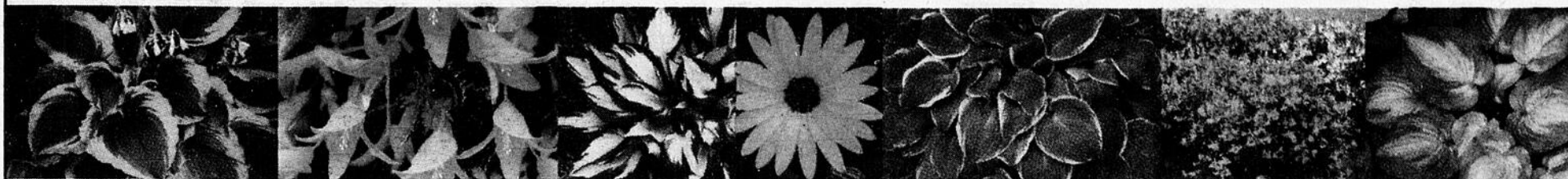
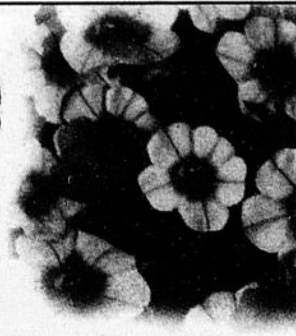
faire toujours mieux



Célébration 10^e anniversaire

Venez fêter avec nous les

SAMEDI et DIMANCHE 2 et 3 JUIN dès 10h



INVITÉ SPÉCIAL SAMEDI le 2 juin



M. Rock Giguère
conseiller horticole vous parlera
des nouveautés sur les annuelles

DIMANCHE le 3 juin

M. Jean-Yves Marleau,
spécialiste des fleurs annuelles,
vous conseillera sur la confection
de pots et jardinières

Aussi, on vous enseignera
comment faire un
jardin écologique

UNE HISTOIRE DE FAMILLE FLORISSANTE

Reconnaissant la passion pour l'horticulture de Diane et Alain, Aline et Ernest Rodrigue n'ont pas hésité à s'allier à eux pour que leur rêve devienne réalité.

Depuis 1997, cette entreprise tente de se démarquer de la concurrence en important des espèces qu'on retrouve exclusivement ici et on prend le temps de vous expliquer le soin que chaque plante demande.



L'entreprise se spécialise aussi dans l'aménagement paysager qu'elle adapte à la personnalité de son propriétaire. Alors si vous recherchez l'exclusivité, un service attentionné et personnalisé, rendez-vous au «Service d'entretien paysager Alain Rodrigue», vous vous sentirez comme chez-vous!

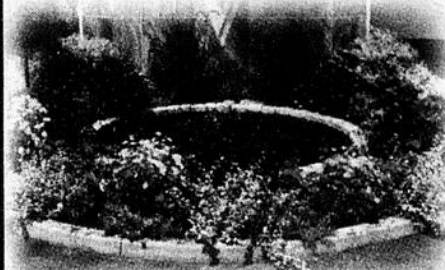
SERVICE D'ENTRETIEN PAYSAGER



345-B, Rte Cumberland, St-Simon-les-Mines • 774-5131 - 774-9308

NOS SERVICES

- Entretien et taille d'arbres
- Injection
- Aménagement paysager
- Bassin d'eau



SPÉCIAUX 10^e anniversaire

SAMEDI, DIMANCHE le 2-3 juin

**SURFINIA MILLIONBELL,
GÉRANIUM, Pot 6"**

Rég.: 4,00\$ SPÉCIAL: **350\$** tx incl.

Pour tout le mois de mai
**PLUSIEURS VIVACES,
Pot 1 Litre**

Rég.: 8,99\$ SPÉCIAL: **599\$** tx incl.

Nous serons sur place pour répondre à vos questions!

Pour la santé de vos Arbres !

Arbmonie

Élagage/émondage d'arbres

- Abattage
- Élagage / émondage d'arbres
- Déboisement
- Taille de haies et taille d'arbres fruitiers
- Service de déchiqueteuse

Résidentiel et Commercial

Tel.: 418-267-5112 Cell.: 418-222-8717

Assurance responsabilité
Éstimation gratuite



✓ Posez un geste naturel
pour VOTRE
environnement...

✓ Informez vous du
PROGRAMME PRO-TERRE
3 forfaits de fertilisation
naturelle pour une
pelouse saine

Connaissez-vous
le Thé Compost ?

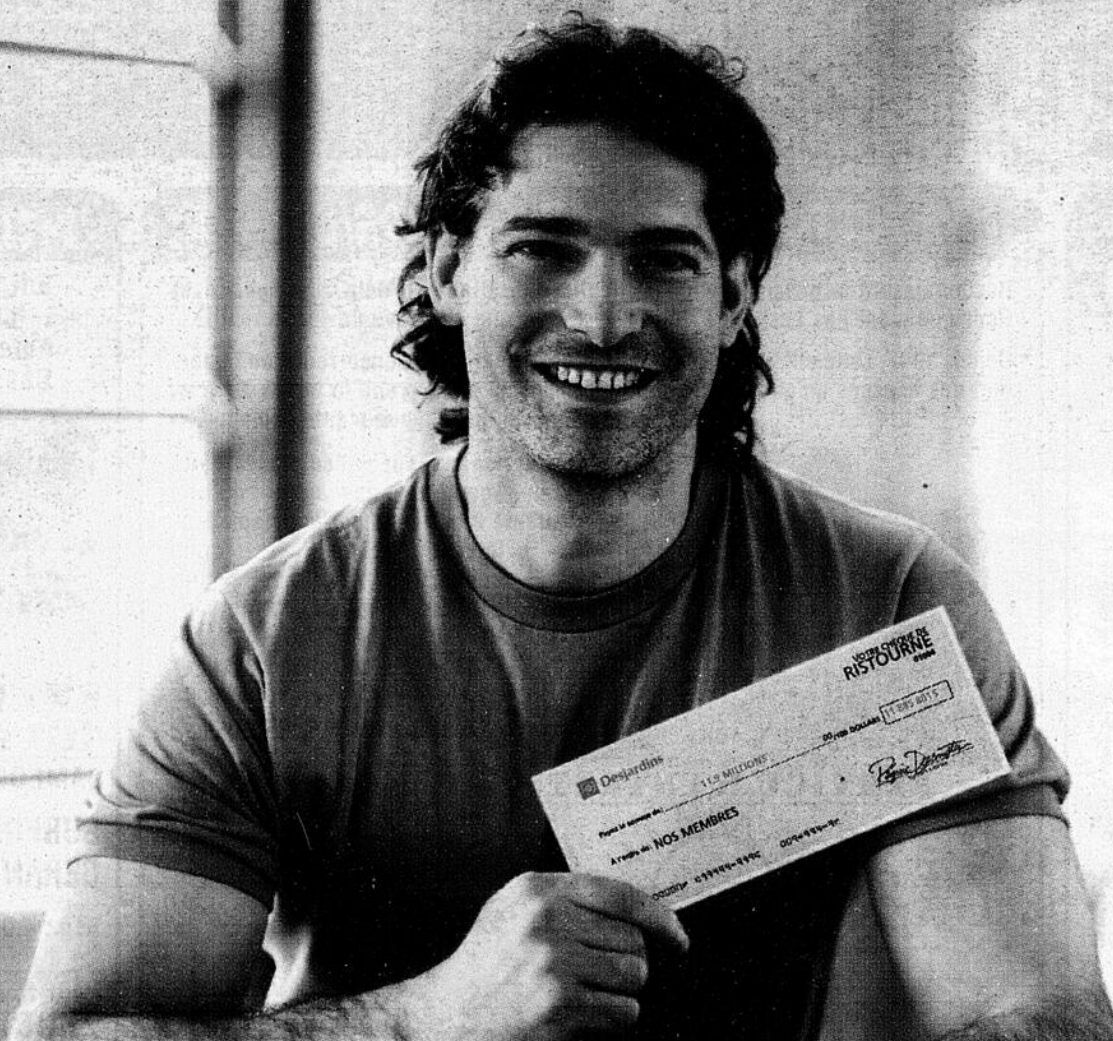
Brigitte Grégoire,
propriétaire

ServicesPRO PRIME VERT INC.

227-8171 ou 1-800-PELOUSE
www.servicespro.ca



Gagnon



458192-1

11,9 MILLIONS DE DOLLARS DES RISTOURNES VOTÉES PAR LES GAGNON, JOHNSON, DIONNE... POUR LES GAGNON, JOHNSON, DIONNE...

C'est 11 885 801 \$ que les membres des caisses Desjardins du secteur Chaudière-Sud partagent entre eux et avec la collectivité.

C'est 10 416 627 \$ en ristournes et 740 000 \$ au fonds d'aide au développement du milieu votés par les membres lors des assemblées générales annuelles 2007 et 729 174 \$ en commandites, dons et bourses d'études. Participer aux décisions et en profiter, voilà toute la différence d'être membre d'une caisse Desjardins.

Pour en savoir davantage sur l'engagement de Desjardins dans la collectivité, consultez notre site.

RISTOURNES
desjardins.com/cooperation



Desjardins

Caisses du secteur Chaudière-Sud



PAR LEUR PRÉSENCE ACTIVE DANS LE MILLIEU ET PAR LEURS GRANDES RETOMBÉES, LES CAISSES DESJARDINS DU SECTEUR CHAUDIÈRE-SUD STIMULENT L'ÉCONOMIE ET CONTRIBUENT AU DÉVELOPPEMENT DE LA RÉGION.

L'ENGAGEMENT COOPÉRATIF DES CAISSES DESJARDINS DU SECTEUR CHAUDIÈRE-SUD. C'EST:

74 450 Membres
313 Employés
114 Dirigeants

1,4 milliard \$ Actif
42 Guichets automatiques
25 Centres de services

Pour en savoir davantage sur l'engagement de Desjardins dans la collectivité, consultez le www.desjardins.com/bilansocial2006



Desjardins
 Caisses du secteur Chaudière-Sud

Piscines Bel EAU inc.

hth

Piscines Bel EAU inc.

hth

Piscines Bel EAU inc.

Piscines Bel EAU inc.

Réjean Bizier

715, 28e Rue, St-Georges Ouest **Tél. : 228-6003**



Je suis toujours à votre disposition pour vos **OUVERTURES DE PISCINES** creusées et hors-terre. Aussi, je possède tous les produits HTH de piscines, produits de SPA ainsi que les Kool kit, les chauffes piscines au propane, panneaux solaires et thermo pompe.



L'été est à nos portes!

29 ans d'expérience dans le domaine!

Il nous fera plaisir **SAMEDI** et **DIMANCHE**
les 12 et 13 mai
de vous rencontrer pour conseils et
produits d'ouverture pour votre piscine

Venez vérifier les prix!

458187-1

Financement sur demande



Piscines Bel EAU inc.

hth

hth

hth

Piscines Bel EAU inc.

hth

Piscines Bel EAU inc.

Piscines Bel EAU inc.

hth

Piscines Bel EAU inc.

Bye Bail

Devenez proprio!



Desjardins
Caisse de Saint-Georges

Concours
6 MOIS
d'hypothèque
GRATUITS

Le meilleur taux, les meilleurs conseils... 228-8824

Les p'tites annonces • 228-8858

Maintenant sur Internet : www.eclaireurprogres.com

- Événements spéciaux**
- 1 Mariage / Naissance / Souhait
 - Immobilier à vendre**
 - 2 Visite Libre
 - 3 On demande / À acheter
 - 4 Propriétés à vendre
 - 9 Propriétés à vendre autres régions
 - 13 Copropriétés et condos à vendre
 - 14 Propriétés à revenus
 - 17 Maisons de campagne
 - 18 Chalets à vendre
 - 20 Terres et terrains
 - 22 Fermes et fermettes
 - Immobilier à louer**
 - 30 Recherche logis, maison
 - 32 Logements et appartements à louer
 - 38 Copropriétés et condos à louer
 - 39 Locateurs avertis
 - 40 Propriétés à louer
 - 41 Chalets à louer
 - 42 Logements et appart. à louer, USA ou autres
 - 43 Temps partagé à louer
 - 46 Chambres à louer

- 50 Maisons de repos, retraite
- 52 Recherche co-localitaire
- 57 Fermes, fermettes à louer
- 58 Garages à louer
- 60 Divers
- Immobilier commercial / industriel**
- 74 Commercial à louer
- 76 Commercial à vendre
- 78 Commercial demandés
- 88 Entrepôts (achat / vente / location)
- 96 Hôtels / Motels / Campings (achat / vente)
- Services / amélioration / entretien propriété**
- 102 Entrepreneurs
- 104 Toitures / Briqueteurs / Ferblantiers
- 107 Isolation
- 108 Portes et fenêtres
- 110 Tapis / Tuiles / Planchers
- 112 Plomberie / Chauffage / Climatisation
- 114 Entretien / Réparation / Renovation
- 116 Décoration / Design
- 118 Électricité

- 120 Menuiserie
- 122 Peintres / Peinture
- 124 Lavage / Nettoyage
- 125 Services ménagers
- 126 Terrassement / Paysagiste
- 128 Piscines / Patios / Jardin
- 130 Extermination de vermine
- Marchandise Achat/Vente**
- 138 Page aux aubaines
- 140 Ameublement
- 142 Appareils électroménagers
- 147 Piscines / Patios / Jardins
- 148 Vétements, accessoires
- 149 Instruments de musique
- 152 Poêles / Fournaises / Bois de chauffage
- 154 Informatique et équipements
- 158 Mobiliers de bureau et accessoires
- 162 Matériaux de construction
- 164 Machinerie / Outillage
- 168 Divers à vendre
- 170 Articles pour collectionneurs
- 172 Antiquités
- 174 On recherche
- 176 Animaux
- 178 Vente de garage
- 180 Marchés aux puces

- Offres d'emplois**
- 183 Enseignement / Éducation
 - 190 Travail de bureau
 - 196 Alimentation
 - 197 Hôtellerie / Bars / Restauration
 - 200 Métiers de l'auto et autres véhicules
 - 202 Métiers de la construction
 - 214 Coiffure et esthétique
 - 217 Garderie
 - 218 Travail à domicile
 - 220 Emplois divers
 - 226 Emplois demandés
 - 228 Musiciens / Artistes
 - 229 Bénévolat
 - Éducation / Formation**
 - 236 Formation / Enseignement
 - Activités / Vacances / Plein-air**
 - 252 Avions / Hélicoptères
 - 254 Motoneiges / VTT
 - 258 Articles de sport
 - 264 Bateaux / Moteurs / Voiliers / Molomariens
 - 268 Roulottes / Motorisés / Tentés roulottes
 - 272 Voyages / Transport pour particuliers

- 276 Agence de voyage
- 282 Activités sportives
- 283 Activités chasse et pêche
- Services**
- 285 Massothérapie
- 287 Service divers
- 288 Gardiennage
- 290 Tenue de livres / Impôt
- 291 Traitement de texte / CV
- 292 Argent demandé
- 294 Argent à prêter
- 295 Argent sur hypothèque
- 300 Services financiers
- 302 Occasion d'affaires
- 304 Associé(e)s demandé(e)s
- 310 Remboursement / Ébenisterie
- 314 Entreposage
- 315 Dénéigement
- 316 Déménagement / Camionnage / Transport
- 334 Amitié
- 336 Astrologie / Cartomancie
- 338 Agence de rencontre
- 340 Escortes
- 343 Activités pour adultes
- Véhicules et équipements**
- 354 Machinerie lourde
- 358 Ferraille

- 360 Pièces d'auto / Camions
- 362 Entretien et réparation de véhicule
- 364 Véhicules de collection
- 366 Remorques et autres véhicules
- 367 Motocyclettes
- 370 Véhicules demandés
- 372 Camions / Camionnettes / Vente / Location
- 373 Véhicules usagés 4 x 4 à vendre
- 375 Services connexes
- 378 Véhicules 4 000 \$ et moins
- 380 Autos usagées (vente / location)
- Faire-part**
- 390 Avis légaux
- 393 Conférences / Assemblées
- 396 Avis de recherche
- 397 Retrouvailles
- 398 Perdu / Trouvé
- 400 Prières et remerciements
- 501 Avis de décès
- 502 Divers
- 503 En souvenir
- Agriculture**
- 600 Bétail
- 603 Divers
- 605 Équipement de ferme à vendre

PRIX D'UNE ANNONCE ORDINAIRE

10 40\$
/ parution
Taxes incluses
3 parutions 25,55\$

CARACTÈRES GRAS
1 parution 11,70\$
3 parutions 30,95\$

Comptant, chèque et mandat-poste acceptés
Heure de tombée : **mercredi 15 h 30**
20 mots max.
0,20\$ du mot additionnel

Faire chèque ou mandat-poste à :
L'Éclaireur
12625, 1re Avenue
Saint-Georges (Québec)
G5Y 2E4

IMPORTANT N'oubliez pas de mentionner le numéro de rubrique lorsque vous réservez votre annonce

Vous pouvez réserver en utilisant l'une des façons suivantes :

- Au comptoir
- Par téléphone : (418) 228-8858
- Par télécopieur : (418) 227-3091
- Par la poste : Annonces classées - 12625, 1re Ave, Saint-Georges G5Y 2E4

INSCRIRE LE TEXTE DE VOTRE ANNONCE ICI
(ÉCRIRE EN LETTRES MOULÉES, S.V.P.)

Placez l'annonce dans la rubrique suivante: No

* Si une erreur se glisse lors de la parution de votre annonce, s.v.p. nous en aviser dans les 48 heures qui suivent au... **418-228-8858**

4 PROPRIETES A VENDRE

CONDO
secteur Carrefour grand 5-1/2pi., 2e-niveau, très éclairé, foyer au propane, belle décoration, air-climatisé, piscine, 2-sal., remise, vue panoramique, près d'une érabièrre. 225-3585, 227-3992 Daniel.

JUMELÉ 2003 877, 168eRue St-Georges, entrée split, 3 c.c., 2-ch bain, remise, patio 12x12pi, évaluation municipale 105000\$. 227-5158 ou 226-5158cel.

JUMELÉ NEUF à vendre à Beauceville plusieurs options s'offrent à vous. Info 225-7872, 228-8842.

MAISON AVEC LOT A BOIS
maison de campagne à St-Honoré, 3cc., 2-salons, grandes pièces, rénovée à 90%, terrain 75-acres tout boisé, paradis de chasse. Dany 382-0190, 226-6005

Projet Tradition
Maison à vendre

maison présentement en construction située au 855, 172^e rue, St-Georges Est

Livrable le 1^{er} juillet
Possibilité clé en main ou avec intérieur prêt à finir

Visite sur rendez-vous seulement
Informations: **Olivier 418-222-3940**



Nathalie Savard
agent immobilier affilié **ROYAL LEPAGE** Inter-Québec
225-1032
Certains conditions s'appliquent. Sur approbation du crédit.

RABAIS SUR TAXE	ST-CÔME	AUBERT-GALLION	RABAIS SUR TAXE
557 - Toute offre raisonnable sera prise en considération.	45 - Petit chalet sur bord du lac Club de la Du Loup; 4 saisons, meublé, chaloupe, pédalo.	260 - Petit domaine pour construire la résidence de vos rêves sur le bord d'un lac paisible.	720 - Sécurité, grandes pièces et verrière d'été, 5 c.c. 5% comptant = 285\$/mois.

Le Permanent de Beauce inc.
Courtier immobilier agréé
www.lepermanent.com
8420, boul. Lacroix, St-Georges, G5Y 2B5
www.sia.ca

GRAND MAÎTRE VENDEUR * VENDU POUR PLUS DE \$ 6.000.000.00 en 2001 - 2002 - 2003 - 2004 - 2005 - 2006

ADÈLE LEBLANC
COURTIER IMMOBILIER
228-1991
226-7016
Grand Maître
Vendeur ★★

LAC PAQUET 8089 : Chalet ou rés. situé en bordure du lac, 3 ch., salle fam. avec porte jardin. Vue splendide sur le lac!	SECTEUR SITTÉLLES 8063 : Cottage 2005, 3 ch. à l'étage, foyer au salon, planchers ancestraux, garage 16x30. Faites vite!	ST-GEORGES OUEST 8073 : Belle grande rés. 4 ch., abri d'auto double, terrain 37.818 p.c. Quiétude assurée! Faites une offre!
BEAUCVILLE 8137 : Propriété majestueuse aménagée sur 4 niveaux, garage double, vue sur riv. Chaudière, magnifique terrain 194x165 pi. Exceptionnel!	OASIS DE PAIX! 8071 : Rés. 2 étages, tout brique, garage 24x30 chauffé, abri d'auto double, terrain 40.411 p.c. NOUVEAU PRIX 217.000\$	ST-GEORGES OUEST 8058 : Somptueuse rés. 2733 p.c. const. 1950, ayant conservé cachet d'autrefois. Boiserie, foyer, mezzanine, terrain 34.391 p.c. Vue magnifique.
BEAUCVILLE 8051 : Rés. très spacieuse, bois franc, 2 s.b., garage 20 x 16, remise, terrain 16.189 p.c.	SECTEUR CARREFOUR 8079 : Rés. 3 ch. + bureau, salon 14x28, plafond cathédrale, mezzanine, salle fam., terrain aménagé. Vue sur la ville.	BEAUCVILLE 8117 : Rés. 3 ch. + bureau, salon 14x28, plafond cathédrale, mezzanine, salle fam., terrain aménagé. Vue sur la ville.

Plusieurs autres propriétés sur www.lepermanent.com

GILLES BOVIN AGENT IMMOBILIER 594-5378 226-7391	4153 - STE-AURÉLIE; COTTAGE , 3 ch. à c., construction récente, grand terrain, vue sur le lac.	4151 - COTTAGE , 4 ch. à c., int. ancestral, les murs, planchers en planches de bois, terrain 80 x 115'	4152-ST-GEORGES , commerce de CORDONNERIE avec bâtisses, équipements et inventaire inclus.
GINO QUIRION AGENT IMMOBILIER 382-5831 226-6247	NOUVEAU 9873-St-Georges; Résidence 4 chambres, salle de bain, bois franc, abri d'auto.	SAINTE-GEORGES 9855-Construction récente, terrain de 33.000 pieds carrés, piscine, très beau quartier.	SAINTE-GEORGES 9667-Belle résidence de campagne, moins de 50 000 \$* 3 ch. à coucher avec garage, entrée électrique indépendante et prise 220 v pour soudeuse.

Georges-Émile Champagne
Agent immobilier affilié
Téléphone: (418) **221-2222**
Courtier Pro
Louis-Nazaire Poulin
courtier immobilier agréé

3108-À FAIRE RÊVER... «DOMAINE» - Endroit paisible, près du Golf de St-Georges. Grand terrain, professionnellement aménagé, partiellement boisé avec plan d'eau, cascade, rien ne manque. Résidence de haute gamme, récente et de grande qualité, design par des professionnels int. + ext., chauffage radiant à l'eau chaude contrôlé par ordinateur dans tous les planchers. 14 pièces aménagées avec goût; 2 garages isolés; faible coût d'énergie et de taxes. Rapport d'évaluation récent. Prix: 385,000\$. Plus d'info.: 418-221-2222.

Jumelés "LE VILLAGEOIS" St-Georges
3084# - Avec un léger comptant devenez propriétaire pour aussi peu que 595\$/mois. Situé à St-Georges Est ou Ouest. 3 c.c., 2 ch. bain, salle familiale.

#3107 - JUMELÉ DE LUXE ÉLITE situé à St-Georges Est ou Ouest; 3 c.c., 2 s. bain. Occupation immédiate.

NOTER que nos jumelés vendus incluent: T.P.S. et T.V.Q., contrat d'achat, taxe de mutation, certificat de localisation et garantie de l'A.P.C.H.Q. 5 ans.

MAISON CAMPAGNE 2e étage: 3-chambres, s.bain, 1er étage: chambre, cuisine, salon, toilette, cuisine d'été, hangar, sous-sol fini. Si seulement après 19h00 228-7237.

MAISON MOBILE A VENDRE 174e Rue, 16x58pi, construction 2005, 2-chambres, plancher bois/lottant, terrain 46x104pi, patio, quai interblocs, hale cédres, grand cabanon 14x16pi, prix à discuter. 222-0077/soir/fin sem ou 221-4374/cell.

au bord de l'eau Lac Mégantic magnifique plage sablonneuse superficie du terrain 82,500 pi.ca. bel aménagement paysagé, le prix demandé inclus tous les meubles ainsi qu'une résidence secondaire près de la route 161. Le club de golf est à 11km l'adresse civique est 888 route 161 en face de Piopolis et du mont Mégantic. Raymond Boisvert 819-583-4781.

mobile à vendre pour déménagement 1976 14x66 3cc, toiture refaite prix à disc. Info 485-6383.

TRES GRAND JUMELLE à vendre, 30x32, situé à St-Georges est. Inf. 228-2521.

MAISON avec revenu, 1118-168e-rue, 24X34, avec garage 16X26, isolé, piscine, partie à revenu 24X24 avec plusieurs commodités. 222-4086.

MAISON beau bungalow 30x40 à St-René dans cul de sac 3 cc, plusieurs réno effectués grand terrain, idéal pour famille, 86,000\$. Faut voir Hélène ou Stève. 382-1231.

13 COPR/CONDOS A VENDRE

CONDÒ A VENDRE 4-1/2, 3 étages, impeccable, garage isolée, bois franc, foyer au gaz, 89000\$. Info 418-227-8207.

CONDÒ A VENDRE 4-1/2, très propre, copropriété, avec piscine, grande cour, 1er-étage, Condominium St-Georges, 154e-rue, prix plus qu'abordable. Inf. 228-5430.

14 PROPRIETES A REVENUS

GRANDE MAISON à revenus, Boul. Lacroix St-Georges, grand terrain, zoné commercial, idéal pour petite entreprise chez soi, très belle vue arrière, foyer en pierres, 2-abri d'auto et autres. 226-5788.

17 MAISONS DE CAMPAGNE

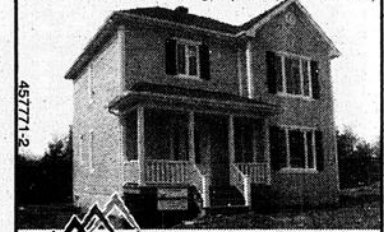
MAISON CAMPAGNE à vendre terrain 45,000 pi.ca. ou mini terre 16 arpents, plantation et petite érablière inclus, Notre-Dame-des-Pins rang St-Charles. Martin 774-5734.

JUMELÉ SECTEUR CARREFOUR

Construction 2003
3 c.c., sous-sol semi-fini,
planchers céramique-bois franc
INFO: 227-6100

MAISON NEUVE A VENDRE

8560, 15e Avenue, St-Georges (accès par la 90e Rue)



LES CONSTRUCTIONS
Donald Vachon & fils inc.
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Résidentiel • commercial • rénovation
(418) 228-0467

MAISONS NEUVES A VENDRE



Bois franc, céramique, sous-sol semi fini, 2 c.c. au rez-de-chaussée (possibilité de 2 au sous-sol).

A BEAUCEVILLE Prête à habiter au 323, 110e Rue (développement des Érables).

Constructions Jean Pouliot inc.
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL ET SPÉCIALISÉ

Le plaisir de bâtir!
RDQ 8304-5104-41
774-2750 - cell.: 389-6606

ANDRÉE NADEAU

Agent immobilier affilié

Cell.: 418-332-5637
Bur.: 418-338-0340

La Capitale Thetford-Mines
Courtier immobilier agréé

PROFITEZ DE NOS 2 GARANTIES GRATUITES

4950 - **ST-ÉVARISTE:** Ancêtre, pièces sur pièces, 5 ch., cachet d'autrefois, terrain 53,800 p.c., lac artificiel, grange, garage, atelier. Pour les amoureux de la nature.

4942 - **ST-ÉVARISTE:** Campagne, maison à paliers avec mezzanine, 4 ch., terrain 258 x 125. **A décou-**



NOUVEAU
SP860082 - St-Georges, secteur Carrefour, coquette maison, 3 ch. c., 2 s.b., sous-sol armé, 90%, plancher chêne; terrain de plus de 130' prof., piscine, cabanon, près de tous les services et d'un parc. Camille Gingras, 225-3995



NOUVEAU
AG2190042 - St-Georges, secteur Ouest; résidence 4 côtés briques, terrain de plus de 23,000 p.c., garage de 30' x 51'. Camille Gingras, 225-3995



Pour moins de 100.000\$
CR7750175 - St-Georges; Résidence avec garage détaché, isolé et chauffé, 3 ch. c., plusieurs rénovations apportées, toiture, fondation, système de chauff., plancher, etc., situé près des services, aucun voisin arrière. Camille Gingras, 225-3995



MCD625082 - St-Georges, secteur Carrefour; résidence impeccable, 4 ch. c., 2 s.b., salle fam., sous-sol, près de tous les services. Camille Gingras, 225-3995



DB8475010 - St-Georges; Secteur recherché, décoration de bon goût, bois fr., céra., foyer, plancher chauffant, asp. cent., air clim., tout en soleil, aucun voisin arrière. Camille Gingras, 225-3995



ST-GEORGES
JR187501 - Somptueuse résidence tout en lumière qui vous offre de grands espaces, une décoration de bon goût, un terrain de plus de 100,000 pi.ca. avec une vue unique. Camille Gingras, 225-3995



ST-GEORGES
SL1355201 - Jolie résidence, très propre avec logement au sous-sol (revenu de 525\$/ms), garage isolé et chauffé, grand terrain. Taxes peu élevées. Camille Gingras, 225-3995



ST-GEORGES
YB2040089 - Secteur Carrefour; résidence très propre, bois franc, 3 ch. c., 2 s.b., sous-sol aménagé à 75%, grand patio. Une visite s'impose! Camille Gingras, 225-3995



MJP - Située entre St-Georges et St-Côme, cette résidence vous plaira avec ses 3 ch. c., sa belle fenestration, son grand terrain. Camille Gingras, 225-3995



VENDU
YB86010 - St-Georges, secteur Carrefour; jolie rés., très propre, 4 côtés briques, bois fr., 3 ch. c., 2 s.b., près de tous les services. Camille Gingras, 225-3995



RE/MAX

RE/MAX AVANTAGES INC.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ ET SES LICENCIÉS

10730, boul. Lacroix, suite 101, St-Georges, G5Y 1K3 **221-0101**
www.remex-quebec.com • www.sia.ca

BUREAU DE SAINT-GEORGES
OUVERT DE 9H00 À 16H30



DOIT ÊTRE VENDUE
85,000\$
2075 - Maison de style "split", 5 ch. à c., 2 s. de bain, grand boisé tout près. Vendeur motivé. Faites votre offre! Jean-Olivier Doyon, 222-9118



BÂTIMENT DE QUALITÉ
11280 - Grande cour asphaltée, situé en plein centre-ville, terrain 19,873 pi.ca. Idéal pour projet d'affaires; pourrait servir à différentes vocations. Comprend 4 espaces de bureaux, salle de montre, entrepôt. Note: possibilité d'un autre terrain tout près. Jean-Olivier Doyon, 222-9118



S2020131 - Rés. princ. (ou chalet) hab. à l'année, 129' façade au lac, 60 min. de Québec, 10 min. de St-Georges; confort, luxe, fen. abondantes, quai et cabanon à bateaux, terrasse 3 côtés de la maison, ter. près de 17,000 p.c., rue privée en cul-de-sac. Une visite s'impose! Jean-Olivier Doyon, 222-9118



FAITES VOTRE OFFRE!
635 - St-Georges, secteur Ouest; résidence 1-1/2 étage, tout de briques, intérieur agréable, 4 ch. à c., 2 s. de bain, beaucoup de rénovations intérieures, abri d'auto attaché. Jean-Olivier Doyon, 222-9118



ST-CÔME (Beauce); grande propriété, terrain + de 39,000 p.c., pas de voisin arrière, très beaux arbres matures, 5 c.c., 2 s.b., s.-sol 100%, verrière immense, garage double, abri d'auto double, vue magnifique, toit et fenêtres et planchers rénovés. 149,000\$. Libre rapidement. Jean-Olivier Doyon, 222-9118



645 - Belle résidence; de 1-1/2 étage avec beaucoup de cachet, plusieurs rénovations effectuées. Située dans un secteur tranquille et près de tous les services, 4 c.c., 2 s.b. À voir absolument. Faites votre offre! Jean-Olivier Doyon, 222-9118



LAC DES ÎLES
Terrain avec roulotte, à 5 minutes de St-Georges, vue splendide sur le très beau lac des Îles, prix très raisonnable pour un emplacement près d'un lac. Faites votre offre! Jean-Olivier Doyon, 222-9118



VENDU
A11010090 - St-Georges, secteur Carrefour; près de tous les services, cette maison très bien entretenue offre 3 ch. c., 2 s.b., abri d'auto, terrain fermé par haie de cédres. Vendeur motivé. Camille Gingras, 225-3995



NOUVEAU
#RM11625-ST-GEORGES; Idéale pour propriétaire-occupant, 4 ch. pour étudiants au sous-sol, toujours louées. Près du Cégep et de la Polyvalente. Prix très intéressant. Informez-vous! Christian Samson, 222-9315



NOUVEAU
#SRMG1410-STÉ-AURÉLIE; Endroit magnifique, calme et paisible, petit lac, bormé à la rivière. Const. 2000, grand garage isolé. Vous recherchez la paix et la tranquillité dans un endroit de rêve, c'est ce qu'il vous faut!!! Christian Samson, 222-9315



NOUVEAU
#MLLV191P-ST-LUC; Résidence tout de briques, magnifique vue sur les montagnes, 4 ch. à c., garage détaché, grand terrain. Venez voir! Christian Samson, 222-9315



PLUSIEURS POSSIBILITÉS
#SNP58320 - ST-ZACHARIE; Très grande propriété ayant plusieurs possibilités (maison de chambres, bed'n breakfast, commerce, résidence ou maison à revenus). Sous-sol présentement localif. Vendue en bas de l'évaluation et rapport d'évaluation en mains. Informez-vous! Christian Samson, 222-9315



MOINS CHER QU'UN LOYER
#JFFGL65815 - ST-ZACHARIE; Logez-vous à peu de frais. Coquette résidence ayant fait l'objet d'un bon entretien au fil des ans. Bien située, 3 ch. à c. Informez-vous! Christian Samson, 222-9315



LAC ABÉNAQUIS
#SCL137BF - STE-AURÉLIE; Résidence de construction 2003 située aux abords du Lac Abénaquis. Magnifique vue. Un rêve à réaliser. Rapport d'évaluation au dossier. Christian Samson, 222-9315



22 - Somptueuse résidence, hyper familiale, 4 c.c., mezzanine au salon, plafond cathédrale, garage attaché, 22X22 p., terrain + 32,000 pi.ca., confort et luxe à bon prix! Une visite s'impose! Poss. d'un bureau à la maison. Jean-Olivier Doyon, 222-9118



3112725 - ST-GEORGES; tout de briques, 3 c.c., intérieur chaleureux, rénovations importantes effectuées; près des écoles et des services. Faites vite! Julie Morin, 222-8085



735CG - Secteur Ouest; résidence 4 c.c., 2 salons, ext. brique, piscine; près des écoles. Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121



675JP - Maison située dans un très beau secteur paisible, 4 ch., près des écoles, terrain bordé de haie. Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121



853SB - La Guadeloupe; Résidence 4 c.c., grand terrain intime bordé d'arbres matures. Endroit paisible. Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121



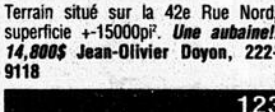
LAC FORTIN
Terrain de 17,000 p.c. avec roulotte et terrasse en bois. Prix très abordable. Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121



1875SL - Maison de chambres située près du Cimetière. Plusieurs incls. Idéal pour jeune investisseur. Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121



12045CR - Immeuble commercial situé au centre-ville. 2 loyers commerciaux et 4 logements résidentiels. Prix très intéressant. Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121



123,900\$
Terrain situé sur la 42e Rue Nord, superficie +15000p². Une aubaine! 14,800\$ Jean-Olivier Doyon, 222-9118



710795 - La Guadeloupe; REPRISE DE FINANCE; grande maison avec 5 ch., grandes pièces, cuisine, sal. à manger et salon avec plafond cathédrale. Jean-François Duval, 221-0101.



710690 - Lac Abénaquis; Maison sur la rive du lac, 3 ch., grandes pièces, verrière, plancher bois franc, 2 garages, terrain intéressant. Jean-François Duval, 221-0101.



708928 - 2e Av., Radio Beauce; Immeuble commercial offrant plusieurs possibilités et situé au centre-ville. Prix intéressant. Jean-François Duval, 221-0101.



707111 - 2e Avenue, St-Georges; (entre les 141e et 143e rues), GRAND TERRAIN de 62,103 pi.ca. Idéal pour projet de condos ou immeubles à revenus. Prix intéressant! Jean-François Duval, 221-0101.



706854 - NOUVEAU! Ste-Rose; FERMETTE de 2,094,277 p.c. avec grange et écurie. Les propriétaires ont rénové cette ancestrale en préservant son cachet antique. Lot avec chemin et boisé 100% bois mou, 17 km de St-Georges. Jean-François Duval, 221-0101.



624678 - 19 rue du Pont, St-Martin; 3 log. en bonne condition, plusieurs rénovations faites, intérieur surprenant. Revenu brut an: 10,680\$. Appartements loués mais un disponible pour le propriétaire. Jean-François Duval, 221-0101.



INVESTISSEURS
P202965 - Immeuble à revenus sur 2 étages; commercial rez-de-chaussée (2 locaux) résidentiel à l'étage (2 X 5-1/2) tous loués. Plusieurs rénovations au fil des ans. Au cœur des services. TRES INTERESSANT. Julie Morin, 222-8085

PAGE 30 - LÉCLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCE NOUVELLE, 11 MAI 2007

LES IMMEUBLES Réal Bernard COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ PLACE CENTRE-VILLE ST-GEORGES
www.immobilierebeauce.com

RÉAL BERNARD courtier
Bur.: 228-5820
Rés.: 227-4228

SERGE GILBERT
agent affilié
227-0331
Cell.: 226-6293

CLERMONT QUIRION
agent affilié
225-7286
Rés.: 774-3161

Maintenant membre de la Chambre Immobilière du Québec. Consultez nos mandats sur www.sia.ca

R-964 - Secteur Carrefour, très propre, possibilité de 5 chambres, 2 s. bain, terrain 75' x 175'.	R-970 - St-Georges O., près des passerelles, rénovation, 3 ch., 2 s. bain, s.-sol fini.	R-949 - Bonne résidence tout briques, 5-1/2 pièces au sous-sol. Entrée indépendante. Site paisible.	R-900 - Plancher bois franc et céramique, garage isolé. Secteur Sittelles. Terrain boisé.	L-961-3 logs, rte Kennedy, grand terrain, zoné comm. Peut servir pour commerce.	R-969 - Secteur St-Martin, maison campagne, 2 c.c., 1 s.b., terrain 34,000 p.c./- Taxes peut élever.
R-974 - Style jumelé, const. 2002, 3c.c chaque côté, terrain paysagé, piscine idéal pour propriétaire occupant, famille recomposée ou investisseur	R-958 - CONDO 2 chambres, bien situé, piscine. Prix: 79,900\$	R-974 - Style jumelé, const. 2002, 3c.c chaque côté, terrain paysagé, piscine idéal pour propriétaire occupant, famille recomposée ou investisseur	R-954 - Prix réduit à 69,000\$. Très propre, 4 ch., 2 s. bain, chauffage eau chaude. Secteur Ouest. Cause: transfert.	R-978 - Demi jumelé, sur 3 étages, très propre, grand patio. 65,000\$. Beauveville Ouest.	R-975 - Secteur Sittelles; 5 c.c., 2-1/2 s. bain, garage double, rue sans issue.
R-955 - Secteur Carrefour, const. 2004, 3 ch., foyer, grand terrain.	R-930 - Construction neuve, grand terrain de 86' x 191'. Libre immédiatement.	R-962 - Très bonne résidence en briques, 8 chambres, 3 loyers annexés à la résidence; grand garage. Secteur Ouest. Idéal pour bureau, centre de santé et bien d'autres.	R-962 - Très bonne résidence en briques, 8 chambres, 3 loyers annexés à la résidence; grand garage. Secteur Ouest. Idéal pour bureau, centre de santé et bien d'autres.	R-950 - JUMELÉS NEUFS; 3 chambres dont une au rez-de-chaussée, 2 s. bain, très éclairé. 95,000\$	R-968 - DOMAINE, terrain partie boisé de 11 acres avec 2 lacs. Plusieurs dépendances.
<p>6e Avenue, boul. Dionne "DERNIÈRE PHASE" Choix de grandeurs disponibles, garage, remise, piscine. Contactez-moi pour une visite!</p> <p>QUALITÉ HABITATION</p> <p>CONDOS</p>					
<p>18 CHALETS A VENDRE</p> <p>CAMP DE CHASSE rustique situé dans le Maine facial d'accès 6000\$. Ap. 17h00 593-6911.</p>					

JUMELÉS À VENDRE 447166-23

Situé 168° et 165° Rue et 6° Avenue, St-Georges, 3 ch. à coucher, 2 salles de bain.

La meilleure qualité sur le marché

2 MAISONS MODÈLES EN CONSTRUCTION

Constructions MARTIN ROY
Cell.: 225-7159

Fanny Rodrigue agent immobilier affilié
230-2608
www.royallepage.ca

JUMELÉ À LOUER 3 ch., bien situé, grand terrain. 650\$/mois.	ST-GEORGES 175 - Coquette, 3 c.c., terr. de bonne dimension, haie de cèdre, 4 côtés briques. 98 000\$	ST-GEORGES 136 - ST-GEORGES; maison à revenus. Peut revenir en 1 seule maison
NOUVEAU ST-GEORGES 0159 - Splendide jumelé, décoré au goût du jour, 2 c.c., céramique, boiserie, cour asphaltée, patio béton, quartier recherché. Faites vite!	ST-EPHREM 8844 - Élégant cottage de 4 c.c., 2 salons, 3 s.b., terr. aménagé, piscine, une rareté.	ST-GEORGES 458 - Magnifique jumelé de 3 c.c., bois et céramique, terr. aménagé, piscine et terrasse, secteur Carrefour.
ST-MARTIN - MAISON DE PRESTIGE 108 - Aménagée sur 3 niveaux, mézzanine, 5 c.c., toit cathédrale, terr. 4.56 hectares.	ST-JOSEPH 450 - Bungalow, 4 c.c., 2 s.b., remise; quartier tranquille, entrée asphaltée. 129,500\$.	ST-JOSEPH 455 - Conception architecturale discrète pour famille et fonctionnelle, 4 c.c., vue imprenable sur la rivière.
		ST-CÔME 092 - Canadienne aménagée sur un splendide terrain, rue cul-de-sac, idéal pour famille, vaste pièce, 4 c.c., 2 s.b., 2 salons. À découvrir.
		ST-GEORGES 021 - St-Georges: maison mobile, 1 c.c., terrain de 43 x 120, remise, endroit tranquille près de l'Îleau Bleu.

GILLES POULIN INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

PLACE D'AFFAIRES: 458, 104e Rue, Beauveville G5X 3C1
BUREAU DE SERVICE: 15420, boul. Lacroix, St-Georges G5Y 1R7
Internet: www.sia.ca

Gilles Poulin
774-9234
226-6288

LIBRE 1385-N - Dame-des-Pins; très beau jumelé, 4 ch., qualité supérieure.	PRIX RÉVISÉ 1367 - Beauveville; ancestrale, beau terrain borné à la rivière, abri d'auto et remise.
NOUVEAU 1425 - St-Benoît, rte 271; super propre, abri d'auto et garage, terrain de 164' x 230'. À voir!	BELLE VUE 1344 - Beauveville; très propre, 4 ch., garage 28' x 35', terrain 213' x 100'.
NOUVEAU 1431 - Beauveville; 2 logements, très bien situé. Idéal propriétaire occupant.	HAUT DE GAMME 1388 - Entre Notre-Dame et Beauveville, 41e Rue; Victorienne, fini sur 3 étages, armoires en bois, foyer, 2 garages, grand terrain.
NOUVEAU 1426 - St-Victor, rte 108; rénovation, très propre, 3 ch., garage isolé de 30' x 30'. Faites vite!	VUE SUPERBE 1391 - Beauveville; 2 étages, 3 ch., planchers bois, s.-sol fini, garage, grand terrain aménagé de 212' x 275'.
NOUVEAU 1419 - Beauveville; 1-1/2 étage, 4 ch., belle cour arrière avec terrasse et remise.	CONSTRUCTION NEUVE 1412 - Beauveville; cottage jumelé neuf, 3 ch., très bonne qualité de construction, vue arrière; prix clé en main ou intérieur à finir par l'acheteur.
EN NATURE 1413 - Lac des Îles; résidence 1-1/2 étage sur un grand terrain aménagé et boisé de 64,585 pi.ca.; intimité assurée, pas de voisin, garage de 20' x 33'. Endroit rêvé.	RÉNOVÉE 2006 1409 - Beauveville; 3 ch., grand terrain de 32,292 pi.ca.; propriétaire pour moins que le prix d'un logement.
	NOUVEAU 1416 - Beauveville; immeuble de 4 logements avec local commercial, dépanneur-boucherie; très bien situé, très rentable. On peut vendre l'immeuble ou seulement le commerce.
	A REVENUS 1362 - Beauveville; 4 logis, très rentable.

Louise Bastien
Agent immobilier affilié
222-2925

NOUVEAU 1422 - Maison de campagne avec beau cachet rustique située entre La Gadeloupe et St-Ephrem. Autrefois atelier d'art donc fenestration abondante.	NOUVEAU 1428 - St-Ephrem; très beau cottage 30 x 30 construction 2003, grandes pièces éclairées et décorées avec soin, sous-sol aménagé style rustique. Évitez vous les tracas de la construction puisque celui-ci vous est offert Clés en main!	NOUVEAU 1429 - St-Ephrem; maison de campagne, 4 c.c., située au village, avec vue magnifique sur les montagnes et le coucher de soleil. Possibilité d'acquérir du terrain. Renseignez-vous!	BEAUVEVILLE 1417 - Grande maison, 4 c.c., planchers de bois au rez-de-chaussée, située près de tous les services.
SITE EXCEPTIONNEL 1301 - Laissez vous surprendre par cette grande maison avec vue magnifique sur la rivière; garage double, 4 c.c., 2 foyers, bain thérapeutique, planchers de chêne. Venez la découvrir!	NOUVEAU PRIX 05022007 - St-Ephrem - IMMEUBLE; avec 5 unités de logements, construction 2002, très bien situé.	LAC AUX CYGNES 1400 - CHALET habitable à l'année avec accès au lac, très beau terrain boisé avec très belle vue. Venez le découvrir! Pour amateurs de pêche, de nature et de tranquillité.	SAINT-MARTIN FAITES VOTRE OFFRE 1376 - Vous voulez la campagne! La voici! Maison de campagne rénovée avec garage double, terrain de + de 55,000 pi.car. Toute offre raisonnable sera considérée.

Nancy Auclair
Agent immobilier affilié
625-5030
230-9848

NOUVEAU 1420 - NOUVEAU! STE-AURÉLIE: Domaine de rêve au bord d'un lac, vue magnifique, résidence 12 pces + loft + appart; 3-1/2 pces pour location si désiré. Grand terrain, gazebo chauffé, garage, remise. Idéal pour projet hôtelier ou gîte. Activités nautiques. Achetez sérieux, contactez-moi pour une visite!	NOUVEAU 1393 - LOT BOISÉ, ST-CYPRIEN: Lot boisé de 100 acres tout près des frontières américaines avec résidence ou chalet habitable à l'année, grand lac artificiel. Site splendide pour la chasse. Faites vite!
1354-ST-GEORGES - Résidence luxueuse, 4 c.c., toit cathédrale, spa, piscine creusée, atelier et garage. Super grand terrain et aménagement paysager avec plan d'eau. Ne manquez pas cette opportunité!	

RE/MAX **RE/MAX** **JEAN-FRANÇOIS DUYVAL**
AVANTAGES INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ 221-0101 AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
 Visitez: www.jeanfrancoisduval.com **230-3014**

Nouveau en Beauce et le seul a vous l'offrir!
 Comme le site de Re/Max attire près de 1,000,000 de visiteurs par mois, j'ai décidé d'offrir à ma future clientèle une visite vidéo de leur propriété faite par un professionnel et que les acheteurs potentiels peuvent visionner sur le site internet www.remax-quebec.com

458250-1 **Visite Vidéo**

A VENDRE **VENDU**

Jumelé neuf à vendre à Beauceville

RENSEIGNEMENTS:
225-7872 • 228-8842

CONSTRUCTION JEAN-LUC GROLEAU
GROLEAU

453429-10

Louis Baillargeon
 COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
 Publicité Internet • Inter-agence
www.sla.ca

Régis Bernier
 agent immobilier affilié **222-7377**

575-CONDO SÉMINAIRE, 5e étage, luxueux condo, grande terrasse, vue formidable sur la ville, piscine, garage int.

salle communautaire, faut voir!

582 - St-Marlin: impeccable, avec revenus. 5% comptant versement moindre qu'un logement. A voir!

580 - Attention aux investisseurs! Revenus 23,000\$/année. Je veux une offre!!!

COMMERCE pour quelqu'un un peu habile. Léger comptant... Le vendeur finance en partie!

CHALET AU LAC FORTIN.

TERRAIN prêt à construire route du golf "près du golf" 225x375 borné cadastré, entrée faite, 28,000\$. Info 227-1715 Julie.

TERRAINS STE-MARIE&ST-GEORGES rue Nadeau + rue Lamontagne (St-Marie), + 30 terrains, 165e-rue (arrière St-Hubert/St-Georges), pour résidentiel ou multifamilial. 387-3907.

NOUVEAU **586- CONDO** secteur Carrefour, 3 étages, 3 c.c., 2 s.b. poss. 4e ch. au sous-sol, piscine creusée.

585- À quelques min. de St-Georges; résidence centenaire de 3 c.c., garage, poêle à bois, piscine, terrain de 15,300 pi.car.

NOUVEAU PRIX **577- Beauceville**, maison tout en pierre dans nouveau secteur, 4 c.c. 2 s.b. et vue extraordinaire sur la ville. Informez-vous!

Tranquillité assurée **578- A quelques min. de St-Georges**, résidence en briques sur superbe terrain de plus de 77,000 pi.car. avec lac artificiel, abri d'auto et garage. Un petit paradis

MARIE-PAULE HOULE
221-5200
 Agent immobilier affilié

ROYAL LEPAGE
 Inter-Québec
 COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
 FRANCHISÉ INDÉPENDANT ET
 AUTONOME ROYAL LEPAGE

NOUVEAU
 1154-1155 - ST-ÉVARISTE: Une occasion à ne pas manquer. DUPLEX et 5 LOGEMENTS, édifices pouvant être vendus ensemble ou séparément. Marie-Paule Houle 221-5200

ST-VICTOR
 6700- PORCHERIE en opération, construction récente, ventilation naturelle, très bons revenus. Marie-Paule Houle 221-5200

SAINT-GEORGES
 1650- Très jolie résidence sise sur le bord de la Chaudière, 3 cc, piscine creusée, très grand terrain. A voir absolument! Marie-Paule Houle 221-5200

BEAUCEVILLE
 1540 - Superbe propriété: cachet intime, planchers, portes et armoires en bois, local commercial à l'avant. Une affaire en or! Marie-Paule Houle 221-5200

ERABLIÈRE 4000-entailles sur tube, possibilité de 7000 sur terre à bois 112-acres dont 30 en sapins 25-ans, près du Club de Golf St-Georges, avec quota 7000lbs, équipements complets, chemin, électricité, etc., 160,000\$ à discuter. 227-5656, 230-2518.

GRAND TERRAIN résidentiel boisé 32,000p.c. vue panoramique rivière Chaudière, côte-des-Rapides Beauceville 7-min St-Georges, Rte-173 via 53e-rue via 57e-rue. 226-2882.

GRAND TERRAIN à St-Jean-de-la-Lande au village sur rte Cloutier superficie 20,000 pi.ca. approx., superbe vue, poss.futur service publique. 227-9331, 227-4545.

LOT A BOIS à Lambton à vendre 55 acres, zoné blanc avec chalet très bon pour la chasse acheteur sérieux seulement. 227-8424.

RECHERCHE TERRE A BOIS ou droit de coupe équipe professionnelle peut exécuter vos travaux de récolte de bois. Payons très bon prix évaluation gratuite. Jocelyn pour Jumifor Inc. 418-459-3690 ou 225-6280.

LES PROS DU JUMELÉS

QUALITÉ SUPÉRIEURE **SAINT-GEORGES EST-OUEST** **BEAUCEVILLE**

À VISITER TOUS LES DIMANCHES
 de 13h30 à 16h30 aux 841 et 864, 165e Rue St-Georges Est

R.B.Q.: 8268-1917-49

CONSTRUCTIONS
JULES POULIN & FILS
 INC.

Entrepreneur Général **225-6940 • 774-6521 • 230-8418**

À VENDRE

Grand terrain situé au 193 Rue St-Georges, 32000 pieds carré et plus...

Pour info: **228-7317**

455116

TERRAINS À VENDRE
Domaine Jersey

169^e Rue et 170^e Rue St-Georges
 Un endroit où il fait bon vivre!

Plus de 125 terrains en développement pour résidence unifamiliale ou jumelé

INFORMATIONS: **228-3663 • 227-1101**

448996

BEAUCEVILLE
 105- Propriété 4 c.c., 2 s. de bain; immense terrain 24,161 pi.car. bien aménagé avec remise et atelier. Idéal pour la famille. Informez-vous! Tél.: 227-1082

Beauceville
 313478 - Grande résidence de 62 x 38, 3 c.c., 2 s. de bain, finition haut de gamme, piscine creusée. Vue exceptionnelle sur la vallée. Tél.: 227-1082

IMMEUBLE À REVENUS
 150352- St-Georges; immeuble de 3 logements, 3 X 4-1/2, près des services. Rapporte 17,940\$/an. Informez-vous! Tél.: 227-1082

St-Georges Ouest
 40801 - Bungalow constr. récente, 3 c.c., sous-sol fini, garage 12 x 24, patio, piscine. Informez-vous! Tél.: 227-1082

Secteur Carrefour
 192589 - Résidence, entrée split, 3 c.c. + 1 bureau, sous-sol fini, sortie cave ext., poêle à bois. Faites vite! Tél.: 227-1082

SECTEUR CARREFOUR
 82090 - Immeuble de 2 revenus, 2 X 5-1/2, tout de brique, terrain 100 x 100. Rapporte 11,700\$/an. Faites vite! Tél.: 227-1082

NOUVEAU
 1105168 - St-Georges, secteur Sittelles, jumelé-cottage, très bel intérieur, bois franc, céramique, salle familiale. Libre rapidement. Tél.: 227-1082

JUMELÉ
 134075C - A quel pas de St-Georges; jumelé (2 côtés) const. 1995, aucun voisin arrière, rapporte 485\$/mois par unité, idéal pour propriétaire occupant ou investisseur. Tél.: 227-1082

Secteur Sittelles
 550169 - Cottage 26 x 28, tourelle, tout de brique, 4 c.c., garage double, qualité supérieure, vue sur la ville. Beaucoup d'extras. Tél.: 227-1082

2 logements
 493-495 - St-Georges Ouest, résidence de 4 c.c. (6-1/2) avec revenu 4-1/2 qui rapporte 525\$/mois. Idéal pour propriétaire occupant. Tél.: 227-1082

PRIX RÉVISÉ
 11345 - St-Georges; cottage 30 x 36, 4 c.c., 2 s. de bain, garage double, terrain intime, plateau 9', plus de 17,000 p.c. de terrain. Faites une offre! Tél.: 227-1082

Prox. des écoles
 1350119 - St-Georges, 1350, 119e Rue; rés. 5 c.c., 2 sal. indépendants, garage, poss. de louer chambres au sous-sol. 28,900\$. Tél.: 227-1082

ST-GEORGES
 2324 - Secteur Carrefour, résidence 4 ch., 2 s. bain, s. familiale. Un petit bijou... Faites vite! Michèle Poulin: 222-3394, 228-7729

108,000\$
 2321 - CONDO, 3 c.c., foyer au salon. Demandez une visite! Michèle Poulin: 222-3394, 228-7729

89,000\$
 2322 - CONDO, Secteur Carrefour; 2 c.c., foyer au salon. Un très bon achat. FAITES VITE! Michèle Poulin: 222-3394, 228-7729

SECTEUR CARREFOUR
 2321 - GRANDE PROPRIÉTÉ, rénovations majeures en 2000, avec garage excavé 18 x 26. Idéale pour une petite famille. Michèle Poulin: 222-3394, 228-7729

FAITES UNE OFFRE!
 92082 - St-Georges; résidence 42 x 24, 4 c.c., sal. familiale, abri d'auto, terrain clôturé, bel aménagement paysager. Tél.: 227-1082

Secteur tranquille
 281047 - St-Georges, 2810, 47e Rue; rés. const. 2006, 4 c.c., 2 s. de bain, grande salle familiale, terrain boisé, aucun voisin arrière, garage, rue sans issue. Très belle sonnette sera considérée. Tél.: 227-1082

Faites votre offre!
 6113920 - Spacieuse résidence, 3 foyers (bois et propane), 3 ch., 3 s. bain, grand stationnement, bien située, grand terrain. Patrick Rancourt: 227-4331

ON VEUT VENDRE!
 EN640 - Maison de 4 c.c., près de plusieurs services et du parc industriel, grand atelier pour bricoleur. Patrick Rancourt: 227-4331

Vous aimez la campagne?
 2653N - Résidence de 4 c.c., avec vue panoramique. Moins de 90,000\$. Patrick Rancourt: 227-4331

NOUVEAU! Secteur Ouest
 SP2390 - Jolie rés., 4 côtés brique, 3 c.c., abri d'auto double, très propre, secteur commercial. Plusieurs poss. Prix très accessible. Patrick Rancourt: 227-4331

SECTEUR OUEST
 227-4331

PRÈS DES ÉCOLES
 PM11615 - Résidence qui a du panache, plafond cathédrale, planchers chauffants. Pourrait convenir pour travailleur autonome. Patrick Rancourt: 227-4331

COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

ROYAL LEPAGE

Royal LePage de l'Érable

600 bureaux et 10,700 agents
 40,000 fiches d'inscription.

Membre de la Chambre immobilière de Québec C.I.Q. et de l'Association des courtiers et agents immobiliers du Québec (ACAIQ)
 Site internet: www.royallepage.ca

Michèle Veilleux POULIN
 AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
228-7729
222-3394

Jérôme PARADIS
 AGENT IMMOBILIER AGRÉÉ
227-1082
225-0517

Patrick RANCOURT
 AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
 PALME D'OR DU PRÉSIDENT 2005
227-4331

TERRAINS À VENDRE
 Nouveau développement à Saint-Simon

Pour information:
227-0552
 demandez Denis

458163-1

TERRAINS RÉSIDENTIELS À VENDRE

DE 100' À 300' DE PROFONDEUR

Constructeur de votre choix

12 135' 301' 5 428' 130'

11 805' 301' 5 430' 130'

8 690' 301' 5 430' 130'

16 322 p² 301' 5 431' 130'

16 332 p² 301' 5 432' 130'

18 115 p² 302' 5 433' 130'

18 127 p² 302' 5 433' 130'

17 283' 110' 7 547' 130'

10 563' 110' 17 222' 110'

9 879' 5 813' 4 224' 4 224' 4 224' 4 224' 4 224'

6e avenue

Téléphone: (418) 228-8304
 Cellulaire Vincent Bernard : (418) 222-3594
www.construction-rl.qc.ca

457266-3

PAGE 32 - LÉCLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCE NOUVELLE, 11 MAI 2007

TERRAINS À VENDRE

De toutes les grandeurs et budgets

A proximité de tous les services

Secteur Cimic polyvalente Accès par la Rte 204

Secteur CLSC semi-boisé

Secteur Ouest

Situé dans une érabièrre

222-3888 **227-4742**

Gestion Robert Bernard

TERRE À VENDRE
situé le rang Chaussegros à St-Simon-les-Mines 42.25 acres boisé, zoné blanc avec chemin à 10 min. de St-Georges 60,000\$. Info 228-0264.

EN ESTRIE terrains de rêve: ruisseaux, étangs, rivières, paysages exceptionnels en montagne, routes privées accès contrôlé, entreprise familiale, financement possible. Inf. 819-888-2314 www.domainesdappalaches.ca

22 FERMES ET FERMETTES
ST-BENJAMIN bungalow, briqué, garage rattaché, 1999, lac à truites, grange, terrain 300x600', 3cc. 2s de bain, 15-min. de St-Georges, construction de qualité supérieure. Réf. internet: duproprio.com/5485792 ou info 819-548-5792.

32 LOGEMENTS A LOUER
1-JUMÉLE 4-1/2 Grande galerie et terrain entouré de haies, face en boisé, endroit paisible, 370\$/mois, non-chauffé, non-éclairé, 12275-35e Avenue. 418-227-2695.

Beau jumelé à louer
2 étages, 2c.c., 1 salle de bain + 1 salle d'eau, remise, stores et luminaires inclus. Libre le 1er Juillet ou avant
796, 169e Rue
650\$/mois - 221-0438

IMMEUBLE À VENDRE

- IMMEUBLE À REVENUS: stat. privé, 2 locaux commerciaux, 4 loyers résidentiels. 1re Av., St-Georges.
- JUMÉLÉ DE LUXE: 2 étages, décoration, stat. et terrain privés, grand terrain. 28e Avenue

Danielle Rancourt, 227-1348

JUMÉLÉS EN CONSTRUCTION À VENDRE

VENDU **À VENDRE**

Situé au 1520, 168e Rue, (en haut de la 10^e Avenue)
1 chambre en haut, salon cuisine, salle de bain, salle à manger avec baie window
2 chambre en bas, salle de bain complète, salle de jeux et coin remisage
Remises au centre du jumelé arrière
Choix de couleur de peinture
Choix de recouvrement de plancher

1528 - 168e Rue 1520 - 168e Rue

INFORMATION: CONSTRUCTIONS MOROY & FILS INC.
228-1877 ou Cell.: 226-6709

AGENTS IMMOBILIERS

Cours du soir en immobilier débutant le 27 août 2007 se terminant le 7 décembre 2007. Vous avez 30 ans et plus, secondaire 5, expérience de la vente ou du public. Vous avez un capital de base et désirez travailler à 100% en immobilier Royal LePage Inter-Québec.

ROYAL LEPAGE

P.H. EVERELL 834-5300

2-1/2 me., ch., écl. cable situé 1e avenue Est, libre immé, 3-1/2 me., ch., écl. 226-6217.
2-1/2 meublé, ch., écl., 400\$/mois, libre 1er juin. 226-7307/jour, 226-2031soir.

2-LOGEMENTS 4-1/2
un libre immédiatement, un 1er-juillet, meublé si désiré, endroit tranquille, belle vue sur rivière, 130e-rue St-Georges. 228-9897.

LOGEMENT NEUF 4 1/2
disponible immédiatement
1765, 132e Rue
Info.: 226-8455
www.infofoyer.net

(4) 3 1/2 pièces
Saint-Gédéon
• 2 libres immédiatement
• 2 libres 1er juillet
Inf.: 226-0505

LOGEMENTS NEUFS
4-1/2 pièces, situés au coin 127e Rue et 22e Av., St-Georges, Libres en juillet. 500\$/mois
Aussi 4-1/2 pièces, disponible le 1^{er} juin 1^{er} étages, 132e Rue
Aussi ameublement complet
Info.: 594-5403

LOGEMENT À LOUER
GRAND 4 1/2 LUXUEUX
TRÈS BIEN INSONORISÉ

43-604

Pour information: Prêt pour octobre 2006
Mélanie: 225-7872 Tél.: 228-8842

Immobilier de la **Trinité** **GROLEAU**

CENTRE-VILLE
11677, 1re Av., Saint-Georges E.
LIBRE IMMÉDIATEMENT
1 1/2 meublé, éclairé, chauffé, concierge.
365\$/mois

BEAU 3-1/2 entièrement rénové, concierge, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, vaste terrain, galerie, stationnement privé. 495\$/mois

1-1/2 meublé, éclairé, chauffé, libre immédiatement; service de laveuse, sècheuse, terrasse, concierge. 335\$/mois
Inf.: 227-0668
228-5678

INVESTISSEMENT SÛR
À VENDRE: DIVERS IMMEUBLES À LOGEMENTS situés à Saint-Georges. Se paie seul avec léger comptant.
Info., 9h00 à 20h00 : 221-3757

CAUSE: RETRAITE

2-GRAND 3-1/2 entièrement rénové, prêt 1er-juillet, 390\$/mois, non-chauffé, non-éclairé, coin 130e-rue/2e-avenue, pas d'animaux. 221-5070.

2-LOGEMENTS
3-1/2, 4-1/2pi., 375\$ et 475\$/mois, poss. semi-meublé, bien situé près du centre ville, coin tranquille, grand terrain. 227-0178, 225-6965.

3-1/2 à St-Prospér, semi-meublé, ch., écl., libre immé. 594-5048, cell.225-6182.

3-1/2 GRAND 1cc, salon, cuisine, s.bain, non-meub., chauffé/éclairé, ent.lav.-séch., pas d'animaux, références exigées, libre 1er juillet, 12147-A 1e avenue, 475\$/mois avec bail. 228-2123, 225-4567 ou au 12179, 1e Avenue.

2 GRAND 4 1/2
Situé au 17465, boul. Lacroix
Non meublé • Non chauffé
400\$- 435\$ /mois
Info: 222-4156

APPARTEMENT LUXUEUX
Décoration et insonorisation supérieures. Sur 2 étages.
168e Rue. 600\$/mois.
Info.: 226-7400

DUPLEX À LOUER
DUPLEX DE LUXE
5 1/2 Style condo, stat. et terrain privé, étretien ext. inclus, secteur Carrefour. 685\$/ mois libre 1 juillet
JUMÉLÉ DE LUXE
2 étages secteur Cimic, 695\$/mois juillet ou août.
LOCAL COMMERCIAL À LOUER
1^{er} Av., stationnement privé, 1200 pi² libre immédiatement.
Société Immobilière Danielle Rancourt
226-7717

LOGEMENTS À LOUER LIBRE

- 2-1/2 au 620, 156e Rue (tout inclus) = 310\$
- 3-1/2 au 219, 120e Rue (meublé) = 355\$

POUR JUILLET

- 4-1/2 au 310, 140e Rue (meublé) = 355\$
- 4-1/2 au 2530, 6e Av. Ouest (chauffé) = 395\$
- 5-1/2 au 645, 87e Rue (2e étage) = 460\$
- 5-1/2 au 260, 115e Rue (3e étage) = 460\$

Info.: 227-3357
225-7311

LOGEMENTS À LOUER SAINT-GEORGES

- 1-1/2 12593 C, 1^{er} Av., m., c., é. = 300\$/mois, libre
- 2-1/2 12593 B, 1^{er} Av. libre = 330\$/mois, m.c.é libre
- 3-1/2 n.m., n.c., n.é., 530, 21^e Rue. = 375\$/mois, 1^{er} juillet
- 3-1/2 n.m., n.c., n.é., 504, 21^e Rue. = 350\$/mois, 1^{er} juillet

BEAUCEVILLE

- 3-1/2 semi-meublé, 199 A, 122e Rue = 380\$/mois libre
- 3-1/2 semi-meublé, 590 H, 9e Av. = 395\$/mois, libre
- 3-1/2 n.m., n.c., n.é., 590 K, 9e Av. = 380\$/mois 1^{er} juillet
- 3-1/2 n.m., n.c., n.é., 590 C, 9e Av. = 380\$/mois 1^{er} juillet
- 4-1/2 n.m., n.c., n.é., 201A, 122e Rue = 375\$ 1er juillet

227-1301

3-1/2 Beauceville 335\$/mois, rénové plancher céramique, libre immédiatement. 418-485-6342 ou 485-6619.

3-1/2 meublé chauffé éclairé, 619-157e-rue, 360\$/mois, libre 1er juillet, pas de bail. Info 227-2052, 227-5906.

3-1/2 semi-meub., ch., écl., pour une personne seule, non fumeur, end. tranquille, libre immé., 17e rue St-Georges Ouest. 228-6532.

3-1/2 SEMI-MEUBLE 344, 120e Rue libre juillet, 460\$/mois chauffé/éclairé, entrée lav.-séch., grand lockeur, balcon avant/arrière, pas d'animaux, référence nécessaire. 227-1771.

3-1/2 Semi-meublé, stores inclus, lav.-séch. dans l'immeuble, pas d'animaux, libre 1er juillet, 2335, 6e Avenue Ouest, 315\$/mois. 418-228-7252.

APPARTEMENTS PHILIPPEAU
260, 119e Rue, St-Georges Est (voisin du Georgesvilles)
• 3 1/2 meublé, chauffé, eau chaude... 395\$/mois
Propre, tranquille, sécuritaire, salle de lavage au sous-sol, terrasse sur le toit.
Pas d'animaux, avec emploi ou retraité
Inf.: 227-2751

À LOUER JUMÉLÉ 3 ch., 2 étages, remise, tonte de gazon, stores, luminaires inclus. Au 11662, 28^e avenue, pour maintenant ou juillet.
5 1/2 3 ch., remise et pation privé, imm. 3 logement seulement. Au 11649, 26^e Avenue, pour juillet.
Visite sur rendez-vous
Info.: 228-8386

3 1/2 À LOUER
super isolé et insonorisé.
2 stat., libre le 1^{er} juillet 345\$/mois
À VENDRE
- Cuisinière à table de cuisson Hot Point noir rond téflon
- Pour chalet: frigidaire, poêle
- Rack à bicycle 4 places
- Porte commerciale de magasin vitre Thermost
- Grande fenêtre thermos 6' à 8'
Info: 225-4847 (cell.)
ou 228-4659 (soir)
449479

LOGEMENTS À LOUER GRAND 4-1/2
planchers bois flottant, céramique, 2 stat., remise int. et ext. 500\$/mois
-2052, 130e Rue, 1er juil.
Info.: 227-3922 ou 222-1351

Jean-Louis BONIN
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
227-1242

Pour l'achat ou la vente d'une propriété, contactez-moi!

1145-CAMP DE CHASSE à l'original et de pêche avec terre de 114 acres, tout boisé, près de Forestville. Prix demandé: 59,000\$

1120-ST-MARTIN: 1-1/2 étage, situé près d'un ruisseau. Fondations neuves. Seulement: 49,000\$ négociable!

1125-Bâtisse commerciale, avec débarcadère, située sur boul. Dionne. À VENDRE OU À LOUER, le tout ou en partie.

1151-BÂTISSE COMMERCIALE, rénovée, 1300 pi.ca. disponibles, ayant déjà un revenu. Achat très intéressant.

RECHERCHE: LOTS À BOIS et TERRES AVEC MAISON. Acheteurs sérieux!



VENTE PAR PHOTO

Vous avez des objets à vendre tels que: maisons, voitures, bateaux, motorisés, roulottes, objets ménagers, équipements lourds, outils de bricoleurs ou industriels... téléphonez-nous

AVEZ VOS PHOTOS ET TEXTE SEULEMENT 40 \$ + TAXES NE COÛTE PAS CHER ET RAPPORTE BIEN **228-8858**

SECTEUR TRANQUILLE



Jolie maison
Intérieur et extérieur rénovés à neuf, avec grandes pièces, plancher bois franc/céramique, cours intime, piscine creusée, bien située
Inf.: 226-8937 - 227-0723

MAISON À VENDRE À ST-RENÉ



Maison de campagne sur un terrain de 7931m² située près d'une rivière à 10 km de St-Georges, 3 étages, 5 chambres à coucher, 3 salles d'eau, 1 cuisine avec four encastré, chauffage bi-énergie (électricité-huile), air climatisé, aspirateur central, grande chambre froide, garage chauffé, grand patio, serre (16x24 pi), remise (10x12 pi), piscine creusée (17x38 pi) avec chalet et clôture en acier galvanisé, grande cour asphaltée.
Inf.: 382-5440

SECTEUR SITTELLES



Jumelé-cottage; 26 x 24, 4 c.c., dont 3 à l'étage, bois franc et céramique, entrée de cave, remise chauffée 12' x 20', terrasse, trottoir, paysagement. const. 2004. **Informez-vous!**
Jérôme Paradis, 227-1082
Royal LePage de l'Érable
Courtier immobilier agréé

GRANDS TERRAINS



DÉVELOPPEMENT RÉSIDENTIEL à Saint-Martin
A QUI LA CHANCE!
Bornés, cadastrés avec service Près de la polyvalente et l'église
Pour informations.: 225-1155

À 10 MINUTES DE ST-GEORGES



À VENDRE
Belle maison située à St-Côme
Maison Style «Split», 3 chambres à coucher, 2 salles de bain complètes, chambre de lavage, sona, 1 foyer et comprenant aussi abri d'auto, garage et très grand terrain. À proximité de l'école et du terrain de jeux, à 10 minutes de St-Georges. Plus sur le terrain adjacent grand garage atelier de 50x50.
JOURNÉE PORTE OUVERTE
Dimanche 13 mai de 10h à 10h. Situé au 1448, en haut de la 21e Rue passé par la 10e Avenue, St-Côme.
135.000\$ (2300\$ taxes annuelles)
Tél.: 228-1359

ST-MARTIN



Propriété semi-commerciale 4 cotés en briques (29'x69') plus vitrines 1^{er} plancher (900 pi.² commercial) 1100 pi² résidentiel = 1 c.c.+s.b. chambre à lavage, salle à dîner, cuisine, salon, garage au sous-sol, 2^e plancher (736 pi² 3.c.c. 1 s.b.) Plusieurs possibilités, bâtisse, inventaire 0\$ 142 000\$ nég
Vente: cause retraite
Inf.: 382-3040

DIRECT DU PROPRIÉTAIRE



Maison rénovée, 32X30 - air ouverte, brique 4 cotés, beau terrain, aménagement paysager prof. chauff. huile-élect. grande fenêtre, porte vitrail, secteur non inondable, Beauceville Ouest, près de l'église, école, autres...
Inf.: 774-4457
Site Internet:
www.maison-vendre-beauce.com

MAISON À VENDRE À ST-BENOÎT



Résidence 20 X 72, garage double, 3 chambres à coucher, grand terrain clôturé
Inf.: 227-0034 Daniel

MAISON DE CAMPAGNE



Directement du propriétaire, 267, rue 204 Sud à St-Martin, belle et grande maison de campagne, vue magnifique sur la rivière Chaudière, meublée et appareils électriques, très propre, 5 chambres, salle de bain, grande cuisine, salle à manger, vaste salon, chauffage au bois et électrique, isolée. Garage, outillage, remise, grand terrain (32232 pi), verger, jardin, boisé.
Visite libre samedi et dimanche pm, 12 et 13 mai.
Toute offre sérieuse sera considérée.
Tél : 418-227-5447

SECTEUR DE CHOIX



Toiture neuve, plancher bois franc, grand terrain paysagé 95x115, vaste patio avec tourelle, abri d'auto, garage intérieur, sous-sol aménagé et + encore!
Inf.: (418) 484-2890
Cell. 225-0103 demandez Denis

À VENDRE



Maison avec grand garage et terre à bois 100 acres, 925 cordes de bois mature, plantation épinette 42 milles (20 ans)
Situé au 616, rang 4, St-Gédéon Bce
Inf.: (418) 582-3689

SECTEUR CÉGEP



Maison 28'X48' en brique avec piscine creusée, 2 remises, terrain 100'X100', 4 chambres, 2 salles de bain, garage ouvert asphalté. Près des écoles
840, 113e Rue, St-Georges Est
Inf.: 226-0388

À VENDRE HONDA CIVIC 2002



Manuel, couleur bleu foncé, vitre électriques, air climatisé, lecteur CD, système anti-vol.
Prix: 9500\$ négociable
Inf.: 228-6489

MAISON À VENDRE



Saint-Côme, 10e Rue Ouest, 4 chambres, garage, grand terrain, cul de sac
Inf.: 228-2724

MAISON À VENDRE



Secteur St-Georges Ouest, intérieur refait à neuf, très bon prix
C'est à voir!
Pour info: (418) 225-1155

CONDO NEUF



À partir de 89000\$
1510, 132e Rue, St-Georges
visite sur rendez-vous
Construction Gilles Rancourt & Fils inc.
594-5403 ou 222-7827

GARAGE À LOUER



avec frame master, 3 portes de garage, situé à St-Georges
Pour informations:
418-228-2413
France, Denis ou Marc

LAC DES ILES



Maison à vendre sur le bord de l'eau, finie sur 3 étages, 4 façades en brique, garage à 2 étages, terrain aménagé, 4 chambres, 2 balcons face au lac, poêle à bois, décoration intérieure de qualité, à 10 minutes de St-Georges
Contactez-nous au:
222-0645 ou (418) 570-1297

BÂTISSE COMMERCIALE À VENDRE



Pour information contactez M. Sébastien Bergeron au:
Tél.: 418-228-3875

À VENDRE OU À LOUER GRAND CONDO 4 1/2 DE LUXE



CONDOMINIUMS LE CLASSIQUE
8652, 6e Av. Est, St-Georges (Derrière Carrefour) Situé au 3^e étage, balcon avec très belle vue sur la ville, piscine creusée chauffée. Climatisé, foyer au gaz propane. Stationnement intérieur et extérieur
774-6847 / 221-1232

PAGE 34 - LÉCLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCE NOUVELLE, 11 MAI 2007

2000-8e avenue-St-Georges-Ouest, près de l'hôpital, endroit calme, chauffé, éclairé, semi-meublé, rénové, libre juin-juillet, 410\$/mois. 227-9885 ou 225-2862.
Beau petit appartement possibilité meublé ou semi-meublé, non ch., non-écl., ent. lav.-séch., porte patio, stat., 350\$/mois, libre 1er-juin. 228-3962.
4-1/2 3e-étage 480\$ 1780-132e rue St-Georges-Est, non-ch, non-écl., pas d'animaux construction 2004 plancher flottant remise 2-stal., libre 1er juillet. 225-7192, 774-3897.
4-1/2 400, 20eRue St-Georges Ouest, non-chauf,non-écl., proche de tous les services, 390\$/mois, libre immé. Contactez Hélène 594-6267 ou 228-4737.
4-1/2 Chauffé, éclairé, coupole, 450-1e Rue Sartigan, libre 1er juin, 575\$/mois, info 418-222-6800.
4-1/2 dans maison privée, non-chauffé, libre 1er juillet, 450\$/mois, info 226-3999.

4-1/2 Demi sous-sol, 198e Rue, stationnement double, beau-coup de rangement, 375\$/mois. Info 418-227-8810.
4-1/2 ds un 4-logement, 1er-plancher, peinture et recouvrement refaits à neuf, porte patio, échangeur d'air, locker extérieur, luminaires et stores inclus, non-meublé, non-chauffé, non-éclairé, endroit tranquille, 460\$/mois, 799-27e-rue St-Georges-Ouest. Inf. et visite 227-7221.
4-1/2 ET 5-1/2 A louer, situé à St-Georges Ouest, chauffés, éclairés, libres 1er-mai et 1er-juillet. Info 225-9286.
4-1/2 GRAND très propre, ent.et stat.privés, porte patio, balcon, très belle vue, 450\$/mois, non-ch., non-écl., ent.gazon et déneigement inclus, espace de rangement 14080 Boul.Lacroix. Heures de rapas 228-5368.
4-1/2 non ch., non écl., libre 1er juillet. Info 228-0587.
4-1/2 Non-meublé, non-chauffé, non-éclairé à Beauceville 113 107e rue, libre 10 juin. Info 774-5485, 774-9393.

4-1/2 Poêle, frigidaire, lav.-séc, non-écl., non-écl., belle vue sur la ville, très propre, insonorisé, 565-135eRue, 430\$/mois, libre 1er juillet. 226-8417.
4-1/2 poêle, frigo inclus, non-ch., non-écl., libre 1er juillet, 2145-90e Rue, 370\$/mois. Info 228-8948.
4-1/2 situé 1485, 90eRue, poêle, frigidaire, lav.-séch., porte-patio, endroit tranquille, belle décoration, remise, libre 1er juin. 227-0974.
situé au 149 rue Princ., libre immédiatement. Info 228-9780.
A 5-minutes de St-Georges, chauff.,écl., starchoke, grand-patio, garage-fermé, déneigé, syst. d'alarme, entrée privée 2e étage, endroit tranquille, idéal personne seule ou couple (pas d'animaux), 650\$/mois, libre immédiatement ou 1er juillet. 418-584-5882.

4-1/2 semi-meu., 3e avenue Est, libre 1er juin, 485\$/mois. Info 227-9324 ou 228-2178.
non-ch., non-écl., non-meu., stores et lave-vaisselle inclus, stat.déneigé, 1er plancher pas d'escalier, pas de tapis, libre 1er juillet, 135-24e Rue Ouest, 475\$/mois. Info 228-0284, cell.226-5074.
5-1/2 Beauceville Ouest 3e étage, libre 1er juillet, très propre, stat., locker ext., balcon. Info 514-267-0226, 450-349-0222.
5-1/2 57e-avenue St-Georges, boisé, 5-minutes du centre-ville, 425\$/mois, non-chauffé, non-éclairé, non-meublé, 2-stal., remise extérieure, libre 1er-juillet ou poss. avant. 225-9333.
5-1/2 Au 385, 119e Rue, non-chauff., non-écl., libre 1er juillet, 430\$/mois. Info 418-228-2567 après 17h00.
7-1/2 TRES GRAND Non-ch., non-écl., foyer central ent.lav.-séch., très ensoleillé grand terrain, patio, abri d'auto, libre 1er-juin, 600\$/mois, St-Jean-de-la-Lande 228-2984.

90E RUE 4-1/2 stat., remise. Aussi face au carrefour 1-1/2 et 3-1/2 meublé, cable tv. Info 228-3014.
A BEAUCEVILLE 1-1/2 meublés, chauff., câble fournis, libre immé., lav.-séch, disp. Info 774-9443.
A BEAUCEVILLE libre 1er-juillet, 3-1/2pi., semi-meublé, non-chauffé, non-éclairé, 6e avenue. Inf. 774-5387 ou 774-0817.
3-1/2 non meu., plancher bois franc, exc. rapport qualité prix, libre 1er juillet. Info 774 6581.
A LOUER A BEAUCEVILLE libre immé., 4-1/2 652 33e avenue de l'arène, remise int., bien insonorisés, secteur tranquille, grand terrain; 4-1/2pi., libre 1er-juillet, 111-Rte Fraser. Info 774-2367.
près du carrefour beau grand 5-1/2, très propre, bien insonor., libre 1er juillet, plancher béton. Inf. 228-6265.
A ST-BENOÎT grand 5-1/2 390\$/mois. Info 228-9345.

A ST-GEORGES 2-1/2, 3-1/2, près Cégep et Cimic, pour étudiant, jeune couple ou personne seule, porte patio, balcon, verdure, entrée privée, locker, buanderie, poss. certains meubles, poss. chauffé, éclairé, libre 1er juillet, 119e-rue/17e-avenue immeuble no 11965. 227-0882.

A VOIR
sous-location demi-sous-sol 3-1/2pi., chauffé, éclairé, insonorisé, semi-meublé, rénové à neuf, endroit tranquille, terrain paysager, balançoire, gazébo, 390\$. 226-0226.

ARRIERE CARREFOUR condo sur 3 étages 2cc piscine. PRES BURGER KING pied de terre meu.-ch.-écl. PRES HOPITAL 4-1/2 refait à neuf libre 15 juin non fumeur pas d'animaux. 227-8222.

BEAU GRAND 3-1/2
céramique, bois francs, moulures, endroit paisible, accès terrain avec verdure, près 112e-rue St-Georges-Est, non-chauffé, non-meublé, 435\$/mois, libre 1er juillet. 227-6262.

BEAU GRAND 4-1/2 dans un bloc neuf, 32e-rue St-Georges-Ouest, 2e-étage, 2-stat., espaces verts. Inf. 227-3848.

BEAU GRAND 4-1/2
1 mois gratuit 844-32e Rue St-Georges Ouest, 535\$/mois, non-chauffé, non-éclairé, 2-stationnements, grand locker. 397-8400.

BEAU GRAND 6-1/2
non-meublé, non-chauffé, 121e-rue St-Georges Est, pas d'animaux, 495\$/mois. Inf. 227-5700 ou cell. 225-4699.

BEAU STUDIO NEUF
Vue panoramique sur l'Ouest exc. luminosité, balcon, meu., ch., écl., cable, plancher céramique, 375\$/mois, 12040 suite 1, 2e avenue Est. personne avec emploi. 221-5551.

3-1/2 secteur Carrefour: non chauffé, non meublé, constr. récente, tranquille, asphaltée, échangeur d'air.
Libre 1 juillet • Inf.: 227-1685

2 1/2 p., semi-meublé, ch., secteur Carrefour
4 1/2 p., semi-meublé ou non.
227-5339 ou 225-6700

Grand 4 1/2 rénové
Céramique, bois franc au coeur de la ville St-Georges, pour juillet.
Pour info.: 225-1364

Très beau jumelé à louer
Grand 4 1/2, belle vue sur la ville poêle à bois, lustre, stores, patio, remise balayeuse centrale, 2 ch. bain.
8420, 6e Avenue (arrière Carrefour)
650\$/mois • 227-7728

BEAUCEVILLE • 4 1/2 neuf
Libre juil., bois franc, lustres, bonne insonorisation, 2 stat., remise ext., balcon, accès terrain, bien entretenu.
Aussi JUMELÉ sur 3 étages, 4 c.c., bois franc/céramique.
Inf.: 774-4059 - 225-3811

À VOIR: 4 1/2 pièces
céramique, plancher flottant + moulures françaises.
Inf.: 228-2238

LOGEMENTS À LOUER
4-1/2: 10e Ave, St-Georges Ouest
• 1 - libre le 1er juillet.
Info.: 227-9000 ou 226-6663

LIBRE JUILLET
4 1/2 récent, semi-meublé
12926, 1^{re} Avenue
397-6437 • 397-6433

LOGEMENT À LOUER POUR JUILLET
3 1/2 2455, 1^{re} Avenue Ouest 345\$
4 1/2 2453, 1^{re} Avenue Ouest 365\$
non-meublé • non-chauffé
Info.: 227-8936

BEAUCEVILLE 2148 122e rue, 4-1/2, 2 cc, ch., écl., libre 1er juillet 425\$/mois. Info 522-5295, 774-9675.

BEAUCEVILLE 3-1/2 semi-meu., stat., cours, libre 1er juil. Info 774-6931 ou 819-373-4618.

BEAUCEVILLE 3-1/2, 4-1/2, 6-1/2, eau chaude déneigement compris, coin 21Avenue/Rte Fraser, 345\$, 415\$, 465\$/mois, libre 1er mai. 222-3177.

BEAUCEVILLE 4-1/2 Libre 1er juillet, non-meublé, non-chauffé, 2-stat., locker intérieur, très bien situé au 222B-102eRue dans l'Ouest. 418-774-3804.

BEAUCEVILLE 4-1/2
2cc, 1.de bain, céramique, stores inclus, déneigement, plus sous-sol, chauffé à l'huile, très propre, libre 1er-juillet, 284-ave-Lambert Beauceville Cell.:774-0478, soir:774-6549.

BEAUCEVILLE grand 4-1/2, porte patio, balcon, 415\$ par mois, libre 1er-juillet; aussi 5-1/2pi.,abri d'auto, 400\$/mois. 774-9234 ou 226-6288.

BEAUCEVILLE grand 4-1/2pi., avec patio, grande salle de bain, non-chauffé, non-éclairé, non-meublé, 510\$/mois, libre 1er juillet. Inf. 774-3873.

BEAUCEVILLE
3 logements 628C, 628D 628E Boul. Renault, appartements centre ville près de tous les services: (1)2cc., salon, halle d'entrée, cuisine salle à manger; (1)salon cuisine salle à manger, 2cc., véranda, air-climatisé, abri d'auto, s.de lavage; (1)petit appartement pour travailleur, chambre, cuisine, s.de bain. 774-9138.

CENTRE VILLE
beau 2-1/2pi. neuf, meublé, chauffé, éclairé, cable t.v. inclus, laveuse-sécheuse inclus, planchers céramique à la grandeur, aucun voisin, pas d'animaux, personne avec emploi, 142-app.3, 112e-rue St-Georges-Est, près des services et loisirs, 435\$/mois, libre 1er-mai. 225-1090.

DUPLIX A LOUER
4-1/2, 2 ch., 15517, 8e Av., St-Georges Est, stores insonorisés. Libre immédiatement et en juillet
520\$/m. et plus INF.: 227-0944

LOGEMENT A LOUER 4-1/2
situé à Notre-Dame-des-Pins.
Libre 1er juillet.
Inf.: 774-4619

BEAU 2 1/2
tout rénové, situé au coeur de la Ville Saint-Georges. Libre en juillet.
Tél.: 225-1364 ou 418-874-0346

ST-HONORÉ
Grand 4 1/2, très propre,
à partir de 260\$.
382-5213 • 228-0626

LOGEMENTS A LOUER
• 1-1/2 pièce, meublé, chauffé, éclairé
• 2-1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé
Situés au centre-ville
Pierre Beaudoin - 227-3757

4 1/2 à louer tranquille, imm.
3 logements seulement, patio, remise et petit coin gazon privé.
Au 11647, 26e Avenue
ENTIEREMENT MEUBLE
Info.: 228-8386 Visite sur rendez-vous

LOGEMENT À LOUER
• 1 logement 3-1/2 pièces (non meublé, non chauffé, non éclairé) (Disponible 1er juil. 07) Situé 9340, 5e Ave, St-Georges Est.
Prix : 345\$/mois.
Roger Drouin : 228-8019

LOGEMENT À LOUER
• 1 logement 3-1/2 pièces (non meublé, non chauffé, non éclairé), refait à neuf.
(Disponible 1er juil. 07) Situé 9330, 5e Ave, St-Georges Est. **Prix : 415\$/mois.**
Roger Drouin : 228-8019

LOGEMENTS
1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2
CHAMBRES À LOUER
Secteur Cégep
222-3118

CENTRE-VILLE 1-1/2
neuf, meu.-ch.-écl., cable inclus, service buanderie, près des services et loisirs, personne avec emploi, pas d'animaux, end.tranquille, 335\$/mois libre immé., 11263 apt.2, 2e avenue. Info 225-1090.

CENTRE-VILLE BEAU 2-1/2
neuf meu.-ch.-écl., cable t.v. inclus, porte patio avec balcon, exc.luminosité, insonor.supérieur, plancher de céramique à la grandeur, hygiénique et facile d'entretien, end.tranquille, pas d'enfant, pas d'animaux, personne sérieuse avec emploi, 160 apt.13 112e rue Est 425\$/mois, libre 1er juillet. 225-1090.

CENTRE-VILLE BEAU 3-1/2
rénové, meublé.ch., écl. plancher flottant, près des services et loisirs, 1-stat et déneigement inclus, pers. avec emploi, pas d'animaux, 150-112eRue Est, libre immé., 475\$/mois. 225-1090.

CENTRE-VILLE
beau 3-1/2 neuf haut de gamme, style condo, neuf, meublé, non-ch., non-écl., coût électricité mensuel 40\$/mois, insonor.supérieur, moulure, plancher céramique et bois franc, plus hygiénique, vue panoramique sur St-Georges Ouest, personne sérieuse avec emploi, pas d'animaux, pas d'enfant, 12032, 2e avenue Est, 435\$/mois, libre immédiatement. 225-1090.

CENTRE-VILLE
beau 3-1/2 rénové avec luminosité, meu.-ch.-écl., galerie end.tranquille, service de buanderie, 1 stat. déneigé, locker privé, près des services et loisirs, personne avec emploi, pas d'animaux, 152, 112e rue Est 475\$/mois, libre 1er juillet. 225-1090.

CENTRE-VILLE
beau 4-1/2 rénové style condo ch., eau chaude inclus, non-écl., coût électricité mensuel 25\$/mois, ent.lav.-séch., vue panoramique sur rivière et passerelle, grande galerie 18', beau grand terrain, insonor. supérieur, plancher céramique et flottant, plafond 9' end.tranquille, aucun enfant personne sérieuse avec emploi, pas d'animaux, 11259 2e avenue Est face Quincaillerie André Lessard près des services et loisirs, 575\$/mois, libre 1er juillet. 225-1090.

CONDO LUXUEUX
secteur Carrefour, 5-1/2pi., non-chauffé, non-éclairé, libre en juillet, piscine, foyer, 650\$/mois. Inf. 774-4660.

GARCONNIERE 1-1/2pi., pour 1-personne seule, très propre, chauffé, meublé, éclairé, entrée privée, stat., libre 1er juillet; bibliothèque 5-sections à vendre. 228-5158.

GRAND 2-1/2 meu., ch., écl., locker, buanderie dans édifice stat., 775 135e rue, très propre, libre 1er-juin, 355\$. Info 226-8417.

GRAND 3-1/2 dans sous-sol de maison privée, stat., remise, chauffé, éclairé, arrière du Carrefour, 400\$/mois. 225-9422.

GRAND 3-1/2 semi-meu., non-ch., non-écl., locker, buanderie dans édifice, 585 135e-rue, stat., très propre, libre 1er-juillet, 330\$/mois. 226-8417.

GRAND 3-1/2 semi-meublé, chauffé, 255-114e-rue 420S. Libre 1er juillet, pas de bail. Info 227-5906, 227-2052.

GRAND 3-1/2
+ salle de lavage 380\$/mois, libre 1er juillet, 158e rue St-Georges. 222-5625, 228-6908.

GRAND 4-1/2 Beaucoup de lumière et d'espace intérieur, endroit calme, rez-de-chaussée, 823-32e Rue Ouest, libre 1er juillet. 418-228-3333.

GRAND 4-1/2 dans duplex grand stat., remise, patio, pas d'escalier, stores et luminaires inclus, 525\$/mois non ch., non écl. 226-7083.

GRAND 4-1/2 espaces verts, stat., aucun tapis, au 135 125e rue St-Georges Est, entretien été/hiver, libre 1er-juillet. A voir 418-831-4523.

GRAND 4-1/2 neuf dans la 132e rue et 6eAvenue Ouest, bien isolé, bien insonor., 460\$, 510\$/mois, libre imméd et 1erjuillet. 227-5770, cell.225-6777

GRAND 4-1/2 NEUF vu superbe, St-Georges, non-meublé, non-chauffé, libre immé. Info 418-228-4441 demandé Manon.

GRAND 4-1/2 libre juillet, au 12926, 1re Av. Inf.: 397-6437, 397-6433.

GRAND 4-1/2
chauffé, non écl., lave-vaisselle, inclus, espace pour corde à linge, stat.déneigé, disp. immédiatement, 550\$/mois, 2406 1e avenue Ouest. 228-0284 cell. 226-5074.

GRAND 4-1/2
construction 2000 end. tranquille 48e rue près Parc 7 Chutes, bien ensoteillé, insonorisation excellente, libre 1er juillet. 227-1037.

GRAND 4-1/2
patio, vue sur la ville situé au 920, 119e rue libre immé. Info 228-9780.

GRAND 5-1/2 non-meublé, non-chauffé, entrée laveuse-sécheuse, porte-patio, balcon, très belle vue, ensoteillé, secteur tranquille, grand stat.déneigé, remise ext., stores, pas d'animaux, 270-136e-rue St-Georges-Est, libre 1er-juillet, 450\$/mois. 228-0217.

GRAND 5-1/2
chauffé, non-écl., espace pour corde à linges, stat. déneigé, plancher flottant, 550\$/mois, libre 1er juillet, 2408 1e ave Ouest. Info 228-0284, cell.226-5074.

GRAND DEMI-SOL 4-1/2 non-meu., non-ch., poêle à bsoi frouni remise, libre 1er juillet au 2788 10e rue pré Parc 7 Chute et piste cyclable. 227-0689.

GRANDS 4-1/2 (1)libre 10 juin (1)libre 15 juin, 130e rue non ch., non écl., stores et luminaires inclus. Rés.228-0023, cell.222-9968.

HAUT DE MAISON à louer grand 4-1/2 ch., écl., semi-meublé, cable fourni, grand stat., près des écoles, idéal pour couple ou étudiant. 226-7704, 484-5231

IDEAL POUR ADULTE AUTONOME (travail) ou jeune couple sans enfants, sous-sol d'une résidence privée avec ent. privée(4-1/2 + rangement intérieur) semi-meublé, chauffé, cable compris, end.tranquille, très propre, peinture fraîche, près du carrefour, non-fumeur, pas d'animaux ni moto, libre 1er juillet ou 1er septembre. Info 227-5452 après 16h00.

JUMELÉ A LOUER 4-1/2, carpot, grand-terrain, cour asphaltée, 2-ch.bain, toit/cathédrale, coin tranquille proche des services, libre 1er juil. 575\$/mois. 418-225-3965.

JUMELÉS
sur 2-étages, 3cc, récents, bien situés, bien éclairés, patio, cabanon, 2 stat., animaux acceptés, libre juillet/août 28e-ave. 650\$/mois. 225-7149.

Etanche à 100% DECK-KING
FINI LA TEINTURE, LA PEINTURE ET LA POURRITURE
MEMBRANE DE VINYLE IDÉALE POUR :
• PATIOS • PATIOS-TOIT • ESCALIERS • BALCONS • PLANCHERS DE GARAGE • ETC.
S'INSTALLE SUR :
- Contreplaqué
- Béton
- Fibre de verre
- Choix de couleurs
- Résistant
- Imperméable
- Durable 20 ans +
- Embosselé pour une meilleure traction



Aussi distributeur des clôtures et rampes en PVC Sefaco. Plusieurs modèles. GARANTIE 25 ANS. www.sefaco.com
ESTIMATION GRATUITE
Tél : 418-227-5567 (en tout temps)
Fax : 228-7425 www.kingbeauce.com

LES APPARTEMENTS DU RUISSEAU centre-ville 3-1/2 meu.-ch.-écl., stat., libre 1er juillet. 3-1/2 meu. 2-1/2 meu.-ch.-écl., balcon stat., libre immé. 228-5391, 230-9576, 228-0497.

LIBRE 1ER JUILLET grand 5-1/2 Beauceville ent. privée au 2e étage, plancher bois franc, grande fenetre 480\$/mois. Info 774-8894, 225-4926.

LIBRE 1ER JUILLET
4-1/2 au 622A 9e avenue Beauceville. Info 774-6119.

LOGEMENT 1-1/2 semi-meublé, chauffé, éclairé, cable fourni, libre 1er-mai, 985-152e-rue St-Georges. Inf. 228-0587.

LOGEMENT 1-1/2, 2-1/2, 3-1/2, 4-1/2, au 1900 1e ave Ouest; 2-1/2pi., 3e-ave/coïn 116e-rue, libres immé. M/Mme Martin 228-8908, soir/fin semaine 228-5302

LOGEMENT 2-1/2 end.tranquille, semi-meublé, ch., écl., cable fourni, libre 1er juillet, 370\$/mois, 985 152e rue. Info 225-1434, 228-0387.

LOGEMENT 3-1/2 à louer, non-chauffé, non-éclairé, 202B, 102e rue Beauceville, libre 1er-juillet. Inf. 774-3477.

LOGEMENT 3-1/2 meu., ch., écl., 168 130e rue St-Georges, libre 1er juillet. 228-4250.

LOGEMENT 3-1/2 non-chauffé, non-éclairé, pas d'animaux, 150, 24e-rue St-Georges Ouest, libre 1er-juillet. Inf. 228-4273 Normand Lacroix.

LOGEMENT 3-1/2 semi-meublé ou non, non chauffé, non éclairé, 335\$/mois, 12690-25e-avenue près du CLSC St-Georges, libre 1er-juillet. Stevee 227-4065.

LOGEMENT 3-1/2 semi-meublé, 3205-3275, 8e-avenue St-Georges Ouest, libres 1er-juillet. 227-0861.

LOGEMENT 3-1/2, non-chauffé, meublé, 672-17e-rue-Ouest, libre 1er mai; aussi 2-1/2 libre 1er juin ch.-meu.-écl., 300\$/mois. 418-228-7005.

LOGEMENT 3-1/2
meublé au complet, cable, chauffé, éclairé, St-Georges Ouest, 450\$/mois, libre 1er-juillet. Inf. 227-5700 ou cell 225-4699.

LOGEMENT 4-1/2 grand, 2cc., salon double, cuisine, s.de bain, chauffé, non-meublé, entrée laveuse-sécheuse, 500\$/mois, pas d'animaux, références exigées, avec bail, 12157-1ère-avenue, libre 1er-juillet. 228-2123, 225-4567 ou au 12179-1ère-avenue.

LOGEMENT 4-1/2 grand, rénové, 2cc., 1ch.de débarras, cuisine, grand salon, s.de bain, entrée laveuse-sécheuse, chauffé, non-meublé 500\$/mois, pas d'animaux, références exigées, avec bail, libre 1er-juillet. 228-2123, 225-4567 ou au 12179-1ère-avenue.

LOGEMENT 4-1/2 meublé, 108, 130e-rue St-Georges Est, libre 1er juillet. Inf. 774-6873.

LOGEMENT 4-1/2 non meublé, non chauffé, locker intérieur, libre 1er-juillet, 1168-175e rue St-Georges, 430\$/mois. Inf. 227-6448, cell. 225-6432.

LOGEMENT 4-1/2 semi-meu., 2e étage, non-fumeur pas d'animaux travailleur(se) personne tranquille, non-ch., non-écl., 370\$, 550-95e rue Est près parc industriel et centre d'achat. 227-1751 Julie.

LOGEMENT 4-1/2 très bien situé à St-Georges-Ouest, 1er-étage, non-chauffé, non-éclairé, non-meublé, idéal pour 1 à 2-personnes, libre 1er-juillet. 228-6571.

LOGEMENT 4-1/2pi., 365\$/mois, non-chauffé, non-éclairé; aussi 2-1/2pi., 310\$/mois, chauffé, éclairé, libres immédiatement, 120e rue St-Georges. Inf. 221-0363.

LOGEMENT 4-1/2
semi-meublé ou non, très propre, récemment remis à neuf, insonorisé, tranquille, stores-lustres fournis, 2-stat., 550-175e-rue St-Georges. 226-0724, cell.: 230-8197.

LOGEMENT 5-1/2 13030, 57e avenue St-Georges, remise, 2-stat., 460\$/mois, libre 1er-juillet. Inf. 226-5371 ou 418-386-0898.

LOGEMENT 5-1/2 625\$/mois, électricité fourni, non meublé, 1er plancher d'une maison d'un logement, abri d'auto, remise, stores fournis, à 2 milles de St-Georges Ouest, end.tranquille, PAS D'ANIMAUX. Info 228-7655.

LOGEMENT 5-minutes de l'Ecole Internationale, Beauceville Rte 108, 4-1/2pi, non-chauffé, non-éclairé, libre 1er-mai. 774-3023.

LOGEMENT A LOUER à Beauceville, grand 5 1/2pi., chauffé, entrée privée, grand terrain, libre 1er-juillet, 611A, 13e Ave. Inf. 774-3959.

LOGEMENT grand 4 1/2pi. haut de duplex, arrière carrefour 7e avenue, libre 1er juillet, aire ouverte, pas d'animaux, bien situé, stat 2-autos, non-ch., 550\$, 418-227-5280, 514-251-8063.

LOGEMENT grand 4-1/2, chauffé, éclairé, 260-116e-rue St-Georges, libre 1er-juillet. Inf. 227-1604.

LOGEMENT grand 6-1/2pi., chauffé non-meublé, plus solarium, fraîchement rénové, libre 1er-juillet, 11880, 1ère-avenue St-Georges. Inf. 228-1031 ou 222-1165.

LOGEMENT pour juillet, secteur Carrefour, 87e-rue, vue sur la ville, 2-1/2 et 3-1/2, meublés, chauffés, éclairés; aussi 3-1/2, 4-1/2 et 5-1/2, non-meublés, non-chauffés, non-éclairés. 228-0063.

LOGEMENT REFAIT A NEUF à Beauceville 4-1/2 370\$, (1) 3-1/2 270\$ tout inclus (1) 2-1/2 305\$. 774-2197, 774-0634.

LOGEMENT
4 1/2pièces, libre 1er juillet, situé 1472, 9e-rue St-Côme. Inf. 228-8473.

LOGEMENTS (1)3-1/2 (1)4-1/2 meu., ch., écl., libre immé., 2e avenue St-Georges Est. Info 382-5113, 221-0162.

LOGEMENTS 3-1/2 meublés, 1-ch, écl., 1-non-chauffé, non-éclairé, Boul. Lacroix coin 162e-rue St-Georges, libres immédiatement et 1er-juillet, 405\$/mois; 3-1/2pi. St-Côme, immé.; 1-1/2 meu.-ch.-écl. libre en juillet 685-2773, cell. 225-7219 Louise ou Alain.

LOGEMENTS 3-1/2, 2-1/2 meublés, chauffés, éclairés, près Place Centre-ville St-Georges Est, service buanderie, stat., libres immé. 226-4672 ou 228-2423.

LOGEMENTS libre 1er-juillet: 110g. 4-1/2pi., non-meublé, 14695-1ère-ave St-Georges. 227-8983 ou 226-6534.

LOGEMENTS ST-MARTIN
2-1/2pi., meublé, 285\$/mois; grand 2-1/2pi., non-meublé, 285\$/mois; 2-3-1/2pi., meublés, 335\$/mois, poss. non-meublé; 1-4-1/2pi., meublé, 345\$/mois, poss. non-meublé; 2-5-1/2pi., non-meublés, 400\$/mois, poss. meublés. Soir:382-0108, jour:222-3601.

ST-COME 3-1/2 rénové peinturé, près des services, rue Princ. libre immé., 235\$/mois. Info 685-3456.

ST-COME 4-1/2 et 3-1/2, à louer, poêle, réfrigérateur, disponibles, coin tranquille, à voir 1461-13e rue. Inf. 226-7483, 774-2482.

ST-COME duplex 4-1/2pi. plus sous-sol, cour avant et arrière, bien insonor. 685-3837.

ST-EPHREM 4-1/2 et 2-1/2 libre immé., non ch., non écl. Karne 427-5803.</

JUMELÉ 2004 1068-168e rue St-Georges rdc. 1ch.-salon-cuisine, s.manger, 2s.bain, sous-s: 2ch.-salon-foyer gaz, cabanon 4x12 au centre de jumelé arr.remise, patio 12x12 127,000\$. 227-8010.

JUMELÉ A LOUER ent. privée pas d'animaux, route Fraser Beauceville, libre 1er juin. Info 774-6591.

JUMELÉ A LOUER
5-1/2 situé arrière carrefour St-Georges, libre 1er juillet, 595\$/mois. Info 228-0467.

JUMELÉ DE LUXE 3 ch., 2s.bain s. familiale, plancher chauffant, bois franc, 1398 28e rue. 222-0809, 222-1991.

JUMELÉ 4-1/2 A SOUS-LOUER
libre le 1er mai, cour privée et terrain arrière, remise. 525\$/mois. Inf.: 685-3292

MAISON A LOUER 1335 90e rue St-Georges 3-chambres, non-ch., non-écl., grand terrain pour famille, libre 1er juillet, prix disc. 226-7528.

MAISON A LOUER à 15 min. de St-Georges, 490\$/mois, n.m., n.c., n.é. Inf.: 228-6573, 225-1259

MAISON A LOUER à Beauceville-Ouest, 2-milles de la ville, 124-avenue Lambert Nord, grand terrain, belle vue sur la rivière, non-chauffée, non-éclairée, pas d'animaux, libre en juillet, 435\$/mois. 774-6135.

MAISON A LOUER Beauceville Ouest, 204, 124e rue, 4 chambres, 520\$/mois, libre 1er juillet. Info 774-5774.

MAISON CHAMPETRE
à louer ou à vendre, grandes pièces spacieuses, refaite à neuf, accès au garage, libre 1er-juillet, 750\$/mois. Soir: 774-2498, jour: 774-1526.

MAISON RENOVÉE A 100%
non-chauffé, non-éclairé, coût élect. mensuel: 125\$, sur 2-étages, cuisine céramique, 2cc. poss. d'une 3e et salon et chambre tout en bois francs, 1s.de bain et 1s.de lavage, grande galerie, tstat., personne sérieuse, pas d'animaux, beaucoup de rangement. Références demandées, 12102-2e-ave Est, libre 1er-juillet, 595\$/mois.. 225-1090.

MAISON
3cc., sous-sol, garage fermé, stores inclus, près des services (écoles, dépanneur-épicerie), terrain intime clôturé de haie de cèdres, endroit extrêmement tranquille, pas d'animaux, libre 1er-juillet, référence demandé 870-131e-rue St-Georges, 690\$/mois. 228-5749.

NEUF LAC RAQUETTE
domaine avec vue panoramique sur le lac. Tout équipé, foyer, 3 chambres, piscine, etc...gazon et déneigement inclus, 895\$/mois. 221-5551.

41 CHALETS A LOUER

CHALET A LOUER bord lac Abénakis Ste-Aurélienne, idéal pour couple ou petite famille, 550\$/sem. Marie-Eve 774-3585.

CHALET A LOUER Lac des îles St-Georges, chalet tout équipé, pédalo BBQ, endroit tranquille. Info 685-3837.

CHALET A LOUER Lac Joly Ste-Aurélienne à la semaine situé sur le bord d'un lac belle tranquillité, toute commodité. Info 228-3174.

CHALET A LOUER lac Raquette St-Benoit à la saison, au mois ou à la semaine. 228-7345.

CHALET A LOUER
beau petit chalet meublé à louer, bord de rivière Chaudière 3 min. du St-Hubert, bel environnement enchanteur et paisible, 3500\$/ du 1er juin au 1er novembre, référence demandé. 228-5749.

CHALET A LOUER
au Lac Raquette (près de St-Benoit Labre) tout équipé pour la saison. Info 227-5955 ext.112 Lise du lundi au vendredi entre 8h00 et 17h00.

42 LOG.A LOUER USA/EXT

MAISON MOBILE A LOUER à Largo (Clearwater), libre dès le 1er-avril, 1000\$/mois, 350\$/semaine US. Inf. 397-4732 ou 222-7184.

46 CHAMBRES A LOUER

A LOUER 2-chambres neuves, meublées, chauffées, éclairées, câble, téléphone, frigo privé, stat. et autres, très propre, 25e avenue (secteur Cimic Cegep et Polyx.) 240\$/mois. Dominic 225-9393.

BEAUCEVILLE Chambre, près de l'hôpital 5 min. à pied de Polyx. comprenant cuisine, salon, tv, lav.-séch. et stat. 226-4687.

BELLE GRANDE CHAMBRE entrée téléphone, câble, garde-manger individuel, lav.-séch., stat., près des services, 492-18e-Rue St-Georges Ouest face au parc. 227-9145, 225-0005.

CENTRE-VILLE

chambre privée style appartement, meu., ch., écl., câble, cuisinette et salle de bain privées, plancher céramique à la grandeur, personne avec emploi, pas d'animaux, 144 apt.5, 112e rue Est, libre immé. 285\$/mois. 225-1090.

CHAMBRE 11275-3e-avenue St-Georges, chauffé, éclairé, laveuse-sècheuse, câble téléphone, 2s. de bain, salon/cuisine commune, non fumeur. 226-6508.

CHAMBRE 12235-2e-ave avec toutes commodités: vaisselles, produits d'entretien, milieu écologique et rustique, eau de source, laveuse, câble, t.v., téléphone, etc...227-0008.

CHAMBRE 360-113e rue St-Georges, chambre avec lavabo et frigo, lav.-séch., ch.-meu.-écl., câble et téléphone compris, grand salon et cuisine commune, à 5-10 min. des écoles, idéal pour étudiant et travailleur, libre immé. 227-5769.

CHAMBRE A LOUER pour personne sérieuse fille, près du Cegep et Polyx, libre immédiatement. Info 228-6531.

CHAMBRE A LOUER très propre, située au centre-ville, grande vitrine, belle vue, stat. Info 228-2469 Edith.

CHAMBRE avec cuisinette meublée, complètement renovée, à 5 min. à pied du Cegep et centre-ville, libre 1er-mai. Après 18h00 228-1499.

Les Immeubles Riverain

CHAMBRES A LOUER

bien situées, Saint-Georges Est et Ouest, tout inclus, près des services.
230\$/mois tout inclus

226-8096

CHAMBRE propre, tranquille, épicerie et dépanneur à 150', cours privée, téléphone, laveuse-sècheuse, vaisselles, draps fournis, bienvenue aux travailleurs, 60\$/sem. 227-2956.

CHAMBRE
pour étudiants ou stagiaire, 3-min. à pied du centre-ville, près Cegep, 2s.de-bain, super-écran et téléphone fournis, patio, 229\$/mois. Steve: 227-5396.

CHAMBRES CENTRE-VILLE
meu., ch., écl., avec utilité pour se faire la cuisine, laveuse-sècheuse, stat., libre immé., au 361-121e Rue. 228-9780.

CHAMBRES
meu., ch., écl., avec utilité pour se faire la cuisine, laveuse-sècheuse, stat., libre immé., au 920-119e Rue. 228-9780.

CHAMBRE A LOUER
15-minutes des écoles dans maison privée, pour étudiant non fumeur, tout compris, de sept. à mai et pour les cours d'été 250\$/mois. Info 226-0613.

PRENDRAIT PERSONNE en chambre et pension, travailleur, sérieux, non-fumeur, à St-Georges Ouest. Inf. 228-2245.

TRES BELLE GRANDE CHAMBRE libre immé., ch., écl., cable fournie, près du centre Pozer 60\$/sem. ou 200\$/mois. Info 228-0034

60 DIVERS

TRACTEUR LANDINI Blizzard 85, 1999, 4X4, pelle, cabine; 2- semoirs MF33, 15-disques; semoir J.Deere 18-disques doubles au 6"; 2-vibros Pronovost 3pts 12" et 14"; 2-herbes à disques semi-portée, roues doubles; 3-sets roues doubles 20.8X38, 18.4X38, 16.9X26; épandeur engrais 340-minots pneus ballon marque NewDate; arroseuse Georges White sur tandem 42' rampe. 387-2197.

74 COMMERCIAL A LOUER

LOCAUX A LOUER
PLAZA DU BOULEVARD; Grandeur 1000' car.
Inf.: 227-0944

ENTREPOSAGE CENTRE-VILLE

Commercial ou personnel. Individuel ou communautaire. • Au mois et tarif réduit pour moyenne et longue durée. 11725, 2^e Av. Est, St-Georges
228-2919 / soir et fin semaine: 227-0935

LES ENTREPÔTS DU PARC

Location d'espaces de rangement, chauffés, de toutes grandeurs pour surplus d'inventaire, meubles, autos, etc.
1325, 95e Rue, St-Georges • 226-8417

BUREAU A LOUER

300 pieds carrés, situé
boul. Lacroix, Saint-Georges.
Libre immédiatement.
226-7435

LOCAL COMMERCIAL

570 pi. car., pour boutiques ou bureaux. Libre imm.
Situé au 628-A, boul. Renault, Beauceville
Pascal: 774-9138

LOCAL COMMERCIAL A LOUER

au 11700, 1re Av., St-Georges
de 3100 pieds carrés
situé au centre-ville.

BUREAUX A LOUER

Idéal pour professionnel, situé au Centre-ville, Saint-Georges.
1300 pieds carrés.

- Salle de conférence
- 2 bureaux fermés
- Équipements de bureau disponibles

Inf.: 227-0668 • 228-5678

LOCAL COMMERCIAL A LOUER

Situé au 9075, boul. Lacroix (secteur Carrefour)
1300' carré, 1^{er} étage • Pierre Beaudoin - 227-3757

A LOUER LOCAL centre-ville St-Georges-Est bien situé près du Pont, belle vitrine, idéal pour boutique ou bureau environ 1400-pi.ca. disponible mi-juillet-2007. 227-7728.

88 ENTREPOT/ACH.VTE.LOC

ENTREPOSAGE
d'archive, document ou tout autre entreposage. Protégé avec système d'alarme, 11955 8e avenue libre immé. Contactez Lise 227-5955 heures de bureau.

LOCKER A LOUER sur la 119e rue face à la polyvalente différente grandeur. Info 227-3848 cell.225-2961.

108 PORTES ET FENETRES

PORTES DE GARAGE 8pi haut x 10pi large, quincailleries complètes. 225\$. Info 418-685-2640 après 18h00.

126 TERRASSEMENT - PAYSAGISTE

GAZON
J'offre mes services pour couper le gazon, grande surface et petite surface. 227-5728.

128 PISCINES - PATIOS - JARDINS

PISCINE 24' très bonne condition, comprenant: pompe, filtre, pôle et toile solaire. Inf. 227-0583.

140 AMEUBLEMENT

MEUBLES
très beau mobilier de salon style campagnard (divan-lit), set de cuisine en bois massif, excellente condition, prix disc.. 227-0516 Dany.

SET DE CHAMBRE En bois antique et set de cuisine en bois antique et bien autre chose. Info 418-222-6800.

SET DE CHAMBRE En mélamine blanc, très propre 250\$. Table à dessin. Info 418-594-6266.

142 APP. ELECTROMENAGERS

FRIGO blanc très propre. 125\$. Info 227-4431.

147 PISCINES-PATIOS-JARDINS

PISCINE 27' tout équipé, installé à l'été 2005 950\$. Info 226-6302.

PISCINE hors terre 18' complète thermo pompe filtreur, robot et accessoires, toile neuve, 1750\$. 227-0832.

PISCINE hors terre 21' en bon état avec accessoires, 600\$. Après 16h30 397-6028.

PISCINE hors terre ovale 15x30x52" haut, bonne cond., 2 drains de fond, filtreur, accessoires, 800\$, glissade de piscine en fibre de verre blanche tourne à gauche parfaite cond. 800\$. 227-3939, 227-4255.

152 POELE-FOURNAISE-BOIS CHAUFFAGE

BOIS DE CHAUFFAGE du Maine à vendre, érable, merisier, hêtre, 65\$ la corde. Pour informations 228-9416 Donald Vallière.

BOIS DE CHAUFFAGE du Maine à vendre, érable, merisier, hêtre et livré, 65\$ la corde. Pour informations 228-3083 P. Larochelle.

BOIS DE CHAUFFAGE érable à sucre sec fendu livré 65\$/corde. Info 227-1923.

164 MACHINERIE / OUTILLAGE

TRACTEUR EBRO 1981 (Renault), 60-forces, diesel, 2-roues motrices, avec loader, souffleur, fourche et cabine. 8200\$. 418-593-3631 ou après 18h00 594-6085

168 DIVERS A VENDRE

10 DIVERS 40-tondeuses, 45\$ et plus; 5-scies à chaîne 45\$ et plus; fougé à gaz 50\$-et-60\$; 2-tracteurs à pelouse 12hp. 228-4777.

2 CAUSEUSES Eliran très propre, couleur vert pâle en velour, 150\$/ch. ou 275\$/2. 228-6444.

4 AQUARIUMS de 20 à 130 gallons équipées, pieds, filtreurs, domes, accessoires, prix à disc. 459-3117.

4 PNEUS d'été montés sur roues mag. P195-75-R14 Yokohama radial pour Chevrolet GM. Inf.: 228-7162

4 PNEUS BF Goodrich 33x12.50x15 presque neufs, 2 pneus Michelin 225R70x15; petit poêle électrique de cuisine. 227-3369.

LOCAL COMMERCIAL A LOUER

Local commercial 2000 pi. car., libre immédiatement, débarquadaire, situé au 17100, boul. Lacroix.
Pour inf.: 222-3118 ou 228-7267

4 PNEUS d'été Goodyear Integrity P225-60R17 seulement 15,000km d'usage, idéal pour Uplander et SV6. Info 227-7375.

4 PNEUS d'été Pirelli 185-70R14 avec jantes 325\$; aussi piscine hors terre 24' vente rapide 200\$. Info 228-6886.

A VENDRE FUMIER de lapin (meilleur fumier pour pelouse, jardinage, etc...) 1 bac 3\$ ou baril 45-gallons 5\$. Info 774-6867.

A VENDRE garde de patio en PVC longueur de 14' 12' 6' 4' et 3'. Info 227-0809 après 17h00.

ACCESSOIRES ET PRODUITS Pour piscine hors-terre: moteur jacuzzi 1-1/2hp, robot, marche royale 3pi large et produits. 418-227-5470.

AMEUBLEMENT USAGE BEAUDOIN 12755-121e avenue, St-Georges Est, entre St-Georges/St-Prospier, Route-204. Achat-Vente, meubles, poêle, réfrigérateur, laveuse-sècheuse. Vendus avec garantie, set salon, set cuisine, set chambre, bibliothèque, matelas, sommier neuf...etc...Guy 227-2988 ouvert 7-jours.

ARMOIRE de salle de bain mélamine blanche. Info 228-8763.

BANC DE SCIE avec roue d'air; 4 caques à veaux; bassin à eau pour animaux; foyer ext. Info 418-885-9521.

BOISERIE EN CEDRE et lambris à vendre. Pour informations 418-483-5728 à l'heure des repas

BOUILLEUSE 2x5 400\$ et 3-1/2x10 600\$ en fer blanc propre, négo; 4 roues mags 16" 175\$. Info 485-6495.

CABINE pour camion Sonoma, S10 ou Ranger avec panneau arrière + 2 panneaux latéraux, track sur dessus bon occasion, 475\$. 228-3867.

CAISSON pour lit 60" avec matelas, à vendre: 300\$. Inf.: 382-3454

CANOT 16' 475\$ fibre de verre; bécheuse 550\$. Info Jour 228-3368, soir 228-8618.

CEDRES pour haie à vendre 3' à 5' de hauteur. Info 483-5729.

GARAGE MARTIN TALBOT
597-3857 457996-1

-Tour à fer forêt
-Tracteur Massey Ferguson 35 diesel 3 cyl.
-Faucheurs inter 3 points propre
-2 treuils de 8000 lb (1-hydraulique 1-électrique)

SITE WEB
à partir de 250\$

Graphisme, Impression & Site Web

CONCEPTION

IMAGIX

Graphisme • Impression • Multimédia

T. 227-7800

www.conceptionimagix.com

INFORMATIQUE

BMW

12175, 1^{re} Avenue St-Georges

227-7881 • www.bmv.ca

VENTE ET RÉPARATION

Pentium 4 à partir de 224\$

••• Nouveau •••

tous nos ordinateurs reconditionnés sont GARANTIE 1 AN

• Ecran 17" Grade A= 79\$⁹⁰⁰ garantie de 3 mois

• Ecran 17" Grade B= 49\$⁹⁰⁰ garantie de 1 mois

••• VENEZ NOUS VOIR •••

COFFRE EN NOIS pour jouets...etc...18\$; chaise cadillac bois brun avec coussin 60\$; t.v. 27" couleur, télécommande 140\$; cruche à eau 60\$; lampe sur pied pour coin 12\$; table salon bois franc 60\$; lustre cuisine val.300\$ pour 95\$; déshumidificateur val.260\$ pour 140\$; machine à coudre Singer 65\$. Tout comme neuf et négo. 226-0227 laisser message.

CONGÉLATEUR de marque Woods 12 pi.cu. (4'x3') 175\$. Info 227-5492.

CONGÉLATEUR Danby 2000, blanc, excellente condition, très propre. 225\$. Inf.: 228-9144

DÉBROUSAILLEUSE Echo 59cc très bon état avec harnais de base 500\$. Après 17h00 227-9253 Luc.

DIVERS A VENDRE - ÉTAT DE NEUF

2 sièges de van Montana gris; bibliothèque brune. Inf.: 227-2914

DIVERS A VENDRE

Mags 16 pouces à 4 trous. Poussette à 3 roues avec siège d'auto, val. 360\$ laissée à 225\$. Inf.: 228-7612

DIVERS laveuse-sècheuse Maytag, 1-an d'usage, 600\$, 4-pneus 4-saisons, montés sur mags, 195/75R14, état neuf, 400\$. Inf. 228-4070 ou 221-4070.

DIVERS

armoire en pin 72"; système de son Yamaha complet; meuble d'ordinateur en bois sur roulettes. Info 227-6777.

ESTHÉTIQUE fauteuil, chauffe-parafine, maquillage, vernis, produits pour le corps, bijoux de corps, CD relaxation, produits pour pieds, autres 382-0105, cell.:222-2070.

CÈDRE POUR HAIE À VENDRE

(418) 228-4419

Dépannage informatique

Jean-Frédéric Chretien

technicien et programmeur

Tél.: (418) 228-7313 • 7 jours/semaine

E-mail: jfchretien@cogocable.ca

LIQUIDATION DE CÈDRE

PLANCHE DE CÈDRE À VENDRE

5/8 d'épais, 3" large, 6 pieds - 69¢ chaque

+ 3" large, 4' long - 1,30\$ chaque

Inf.: 483-5781

ÉLECTROMÉNAGERS À VENDRE

très propres avec garanties.

Pièces et service.

Le Spécialiste de l'Électro

227-5345

VISIONIC

ORDINATEURS RECONDITIONNÉS:

AMD Se, pron 3400+ : 535\$

Incluant écran 17" + clavier/souris

+ haut-parleur

(512 Mo Ram / disque 120 Go / vidéo Nvidia

intégré / combo DVD-CDRW / Réseau+Modem

/ Windows XP Fam.) Garantie de 3 mois

ORDINATEURS USAGÉS

Pentium 4 2.8 GHz : 369\$

(512 Mo Ram / disque 40 Go / vidéo intégré /

cd-rom / Réseau/ Windows XP Fam.)

Garantie de 1 mois

Écran usagé noir 17": 69\$ Garantie de 1 mois

Disponibles chez : VISIONIC

605, 98^e Rue, St-Georges 227-4302

Le spécialiste de la REMORQUE

<

- Bateau Thundercraft BR-156, 18'-5", open deck moteur Suzuki 85 HP, toile, trailer, très propre, 6 900\$

- Aussi See-Do 1994 + Trailer

Tél.: **222-3765**

EVAPORATEUR 3x8 complet panne en stainless, prêt à servir très propre. Info 228-6224.

FER ANGLE 3"x4" x 1/4" x 22'4" long 45.50\$ (35 cents la livre. Info 594-6211.

FEU D'EVAPORATEUR au bois de marque Small 3x10 avec panne en fer blanc, cossé dans la panne 700\$. 227-6451.

GENERATRICE Caterpillar 100KVA produit du 120/240 ou 550V. Génératrice Janan neuve, 32.5KVA produit du 120/208V moteur perking 4.154. 418-267-4834.

L'AMI HYDRAULIQUE lift de garage dans le sol et hors-terre, neuf et reconditionné; compresseur Puma 5H), 2-stages, réservoir 60gal., 1300\$; balanceur Sun modèle CWB-1730, 500\$. 227-0135 www.lamihydraulique.com

LITS DE GARAGE NEUF
Achat/vente/installation/réparation de lit dans le sol, reconditionné et usagé. Meilleur qualité-prix au Québec, venez comparer 594-6046, 1-888-594-6046 www.cahydraulique.com

LIQUIDATION DE MAISON tout doit être vendu pas cher. Venez voir à Ste-Clotilde Beauce 35-minutes de St-Georges. Meubles usagés, vaisselles...etc...Objets Noël Sur rendez-vous 418-427-4865, 418-333-4865.

LOADER Caterpillar articulé 910, 2000 balles de foin en balle carrée, 1.50\$; trailer fifth-wheel pour transport d'animaux 18x6 +deck. 427-3686.

MEUBLES DIVERS set de salon, de cuisine, de patio, étagère pour T.V., lit 39", fauteuil, chaise d'aisance pour personne en perte d'autonomie, laveuse-sécheuse. 228-8704.

MOBILIER DE CHAMBRE à coucher complet fait de cerisier teint peau 600\$. Piano marque Rogers importé d'Angleterre idéal pour débutant 500\$. 227-6645.

MOTEUR PODDGE 318 avec transmission 4 vit.; fournaise de l'huile pour piscine; terrain 250x100 5 min. centre-ville. Info 227-5856.

MOTEURS ET TRANSMISSION
2007-03-281998 Nissan Quest 3 L, 2001, Focus 2 L, 99, GMC Century, 98, Accent 1.5 L, 99, Chrysler Citrus, 2.5 L. Inf.: 397-6433, 397-6437

PATIO piscine bois traité, filtreur 1-1/2 hp échelle, toile et rouleau solaire, piscine hors terre 24' Citadelle. 228-5144.

PETIT TRAILER Pour moto ou VTT avec roue de secours et pneus neufs en parfaite condition. Info 418-227-0931.

PIANO
noir lustré très beau 88 notes en parfaite condition, très bon prix. Info 227-0839.

PIEUX DE CEDRES à vendre. Inf. 227-8757

PISCINE hors-terre 27' filtre, pompe prête à installer (pas de toile) 500\$; douche fibre de verre beige-30" porte vitrée 150\$. 228-3679.

PLANTS DE BLEUETS GEANTS Plusieurs variétés, très beaux plants, offert durant la semaine à partir de 15h30. Ouvert toute la journée samedi-dimanche. Alain Sylvain 210 rang-4 Sud/St-Victor. 588-3503.

PNEUS ET ROUES de différentes marques et grandeurs, été et hiver. Inf.: 397-6437, 397-6433

PNEUS 2300 en inventaire, spéciaux du printemps, il faut faire de la place. Les Entreprises Stéphane Nadeau 19290-Boul.Lacroix St-Georges 227-9020.

POUR LA MERE DE LA MARIÉE Robe couleur bleu, grandeur 8-ans, costume couleur rose, gantier 11-ans avec accessoires. 418-228-9162 ou 418-228-8962.

POUSSETTE
A 3 roues avec siège d'auto, val. 360\$ laissée à 225\$. Mags 16 pouces à 4 trous. Inf.: 228-7612

REMISES toutes grandeurs, standard ou sur mesure, couleur au choix avec porte d'acier. Info Domtec St-Prosper 594-6210, sr 594-8031 www.cabanonsdomtec.com

ROBE pour mère de mariée avec châle gr. 20 ans couleur beige pâle accessoires si désirez. Info 774-9443.

SET DE CUISINE noir, 4 chaises, bahut; le tout pour 400\$. Inf.: 228-7162

SET DE SALON module 2 sections neuf, cause déménagement, 550\$. Info 228-2991.

STORES horizontal 7' blanc cassé, armoire de cuisine et comptoir en chêne, lustre 5 lumières érable et lustre seul avec 1 lumière; rideau fait de dentelle fenêtre 7'. Info 227-5719.

TABLE DE POOL/HOCKEY SUR AIR Ytable de pool/hockey sur air, 6 pieds, 2 en 1, état neuf, valeur de 450\$ laisser pour 300\$ 685-3466

TAPIS ROULANT 18' x 55" Proform, 725FP, parfaite condition: 599\$. Inf.: 397-6437, 397-6433

TÉLÉVISEUR
JVC 32" tube écran plat 2004 550\$. Meuble ordi junior 100\$. Info 227-4194 après 17h00.

TRACTEUR David Brown diesel avec 2 bockets 2 roues motrices, chargeur avant, pesée arrière, chaîne à pignon, 5700\$. Info 226-3806.

TRACTEUR JOHN DEERE 400 tondeuse 60", 3pts pneus neufs. Info 882-5790.

TRACTEUR TONDEUSE TORO 44ccpes de tontes, VHP, 20hp. Chaise cadillac, 50\$. Meubles usagés en lot. Info 418-228-1394.

TRAILER 50" large x 78" long, roues 14" très propre 425\$ négo. Info 228-6718, 225-3964.

TRAILER DE VAN très propre blanche, toiture étanche, pour entreposage 45' long. Info 774-9696.

TRAMPOLINE 13' 160\$, panier de basket-ball poteau et base inclus 60\$. Info 226-8455.

YAMAHA Big-Bear 350 1989 1500\$; génératrice Honda 5000-watts comme neuf val 2000\$ pour 1500\$ moteur Chevrolet 454pc en marche 650\$. 227-4354.

*******ACHAT DE VTT** de toutes marques, 2X4, 4X4, et sport. Payons les meilleurs prix, on se déplace (plusieurs en inventaire). François 819-752-2224, Daniel: 514-232-2578/450-581-1166.

*******ACHAT ET VENTE DE VTT** 4 roues, 2X4, 4X4, sport et moto. Payons les meilleurs prix comptants. Allons chercher. Michaël 819-364-2132 paget 819-795-0952.

*******ACHAT ET VENTE DE VTT** 4 roues 1985 à 2007, 2X4, 4X4, sport. Payons les meilleurs prix comptants. Nous nous déplaçons. En affaires depuis 1994 VTT Martin, Martin 819-364-2578 Achat, vente, échange

A VENDRE CHAUFFE-PISCINE au bois L.S. Bilodeau augmentant de 10 à 15 degrés par jour. 250 000 BTU. Nouveau modèle 2007 accessible pour villages et villages. Lot d'équipement d'établir neuf et usagé. www.Lsbilodeau.com Sans frais: 1-888-557-4767

A VENDRE ENSEMBLE de chambre à coucher, en cerisier, 7 pièces, coût: 6600\$, vendu à 2900\$. Livraison possible inclus. 418-801-9468.

COUVERCLES POUR SPA Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

ETES-VOUS DEBRANCHÉ? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Teleconnect. Service \$49.95 par mois! Appelez National Teleconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

LES BATIMENTS FUTURE STEEL durables, fiables, structures complètement en acier. Fabriqué spécialement pour vos besoins et exigences. Directement de l'usine avec des prix abordables. Appelez-nous sans frais au 1-888-534-2121 poste 257 pour une brochure gratuite.

SCIERIE à partir de 3495\$. Convertissez vos billes en bois de charpente de grande valeur avec votre propre scierie portative Norwood. www.scieriesnorwood.ca. Information gratuite: 1-800-408-9995, poste: 400-0N

TABLE DE BILLARD en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1po. coût 4800\$, vendu 2300\$. Livraison possible inclus. 418-683-2436.

TABLES DE POOL Ce n'est pas chinois! Depuis 35 ans! Tables de pool à partir de 1395\$. Fabriqué au Québec et garanties à vie! www.canadabillard.com 450-963-5060.

WWW.PIECESREMORQUEXPRESS.COM Lumières, essieux, mag, pneus, suspensions de tout pour vos projets à prix très compétitifs. Livraison pour tout le Québec. Michel 1-800-830-1688

170 ARTICLES POUR COLLECTIONNEURS
ACHETE ANTIQUITES et collections de toutes sortes, articles fumeurs, caméras, radios, publicités, etc... peu importe ce que vous avez. 418-387-9829

172 ANTIQUITES
VENTE DE FAILLITE de timbres, monnaies. Plus de 1000 collections à liquider de 40-60% d'escompte, 1878 Ste-Catherine Est Montréal 514-527-1526 ou 1-800-monnaie.

174 ON RECHERCHE
ACHETERAIS
planches de granges grises, vieux planchers de maison, poutres de grange ou tout autres vieux bois. Balwin Récupération Bury 819-672-3897.

RECHERCHE
balance ancienne style romaine qui se suspend au plafond avec pesée à coulisse servant à peser la viande. 594-8772. TRANSPORT MONTREAL de Montréal ou Métro Longueuil à St-Georges vendredi soir et retour dimanche soir ou lundi matin. 226-0449, 514-842-6050.

RECHERCHE MATÉRIEL PHOTO PENTAX
Recherche lentilles auto focus (AF) et focus manuel pour appareil photo Pentax moment K (bayonette). Aussi intéressé par boîtier Pentax KX ou K1000. Tél.: (418) 227-8726 le soir ou courriel : zinezag@globetrotter.net

176 ANIMAUX
2 CHEVAUX Guiding dompté à la selle: 1 brun 6-ans, 1-blanc et noir 9-ans avec selle tapis bride. 228-0524.

A ST-PROSPER pension pour chevaux, 6 places disponibles pour le mois de mai. Inf. Cindy 418-594-5771.

ANIMALERIE ADOPTE-MOI
Carlín (pug), Bichon trisé, Caniche, Yorkshire, Westhighland, Pinscher nain, Boston Terrier, Teckel miniature, Pom x Maltais, Golden Retriever, Cocker Américain, mini Schnauzer, Bouvier Bernois. Tous vacc., vermif. et garantie santé écrite d'un an. 418-594-2272 ou 594-8674.

CHEVAL de selle Quarter Horse 5 ans, couleur baie, très doux, 1600\$ négo. 685-2434.

CHIOT GOLDEN croisé avec Labrador, prix 60\$. Inf. 1-819-549-2803.

CHIOTS BEAGLE pure race, avec carnet santé, vacc., vermif. mâle et femelle au 615 rang 7 St-Ludger. Inf. 819-548-5287.

CHIOTS Rottweiler pur sang à réserver 350\$ nés 15 avril 07 vacc., vermifé 3-mâles, 4-femelles, prêts à partir 3-juin-07. 819-583-1113.

CHIOTS Jack Therrier Russel docile, aime les enfants, adulte 15lbs, vacc., vermif., queue coupée (grosse mode Québec) prêt début juin. 774-5526.

HERISSON avec équipement 120\$; perroquet avec équipement 400\$. Info 227-4144.

JEUNES VACHES A BOEUF Aussi, jument bien dompté pour l'attelage. Info 418-594-8884.

JOURNÉE D'INFORMATION sur la communication entre l'homme et le cheval le 20 mai à Courcelles, tarif 60\$. Inscription 1-888-715-8997.

JUMENT croisée canadienne 3 ans noire, domptée attelage cassée à la selle. Info 774-2990.

LAPINS Différentes variétés dont des minis, béliers français et hollandais ainsi que viande congelée et inspectée. AU COEUR DU TOURNECOIL 418-774-5037.

MINI-COLLEY Tricolor mâle, vacc., verm., né 21 juillet 2006, 25lbs, 250\$ avec accessoires et cage. Info 418-685-2949.

POULAIN D'un an, race demi-sang Quarterhorse de couleur sorrel, 800\$. Info 418-397-6559 ou 418-387-9678cal.

POULETS A CHAIR dindonneaux, poussins et poules de races exotiques, poules pondeuses, cannes, faisans, pintades, per-drix, paons, oies, canards, lapins, chèvre pygmées, moulée végétale. Equipement: grillage, cages, mangeoires, abreuvoirs, incubateurs etc... 882-2047 www.jeanguychabot.com

POULETTES BLANCHES qui pondent des oeufs bruns et aussi poules blanches de 1 an. Inf. 226-2984.

REMORQUE à chevaux noire, 1 place, de compagnie suspension indépendante. Info 774-2990.

SAILLIE FIBLON
Canadien pursang, enregistré. Pour réservation téléphonique 685-2751.

SELLE WESTERN Cuir brun beaucoup motifs, accessoires inclus, 2-coussins, bride, mord, etc...1-été d'usage, grandeur 16". Payer 1500\$ demande 900\$. 418-225-9634.

SUPER AUBAINE CHIENS femelle Bichon Maltais, 2-1/2-ans, non-opérée, 230\$, 7-bébés Shitsu mâle et femelle, tricolore, 275\$, prêts 19-mai. Inf. 484-3328.

SUPERBE étalon Paint à vendre rejeton coloré à 80% et pouliche 1-1/2 ans. 226-661.

GRANDE VENTE DE DEBARRAS
12-13-mai 8h00, ancien Stros Nissan, 11280-2e-avenue, articles de toutes sortes, outils, VTT 4 roues. 228-2713.

MAGASIN DE GARAGE
Tout doit être vendu sam 12, dim 13, 9h00 à 17h00 385 122e rue Est.

VENTE GARAGE 19-10 mai 15295-10e avenue St-Georges-Est. Vêtements jouets, meubles, matériaux de construction, livres, disques...etc...plus de 2000 diff objets. 227-5725.

VENTE GARAGE au 3185 7e ave Ouest, 12 mai BEAUCOUP DE LIVRES.

VENTE GARAGE samedi 19-mai 7h00 à 16h00, 5130-6e ave Sud St-Georges Ouest, avant barrage. Articles et vêtements bébé, articles divers. Trust 20' garage, presse à sirop érable 7". 228-6906, 226-4130.

VENTE GARAGE samedi 19-mai, dimanche 20-mai, 2475 6e ave St-Georges Ouest. En cas de pluie remis 26 et 27 mai.

217 GARDERIE

GARDERIE A 7\$ place disponible, secteur Ouest, repas équilibrés, endroit sécuritaire, jeux éducatifs. Inf. 221-7321.

GARDERIE MILIEU FAMILIAL 1-place disponible maintenant et 1-place en septembre, cours RCJ et soins aux enfants. 2 collations et repas équilibrés 20\$/jour avec reçu, 7h30 à 17h30. 225-9301.

GARDERIE MILIEU FAMILIALE Situé au 15160, 1ère Avenue, ouvert de 7:30hres à 17:30hres, 18\$/jour, Charlyne 227-7501.

MAMAN DE 2-PETITS garçons de 9-mois & 3-ans, endroit très sécuritaire, jeux éducatifs, repas équilibrés, Beauvoisine, reçu disponible, en attente d'accréditation. 774-4098.

MILIEU FAMILIAL 75 place disp. 18 mois et plus, secteur Sittelle, milieu sécuritaire et adapté pour les enfants. Info 227-1508.

OUVERTURE DEBUT SEPTEMBRE 6-places disp. Milieu familiale 22\$/jours avec reçu. Milieu encadré, devise manger santé. Contactez Audrey 228-9606.

220 EMPLOIS DIVERS

TRAVAUX SUR ORDINATEUR
CV, traitements textes, cartes d'affaires, travaux de secrétariat, etc. Scanner, photocopieur et fax. Hélène Drouin: 227-1442 du lundi au samedi entre 8h et 21h Ma devise est «La Qualité»

Offres ses services comme DAME DE COMPAGNIE 227-3196

BARMAID
Avec expérience et clientèle, de 20 à 28 ans, pour Ste-Aurélien. Info 418-593-3222.

GAGNEZ 300\$, 500\$ ou plus semaine, en assemblant nos différents produits à domicile, disponible partout, aucun exp. Info: Envoyé une enveloppe pré-adressée: KIP INC. 15-101 Don Quichotte suite 620 Ref 284 Ile Perrot, J7V 7X4 ou par email: kipinc@hotmail.com

L'ASTRE DE LUMIERE
consultation téléphonique en direct. Voyance, tarot, numérologie, interprétation des rêves, 4.50\$/min. Inf.: 1-900-451-3444.

PERSONNEL DEMANDE
temps partiel au restaurant à la Motte de St-Prosper, expérience dans la restauration serait un atout. Nathalie 594-5708.

SUPER NETTOYAGE
tapis-divan, syst. industriel Steamaction (le plus perfectionné à prix compétitif), protecteur garanti jusqu'à 36 mois disponible, 16 ans d'expérience. Estimation gratuite. J.M. Roy 594-5716 (JMO)

AAA JO-SOLEIL Voyante. Si vous voulez vraiment être éclairés sur votre avenir, composez: 1-900-451-8883 24/24 hrs 77jrs 18+ à 3.99\$/min.+taxes. Site web www.josoleil.com Voyants en ligne 514-724-6904 Visa-Mastercard-Amex à 2.75\$/taxes au 514-997-5716. Nous engageons. Info 514-869-8435

ESMERALDA Médium intuitive, 92% de réussite, étoile d'or 2006 Tél. 1-900-930-6677 (2.90\$/Min.)

GENTLEMEN'S CLUB de Niagara Falls danseuses exotiques demandées. Transport, "entertainment" et logements propres et sécuritaires disponibles. Excellente rémunération. Agents, bienvenue. Contacter Domenic (905)321-6168.

254 MOTONEIGES ET VTT
A1-VTT YAMAHA GRIZZLY 660cc, 2003, rouge, moteur 4 temps 10.000km, très bien équipé et économique. Info 418-227-0882.

VTT POLARIS Sportsman 500 1998, parfaite condition, 1100km, pare-choc avant/arrière, winch, miroir, porte-bagage avant/arrière, 5500\$. Richard 228-7052, 300-9846.

264 BATEAU-MOTEUR-VOILIER-MOTOMARI

BATEAU REGAL
LSR 2000, 18-1/2, 8' large inboard 3 litres, open deck avec remorque très propre, luxueux 16,500\$. 625-3753, 625-0438.

BATEAU Vega 17' 45 forces, 3000\$ pour 1500\$. 397-4732, cell. 222-7184.

268 ROULOTTE-MOTORISE-TENTE ROULOTTE
LE PLUS GRAND CHOIX de roulottes, tentes-roulottes et fifth-wheel en région, plus de 150-véhicules récréatifs disponibles pour livraison immédiate, prix très compétitifs. Thetford Autos VR 2021 Boul. Frontenac, Thetford-Mines. www.thetfordautosvr.com 1-888-335-2992.

ROULOTTE + ECONLINE Roulotte Lislet, 1972, simple essieux, frigo, toilette, chauff.propane, poêle 4-ronds, couche 6-personnes + Econline 1979, 351-automatique, couche 2-personnes, 3800\$/très bon équipement. 418-485-6332.

ROULOTTE Classe A 1985 triple E cond. A-1, pneus neufs à voir 14,500\$. Info 582-3576 soir.

ROULOTTE 21', 5 places, Starlite, air climatisé, 1998, 10,600\$. Inf. 228-9163.

ROULOTTE Bonair 1996 21' très propre, poids 2860lbs, peut être tiré par mini-van, bain complète, four micro-ondes, frigo électr et propane, chauff.central au propane. 9200\$-négo. 222-0414 ou 53e-avenue St-Georges.

ROULOTTE BONAIR 84 6-places, 17pieds, 796kg (1755lbs), auvent, poêle, fourneau, frigidaire/congélateur, toilette/douche, eau chaude, chauffeferre propane, pneus/freins neufs, 4950\$. 227-6504.

ROULOTTE Dutchman 1995 27' chambre fermée air clim., beaucoup rangement, cond. A-1, auvent neuf, 10,000\$. 228-7295, 221-3050.

ROULOTTE FIFTHWHEEL Topaz triple E, 1998 27-1/2' ext.double, fibre verre, double slide-out, lit superposé, a/c tout équipé, exc.condition, 16,500\$. 228-3266, 267-4082.

ROULOTTE MALLARD 1995, 29' chambre fermée, lit superposé, peut coucher 8-personnes, non fumeur, très propre, 11,000\$/négo. Inf. 582-6564.

ROULOTTE TERRY 1995 27pi, toute équipée (air clim., four micro-ondes, etc...) ch. fermée, lits superposés, très propre, 10800\$. 418-582-6525 ou 418-222-3047cell.

TENTE ROULOTTE 1997 Bonair Elegance 6 places auvent et cuisinette été utilisé 10 fois, impeccable. Info 228-5222.

TENTE ROULOTTE LSG, Bon-Air, 1981, 6-places, réfrigérateur électrique, toile déjà changée, pneus neufs, intérieur propre. 582-3048.

TENTE ROULOTTE STARCAST 1992, 6-places, poêle, frigidaire, chauffage propane, auvent, 541kg, un seul proprio, entretenu minutieusement, 2800\$. 418-582-3226.

TENTE-ROULOTTE 2003 Aerolite 8 places, intérieur bourgogne, très propre, rack à vélo + coffre, 8000\$/négo. Sr.382-3254, jr.382-5350

TENTE-ROULOTTE Bonair 1986, avec frigidaire, 6 places, très propre, prix à discuter. 227-4272.

TENTE-ROULOTTE Clipper 2004 8-places FR160 3-modes électrique propane batterie, auvent, poêle au propane, rack à vélo 4-places, comme neuve 6300\$. 226-4431.

TENTE-ROULOTTE Dutchman 1995 8 places, lit queen et king, frigo 12, 120 volts +gaz, auvent très propre. Info 226-0868.

TENTE-ROULOTTE Rockwood 1940 LTD 2003, 10', 1600lbs, cuisinette, matelas chauffants, plusieurs autres accessoires, exc. condition. A voir absolument. 227-8558.

BONAIR Elegance 1200 1996 très propre, 12' de plancher avec 2 tables chauff.gaz, réfrig. propane, électr. 110 et 12 volts, auvent avec dinette trons électr., réservoir eau potable, poêle 3 ronds inf. et 18-2230 ext., couche 8 personnes 5000\$. 594-8481.

287 SERVICES DIVERS

ATTENTION Prévenez les incendies faites nettoyer votre cheminée par des gens d'expérience. Les Ramonages G.Bilodeau Enr. Egalement taille de haie de cèdres et fabrication de numéro de porte lumineuse. 228-8336.

FERRAIS entretien ménager à St-Georges le lundi 8h00 à 18h00 8\$/heure. Référence fournie. Info 227-9440.

HOMME A TOUT FAIRE J'offre mes services pour divers travaux résidentiel, int. et ext. Laissez message 222-8786.

J'OFFRE MES SERVICES pour travaux de joints, peinture, rénovation, 25 ans d'expérience. Travaux de pro, satisfaction assuré. 228-4205.

LIBÉREZ-VOUS
de votre surplus de poids! Maîtrisez la faim. Soyez éternelle. Améliorez sans tarder. France 227-5725.

TONTE DE PELOUSE nettoyage de terrain, bêcheage de jardin, peinture etc... Inf. 222-0141.

CASIER JUDICIAIRE! Faites-le disparaître pour voyager, nouveaux emplois, tranquillité d'esprit et plus. Centre du Pardon National est un service primé à travers tout le pays. Appelez: 1-866-242-2411. www.nationalpardon.org

EFFACEZ VOTRE CASIER JUDICIAIRE! votre casier affecte tous les aspects de votre vie. Découvrez les processus des Pardons et les levées des Etats-Unis. Appliquez en ligne. www.canadianpardons.ca ou appelez 1-800-298-5520.

LA BOUTIQUE SEXATOUT films 300x à partir de 4.95\$. Livraison rapide et discrète. Demandez votre catalogue gratuit au 1-800-798-9902. Consultez le site www.sexatout.com Pour voir les spéciaux.

EUREKA

Aspirateur central CV100A 399\$

SILENCIEUX

Aspirateur traîneau modèle 972A à seulement 89\$95

À l'achat d'un aspirateur central recevez un 2e boyau GRATUITEMENT!

CENTRE DE COUTURE PERRON INC.
559, 90e Rue, St-Georges
Place 90 228-3942

MOTORISÉ Classe A 1985 triple E cond. A-1, pneus neufs à voir 14,500\$. Info 582-3576 soir.

ROULOTTE 21', 5 places, Starlite, air climatisé, 1998, 10,600\$. Inf. 228-9163.

ROULOTTE Bonair 1996 21' très propre, poids 2860lbs, peut être tiré par mini-van, bain complète, four micro-ondes, frigo électr et propane, chauff.central au propane. 9200\$-négo. 222-0414 ou 53e-avenue St-Georges.

ROULOTTE BONAIR 84 6-places, 17pieds, 796kg (1755lbs), auvent, poêle, fourneau, frigidaire/congélateur, toilette/douche, eau chaude, chauffeferre propane, pneus/freins neufs, 4950\$. 227-6504.

ROULOTTE Dutchman 1995 27' chambre fermée air clim., beaucoup rangement, cond. A-1, auvent neuf, 10,000\$. 228-7295, 221-3050.

ROULOTTE FIFTHWHEEL Topaz triple E, 1998 27-1/2' ext.double, fibre verre, double slide-out, lit superposé, a/c tout équipé, exc.condition, 16,500\$. 228-3266, 267-4082.

ROULOTTE MALLARD 1995, 29' chambre fermée, lit superposé, peut coucher 8-personnes, non fumeur, très propre, 11,000\$/négo. Inf. 582-6564.

ROULOTTE TERRY 1995 27pi, toute équipée (air clim., four micro-ondes, etc...) ch. fermée, lits superposés, très propre, 10800\$. 418-582-6525 ou 418-222-3047cell.

TENTE ROULOTTE 1997 Bonair Elegance 6 places auvent et cuisinette été utilisé 10 fois, impeccable. Info 228-5222.

TENTE ROULOTTE LSG, Bon-Air, 1981, 6-places, réfrigérateur électrique, toile déjà changée, pneus neufs, intérieur propre. 582-3048.

TENTE ROULOTTE

**PLATS MAISON: 50 MENUS PAR SEMAINE
MARIAGE, LUNCH APRÈS FUNÉRAILLES, ETC.**



REBRANCHEMENT TÉLÉPHONIQUE TÈMBO! Nous offrons un service téléphonique préparé, des taux interurbains compétitifs, sans dépôt ni enquête de crédit. Rabais pour application en ligne www.tembo.ca 1-877-468-3626.

288 GARDIENNAGE

RECHERCHE FEMME
pour garder chez moi garçon de 9 mois pour septembre, env. 40 hrs de jour, de semaine, pas de ménage période de 2 ans. Chantal 227-0700.

302 OCCASION D'AFFAIRES

OFFRE D'EMPLOI sur ferme laitière. Info 418-583-6038.
RACOMPAGNEUR demandé pour racompagnement bid. Info 225-0359.

RECHERCHE ÉTUDIANT pour semi-retraité pour entretien d'une cour (gazon) dans le secteur St-Théophile 3-4 heures semaine du 20 mai au 20 septembre. 227-5906, cell. 225-1681.

RECHERCHE investisseur ou partenaire pour entreprise de remorquage CAA. Info 225-7108.

**336 ASTROLOGIE -
CARTOMANCIE**

40 ANS D'EXPERIENCE Justine, Claudette et Francine nous sommes clairvoyantes, Tarotologues et Numérologues depuis le début des années 60, nous avons atteint un niveau d'expérience supérieur à toutes concurrentes. Nos 40 ans de pratique feront en sorte que vous serez guidés avec précisions vers le bonheur assuré. Découvrez la vérité sur votre avenir concernant la santé, l'amour, l'argent, la naissance, les voyages. Cet appel pourra changer votre vie. 3.79\$/min 7 jours 24H (temps gratuit) 1-900-451-5276

ALISSA voyante naturelle, prédictions, claires et explicites. Vision à long terme. Tél. 1-900-548-7777 (2.90\$/min.)

AURELIA médium ne pose pas de questions, réponse et dates précises. Tél. 1-900-548-6644 (2.90\$/min.)

L'ERE DU VERSEAU Composez le 1-900-451-6675 et avec un appel complet, vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Des vrais spécialistes de la voyance répondent à vos questions d'amour, d'argent et plus! Nouveau Bell Mobilité seulement faites le no +rève ou (le carré +7383), 2.99\$/min. 18 ans + pour découvrir la signification de vos rêves.

LA CLINIQUE D'ESOTERISME et Mme Minou. Tel que vu à la télé 1-900-561-1212 à 4.89\$/min. Visa/Mastercard, composez le 514-768-2000 ou le 1-800-799-6395 à 2.59\$/min. (+taxes). Utilisateur de Bell mobilité faites le dièse tarot à 2.79\$/min. www.predictions2000.com Astro-Club ligne de voyance en direct 24 heures. Consultez des gens d'expériences au 1-900-830-6767 à 2.85\$/min. (+taxes)

MEDIUM QUEBEC Les meilleures voyantes du Québec, réputées pour leurs dons et qualité de leurs prédictions, vous parlent au 418-780-3910 Gratuit, appelez depuis un téléphone résidentiel.

338 AGENCES DE RENCONTRE

AGENCE DE RENCONTRE PROFESSIONNELLE
ARC-EN-CIEL (agencearcenciel.com), BUT SERIEUX (79\$ pour 3-mois) SIX ANNEES/SUCCES plusieurs succursales. Un numéro central 819-877-3981. Même si le code est 819 la clientèle est en Beauce. Entrevue à St-Georges. 3 mois gratuit pour femme 24-44 ans.

ADAM ET EVE Nudisme, gens libérés, chalets à louer, tentes roulettes et morisités acceptées. Brochure gratuite. 12 mai danse party, 19 mai beach party, (Carnaval de Rio nudisme non obligatoire 19, 20, 21, 22 juillet 2007) Tél. 819-336-4320.

AIMERIEZ-VOUS RENCONTRER votre âme soeur à la campagne? Alors visitez www.Agricentre.com, le site Internet de rencontres des gens du milieu rural. Inscription gratuite 514-409-2906.

www.leresseurencontre.com inscription gratuite, concours. Devenez membre gratuitement au 514-761-5252. Bloc de temps pour 25\$ au 1-900-643-1111. Nouveau, rencontre instantanée par cellulaire faites le dièse + amie (no + 2643) à 0.89\$/min. Messagerie texte envoyer RRF dans un nouveau message au 66 000 Du droit osez en composant le 1-900-830-9900 à 2.45\$/min. pour 10 minutes. Achat par carte de crédit faites le 1-800-561-3999.

343 ACTIVITES POUR ADULTES

1A-DOUCE MONICA distinguée et chaleureuse, charme et discrétion assuré. Inf. 418-226-8773 ou 225-8080.

JULIE FEMME MATURE Douce et discrète pour inf. lundi au vendredi de 13h00 à 20h00 418-226-2196.

MESSIEURS Vous recherchez quelqu'un pour combler vos besoins en Beauce. 226-6879 dem. Nancy.

NOUVEAU Québec en direct vous offre la chance de parler avec les plus belles filles du Québec Téléphonez: 1-900-561-2020 seulement 1.99\$/min. Entendre annonce gratuite 1-800-711-2525 24/24 Visa, Mastercard, Amex

354 MACHINERIE LOURDE

HONDA VALKIRIE Tourer 1998 1500cc, 6 cyl., 33,000km, avec vitre et valise, 8500\$ négo. 228-4944.

TRACTEUR Massey Ferguson 3 cyl., diesel, moteur Parking bon pneu peinture neuve, mec. très bonne condition. Info 582-3538.

URGENT BESOIN, ACHETONS PÉPINES, BULLDOZERS, "SKIDERS", TRAILERS AVEC CHARGEUSE ET TRACTEURS DE FERME. PAYONS BON PRIX COMPTANT. Tél.: 819-353-1777

360 PIECES AUTOS /CAMIONS

4-PNEUS POUR PICK-UP 265/75R15, 390\$ négociable; 4 autres pneus 205/75R14 plus roues 5-nuts pour Dodge Caravan, 125\$/pneus, 125\$/roues négociable. 593-6018.

367 MOTOCYCLETTES

2-SCOOTERS PGO-T-REX 4cc 2006 avec casques, 937km et 1138km, utilisé 2-mois, garantie prolongée, 2200\$/chacun négo. 222-7262 ou 227-8284 après 18:00hrs.

2001 HONDA GOLDWING rouge, 38,000km. Inf. 228-7016 ou 226-7110.

2001 YAMAHA V-Star 1100 Classic bien équipé, 48,000km, entretenue chez concessionnaire. Info 594-6114.

2006 SCOOTER

PGO, T-Rex, couleur argent, 3650km, équipé de top box et kit performance, excellent état, 2400\$/négo. 418-459-6122 laissez message.

A VENDRE KAWASAKI 300 modèle KLF30, méc. A-1, 1986, 4 pneus neufs, 1600\$ négo. Info 382-3576, 225-6822.

HONDA GL 1200 Aspencade 1985 65,322km, super propre, 4000\$. Info 228-3800, 228-5867.

MARAUDER SUZUKI 800CC, très propre, 1997, 20000km, 4000\$. Info 418-227-2052 Sylvie.

MOBYLETTE marque Yamaha CW50 1999 49 cyl., bon état, 950\$/négo. Info 227-4477.

MOTO HARLEY DAVIDSON sportster 1200, 1989, refait au complet, monté low boy, peinture chrome, pneus et mécanique refaits à neuf. 819-548-5285.

MOTO HONDA 1983, Magna V65, 1100cc. Info 227-5842.

TRAITEUR PROFESSIONNEL
ANNIE QUIRION
(Propriétaire)
Banquet chaud ou froid pour tous genres d'occasion, pour vous servir un goût nouveau.
Tél.: (418) 774-5474 • 227-0924
Cell.: (418) 226-6990

Traiteur Cuisine Express
Rollande Grondin, prop.
Tél.: 227-7728
La différence est + dans l'assiette (quantité à volonté)
La spécialiste des buffets froids et des services funéraires

SERVICES SPÉCIALISÉS

A1 - PAYONS AU PRIX DU MARCHÉ SELON VOLUME

- Métaux et métaux précieux (all., cuivre, or, argent)
- Recyclage St-Georges (Déjà 13 ans d'incorporation et 17 ans d'expérience)
- Pesée sur place (balance électronique)
- Service offert aux industriels et commerces seulement
- Récupère à la semaine ou au mois
- Acheteur /Vendeur de surplus d'inventaire industriel

Info.: 226-6394, Alain (01-7-2007)

ACHAT AUTOS
PIÈCES D'AUTOS FERNAND BÉGIN INC.
Achetons autos pour les pièces. Payons très bon prix. Fournissons ATTAQ pour la SAAG. Recyclons selon les normes de l'environnement. Vente de pièces usagées de toutes marques.
Pour information 228-2413 (16-3-2008)

ACHAT DE VÉHICULES
RECYCLO-MAX vous offre les meilleurs prix dans la région! Achetons véhicules pour les pièces et route et tout genre de métaux (scrap).
\$\$\$ PAYONS COMPTANT \$\$\$
Minimum 200\$ par auto.
Remorquage inclus dans le prix.
Pour infos GINO THERRIEN
Soir: 228-6435 - Jour: 225-3155
Jour: 244-3100 (11-11-2007)

ARMOIRES DE CUISINE
CUISINE-ART ST-GEORGES
L'art de bien concevoir votre cuisine ou salle de bain adaptés à vos besoins, soit en bois, thermos-plastique, polyester et mélamine. Salle de montre au 11185, 1re Av. Est (voisin de l'aréna).
Pour rendez-vous et estimation gratuite,
Tél.: 418-226-4627
Paget: 418-226-1750 (13-7-2007)

BÉTON DÉCORATIF
GESTION CMN-BEAUCE
Béton estampé
Balcons, escaliers, trottoirs, contour de piscine
Estimation gratuite
MARCEL MARTIN: 226-0505
RBQ8293-2716-58 (01-7-2007)

CENTRE D'ÉCOUTE TÉLÉPHONIQUE ET DE PRÉVENTION DU SUICIDE BEAUCE-ETCHEMIN
Pour vous qui vivez une situation difficile dans votre vie (détresse, solitude, deuil, pensée suicidaire), pour vous qui vivez près d'une personne ayant des difficultés et qui voulez être soutenu... Un intervenant bénévole est disponible au bout du fil du lundi au dimanche de 18h00 à 04h00 du matin. C'est un acte de courage de demander de l'aide: 228-0001 (25-03-2008)

DÉMÉNAGEMENT
TRANSPORT P.A. ROY LTÉE
SAINT-PROSPER
LOCAL ET LONGUE DISTANCE
Emballage et entreposage
Tél.: 418-594-8366
1-800-529-8366 (16-9-2007)

DÉMÉNAGEMENT
RÉSERVEZ VOTRE PLACE!
TRANSPORT GÉNÉRAL
Livraison en tout genre
CARLE TRANSPORT
222-1491
225-9898 (18-5-2007)

DESIGN DE PAYSAGE ET AMÉNAGEMENT PAYSAGER
Paysage Décor Beauce Inc.
Notre-Dame-des-Pins
Lucien Lagrange
25 ans d'expérience
(418) 774-3000 (22-7-2007)

ENTRETIEN MÉNAGER
SERVICE D'ENTRETIEN NOËL VEILLEUX
Industriel • Commercial • Résidentiel
• Lavage de tapis / Mobilier de salon / Grand ménage / Décapage et cirage de plancher
Bur.: 228-6967
Cell.: 226-7636 (21-10-2007)

ENTRETIEN MÉNAGER
BRIGITTE LACHANCE
Résidentiel • Commercial • Industriel
Grand ménage: chalet / demeure / cabane à sucre
Lavage de vitres intérieur et extérieur
Décapage et cirage de planchers
Entretien journalier ou hebdomadaire
TRAVAIL IMPECCABLE / 5 ANS D'EXPERIENCE
418-588-5717 St-Victor (18-5-2007)

EXCAVATION MÉDICÉ
• Refaire une sortie de sous-sol
• Bordure en ciment
• Enlever des souches
• Fermer un fossé
• Drainage
• Excavation pour test de sol
• Creuser, déterrer, déplacer, niveler ou tout autre
Pépine sur roue avec boom extensible,
Trailer dompteur, terre, gravier, tuff...
(Estimation gratuite)
Dino Giroux, propriétaire
Tél.: 225-6679 ou 227-1587 (07-07-2007)

EXCAVATION
MINI-EXCAVATION
Jusqu'à 12 pieds de profondeur
Sciage / cassage de béton
Drainage • Terrassement
Inf.: EXCAVATION C.S. BILODEAU ENR.
227-0135 (1-7-2007)

EXCAVATION
CAMÉRA VISIONNEUSE DE DRAIN ET RÉPARATION DE FISSURE DE SOLAGE
Cette visionneuse-caméra couleur sera d'une grande utilité afin de découvrir les problèmes de drains bouchés, fuites de tuyaux pluvial, cheminées, et tout autre chose qui n'est pas accessible et visible à l'oeil nu.
Aussi mini excavatrice.
LES CIMENTIERS G.M.R. INC.
Tél.: 227-3977, Gar.: 227-7255
Cell.: 222-4827 (24-6-2007)

FINITION INTÉRIEURE
HOMME SEMI-RETRAITÉ
Menuiserie de tout genre • Installation de divisions de stud, de métal ou bois • Poseur de gypse • Tireur de joints • Réparation murs et plafonds • Plafond suspendu, gypse ou acoustique • NOUVEAUTÉ: texture pour mur ou plafond KNOCK DOWN • Peinture
Plus de 25 ans d'expérience. Travaux garantis. Estimation gratuite.
ROBERT: 484-3005 (14-5-2007)

FOSSE SEPTIQUE
Système Bionest et Écoflo
Premier Tech, tuyaux de béton, regards et puisard de rue, base de lampadaire, ect
LES ENTREPRISES R. DROUIN LTÉE
890, 95e Rue, Saint-Georges Est
(418) 228-2297 (15-7-2007)

IMPÔTS
GESTION ZÉRO HUIT
Impôts des particuliers canadiens et américains. Transmission électronique. Aussi impôts pour travailleurs autonomes, camionneurs, revenus de location et petites entreprises (PME)
9006, boul. Lacroix, suite 120, St-Georges
Tél.: 418-227-0022 (13-5-2007)

IMPÔT
35 ans d'expérience!
Canadien et américain
Toutes les formules gouvernementales
Taxe, impôts, pension can. et am.
Dossier personnel sur informatique
Discretion assurée!
PIER-ÉMIL RODRIGUE, 1230, 25e Rue, Saint-Georges Ouest.
228-4644 - Fax: 227-4397 (11-11-2007)

LES SALLES DE BAIN
POULIN & LACROIX
Plus de 35 baignoires, douches et accessoires en exposition.
MAAX - ALCOVE - NEPTUNE
2790, 1re Avenue Ouest, Saint-Georges
228-2089 (28-10-2007)

MASSAGES THÉRAPEUTIQUES ET RELAXANTS adaptés à chacun
• Thérapie psychocorporelle • Énergétique
• Accupressions (travail sur les méridiens)
• Réflexologie des pieds
• Aussi massage sur chaise (chaise confortable conçue pour massage). Idéal en entreprise, centre, école, etc. Efficace en 15 minutes. Lâcher le stress pendant la pause!
• Aussi adaptée pour femmes enceintes.
Reçu d'assurance en naturothérapie et massage.
SANTÉ, DÉTENTE, BIEN-ÊTRE, LÂCHER PRISE NICOLE ADOR
774-6051 - (Beauceville)
Aussi déplacement à domicile (10-2-2008)

MASSAGE SUÉDOIS
Pour personnes sérieuses.
Vous voulez vous détendre?
Les manoeuvres utilisées en massage suédois réduisent les tensions musculaires et le stress causés par plusieurs facteurs que vous connaissez.
Prenez le temps et venez simplement relaxer!
25\$/hre - Spécial étudiant(e) 20\$/hre
Inf.: FRANÇOIS, 222-4027 (6-4-2008)

MASSOTHÉRAPIE
Massages personnalisés, sédatif, thérapeutique, huiles essentielles.
Soin du visage de détente (Mary Cohr Paris).
Enveloppements:
MOKA JAVA: stimule les vaisseaux circulatoires, réduit l'aspect bouffi (rétention d'eau), réduit la cellulite, riche en protéine, très hydratant.
BOUE DE TOURBE: anti-inflammatoire naturel, rhumatisme, sciatique, névralgie, bursite, eczéma
EXFOLIATION: adoucit la peau, enlève les cellules mortes de la peau, rehausse l'apparence du corps.
BALNÉOTHÉRAPIE.
Reçu disponible.
GABY GIROUX: 418-226-3897 (13-5-2007)

MÉCANIQUE MOBILE
ATELIER MÉCATECH INDUSTRIEL
Réparation ou inspection de tracteurs, chariots élévateurs, machinerie lourde, moteurs diesel ou à essence, ainsi que troubles électriques ou hydrauliques.
SYLVIO QUIRION - St-Georges
Tél.: 418-227-6268
Cell.: 418-225-7079 (13-05-2007)

NETTOYAGE J.P. FECTEAU
• Nettoyage professionnel de TAPIS, DIVANS, FAUTEUILS avec camion usiné
• Protège tissus disponible
• Entretien commercial de bureau
• Grand ménage, lavage de vitres
• Décapage et cirage de planchers
• Nettoyage conduits de ventilation, échangeur d'air
• Neutralisation d'odeur
TRAVAIL GARANTI :
228-4944 (14-10-2007)

NETTOYAGE LOUIS BEAULIEU
«LA» différence d'un professionnel
Résidentiel ou commercial
Nettoyage à la vapeur par camion-usiné: tapis, escalier, carpeite, céramique, ameublement en tissus (protecteur gratuit)
Service complet de nettoyage: Grand ménage (murs, plafond, vitres, stores, etc.), décapage et cirage de plancher, entretien commercial de bureau
URGENCE SINISTRE 24 HRES (avec ou sans assurance) Eau, feu, fumée, huile, égout • Neutralisation d'odeur
Tél.: 228-1439 (10-2-2008)

NETTOYAGE
NETTOYAGE STEAMATIC
Nettoyage de tapis et meubles rembourrés à la vapeur par camion-usiné. • Nettoyage de céramique • Nettoyage de conduits de ventilation et d'échangeur d'air • Nettoyage après sinistre: eau, feu, fumée, huile.
ESTIMATION GRATUITE! - 227-5050 (15-10-2007)

PLOMBERIE MARTIN LABBÉ INC.
LA CAMÉRA QUI VOIT LOIN!
Inspection par caméra de tous types de drain ou infiltration eau, débouchage de drain sanitaire et pluvial, lavage à pression des drains, inspection drain français plastique ou autres, réparation des infiltrations d'eau aux fondations, excavation des entrées eau + drainage complet. Rapport écrit de conformité des installations de plomberie pour les assureurs et assurés. Projet clé en main. Contre-expertise de travaux et expertise des installations de plomberie. Licence de la Régie du bâtiment en imperméabilisation des fondations, fissures.
1160, 42e Rue Nord, Saint-Georges
Tél.: 418-228-8010
Cell.: 418-226-6024 (10-6-2007)

RÉNOVATIONS MARIO LABBÉ INC
Travaux de rénovation en tout genre tels que :
• toiture • patio • sous-sol • revêtement • menuiserie • charpente • démolition • peinture • réparation après sinistre
Cell: 222-8044
Fax : 225-5182
Rénové sans vous «casser»! (15-7-2007)

RÉNOVATIONS INTÉRIEURES
Pour vos projets de rénovations, finition sous-sol, portes et fenêtres, boises et moulures, restauration d'armoires, plancher bois franc, plancher flottant...
Un simple appel!
Carl St-Pierre: 225-4988
Alain St-Pierre: 225-4547
Inst. BCA inc. RBQ 8253-8810-03 (16-9-2007)

SERVICE PLUS
TRANSPORT DE MACHINERIE
Industriel (local et longue distance)
Prix au kilomètre/mille ou à l'heure
Camion plate-forme avec grue + trailer 3 essieux jusqu'à 40 pieds.
Charge, assurance, cargo + permis.
Largeur excessive
Info. Alain: 226-6394 (1-7-2007)

COÛT
4 semaines 48\$
13 semaines 138\$
26 semaines 235\$
52 semaines 400\$

DEVENIR PROPRIÉTAIRE

Plus qu'un rêve!

Vous cherchez une maison neuve, ou usagée, vous voulez vendre? Appelez-moi

MARIE PAQUET

Agent immobilier affilié

RE/MAX

Courtier immobilier agréé, Franchisé Indépendant et autonome de RE/MAX Québec Inc.

10730, boul. Lacroix, Suite 101, St-Georges (418) 221-0101



(418) 222-8830

MOTO HONDA Shadow 750 1999, 4000\$ ferme. Info 228-9345, 227-5009.

MOTO KAWASAKI LTD 750 1984 800\$ négo ou échangeais contre tracteur gazon, trailer, VTT chalupe ou autres. 685-2836 Claude

MOTO KAWASAKI Vulcan Drifter 1999 21,000km, (réplique indien des années 40) 4800\$, Eagle Summit 1994 man., bonne mec. 800\$. 228-9251.

MOTO MARAUDER 250 2001, rouge, seulement 2800km, très propre, bien équipée, prix: 1700\$. Info: 222-6162.

MOTO YAMAHA 1100cc, 1996, 36,000km, 2 pneus neufs, sacoches en cuir, dossier pour 2e personne. Inf. 459-6279.

MOTO YAMAHA Virago 1100cc, 1997, 13,900km, très propre, 4300\$. Info 594-6181.

SCOOTER 49cc, 2004, acheté neuf 9300km, couleur bleu, beau scooter sport. 1795\$. Info 227-2971.

SCOOTER Yamaha CW50, 2001, 9000 km, bleu, pneus et bougies neuves, inspection complète faite par concessionnaire. 1500\$. Inf.: 228-9144

SCOOTER Yamaha BW'S, 2002, bleu, 8720 km, modèle avec kit sport, barre de protection, protège-main, frein avant et arrière, inspection complète faite par concessionnaire, batterie et bougies neuves. 2000\$. Inf.: 228-9144

YAMAHA MAXIM 1982 750cc, 57,000km, bonne condition. Info 227-5891.

YAMAHA MIDNIGHT MAXIM 1983, 750cc, noir/or, très propre, 72600km, mécanique excellente condition. 1200\$. 418-228-5032 R.Roy.

YAMAHA Road Star 1600cc 1999 noir, 24,000km, avec dossier, pipe 50/50 et original très propre. 7000\$. 774-3535.

YAMAHA V-STAR 650, 15,000km, femme propriétaire. Inf. 774-9174.

YZF-R6 2000 Bleu, 3800\$. 400EX 2002, jaune, environ 20-tank de brûler, 4500\$. Info 418-382-5194 ou 418-222-9132.

380 AUTOS USAGÉES VTE/LOC

175,500KM Altima Nissan GXE a/c, autom., 1995, beige, pneus d'hiver, très bon état, bien entretenue. Nancy 227-1311.

Automobiles du Coin

1480, Route 275, St-Côme-Linière

Tel: (418) 685-1370 Fax: (418) 685-1370

Cell. Serge: (418) 225-2497

Cell. Claude: (418) 222-4297

Anciennement Auto Maurice Bédard

- 05- FORD RANGER, auto., 2x4, a/c, cab régulier, 4449 miles • 11 950\$
- 05- CHRYSLER PT CRUISER, convertible, 2 p., man., 6900 miles • 15 995\$
- 03- 400 EX (4 roues), jaune, 25 tinquées d'usure • 4 400\$
- 00- ACURA 1.6 EL, 4 p., auto., 98 000 km, full • 7 900\$
- 99- MAZDA PROTÉGÉ, 4 portes, man., 245,000 km • 3 995\$
- 99- MERCURY COUGAR, V6, manuel, full, 120 000 km • 6595\$
- 98- HONDA ACCORD, 4 portes, man., a/c démarreur, 4 pneus d'hiver neufs, 240,000 km • 6 200\$
- 97- FORD ESCORT, 4 portes, manuel, 368,000 km • 695\$
- 96- ACURA 2.5 TL, 4 portes, automatique, full, 204,000 km • 5595\$
- 95- FORD ESCORT, 4 portes, full, automatique, 200,000 km • 1795\$
- 94- PONTIAC GRAND AM, 4 p., full, auto., 141,945 km • 1695\$
- 94- PONTIAC SUNBIRD, 2 portes, auto., 180,000 km • 695\$
- 93- PONTIAC GRAND AM, 2 p., auto., 220,000 km • 1500\$
- 92- BUICK LESABRE, 4 p., auto., full, 174,000 km • 1895\$
- 86- FORD F150, boîte longue, man., 5 L, moteur de 160,000 km mécanique A1, 249 000 km • 1895\$

2 NOUVEAUX DE DERNIÈRE MINUTE:

- 03- CHEVROLET SILVERADO, 4x4, King Cab, 5.3 L, démarreur, full, automatique, 39 000 km • 21 800\$
- 97- TOYOTA TERCEL, 4 portes, manuel, 179 000 km • 3295\$
- 91- MERCURY TOPAZ, 4 portes, automatique, 31 000 km • 1650\$

2002 FOCUS SE 4p., autom., a/c, verrouillage sans clés garantie Ford, femme proprio, une seule taxe à payer 8500\$. 228-7016, 226-7110.

ACURA 1999

Integra GS tout cuir tout équipé, aussi mags 17" avec pneus et bumper avant arrière pour Acura 1999 et+. 225-9898.

ACURA TL 2002 en bonne cond., couleur gris foncé 73,000km; ordinateur avec imprimante lazer HL1435 neuve 150\$. Info 228-7763.

AUTO SPORT très propre, Pontiac Trans-Am 1984, peinture originale, T-top, moteur 383; pistons creux, wisco, roller-cam, rod d'acier, crank machiné et têtes d'aluminium. Nancy 227-8176.

CADILLAC Fleetwood D'Elegance 1988 63,000km, bourgogne, tout équipé, jamais sorti l'hiver encore comme neuf 6000\$-négo; Ford Windstar 2003 gris argenté exc.cond., 46,000km, tout équipé, 10,000\$. 226-3806.

CHEVROLET CAVALIER 2002, beige, 4p., automatique, 105,000km. Prix à discuter. Inf. 228-1762 ou 225-6647 demandez Martin.

CHEVROLET Malibu LS 1998 V6 vert forêt, autom., démarreur 105,000km, 8 pneus sur rims 4800\$. 228-7252.

CHEVROLET SPRINT convertible 1991 autom., 2500\$ ferme. Info 227-0920.

Hermann Bolduc ENR
42e Rue Nord, (côte 40 arpent)
• Frame master • Pare-Brise
• Débrosselage • Mécanique générale
• Peinture • Vente & Achat d'autos

Tél.: 418-227-1768

Spécial de la semaine
VOLKS JETTA 99%
cuir, toit ouvrant,
7 950\$

DES PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION AVEC UNE DES MEILLEURES GARANTIES EN BEAUCE

AUTOS ACCIDENTÉES ET RÉPARÉES	AUTOS NON ACCIDENTÉES	1999-ASTRO VAN, 156,000 m • 5 450\$
2007-ACCENT GSI, 4p, mags, spoiler, 261km • 15500\$	2001-CH. IMPALA LS, full • 6 950\$	1988-GMC S-15 4x4 • 1500\$
2006-SCION, full, bourg. • 16 450\$	2000-CAVALIER Z-24, man. • 6 450\$	VEHICULES ACCIDENTÉES
2006-TOYOTA SCION, bleu • 16 950\$	PICK-UPS ACCIDENTÉES ET RÉPARÉES	2007-MAZDA3, 4 p., 4663 km • 6 950\$
2005-COBALT, man., t. ouv. • 14 950\$	2005-TOYOTA TACOMA, crew cab, noir, full • 23 500\$	2007-MAZDA3, 4 p., 7600 km • 6 250\$
2005-PONTIAC VIBE, full • 14 950\$	2004-SILVERADO, King cab, SPÉCIAL • 19 950\$	2006-ACCENT 4 p., full, 5816 km • 6 500\$
2005-SONATA, V-6, full • 13 500\$	2003-FORD SPORTRAC, full, 70000 km • 13 950\$	MOTOS
2005-KIA SPECTRA, full • 10 950\$	2001-ASTRO VAN, vitré, full • 9 950\$	90-MOTO SUZUKI KATANA 750 61000 km • 995\$
2004-SEBRING GTC, décapotable • 14 950\$	2001-EXPLORER SPORT • 9 950\$	Membre AMVOQ
2001-VOLVO S80, full, bleu • 17 950\$	2001-ESCAPE, full 4x4 81 000km • 9 950\$	
2000-P. SUNFIRE, 2 p., aut. • 4 500\$		

HYUNDAI BEAUCE

2004 EL 1.7 4 p., noir, 4 cyl., man., a/c, 85 000 km	16 300\$
2003 PT CRUISER 4 p., bleu, 4 cyl., man., a/c, 91 434 km	10 495\$
2003 CARAVAN SE 3 p., rouge, 6 cyl., auto. a/c, 76 450 km	10 495\$
2004 NEON 4 p., 4 cyl., auto, a/c, 56 690 km	8 995\$
2007 ACCENT 2 p., noir, 4 cyl., 13 825 km	12 495\$
2002 ACCENT GL 4 p., gris, 4 cyl., auto., 41 663 km	7 995\$
2002 ACCENT GL 4 p., noir, 4 cyl., auto, a/c, 51 070 km	8 400\$
2005 ACCENT GL 4 p., gris, 4 cyl., auto, a/c, 33 023 km	10 995\$
2001 ACCENT GS 2 p., noir, 4 cyl., auto, 117 000 km	5 495\$
2002 ACCENT GS 2 p., beige, 4 cyl., auto., 52 480 km	6 995\$
2003 ACCENT GS, charcoal, 4 cyl., man., 84 132 km	6 495\$
2004 ACCENT GS 2 p., gris, 4 cyl., man., 85 546 km	6 995\$
2002 ACCENT GSI 2 p., gris, 4 cyl., man., 76 554 km	6 995\$
1999 ELANTRA GL 4 p., bleu, 4 cyl., auto., 1,29 247 km	3 995\$
2001 ELANTRA GL 4 p., vert, 4 cyl., man., 56 810 km	6 995\$
2002 ELANTRA VE 4 p., rouge, 4 cyl., man., 107 432 km	5 995\$
2003 ELANTRA VE 4 p., noir, 4 cyl., man., a/c, 87 617 km	7 795\$
2005 SANTA FE 4 p., gris, man., 49 273 km	15 495\$
2002 SONATA GL 4 p., beige, 6 cyl., auto., 80 200 km	8 995\$
2001 TIBURON SE 2 p., bourgogne, 4 cyl., man, a/c, 109 377 km	7 995\$
2003 TIBURON SE 2 p., rouge, 4 cyl., man., a/c, 102 688 km	11 495\$
2003 TIBURON SE 2 p., rouge, 4 cyl., man., a/c, 80 400 km	11 995\$
2003 RIO RX-V 4 p., bleu, 4 cyl., man a/c, 97 150 km	7 495\$
2004 SEDONA beige, 6 cyl., auto, a/c, 76 663 km	10 995\$
2002 SPECTRA 4 p., rouge, 4 cyl, man., 124 268	4 995\$
2005 SPECTRA 4 p., rouge, 4 cyl., a/c, 52 900 km	12 995\$
1995 GRAND LS, 4 p., blanc, 8 cyl., a/c, 207 600 km	2 995\$
2002 SUNFIRE SE 3 p., gris, 4 cyl., auto., 85 209 km	5 995\$
2003 CAMRY LE 4 p., gris, 4 cyl., auto., a/c, 86 000 km	13 995\$



15 225, boul. Lacroix, Ville de St-Georges
418-228-8814

GARAGE C. DOYON LTÉE

370, R.R. 3 Sud
Saint-Victor, G0M 2B0
Tél.: 418-588-3512

- 2007-COBALT LS, Bleu, 4 p., auto., air climatisé, volant ajustable, CD, 3400 km, unité 3837 • 11 650\$
- 2007-MALIBU LT, 4 portes, 4 cyl., auto. tout tout équipé, roues mag, 8000 km, unité 3067 • 14 800\$
- 2007-MAZDA 3 GX, 4 p., gris foncé, auto., tout équipé, mags, 3000 km, unité 0513 • 16 200\$ (1 manuel en inv.)
- 2006-HYUNDAI TIBURON SE, rouge, man., tout équipé, toit ouvrant, mags, unité 9885, 16 000 km • 15 800\$
- 2007-PONTIAC PURSUIT SE, 2 p., gris pâle, man., tout tout équipé, toit ouvrant, (1 gris foncé, 1 rouge en inv.), 16 000 km, unité 7777 • 13 200\$
- 2006-CHEVROLET AVEO LT, 4 p., auto., bleu métal., tout tout équipé, air + vitres + volant + CD +mags, unité 3975, 20 000 km • 10 350\$
- 2005-FOCUS SE, Gris foncé, auto., barres portes, volant ajustable, air, CD, 30 000 km, unité 6428 • 9 800\$
- 2005-COBALT LS, 4 p., rouge, auto., barre, volant ajust., air clim., radio C.D., 26 000 km, unité 2326 • 10 350\$
- 2005-PONTIAC MONTANA SVG, bleu marin, allongée, tout tout équipé, 2 airs, 2 chauffettes, DVD, roues mags, 21 000 km, unité 7597 • 15 900\$ (1 Uplander en inventaire)
- 2005-MAZDA 6, 4 portes, gris foncé, 4 cyl., auto., tout tout équipé, mags, 30 000 km, unité 5321 • 15 800\$
- 2005-PONTIAC SUNFIRE, 4 p., rouge, auto., barres, volant ajust., air, CD, 24 000 km, unité 5617 • 9 500\$
- 2004-HYUNDAI ELANTRA VE, 4 p., auto., tout équipé, vert métallique, 24 500 km, unité 2583 • 8 950\$

GARANTIE
06-07 : 2 ans / 40 000 km
05 : 1-1/2 an / 30 000 km
04 : 1 an / 20 000 km
Visitez notre site internet
www.garcdoyon.com

PLUS DE 60 AUTOS USAGÉES:
2004, 2005, 2006, 2007 en inventaire

Ouvert 4 soirs semaine jusqu'à 20h30 et le samedi toute la journée.
Cellulaire vendeur = 226-7668

- Toutes ces autos ont été accidentées légèrement •
- Photos avant réparations disponibles •
- Ont été inspectées par la Société d'assurance automobile du Québec
- Financement Desjardins sur place •



VOTRE JOURNAL + AUTONET.CA
le combo idéal pour votre recherche automobile

AUTONET.ca
QUEBECOR MEDIA
La destination automobile de **canoe**

CORVETTE 1986 jamais vu l'hiver, un seul prop.; très belle Jaguar 1992 tout équipé très bon prix faites une offre; Pick-up Toyota Tacoma 1998 2x4 extra cab 170.000km; Cadillac 1989 jamais vu l'hiver un bijou; Hyundai Accent GT 1996; Ford Ranger 4x4, King-Cab, 2002, 60.000km, autom. 3L; Saturn 1992; Kia Rio 5, 2003; Pontiac Grand Am, 1995; Dodge Spirit 1995; pick-up Silverado 1998, 4x4, King Cab, noir. Toute offre raisonnable acceptée 227-9477 226-8345 Jacques.

FACILE VISION ES!
1995, rouge/bas gris, très propre, non-fumeur, 75000km, mécanique/carrosserie A-1, automatique 6-cyl. 3.3. tout équipé, seulement 3450\$. 228-2919/jour, 227-0935/soir/fin semaine demandé Martin.

FORD-TEMPO GL 1993 autom. Toyota Paseo 1992 mag, toit ouvrant, prendrais minoune en échange. Moteur 400 avec transmission autom. au complet 1971. 582-3612.

GMC 1991 très propre, noir 4x4 diesel, 6.2 litres, boîte longue, tout bon état. Info 228-9205, 221-2550.

GMC VAN SAFARI
2001 de luxe 7 pass., groupe électrique Int. cuir, A-1 sur tout 127.000km. Info 228-7436.

HONDA ACCORD LX 2000, automatique, 2p., 92.000km, vert forêt, toute équipée, mags, roues d'hiver, excellente condition, 10.500\$. 227-6933

HYUNDAI ACCENT 2004 3-portes, manuel, 51000km, gris, lecteur CD, démarreur dist., garantie jusqu'en mars 2011. Info 418-225-9981.

Autos H. Cloutier Inc.

(Coin du Bébé) 19905, boul. Lacroix
St-Georges - 228-4064, cell.: 226-8249

- 98- PLYMOUTH VOYAGER, full, 136000 km • 2995\$
- 97- DODGE NEON, automatique • 1995\$
- 96- PLYMOUTH BREEZE, 163000 km • 2250\$
- 95- MAZDA 323, automatique • 1195\$
- 95- PONTIAC TRANSPORT, excellente cond. • 1895\$
- 94- PONTIAC GRAND AM, V6, tout équipé • 1895\$
- 94- PLYM. ACCLAIM, 143 000 km, 4 cyl., auto • 1495\$
- 92- TOYOTA TERCEL, manuel, • 1250\$

Tous les véhicules sont vérifiés.
Prix compétitif

HYUNDAI ACCENT GT 2005 man., noir, aileron, jupes, roue alumin. très propre, inspection mécanique complète. Info 228-1982.

HYUNDAI Tiburon 1997 man 2L., très propre 3500\$; Pontiac Wave 2005 man., 8200\$. Info 383-3555.

**Garage Florent Giguère
Vallée-Jonction**

Tél. gar.: 253-6282 - rés.: 387-5401

2006-Corolla S, full, 15 975\$

2006-Matrix, full, 15 975\$

2006-Corolla, full, 14 975\$

2005-Matrix, full, 14 150\$

2005-Camry, full, 17 150\$

2005-Corolla, full, 13 550\$

2003-Lexus ES 300, 20 000\$

455360-6

AUTO MANIA ENR.

1150, Rte 275, Saint-Côme-Linière
(418) 685-3757
Bertrand Dumas, prop.

Inspection complète, changement d'huile, freins, peinture, etc.

VENTE ET ECHANGE

- 01-SUNFIRE, 110 000 km, 2 portes, manuel • 1200\$
- 00-ACCENT, 137 000 km, 2 p., manuel • 3800\$
- 99-GEO METRO, 130 000 km, 4 portes, automatique
- 98-ACCENT, 148 000 km, 2 portes, manuel sport
- 97-CAVALIER, 151 000 km, 4 portes, manuel • 2800\$
- 97-SUNFIRE, 2 p., man. • 1200\$
- 96-PLYMOUTH BREEZE, 136 000 km, aut., propre • 2600\$
- 95-GEO METRO, 2 portes, manuel • 995\$
- 92-MAZDA PRECEDIA MX3, V6, manuel, 116 000 km, très propre, tout équipé • 4200\$
- 92-PATHFINDER 4X4, 4 p., auto., gasket de tête brisé • 1200\$
- 87-CAMARO, V-6, T-top, automatique • 3200\$
- D'AUTRES MODELES A VENIR PROCHAINEMENT!

457590

MAZDA 4X4 Tribute ES Spécial Edition, 2002, 36.000 milles, jamais sortie l'hiver, int. cuir tout équipé. Info 228-2188.

OLDSMOBILE DELTA ROYAL 1992 à vendre. Aussi Buick Century 1988. Info 418-484-5293.

OLDSMOBILE INTRIQUE
1998 V6 3.8 L., 158.000km, exc. condition, peinture refaite de l'automne vitre et siège élect., a/c, lecteur CD vendu sur 4 pneus hiver (1 hiver d'usage) et 4 pneus été, int. comme neuf, inspecté et réparation effectuées (rapport d'inspection fournis 3750\$ négo. Info 228-6627 cell. 230-2539.

PICK-UP GMC Sierra 1995 moteur diesel 6.5, 231.000km, très propre, 4 pneus neufs. 427-2909, 331-0755.

PONTIAC G6 2005 cuir, tout équipé, 4p., gris, option GT, toit panoramique, mags chromés 17", accidenté arrière, réparé, garanti, 32.500km, 15.500\$ négo. 418-338-3463.

PONTIAC SUNFIRE 2003 man., 77.386km, démarreur 2.2 ecotec vitres teintées, déflecteur d'air, lecteur CD 6950\$. 228-0460, 225-2323.

RENÉ VEILLEUX INC.

522, rte 108, Beauceville Ouest • 774-9389

VÉHICULES PRÊTS:

- 06-Vibe GT, 5 vit., rouge, full, toit, mags, 13 356 m • 15 200\$
- 06-Matrix, rouge, auto., cruise, a/c, CD, 8800 m • 15 200\$
- 05-Mazda 6, orange, 2.3 L., auto, toit, mags, GF, 8000m • 18 900\$
- 05-Corolla S, charcoal, 5 vit., mags, 8 CD, a/c, full, 17 000m • 15 500\$
- 5-Corolla S, gris, 5 vit., mags, CD, a/c, full, 20 000m • 15 500\$
- 05-Sentra S, noir, auto, mags, a/c, 6 CD, 6700m • 13 200\$
- 05-Sentra S, gris, auto, mags, a/c, 6 CD, 7000m • 13 200\$
- 04-Mazda 6, V6, gris, GT GF, toit, cuir, mags, full, 8 000 m • 18 900\$
- 04-Mazda 6, 2.3L, orange, cuir, mags, GF, full, 15 600 m • 16 900\$
- 04-Mazda 3, 5 p, GT, auto, toit, mags, CD, a/c, full, 20 000 m • 16 200\$
- 03-Protégé ES GT, rouge, auto, toit, mags, full, 20 995m • 11 800\$
- 03-Protégé ES GT, gris, auto, toit, mags, full, 21 000m • 11 800\$
- 02-Mazda 3E, 3.5 L., auto, toit, mags, CD, a/c, full, 12 800m • 15 900\$

VÉHICULES ACCIDENTÉS:

- 07-Sentra SL, cuir, auto., CD, a/c, full, 880 m., noir • 11 700\$
- 05-Equinox LS GOLD, 4x4, 3.4 L., a/c CD, mags, 12 800 m • 9 800\$
- 00-Mitsubishi, orange, 5 vit., mags, cuir, top noir, 70 000 m • 8 300\$

SATURN ION 2005 4p., groupe électrique, gris, mags, accidenté quart arrière, réparé, 13.200km, air-climatisé, automatique, garantie, 15.500\$ négo. 418-338-3463.

SUBARU FORESTER 2.5XT, turbo, 2004, gris, autom., 28.000milles, tout équipé, accidenté, réparé, 19.500\$. Inf. 588-8669.

SUNFIRE 1998 GT 225.000km, 450\$; BWS 2004 gris pas de pipe 1000\$; kit sub 300 rns. Info 382-3665.

TOYOTA COROLLA 1998 4p., noir, 190k, moteur 100km exc. cond., très économique, man., 4500\$ ferme. Info 227-2058.

Autos R.F.

562, 20e Av. Saint-Zacharie
418-593-5083
Cell.: 226-6266

Financement Desjardins sur place

- 07-Che Cobalt, 4 p., auto., air, CD, bal. gar., 17000km • 13,995\$
 - 04-Nissan Sentra, 52 000 km, 4 p., man., air, CD • 7495
 - 05-Ford Escape LTD, V6, 4x4, auto. **VENDU**
 - 02-Pontiac Grand Prix GT, 4 p., aut., L. équi., 96 000 km
 - 02-Dodge Caravan, 5 p., tout équipé, 122,000 km • 7450\$
 - 02-Cavaler 2-22, jaune, man. aileron, 95,000 km • 5795\$
 - 01-Mitsubishi Eclipse GT, V6, toit ouvrant, 54,000 milles • 11 950\$
 - 01-Toyota Corolla, aut., tout équipé, 118,000 km • 8450\$
 - 00-Pontiac Sunfire, 2 p., manuel, CD, 145,000 km • 4950\$
 - 99-Toyota Tercel, 4 p., auto., 142,000 km • 5450\$
 - 99-Ch. Tracker, 4x4, aut., 2 p., toit toile, 85,000 km • 7950\$
 - 98-Plymouth Voyager, 4 s. capt., 5 p., 3.3, full, 205000 km • 3950\$
 - 98-Pontiac Sunfire, 2 p., manuel, aileron, CD, 148000km • 3650\$
 - 98-GMC Sonoma King cab, V-6, aut., 2x4, 93 000 km • 7950\$
 - 98-Plymouth Voyager, 5 p., air, 103,000 km • 5495\$
 - 2X98-Ford Escort, 4 p., aut., air, 110 000 km • 3750\$
 - 98-Yan Chrysler town, country longue 7 pass. AWD, 4x4, 169,000 km • 4950\$
 - 97-Nissan Maxima, 4 p., aut., V6, full, 169,000 km • 4500\$
 - 97-Chevrolet Cavalier 222, 2 p., man., 130,000 km • 2950\$
 - 97-Hyundai Accent GSi, 2 p., aut., 148,000 km • 2950\$
- Heures d'ouverture: lundi au jeudi, 9h à 20h
vend. de 9h à 15h, sam. de 9h à 12h

**AUTOMOBILES
ANDRÉA ROY INC.**

POUR DES VÉHICULES D'OCCASIONS
À PRIX IMBATTABLES!

FINANCEMENT DESJARDINS
DISPONIBLE SUR PLACE!
Contactez-nous pour connaître les
modalités de paiement du véhicule
de votre choix.

- 05-PONTIAC SUNFIRE, argent, 2 p., auto., 17,725 km ... 9 500\$
- 04-HYUNDAI ACCENT, 4 p., rouge, auto., 86236km 7895\$
- 04-TOYOTA COROLLA, gris, 4 p., man., 115400 km 9660\$
- 03-MAZDA PROTÉGÉ, gris, 4 p., aut., 105,475 km 8500\$
- 03-TOYOTA COROLLA, vert, 4 p., man., AC, 98,412 km 8995\$
- 02-HYUNDAI ELANTRA, gris, 4 p., man., a/c, 65,415 km 6950\$
- 02-MAZDA PROTÉGÉ, rouge, 4 p., man., a/c, 110,575 km 7500\$
- 01-HONDA CIVIC, marine, 4 p., aut., a/c, 150220 km 8600\$
- 01-HYUNDAI ACCENT, 2 p., bleu, auto, 56655 km 5695\$
- 99-HYUNDAI ACCENT, 2 p., rouge, auto., 181 201 km 1495\$

ACCIDENTÉS ET RÉPARÉS

- 07-MAZDA 3, 4 p., noir, mags, man., 963 km 14695\$
- 06-BUICK TERRAZA, gris, 4 p., aut., a/c, 39,165 km 21500\$
- 06-HONDA ACCORD, or, 4 p., auto., a/c, 8540 km 19850\$
- 06-FORD FOCUS, marron, 4 p., aut., a/c, 10,820 km 13850\$
- 05-CADILLAC STS, 4 p., charcoal, auto., a/c, 21 111 km 29 995\$
- 05-PONTIAC GRAND AM, or, 4 p., a/c, aut., 12,611 km ... 10950\$
- 05-MAZDA 3, or, 4 p., aut., a/c, 22,580 km 14850\$
- 05-HYUNDAI ACCENT 5, rouge, 4 p., man., a/c, 29250 km 8650\$
- 05-HONDA CIVIC, gris, 4 p., man., a/c, 26,550 km 12850\$
- 04-MAZDA 3, gris, 4 p., aut., a/c, 50,457 km 12850\$
- 98-TOYOTA COROLLA, 4 p., rouge, auto., 181 204 km ... 4695\$

Membre de AMVOQ
480, 90^e Rue, St-Georges
(face à la Cage aux Sports) 228-2257
www.garageandreeroy.com

TOYOTA COROLLA CE Plus 2002 124000km, haut parleur supplém. man., exc. cond., a/c, pneus été/hiver jamais accidenté. 225-9291.

VOLKSWAGEN 1981 cabriolet 900\$. Info jour 228-3368 ou soir 228-8618.

VOLKSWAGEN CABRIO

2001 bleu 57,500km, tout équipé, exc. cond., très propre. 227-0099.

ZX2 FORD ESCORT 1998, 2.0litres, 16-valves, manuel, économique, 110000km, pneus d'été presque neuf, possibilité de roues/pneus d'hiver, inspecté/vérifié, 2200\$. 418-485-6332.

03-Dodge SX 2.0, 5 vit., 114 000 km = 5295\$
03-Kia Rio RS, 4 p., 5 vitesses, 87000 km = 4995\$
03-Saturn Ion, 4 p., auto., 54000 km = 7595\$
03-Sunfire, 2 p., automatique, 80000 km = 6795\$
02-Sebring, 4 p., auto., 139000 km = 5995\$
02-Caravan SE, 4 portes, 185000 km = 5895\$
01-Kia Sportage EX, auto., full, 102000 km = 6395\$
01-Kia Séphia LS, 4 portes, auto., a/c, 96000 km = 3995\$
01-Mustang, 2 p., auto., 88000 km, noir = 9995\$
00-Impala, 4 p., auto., full, 142000 km = 4995\$
00-Grand AM GT, 4 p., auto., 174000 km = 4795\$
00-Montana, 4 portes, 255000 km = 2395\$
99-Alero, 4 p., auto., 4 cyl., 157000 km = 3295\$
99-Escort, 4 p., automatique, 221000 km = 1995\$
99-Chevrolet Venture, 111000 km = 3895\$
99-Roulotte, 26 pieds, Starcraft, = 7995\$
98-Honda Shadow 750, très beau = 2995\$
97-Malibu, 4 p., auto., 191000 km = 2395\$
93-Chrysler Concorde, 4 p., auto., 170 000 km = 995\$
92-Grand Am, 2 p., auto., = 595\$
81-Cadillac Sedan Deville, 4 p., 231000 km. = 1995\$
85-Chev. S10 4x4, 5 vitesses= 995\$
82-Honda Silverwing 500 = 1395\$

+ NOUVEAUX VÉHICULES ET SUR COMMANDE
• Prends échange • Et autres véhicules •
AUTOS GINO FORTIN
835, rue Principale, Saint-René
Tél.: (418) 382-5333 - Cell.: 226-7610

FAITES VOTRE CHOIX

- 2006 - Mazda 3 GX, noir, auto, a/c CD, 19 000 km 16 795 \$
- 2006 - Mazda 3 GX titane, auto, a/c CD, 19 000 km 16 795 \$
- 2005 - Dodge Magnum RT, 2 000 km 20 995 \$ **VENDU**
- 2005 - Pontiac Wave, manuel, CD, roues 9 995 \$
- 2004 - Chrysler Sebring, sable, auto, a/c gr. élec. 61 000 km 10 695 \$
- 2004 - Oldsmobile Alero, argent, V6, a/c gr. elec 6 995 \$
- 2004 - Mazda 3 GX, sable, auto, door lock, CD, 35 000 km 13 495 \$
- 2004 - Mazda 3 GX, argent, manuel, a/c CD, 40 700 km 13 995 \$
- 2004 - Mazda 3 GS, bleu, auto, mags, CD, 34 600 km 14 995 \$
- 2004 - Mazda 3 GS, noir, auto, a/c gr. elec, mags, 39 000 km 15 995 \$
- 2004 - Mazda 6 GS, argent, gr. sport, manuel, a/c gr. elec, 74 000 km 14 995 \$
- 2004 - Toyota Corolla Ce, bleu, man., CD, cruise 31 000 km 12 995 \$
- 2004 - Toyota Corolla Ce, argent, auto, a/c gr. elec, 65 000 km 12 995 \$
- 2003 - Chevrolet Cavalier, blanc, auto, a/c CD, 78 000 km 7 995 \$
- 2003 - Honda Civic, bleu, auto, a/c gr. elec, 55 000 km 12 995 \$
- 2003 - Hyundai Tiburon, rouge, auto, cuir, mags, 46 000 km 12 995 \$
- 2003 - Kia Spectra GSX, argent, manuel, a/c gr. elec, 47 000 km 7 995 \$
- 2003 - Dodge SX 2.0, jaune, automatique 48 000 km 8 995 \$
- 2003 - Chrysler 300 M, rouge, full, 168 500 km 7 495 \$
- 2003 - Mazda Protegé LX, bleu, man., a/c CD, aileron, mp3, 99 000 km 8 995 \$
- 2002 - Chrysler Concorde, noir, full, 62 000 km 11 995 \$
- 2002 - Chrysler PT Cruiser, beige, auto, 85 000 km 8 995 \$
- 2002 - Honda Civic, bleu, auto, a/c gr. élec. 137 000 km 9 495 \$
- 2002 - Mazda Protegé LX, vert, auto, a/c door lock, 107 000 km 7995\$
- 2002 - Mazda Protegé LX, rouge, manuel, a/c door lock, 65 000 km 8995\$
- 2001 - Chrysler Neon, argent, auto, 94 000 km 5 595 \$
- 2001 - Mazda Protegé LX, argent, manuel, aileron, 107400 km 6 995 \$
- 2001 - Toyota Avalon, beige, auto, cuir, full, 155 000 km 10 995 \$
- 2001 - Volkswagen Jetta GLS, rouge, manuel, a/c, gr. elec, 112 000 km 8 995 \$
- 2000 - Hyundai Accent, vert, auto, 89 000 km 4 995 \$
- 2000 - Pontiac Sunfire, 2 portes, bleu, auto, a/c jupes, mags, 90 000 km 5 995 \$
- 2000 - Honda S2000, rouge, manuel, cuir, 55 000 km 24 995 \$
- 1999 - Chrysler Cirrus, beige, auto, 203 000 km 2 785\$
- 1999 - Toyota Tercel, bleu, manuel, 140 000 km 5 495 \$
- 1996 - Jeep Cherokee, rouge, 4x4, full, cuir, 164 000 km 6 995 \$
- 1994 - Eagle Summit, vert, automatique, 147 000 km • 2 595 \$ **VENDU**

MINI-VAN

- 2006 - Dodge Grand Caravan, rouge, 15 500 km 21 995 \$
- 2005 - Dodge Grand Caravan, blanc, 79 000 km 15 495 \$
- 2005 - Dodge Caravan, bleu, 16 595 km 16 595 \$
- 2003 - Mazda MPV DX, vert sauge, 65 000 km 13 495 \$
- 2001 - Mazda MPV DX, beige, 128 000 km 8 995 \$

PICK-UP

- 2004 - Mazda 84000, rouge, 4x4, man, full, 55 000 km 16 995 \$
- 2003 - Dodge Ram 2500, rouge, diesel, 117 000 km 24 995 \$
- 1999 - Dodge Ram 3500, rouge, diesel, 114 000 km 21 995 \$

2005 - HONDA CIVIC SE
Argent, manuel, a/c, jupes, aileron
unité 7194-1
15 495\$

15300, boul. Lacroix, Saint-Georges 228-4815 • Sans frais: 1-866-928-4815 www.sittellemazda.ca

2002 - MAZDA PROTÉGÉ LX
Manuel, a/c, CD, door lock, 65 000 km
Unité U-73
8 995\$

Demander Olivier Tanguay
PLUSIEURS VÉHICULES DE TOUTES MARQUES VENEZ NOUS VOIR!
8865, boul. Lacroix,
Saint-Georges 227-1330
www.stgeorgestoyota.com

400 PRIERES ET REMERCIEMENTS

JESUS

à déclaré si vous avez honte de parler de moi sur la terre j'aurai honte de parler de vous devant mon père.

C.P.

REMERCIEMENT

à la Vierge Marie pour faveurs obtenues avec promesse de faire publier.

G.L.

MERCI MON DIEU

Dites 9 fois Je vous salue Marie par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le neuvième jour, vos souhaits se réaliseront.

G.L.

PRIERE AU SAINT-ESPRIT

Saint-Esprit, toi qui résous tous les problèmes, toi qui éclaires tous les chemins pour m'aider à atteindre mon but, toi qui me donnes le don divin de pardonner et d'oublier le mal que l'on fait, toi qui te trouves à mes côtés dans toutes les circonstances de la vie. Je veux, par cette courte prière, te remercier pour tout et te confirmer une fois de plus que je ne voudrais pas être séparé de toi, même en dépit de toutes tentations matérielles illusoires. Je veux être avec toi dans la gloire éternelle. Merci pour ta miséricorde envers moi et les miens. Vous devez réciter cette prière pendant trois jours consécutifs. Ensuite, la faveur demandée vous sera accordée, même si elle vous paraît difficile à obtenir. Vous devez alors publier cette prière y compris les instructions, immédiatement après que votre souhait a été exaucé, mais sans mentionner la nature de votre vœu. Seulement vos initiales devront apparaître à la fin de cette prière.

M.J.

REMERCIEMENT

à la Vierge Marie pour faveurs obtenues avec promesse de faire publier.

M.F.T.

605 EQUIPEMENT DE FERME A VENDRE

TRACTEUR Massey Ferguson, 235, moteur Perkins 3 cyl., 40HP, 3500 heures, une sortie d'huile, très bon état, prix 7000\$. 227-9582.

TRACTEUR ZETOR 1994 Cabine, 4RM, 70hp, 600hres, équipé pour travail en forêt, chaînes neuves, 23800\$. Info 418-227-1923.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

OFFRE D'EMPLOI

UNIFORMES F.O.B. (1991) LTÉE, usine située au 645, 14e Av., La Guadeloupe, QC.

RÉPARTITEUR ET TRAVAIL GÉNÉRAL

- 39 heures/semaine
- Poste disponible immédiatement
- Salaire à discuter selon expérience

Contactez Denise Bilodeau
Tél.: (418) 459-3425
(418) 459-6664

DUTY FREE AMERICAS, un important détaillant avec beaucoup d'achalandage, situé à Jackman, Maine, a un besoin immédiat

VENDEUR ASSOCIÉ (temps plein) OBTENEZ 300\$ EN BONUS (après 90 jours)

Nous offrons: un salaire compétitif; un généreux taux horaire; des vacances payées; un programme d'assurance santé, dentaire, vision et vie; un horaire flexible et des possibilités d'avancement.

Possibilité à emploi jour, soir et nuit.
Joignez notre équipe dès aujourd'hui!

Les personnes intéressées doivent être autorisés à travailler aux États-Unis

Envoyez votre curriculum vitae au:

2621US, Route 201 North, Jackman, Me
ME 04945

458289

VENTE PAR ENCAN

Chez M. EDGARD BREAULT, 164, route du Parc, Notre-Dame-des-Bois
LE 19 MAI 2007 à 10h30 a.m.

TRACTEURS: 1 Massey-Ferguson avec pelle de 36" diesel (1963 approx.)
1 ZETOR 1987 (7211) diesel 1900 hres.

ANIMAUX: 5 vaches croisées Charolais Simmental 2 à 5 ans dont 3 vendues avec progéniture; 3 génisses croisées Charolais Simmental 1 an; 1 taureau Hereford croisé 3 ans.

1 paire de juments Percheronne noire, 10 ans, 1800 livres chaque.
1 pur-sang et une croisée, bien domptée simple et double.

ÉQUIPEMENTS AGRICOLE: Moulin à faucher Ford 7', 3 pts; épandeur à engrais Massey Ferguson no 110; râtelier à foin New Holland; faucheuse conditionneuse New Holland 10'; faneur à foin Kuhn 12'; presse à foin International avec lance balle modèle 37; voiture à foin Normand rack de 20'; remorque artisanale 3 essieux 5 x 16 (en bois) avec col de cygne (fifth wheel); souffleur à neige 6'; monte balle 38' avec moteur; borloie antique; sleigh double.

OUTILLAGES ET DIVERS: Scie radiale Craftman 10" sur table, feu de forge avec soufflerie; 2 selles western; piquets de nylon pour clôture électrique; inventaire de bacue et neck yoke; attelage double et lot de bourrués; 3 attelages simples pour cheval de 1000 livres; fers à cheval; autres petits articles trop long à énumérer.

RAISON DE VENTE: Abandon d'élevage
CONDITION: argent comptant ou chèque d'acheteur connu avec ID

Pour plus d'information: ANDRÉ ROULEAU,
encanteur diplômé: 819-832-1150 ou
M. EDGAR BREAULT: 819-888-2507

458289

Garage Membre A.M.V.O.Q.
MARCEL BOUCHER ET FILS INC
131, Principale, St-Benoît-Labre • 228-9660
"Avec mécanique informatisée"

03-KIA SPECTRA, 4 p., manuel, 1.8 L, gris, A-1	4 995\$
03-CHEV. CAVALIER, 2 portes, manuel, noir, bas km	6 995\$
02-HONDA CIVIC DX, 2 p., manuel, rouge, full, A-1 "SPECIAL"	9 500\$
02-HYUNDAI ACCENT, 2 p., noir, manuel, qs, A-1	4 995\$
01-DOODGE CARAVAN, 3.3 L, bleu marin, très propre, full équipe	7 995\$
00-HYUNDAI TIBURON SE, 2 p., gris, manuel, A1, bas km	6 995\$
00-TOYOTA ECHO, noir, 1.5 L, man. A-1 (2 prop.)	4 995\$
99-HONDA ACCORD, 2 p., manuel, noir, full, A-1, maps	4 995\$
99-TOYOTA COROLLA, automatique, beige, full équipe A-1	6 795\$
99-HONDA CIVIC LX, 4 p., 1.6L, vert, automatique, a/c	4 995\$
99-HONDA CIVIC DX, gris, manuel, 2 portes	4 995\$
98-HONDA CIVIC, 2 p., manuel, CX, rouge	4 995\$
98-HONDA CIVIC LX, 4 p., manuel, vert, très propre	4 995\$
98-PICK UP RANGER, 4.0 L, 6 cyl., 4x4, noir, king cab, auto.	7 500\$
98-GRAND PRIX GTP, 3.8 L, blanc, Super Charge, aut. 2p. A VOIR/7 995\$	7 995\$
98-HONDA CIVIC, manuel, bleu, 1.6L A1	4 995\$
97-PONTIAC SUNFIRE GTX, noir, automatique	2 995\$
97-HONDA CIVIC, rouge, CX, manuel, 2 portes	3 995\$
97-TOYOTA TERCEL, 2 p., manuel, bleu, a/c, A1	3 995\$
96-MAZDA PRÉCÉDIA MX3, 2 p., manuel, rouge, 1 seul prop.	4 995\$
93-EAGLE TALON TSI, rouge, auto, turbo, jamais marché l'hiver	3 995\$
92-CHEVROLET BLAZER, 4 portes, auto, 4x4, 4.3 litres, noir très propre	3 995\$
91-PONTIAC FIREBIRD 305 TPI, auto., rouge, très propre	3 995\$
86-PONTIAC TRANS AM, 305, manuel, bleu, T-top	3 995\$

www.amvoq.ca

Vulcanisation Goulet

2060, St-Prosper
594-8929 • 225-6956

04- NISSAN TITAN, 4X4, 4 p., full cuir, impeccable, 58,000 km. Bal. garantie • 28,500\$
03- CHRYSLER VAN TOWN COUNTRY, All Wild Drive, full, cuir. Bal. garantie • 15,500\$
01- HONDA CIVIC, 4 p., manuel, impeccable, 100,000 km • 7950\$
00- MAZDA B4000, 4X4, auto., A-1, noir, 136,000 km • 8950\$
00- TOYOTA ECHO, 4 p., rouge, manuel, 104,000 km • 6550\$
99- FORD ESCORT, 4 p., manuel, 183,000 km • 2950\$
98- HYUNDAI ACCENT, 2 p., auto. • 1850\$
96- PONTIAC SUNFIRE, 4 p., auto., 163,000 km • 1950\$06- HONDA CIVIC, argent, 4 p., full, 33 km • 18,950\$

Accidentés et réparés

06- HONDA CIVIC, argent, 2 p., full, manuel, 24,945 km • 19,400\$
06- CHEVROLET COBALT, blanc, 4 p., 23,360 km • 13,200\$
06- SILVERADO 2X4, 2 p., blanc, 6 cyl., 44 km • 15,600\$
06- SILVERADO, 4 p., V-8, 6.0 L, full, 21,000 km • 30,800\$
05- SILVERADO, 4 p., V-8, 6.0 L, full, rouge • 25,950\$
05- FORD RANGER 2X4, auto., 6500 km • 12,500\$
04- DODGE DAKOTA, V-8, 4.7 L, 4X4 • 15,900\$
04- CHEVROLET AVEO, 4 p., auto., 41,000 km • 7950\$
03- TOYOTA TACOMA SR5, 64,000 km, auto. • 21,900\$
02- CHEVROLET MALIBU, auto., 40,000 km • 8200\$
99- CHEVROLET GEO METRO, 4 p., auto., 136,000 km • 3150\$

456721-4

TOUTES NOS AUTOS SONT INSPECTÉES ET GARANTIES
Nous pouvons trouver l'auto que vous cherchez!



CENTRE DE VÉHICULES D'OCCASION QUALITÉ CERTIFIÉE

2006-FORD FUSION SEL
V6, auto., équipé au complet, bal. gar.,
15 500 km
#5542-A

20 995\$

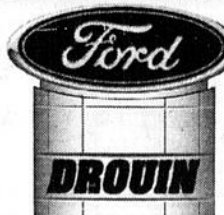
AUTOS

2006-FORD TAURUS SE #5523A V6, équipé au complet, bal. gar. 16 500 km 15 995\$
2006-FORD MUSTANG GT #5516A V8, 5 vit., équipé au complet, démo, 9000 km 30 995\$
2006-FORD FUSION SEL #5541A V6, auto., équipé au complet, bal. de gar., 11 500 km 20 995\$
2005-FORD FIVE HUNDRED LTD 4 portes, V6, équipé complet, bal. de gar., 20 000 km 24 995\$
2005-MERC. GRAND MARQUIS LS #9681-A 4 p., V8, équipé complet, bal. gar. 50 000 km 22 995\$
2005-CHRYSLER SEBRING LX #9509-A 4 p., 4 cyl., aut., équipé au complet, 1 prop., bal. gar., 39 000 km 12 995\$
2005-CHRYSLER PT CRUISER 4 cyl., 5 vit., équipé, bal. de garantie, 1 prop. 32 000 km 10 995\$
2005-FORD FOCUS SE #5497-A 4 p., 4 cyl., auto., air clim., 22000 km 12 995\$
2005-PONTIAC SUNFIRE LE #9115-B 4 portes, 4 cyl., 5 vit., seulement 5 500 km, presque neuf 9 995\$
2005-FORD FOCUS ZX4 SES #5509-A 4 p., 4 cyl., auto., 25 000 km, tout équipé, bal. garantie 13 995\$
2005-HONDA CIVIC DX #9652A 2 p., 4 cyl., 5 vit., bal. gar. 32000km 13 995\$
2004-FORD TAURUS SE V6, 4 p., équipé au complet, 1 prop., bal. gar., 46 000 km 11 995\$
2003-KIA RIO RS #9491-A 4 portes, 4 cyl., auto., 1 propriétaire, bal. de gar. 7 995\$
2003-FORD TAURUS SEL #9469-A V6, équipé au complet, bal. gar. 55000 km 10 995\$
2003-CHRYSLER CONCORDE LX #9233-A 4 p., bal. gar., 45 000 km, 1 prop. comme neuf! 12 995\$
2003-FORD FOCUS SE #54707-A 4 portes, 4 cyl, A/C, 5 vit., 35 000 km 7 995\$
2003-FORD FOCUS SE STATION 4 cyl., auto, air climatisé, bal. gar., 82 000 km 8 995\$
2002-HONDA CIVIC DX #9384-A 4 portes, 4 cyl., 5 vitesses, équipé 7 995\$
2002-PONTIAC GRAND AM SE #8807-A 4 portes, 4 cyl., auto, équipé, bal. gar., 57 000 km 7 995\$
2002-LINCOLN LS #9127-A 4 p., V6, équipé au complet, seul. 44 600 km, 1 prop. 16 995\$

CAMIONS

2007-FORD ESCAPE XLT 4X4 #9610-A V6, équipé, seulement 5 000 km 25 995\$
2006-CHEVROLET EQUINOX 4X4 #9680-A V6, auto, équipé, comme neuf, 1 prop. 22 000 km 21 995\$
2007-FORD EXPLORER Sport trac limited, 4X4, V8, auto., équipement complet, démo 14 000 km 33 995\$
2006-FORD RANGER SUP. XLT 4X4 #5524-A V6, auto., climatiseur, seulement 14 000 km 19 995\$
2006-FORD ESCAPE XLT #5521-A V6, auto, équipé, bal. gar., 24 000 km 20 995\$
2006-FORD ECONOLINE E250 #5505-A Sup. van, V8, auto., air clim., seul. 10 000 km 23 995\$
2005-FORD F150 SUPERCREW #5530-A Lariat, 4x4, V8, équipé au complet, bal. gar., 32500 km 30 995\$
2005-FORD ECONOLINE E350 #9301-A allongée, V8, aut., bal. gar., 50 000 km 17 995\$
2004-MAZDA MPV #9438-A V6, automatique, équipé, 1 prop., bal. gar. 46000 km 16 995\$
2004-FORD F250 SUPER CAB 4X4 #9231-A V8, automatique, garantie 18 995\$
2004-FORD EXPLORER EDDIE BAUER #9443-A V8, équipé au complet, gar. prolongée 19 995\$
2004-FORD ESCAPE XLS 4X4 #9438-A V6, auto., équipé, balance garantie, 1 prop. 52 000 km 15 995\$
2004-FORD EXPEDITION #9020-A EDDIE BAUER 4 x 4 équipé au complet, balance de garantie 50 000 km 29 995\$
2003-FORD ESCAPE XLT 4x4 V6, équipé au complet, bal. de gar. 36 500 km, 16 495\$
2003-FORD EXPLORER XLT #9129-A 4 p., V6, aut., bal. gar., 68 000 km Équipé au complet 16 995\$
2003-DOODGE CARAVAN SE #9607-A V6, bal. gar., équipé, 80 000 km 10 995\$
2002-GMC SIERRA Z71 #9607-A 4x4, V8, auto., équipé au complet, gar., 98000 km 18 995\$
2001-FORD WINDSTAR SPORT #9607-A V6, équipé au complet, 1 prop., 86 000 km 7 995\$

PLUS DE 50 VÉHICULES DE TOUTES MARQUES



DROUIN
Automobiles

Saint-Georges • 228-2077 • Saint-Zacharie • 593-6501

On recherche CUISINIER(ère)

avec expérience,
temps plein.
Salaire à discuter
selon expérience.

Faire parvenir votre C.V. à
Département "B"
12625, 1re Avenue
Saint-Georges
G5Y 2E4

448140-19



Recherché(e)



Joignez-vous
à une équipe
dynamique et
compétente!

CUISINIER(ÈRE) D'EXPÉRIENCE

Demander ici-même le gérant
ou la gérante
Tél.: 228-9755 - Fax: 228-7126
E-mail: info@motelcharles.com

458403-1

OFFRE D'EMPLOI

Aux passionnés de l'alimentation

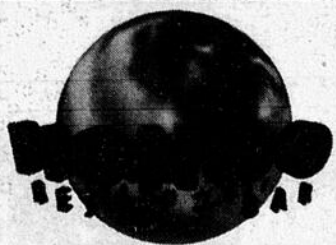


Nous sommes à la recherche de personnes
dynamiques pour combler les postes suivants:

- **COMMIS FRUITS ET LÉGUMES**
temps plein, avec expérience
- **GÉRANT DE VIANDES**
pour remplacement de 8 mois
- **CUISINIER/CUISINIÈRE**
temps partiel

Se présenter avec C.V. au:
1950, 6e Ave. St-Georges, G54 3W8
Tél.: (418) 228-2375
Fax.: (418) 228-8493

458230-1



Recherche CUISINIERS(ÈRES)

avec expérience
salaire plus que concurrentiel

228-4133

Présentez-vous au restaurant avec c.v.
demander Catherine

458340-1

MARCHÉ ST-BENOÎT

recherche
CUISINIER (ÈRE)

demandé(e)
Poste permanent
jour - soir - fin de semaine
Salaire à discuter

Prendre rendez-vous
Cynthia ou Hervé
228-9345

457984-1

Pères Nature

SAINT-GEORGES

**COMMIS FRUITS ET
LÉGUMES**

- Vous devez être disponible le
jour, soir et fin de semaine
- Temps plein à l'année

PRÉSENTEZ-VOUS LE MERCREDI
16 MAI ENTRE 9H ET 17H

458456-1

APPEL D'OFFRES

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE SAINT-HONORÉ-DE-SHENLEY

APPEL D'OFFRES

N° 4968-02 et N° 5700-05

4968-02 : Alimentation en eau - Mise en conformité
5700-05 : Conduite d'amenée d'eau, réservoir à rue Principale

LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-HONORÉ-DE-SHENLEY requiert des offres pour la mise en conformité de son système d'approvisionnement en eau potable incluant l'aménagement des terrains, la mécanique municipale, l'électricité, la fourniture et l'installation des équipements d'analyse du chlore résiduel et de contrôle de même que les conduites pour le temps de contact du chlore (CT), de même que pour le remplacement de la conduite d'amenée d'eau sur une longueur d'environ 775 mètres du réservoir à la rue Principale.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour consultation et peut être obtenu contre un paiement non-remboursable de 75 \$ pour chaque exemplaire complet, sous forme d'un chèque visé ou mandat, payable à "GENIVAR, Société en commandite", du lundi au jeudi inclusivement, entre 8 h et 12 h, et entre 13 h et 17 h, et le vendredi de 8 h à 12 h et de 13 h 15 à 15 h 15 en s'adressant à:

GLD/GENIVAR
11505, 1^{re} Avenue, bureau 200
Ville de Saint-Georges (Québec) G5Y 7X3
Tél. : (418) 228-8041 Téléc. : (418) 228-8045

Un dépôt de soumission au montant minimal de 10 % de la valeur totale de la soumission, sous forme, soit d'un chèque visé tiré sur une Banque à Charte du Canada ou sur une Caisse Populaire, soit d'un cautionnement de soumission et d'une convention relative à l'émission de cautionnements, conforme aux exemples joints au document d'appel d'offres, le tout payable à la "Municipalité de Saint-Honoré-de-Shenley" et remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.

Seules seront considérées, aux fins d'octroi du contrat, les soumissions des entrepreneurs ayant un établissement au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, au Québec ou dans une province ou un territoire visé par cet accord, et détenant, le cas échéant, la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment (L.R.Q., c.B.1.1).

Les soumissions doivent parvenir au bureau de la secrétaire-trésorière et directrice générale de la municipalité de Saint-Honoré-de-Shenley, à l'attention de madame Édith Quirion, dir. gén. et secr.-trés., 499, rue Principale, Saint-Honoré-de-Shenley (Québec), GOM 1V0, avant 15 h, jeudi le 31 mai 2007.

L'ouverture des soumissions se fera au même endroit, immédiatement après l'heure de clôture des soumissions.

La Municipalité de Saint-Honoré-de-Shenley ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues. Le maître de l'ouvrage se réserve le droit de retrancher certaines parties du contrat et ne sera en outre passible d'aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis à la suite de telles décisions.

**DONNÉ À LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-HONORÉ-DE-SHENLEY
CE 9^e JOUR DE MAI 2007.**

Édith Quirion, dir. gén. et secr.-trés.
Municipalité de Saint-Honoré-de-Shenley

458354

CARRIÈRES ET PROFESSIONS



est à la recherche

- **CHEF CUISINIER**
- **AIDE-CUISINIER(ère)**

à temps plein de jour, de soir et fin de semaine

Présentez-vous avec votre C.V. à la
CAGE AUX SPORTS Saint-Georges
227-8181, demander le gérant

458315-1



Les Festivités Western de Saint-Victor
sont à la recherche

D'EXPOSANTS COMMERCIAUX
(vente d'article)

Date: 14 au 22 juillet 2007

458179-1

Entreprise de distribution et de fabrication de produits d'arrimage et de protection des charges, **Courroies Pasquier inc.** a su se tailler une place de choix dans ce secteur en répondant efficacement aux exigences des routiers, des propriétaires de flottes et des industriels du transport routier.

Nous sommes à la recherche d'une personne dynamique pour combler le poste suivant à notre usine de **Saint-Georges de Beauce**.

Journalier(ère) — Saint-Georges de Beauce

Vous préparerez les matériaux pour la fabrication des chaînes et des câbles d'acier ainsi que des triangles et assemblerez certaines pièces en plus de prêter assistance aux tailleurs-assembleurs pour les courroies et les élingues au besoin. Il vous faudra également effectuer la préparation des produits en vue de leur expédition. Enfin, vous veillerez à l'entretien de l'aire de production.

Idéalement, vous avez déjà travaillé dans une usine ou dans un entrepôt. De l'expérience sur chariot élévateur et avec les machines à coudre industrielles constitue un atout.

Si vous correspondez au profil recherché, transmettez votre CV, avant le **25 mai 2007**, au : **Service des ressources humaines, Courroies Pasquier inc., 6363, boul. des Grandes-Prairies, Montréal (Québec) H1P 1A5. Télécopieur : 514 321-2333. Courriel : rh@faucher.ca**

Nous souscrivons au principe d'équité en matière d'emploi.
Nous communiquerons uniquement avec les candidats sélectionnés. Prière de ne pas téléphoner.

PASQUIER

458341-1

L'information vous passionne ?

Venez commenter l'information
régionale sur notre **BLOGUE**.

<http://leclaireurprogres.canoe.ca>

Pour devenir membre composez
le 1 866 734-9125 ou visitez
www.medicalert.ca

MedicAlert

Pour vivre sa vie

**Bar Carillon
BARMAID
demandée**

environ 30 hres/semaine, de soir

Demandez Francine
228-2915

457724



Hôtel • Centre de congrès • Relais santé

Le Georgesville recherche
présentement des candidats avec
expérience, disponibles en tout
temps pour combler les postes
à temps plein de:

**Cuisiniers(ères)
Aides-cuisiniers(ères)**

Veillez faire parvenir votre
curriculum vitae à l'adresse suivante:

300, 118^e Rue, Saint-Georges QC G5Y 3E3

Télécopieur: (418) 228-4110

Courriel: mvezina@georgesville.com

458282

PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ
ST-ROBERT BELLARMIN

AVIS PUBLIC

Demande de dérogation
mineure 2007-05-0001

AVIS est par la présente donné
par la soussignée directrice
générale et secrétaire-trésorière
de la municipalité

Que, lors de la séance d'ajourne-
ment du conseil qui se tiendra le
lundi 28 mai 2007, à compter de
19h00, à la salle municipale au 10
rue Nadeau, le conseil municipal
statuera sur la demande de déro-
gation mineure suivante :

Nature et effets de la demande:

Cette demande a pour but de per-
mettre l'émission d'un permis de
construction d'un garage résiden-
tiel dont la superficie dépasse la
limite permise dans la zone M-1
du règlement de zonage.

Identification du site concerné:

Lot 90 rang 10 canton de Marlow
au 406 rue principale.

Lors de cette séance, tout
intéressé peut se faire entendre
par le conseil municipal relative-
ment à la demande ci haut décrite
et/ou communiquer avec madame
Elise Gaulin, inspecteur en bâti-
ment et environnement.

DONNÉ à St-Robert Bellarmin,
ce 09 mai 2007.

Suzanne Lescomb, directrice
générale/secrétaire-trésorière

458355

Camping La Roche d'Or

- MAINTENANCE
- CUISINIER avec expérience
- CAISSIÈRE pour dépanneur
- SERVEUSE
- ENTRETIEN MÉNAGER (salle de bain)
- SAUVETEUR pour la piscine

Pour Information: **774-9191**

AVIS DIVERS

NOTRE-DAME recherche
CUISINIER(ère)
SERVEURS(euses)
de jour, soir et
fin de semaine

Postes disponibles immédiatement.
Envoyez votre c.v. au
2507, rte Kennedy, Notre-Dame-des-Pins
G0M 1K0 • 774-5474 - 227-0924

457241-3

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE SAINT-GEORGES



AVIS PUBLIC

Demande de dérogation mineure

AVIS est, par les présentes, donné par la soussignée greffier suppléant.

Que, lors de la séance régulière du conseil qui se tiendra **le lundi 28 mai 2007, à compter de 19 h 30** au 11700, boulevard Lacroix à Saint-Georges, le conseil municipal statuera sur la demande de dérogation mineure suivante :

NATURE ET EFFETS

Permettre la construction du mur extérieur ouest à 4 mètres de la ligne arrière alors que la norme prescrite est de 5 mètres pour la construction d'un logement au-dessus d'un commerce. Permettre également la construction d'une galerie à l'étage à moins de 3 mètres de la ligne arrière.

IDENTIFICATION DU SITE CONCERNÉ

1690, 6^e Avenue

Lors de cette séance, tout intéressé pourra se faire entendre par le conseil relativement à la demande ci-haut décrite.

Donné à Saint-Georges, ce 11^e jour de mai 2007.

JULIE CLOUTIER, Greffier suppléant

458252



Les Festivités Western de Saint-Victor
sont à la recherche de

3 ÉTUDIANTS (EMPLOI D'ÉTÉ)

Voici les critères:

AGENT DE BUREAU:

- Répondre au téléphone
- Travaux administratifs

HOMME À TOUT FAIRE:

- Travaux manuels
(construction, rénovation, entretien de terrain)
équipement fourni par l'employeur

DURÉE DE L'EMPLOI: 18 mai au 24 juillet 2007
35 heures par semaine.

HEURE: 8h00 à 17h00

S.v.p. envoyez votre curriculum vitae à
info@festivalwestern.qc.ca
Fax (418) 588-4444

458180-1



PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE SAINT-GEORGES

AVIS D'ENTRÉE EN VIGUEUR

RÈGLEMENT NUMÉRO 222-2007

AVIS est, par les présentes, donné par la soussignée GREFFIER SUPPLÉANT de la municipalité.

Que, lors de la séance régulière du conseil de la Ville de Saint-Georges tenue 23 avril 2007, le conseil de cette municipalité a adopté le règlement numéro 222-2007 amendant le règlement de zonage numéro 150-2005 de la Ville de Saint-Georges afin de réduire la zone RB-517 au profit de la zone CD-504.

Qu'un certificat de conformité a été délivré par le secrétaire-trésorier de la M.R.C. de Beauce-Sartigan en date du 30 avril 2007.

Que toute personne intéressée à ce règlement peut le consulter au bureau de la soussignée.

Que ce règlement est entré en vigueur conformément à la loi.

Donné à Saint-Georges,
ce 11^e jour de mai 2007.

JULIE CLOUTIER
Greffier suppléant

458213

Vous aimerez être de
l'autre côté du comptoir.



Tim Hortons.
Nous embauchons.

- Ce que vous aimerez :
- Horaire flexible • Environnement amical
 - Programme de bourses d'études

Nous sommes présentement à la
recherche de candidat(e)s pour des postes
de préposé au service à la clientèle
à temps plein et à temps partiel.

Soumettez votre candidature à l'un de nos restaurants de St-Georges.



458113

AVIS DIVERS



PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE SAINT-GEORGES

AVIS PUBLIC

AUX CONTRIBUABLES DE SAINT-GEORGES
(Secteur Est / Station)

RINÇAGE DU RÉSEAU D'AQUEDUC

Les employés des Services techniques et Travaux publics effectueront le rinçage du réseau d'aqueduc de la 119^e Rue à la 137^e Rue entre la 16^e Avenue et la 37^e Avenue. Le rinçage débutera le **lundi 14 mai 2007** et se terminera le **vendredi 18 mai 2007**. Il s'agit d'une vaste opération qui consiste à faire couler l'eau par les bornes d'incendies dans le but de nettoyer les canalisations.

En raison de ces travaux, nous vous demandons de **prendre soin de vérifier la couleur de l'eau avant de la consommer ou de l'utiliser**. Dans tous les cas où la couleur n'est pas habituelle, vous devez laisser couler l'eau froide jusqu'à ce qu'elle soit de couleur et d'apparence normale.

Afin d'éviter des désagréments, nous vous demandons de vous conformer au présent avis.

Donné à Saint-Georges, ce 11^e jour de mai 2007.

JULIE CLOUTIER, Greffier suppléant

458358

Province de Québec
Municipalité de Saint-Théophile

AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées par un projet de règlement modifiant le règlement de zonage et le règlement sur les permis et certificats.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 01 Mai 2007, le conseil a adopté le projet de règlement numéro 220-2007 et intitulé « Règlement d'amendement au règlement de zonage et au règlement sur les permis et certificats »;

Que ce règlement a pour objet de créer, au règlement de zonage, la zone commerciale CB-63 dans le secteur frontalier et d'apporter des précisions à certains articles;

Que ce règlement a pour objet de modifier au règlement sur les permis et certificats les dispositions relatives aux conditions d'émission d'un permis de construction, d'un certificat d'autorisation pour les travaux de déboisement et à spécifier les informations requises lors d'une demande de permis pour un élevage porcin.

2. Une assemblée publique de consultation tenue à l'hôtel de ville : 644 rue du Collège aura lieu le **Mardi 05 Juin 2007 à 18:30 heures**. Au cours de cette assemblée publique le Maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption ou de son entrée en vigueur et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

3. Le projet de règlement et les croquis peuvent être consultés
Lundi au Jeudi de 8:00 à 16:30 hres
Vendredi de 8:00 à 11:30 hres
au bureau municipal : 644 rue du Collège, Saint-Théophile

4. Le projet contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

Donné à Saint-Théophile, ce 11 Mai 2007

La directrice générale/secrétaire-trésorière
Paula Lacoursière

458191

Province de Québec
Municipalité de Saint-Théophile

AVIS PUBLIC

Aux personnes intéressées par un projet de règlement modifiant le plan d'urbanisme.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 01 Mai 2007, le conseil a adopté le projet de règlement numéro 219-2007 et intitulé « Règlement d'amendement du plan d'urbanisme ».

2. Une assemblée publique de consultation tenue à l'hôtel de ville, 644 rue du Collège, aura lieu le **Mardi 05 JUIN 2007 à 18:30 heures**. Au cours de cette assemblée publique le Maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption ou de son entrée en vigueur et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.

3. Que ce projet de règlement a pour objet de créer une affectation commerciale dans le secteur frontalier à même une partie de l'affectation forestière.

4. Le résumé du projet de règlement et les croquis peuvent être consultés du
Lundi au Jeudi de 8:00 à 16:30 hres
Vendredi de 8:00 à 11:30 hres
au bureau municipal : 644 rue du Collège, Saint-Théophile

Donné à Saint-Théophile, ce 11 Mai 2007

La directrice générale/secrétaire-trésorière
Paula Lacoursière

458193



PROVINCE DE QUÉBEC
MUNICIPALITÉ DE SAINT-BENOÎT-LABRE

APPEL D'OFFRES

CUEILLETTE ET TRANSPORT DES ORDURES

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE PAR LA SOUSSIGNEE:

QUE: La Municipalité de Saint-Benoît-Labre demande des soumissions pour la cueillette et le transport des ordures au site d'enfouissement.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui sera disponible pour consultation, à compter du 1 mai 2007, au bureau municipal situé au 216, route 271, à Saint-Benoît-Labre.

QUE: Le dit site d'enfouissement est situé à Saint-Côme.

QUE : Seules seront considérées, aux fins d'octroi du contrat, les soumissions des entrepreneurs ayant un établissement au Québec ou, lorsqu'un accord intergouvernemental est applicable, au Québec ou dans une province ou un territoire visé par cet accord, et détenant, le cas échéant, la licence requise en vertu de la loi.

QUE: Les soumissions devront être faites sur les formulaires fournis par la Municipalité, et qu'en conséquence, tout autre formulaire de soumission sera rejeté.

QUE: Les soumissionnaires devront déposer les soumissions **avant 11h00 (heures locales) vendredi le 1 juin 2007**.

QUE: Les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions **vendredi le 1 juin 2007 à 11h (heures locales) au bureau municipal au 216, route 271, St-Benoît-Labre**.

QUE: La Municipalité de Saint-Benoît-Labre ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

QUE: Les formulaires de soumissions sont disponibles au bureau de la Municipalité au 216, route 271, Saint-Benoît-Labre, Québec G0M 1P0, pendant les heures normales de bureau, au numéro de téléphone 228-9250.

QUE: les soumissions devront être présentées sous enveloppes scellées et devront porter la mention **"SOUMISSION POUR LA CUEILLETTE ET LE TRANSPORT DES ORDURES"**.

Donné à Saint-Benoît-Labre, ce 4^e jour de mai 2007.

Gaétane Vallée, dir.gén./sec.-trés.

458096

On recherche SERVEUSE DE JOUR

avec expérience,
temps plein.
Salaire à discuter
selon expérience.

Faire parvenir votre C.V. à
Département "B"
12625, 1^{re} Avenue
Saint-Georges
G5Y 2E4

458278-1

AVIS DE CONVOCAION

Toute la population est cordialement invitée à l'assemblée générale annuelle de Moisson Beauce inc. qui aura lieu mardi le 29 mai 2007 à 19h30 au local de Moisson Beauce 3750, 10^e Avenue Ville Saint-Georges

Martin Roy
Secrétaire du conseil d'administration

458253

AVIS DE CESSON DE GREFFE

PRENEZ AVIS que, Me Denis Samson, notaire, 2825, 20^e Av., Saint-Prospère, Beauce-Sud, P.Q., G0M 1Y0, (téléphone: (418) 594-8255), est en possession du greffe et des dossiers de Me Audrey Bédard, autrefois notaire à St-Prospère, Beauce -Sud, Province de Québec, à titre de cessionnaire avec la permission du Comité administratif, tel qu'il appert d'une résolution en date du 11 avril 2007.

Heures de bureau de Me Samson:
Lundi au jeudi: 9h00 à 12h00
13h00 à 18h00
Vendredi: 9h00 à 12h00
13h00 à 18h00
19h00 à 21h00

Avis donné à St-Prospère le 30 avril 2007
Denis Samson, notaire

457657

Avis public

Régie des alcools, des
courses et des jeux

Avis de demandes
relatives à un permis
ou à une licence

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 560, boul. Charest Est, Québec (Québec) G1K 3J3

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
Michelle Blais BAR L'INFRACTION 170, boulevard Canam Nord	Addition de (1) permis de Bar sur terrasse.	170, boulevard Canam Nord Saint-Gédéon-de-Beauce (Québec) G0M 1T0
Saint-Gédéon-de-Beauce (Québec) G0M 1T0 Dossier : 2 036 374		

Québec

458251

AVIS

AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

PRENEZ AVIS que Paul Aimé Coulombe dont l'adresse du domicile est le 100, route 108, Courcelles, Qc, G0M 1C0 présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de PAUL ÉMILE COULOMBE.

PAUL ÉMILE COULOMBE
Courcelles, 07 mai 2007

458329-1

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

PRENEZ AVIS que la compagnie "BAR L'AZUR INC." demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre.

Ville de Saint-Georges, P.Q.
le 25 avril 2007

ELOI VEILLEUX, notaire
Procureur de la compagnie

457987

DEMANDE DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie ou la personne morale sans but lucratif 9179-2796 QUÉBEC INC. ayant son siège au 201, Lac-aux-Grelots, St-Évariste-de-Forsyth, Qc, G0M 1S0 à l'intention de demander sa dissolution au registraire des entreprises et, à cet effet, produit la présente déclaration requise par les dispositions de l'article 37 de la Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales et conformément à l'article 28 de la Loi sur les compagnies

11 mai 2007

Claude Thibaudeau

458232-1

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE BEAUCE
No: 350-12-002383-887
St-Joseph de Beauce,
le 9 mai 2007

COUR SUPÉRIEURE CHAMBRE DE LA FAMILLE

Présent :

CHANTAL JACQUES,

demanderesse

c.

ROBER BOUTIN,

défendeur

et

JESSIE JACQUES,

et

SOUS-MINISTRE DU REVENU
DU QUÉBEC

et

PROUREUR GÉNÉRAL
DU QUÉBEC

mis-en-cause

ASSIGNATION

ORDRE est donné à CHANTAL JACQUES et JESSIE JACQUES de comparaître au greffe de cette cour situé au 795, avenue du Palais, Saint-Joseph-de-Beauce, salle RC-30 le 28 mai 2007 à 9:00 heures de l'avant-midi.

Une copie de la requête en annulation de pension alimentaire et en annulation d'arrangements de pension alimentaire est déposée au greffe à l'attention de Chantal Jacques et Jessie Jacques.

MÉLANIE LABBÉ,
Greffier-adjoint

458332

NÉCROLOGIE

Michel Morin 1949 - 2007



À la Maison Catherine de Longpré, le mercredi 2 mai 2007, à l'âge de 57 ans et 11 mois, est décédé monsieur Michel Morin avocat, ex-époux de madame Renée Marceau et fils de feu Arsène Morin de feu Marie-Paule Bourque. Il demeurait à la résidence l'Oiseau Bleu.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Philippe (Catherine Jean), Maxime (Stéphanie Labbé), Marie-Hélène (Martin Tremblay), feu Antoine, Andréane; ses deux petits-fils: William et Jean-Olivier Morin; son frère et sa soeur: Blanche, Denis Morin (Lisette). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis (es).

Les funérailles eurent lieu le samedi 5 mai 2007 à 11h en l'église Saint-Georges et delà au columbarium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches.

Un remerciement spécial au personnel de la résidence l'Oiseau Bleu et de la maison Catherine de Longpré pour les bons soins prodigués à notre père.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Maison Catherine de Longpré 1120, 18e Rue, Saint-Georges de Beauce G5Y 6N1.

Le moulin
Roy & Giguère inc.
Depuis 1890
Parc commémoratif
Chaudière-Appalaches
2550, 1re Av. O., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

4^e ANNIVERSAIRE



ALEXANDRE GILBERT

Cher époux, cher papa!

Déjà quatre ans que tu nous as quittés. C'est toujours avec beaucoup d'émotions que nous pensons à toi et ce chaque jour de notre vie. Tu es toujours dans nos cœurs, une présence qui demeure irremplaçable et ce sera toujours ainsi. La vie sans toi cause un vide indescriptible. Nous t'aimons toujours. Merci de veiller sur nous.

Ton épouse **Albertine**, tes enfants:
Jeannette, Gisèle, Jean-Guy, Estelle
et **feu Ghislaine**

MESSE 25^e ANNIVERSAIRE



ALCIDE GIROUX

Il y a déjà vingt-cinq ans que tu nous as quittés sans qu'on puisse te dire au revoir. Tu as laissé un très grand vide dans nos vies et dans nos cœurs. Ta présence et ton amour nous manquent. Tu nous rendais heureux, maintenant de là-haut, tu es notre ange gardien. Tu veilles sur nous et nous t'en remercions. Sois heureux et repose en paix. Il n'y a pas de mot pour dire combien tu nous manques, tu étais tout pour nous.

En souvenir de **ALCIDE GIROUX** une messe anniversaire sera célébrée le samedi 19 mai 2007 à 19h15 en l'église de Saint-Victor.

Les enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants

Le moulin
Roy & Giguère inc.
Depuis 1890
Parc commémoratif
Chaudière-Appalaches
2550, 1re Av. O., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

Antonio Couture 1911 - 2007



Au Centre hospitalier l'Assomption, le vendredi 4 mai 2007 à l'âge de 95 ans et 9 mois, est décédé Monsieur Antonio Couture, fils de feu Charles Couture et de feu Philomène Thibodeau. Il demeurait au Centre du 3e âge de Saint-Martin.

Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: feu Wilfrid, feu Rose-Aimé (feu Aimé Desbiens), feu Philomène (feu Gérard Gosselin), feu Marie-Anna (feu Henri-Paul Laroche), Germaine (feu Lucien Gaboury), feu Marie-Paule (feu Léopold Dubé), feu Jeanne-D'Arc (feu Jean Rébiffe), feu Roland (feu Madeleine) et feu Marcel Couture (Anita Gauthier). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le lundi 7 mai 2007 à 16h00 en l'église St-Martin et delà au columbarium du parc Commémoratif Chaudière-Appalaches.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Centre du 3e Âge St-Martin inc. 93, 1re Av. Est, Saint-Martin de Beauce G0M 1B0

Le moulin
Roy & Giguère inc.
Depuis 1890
Parc commémoratif
Chaudière-Appalaches
2550, 1re Av. O., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

Annette Poulin Boucher 1918 - 2007



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le samedi 5 mai 2007, à l'âge de 88 ans, est décédée dame Annette Poulin, épouse de feu Léopold Boucher. Elle demeurait à la Résidence Le Georges-dor.

Elle laisse dans le deuil ses enfants et sa belle-fille: Maurice (Suzanne Poulin), Estelle et Jocelyne; ses petits-enfants: Marie-Claude (Hugo Veilleux) et Anne-France Vachon, Patrick (Kim Laberge) et Maxime Boucher (Marie-Pierre Proux), Jean-Yves Boucher (Sindy Jean-François); ses arrière-petits-fils: Kéniel, Thierry et Derek; ses frères et soeurs: Florence Poulin (feu Louis-Philippe Rodrigue), feu Marie-Ange, feu Germaine (Félicien April), Madeleine (feu Champlain Toulouse), Marie-Jeanne (Bertrand D'avignon), feu Henri (Béatrice), feu Ernest (Laurette), Noëlla (Rodolphe Poulin), Suzanne (Marcel Tremblay), Maurice (Cécile) et Josette Poulin; ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Paul-Émile (Colette Grenier), Irène (feu Armand Pépin), feu Roméo (Marie-Paule Bolduc), Marie-Laure (Wilfrid Fecteau), feu Armand, Lucienne (feu Marcial Allen), Raoul (Louise Boucher), Irénée (feu Suzanne Brochu), Fabien (Claudette Nadeau), Françoise, Martine (Odilon Poulin) et Denis Boucher. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le mercredi 9 mai 2007 à 14h00 en l'église St-Georges et delà au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Maison Catherine de Longpré 1120, 18e Rue, Saint-Georges de Beauce G5Y 6N1.

Le moulin
Roy & Giguère inc.
Depuis 1890
Parc commémoratif
Chaudière-Appalaches
2550, 1re Av. O., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

MESSE 1^{er} ANNIVERSAIRE



MARIE- LOUISE BÉGIN

Le temps pourra s'enfuir mais il n'effacera jamais dans nos cœurs ce que tu as été pour nous tous. Nous pensons à toi et souvent ton nom revient sur nos lèvres.

En souvenir de toi, une messe anniversaire sera célébrée le samedi 19 mai 2007 à 16h00 en l'église de Saint-Éphrem.

Un merci sincère à tous ceux et celles qui s'uniront à nous pour cette célébration.

De tous les enfants

Yvonne Mathieu 1922 - 2007



Au Centre hospitalier l'Assomption, le lundi 7 mai 2007, à l'âge de 84 ans et 11 mois, est décédée dame Yvonne Mathieu, fille de feu Charles Mathieu et de feu Alphonsine Bolduc. Elle demeurait à Saint-Georges et autrefois de Saint-Honoré.

Elle était la soeur de feu Valérie (feu Marius Gilbert), Fernande (feu Henri Hamel), feu Bertha (feu Normand Mathieu). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le jeudi 10 mai 2007 à 10h30 en l'église l'Assomption et delà au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Noël du Bonheur du foyer l'Assomption 16750, boul. Lacroix, Saint-Georges de Beauce G5Y 2G4.

Le moulin
Roy & Giguère inc.
Depuis 1890
Parc commémoratif
Chaudière-Appalaches
13445, 10e Av. E., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

Louis-Philippe Poulin 1938 - 2007



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le samedi 28 avril 2007, à l'âge de 68 ans et 7 mois, est décédé monsieur Louis-Philippe Poulin, ami de Mme Ginette Leclerc. Il demeurait à Beauceville.

Il laisse dans le deuil son amie Mme Ginette Leclerc; ses enfants: Philippe et Johanne; ses petits-enfants; ses frères et soeurs: feu Georges, Fernande (Gérard Paré), Maurice, Marcel; les enfants de son amie: Lynda Jacques (Ghyslaine Gagné), ses enfants: Bobby, Rosy, Sarah et Gabriel, Marco Jacques (Christine Godin), Sylvain Jacques, son fils Billy Jacques et Alain Jacques (Mélicha Bergeron); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Leclerc. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis (es).

Les funérailles eurent lieu le samedi 5 mai 2007 à 11h30 en l'église St-François de Beauceville et delà au cimetière paroissial.

GÉRALD CLOUTIER
CENTRES FUNÉRAIRES
208, route 108, Beauceville
Tél.: (418) 774-3411

MESSE 2^e ANNIVERSAIRE



GISÈLE PLANTE

Le souvenir de ton passage parmi nous nous accompagne toujours partout où nous sommes. Nous gardons bien vivants dans nos cœurs ton beau sourire, ton courage et ta bonté envers les autres. Le temps pourra s'enfuir mais il n'effacera jamais dans nos cœurs ce que tu as été pour nous.

Une messe anniversaire sera célébrée le 15 mai 2007 à 17h00 en l'église de Beauceville.

Ton époux, tes enfants et petits-enfants

MESSE 1^{er} ANNIVERSAIRE



ADELARD GILBERT

Le temps pourra s'enfuir mais il n'effacera jamais dans nos cœurs ce que tu as été pour nous tous. Nous pensons à toi et souvent ton nom revient sur nos lèvres.

Dimanche le 20 mai 2007 à 9h00 en l'église de Saint-Théophile sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de M. ADELARD GILBERT.

Parents et ami(e)s sont priés d'y assister sans autre invitation.

Tes enfants: **Jocelyne, Herman**
(Pauline), tes petits-enfants et arrière-petits-enfants

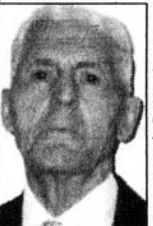
REMERCIEMENTS



Son époux M. Jean-Paul Couture, sa fille Joanne Couture ainsi que les membres des familles Pelchat et Couture remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, télégrammes, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par le Centre funéraire Gérald Cloutier inc. ainsi que des dons versés à la Fondation du Centre hospitalier Beauce-Etchemin, lors du décès de Dame MADELEINE PELCHAT, de Saint-Georges, survenu le mardi 24 avril 2007 à l'âge de 81 ans et 7 mois.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS



Ses enfants: Jean-Marie (Diane Bernard), Martine (Claude Veilleux), feu Réjean, Steeve (Weena Bouchard), ses petits-enfants ainsi que les membres de la famille Poulin remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, télégrammes, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par le Centre funéraire Gérald Cloutier inc. ainsi que des dons versés au Noël du Bonheur, lors du décès de M. PAUL-ÉMILE POULIN, de Beauceville, survenu le dimanche 29 avril 2007 à l'âge de 88 ans et 6 mois.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

NÉCROLOGIE

Lise Lachance Maheux 1950 - 2007



À son domicile, le dimanche 29 avril 2007, à l'âge de 57 ans, est décédée subitement madame Lise Lachance, épouse de feu Normand Maheux. Elle demeurait à Saint-Martin.

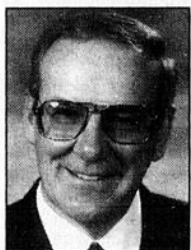
Elle laisse dans le deuil son frère et ses sœurs: Claudette (Gilles Quirion), feu Lucille (Paul Nadeau), André (Nicole Houle), Hélène (Guy Vachon), Rachelle (Jean-Luc Quirion), feu Rita (Marcel Talbot), Diane (Henri-Paul Boutin), Solange (Serge Nadeau), Céline (Jacques Ladouceur). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le vendredi 4 mai 2007 à 11h en l'église St-Martin et de là au crématorium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches et les cendres ont été déposées au columbarium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du Cancer 6140, 6e Av., Saint-Georges de Beauce G5Z 1P2



Claude Gendron 1932 - 2007



À Saint-Bruno, le dimanche 6 mai 2007, à l'âge de 75 ans, est décédé subitement M. Claude Gendron, Président fondateur de Maxi Métal 1983 Inc., époux de dame Claudette Dallaire. Il demeurait à Saint-Georges de Beauce.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse dame Claudette Dallaire, ses enfants: Pierre (Rachel Aubé), Bernard, Maxime (Hélène Jacques); ses petits-fils: Pascal et Pierre-Yves. Il laisse également dans le deuil ses frères et sœurs: Pauline (feu J.A. Papillon), feu Isabelle (feu Donat Drouin), feu Edwin (feu Madeleine Gilbert), Marthe (feu Gérard Fournier), feu Aline (feu Candide Sévigny), Clément (Raymonde Rancourt), Cécile (feu Beaudoin Poulin), Monique (feu Jean-Rock Cloutier), Jeannine, Suzanne, feu Guy. Il laisse dans le deuil ses beaux-frères et belles-sœurs: Pauline Dallaire (feu Larry Beaudry), Françoise Dallaire (Gaétan Beaudry), Suzanne Dallaire, Donald Dallaire (Suzanne Poulin). Il laisse aussi dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines ainsi que de nombreux ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le jeudi 10 mai 2007 à 14h00 en l'église l'Assomption et de là au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Cœur Louis-Georges Fortin C.P. 756, Saint-Georges de Beauce G5Y 7C9.



Auréa Lessard Poulin 1912 - 2007



Au Foyer Saint-Georges, le lundi 30 avril 2007, à l'âge de 95 ans et 3 mois, est décédée dame Auréa Lessard, épouse de feu Herménégilde Poulin (dit Gros). Elle demeurait à Saint-Simon-Les-Mines.

Elle était la mère de Victorien (feu Estelle Vachon, Gilberte Busque), Emilien (Dolores Rodrigue), Noëlla (feu Vilmère Poulin), feu Benoît (Gisèle Giguère), Claire (feu Bernard Leclerc) (feu Denis Poulin), Georges-Aimé (feu Céline Loubier), Louise (Clément Leclerc), Anna (Russel Poulin), Aurélien (Marie-Paule Gilbert), Martin (Michelle Bolduc), Marielle (Patrice Bolduc), Léon, Lina (Claude Gilbert). Elle laisse également dans le deuil ses petits-enfants, arrière-petits-enfants et arrière-arrière-petits-enfants ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le samedi 5 mai 2007 à 13h en l'église de Saint-Simon-Les-Mines et de là au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Noël du Bonheur du Foyer St-Georges 405, 18e Rue, Saint-Georges de Beauce G5Y 4T2.



MESSE 1^{er} ANNIVERSAIRE



**BLANCHE
POULIN
(GILBERT)**
Ceux et celles qui l'ont connue, appréciée et aimée pourront offrir à notre regrettée mère Mme **BLANCHE POULIN GILBERT** une pensée chaleureuse et une prière lors d'une messe célébrée le 20 mai 2007 à 10h30 en l'église l'Assomption de St-Georges en souvenir du 1^{er} anniversaire de son décès.

Ses enfants reconnaissants pour le bonheur d'avoir partagé sa vie!

MESSE 1^{er} ANNIVERSAIRE

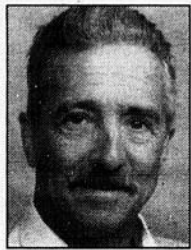


**ALINETTE
RAINVILLE
MORIN**
Il y a un an que tu nous as quittés, mais tu restes toujours aussi présente dans nos cœurs. Ton départ a laissé un grand vide dans nos vies, mais aussi de beaux souvenirs. Tu représentais pour nous le courage et la détermination. Tu savais par tes paroles répandre autour de toi la joie, l'amour et la confiance. Toi qui étais toujours si attentive au bien-être des tiens continue de veiller sur nous.

Une messe sera célébrée dimanche le 20 mai 2007 à 10h30 à St-Prosper. Nous remercions parents et ami(e)s qui se joindront à nous par leur présence, leurs prières ou leurs pensées.

Tes enfants: Lise, Yvan, Paulette, Renald, Claude, Céline

Laurier Lebreux 1939 - 2007



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le lundi 30 avril 2007, à l'âge de 67 ans et 8 mois, est décédé monsieur Laurier Lebreux, ex-époux de dame Eliane Henley et fils de feu Rosario Lebreux et de feu Diana Cloutier. Il demeurait à Saint-Georges.

Il laisse dans le deuil son ex-épouse dame Eliane Henley; ses enfants: Frédéric Poulin (Claudia), Bianca (Daniel), Vicky (Steven); ses petits-enfants: Samuel, Alison, Méghan et Dylan; ses frères et sœurs: Huguette (Paul-Eugène), feu Jean-Paul, Jeannine, feu Jean-Louis (Denise Cloutier), Ronaldo (Jocelyne), Ghyslain, Nelson (Nicole), Ginette (Robert), Daniel (Régine) et Mario Lebreux (Lyne). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le samedi 5 mai 2007 à 10h30 en l'église l'Assomption et de là au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à Ouvrir ton cœur à l'Espoir, C.P. 302, St-Georges, G5Y 5C8



Irenée Poirier 1928 - 2007



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le jeudi 3 mai 2007, à l'âge de 79 ans, est décédé monsieur Irenée Poirier, autrefois Propriétaire et Gérant de "La Meunerie de la Chaudière", époux de dame Fleur-Ange Bourque. Il demeurait à Saint-Georges.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse dame Fleur-Ange Bourque; ses enfants: Jocelyne Poirier (Micheline Gamache), France Poirier (Réjean Dumas); ses petits-enfants: Anne-Marie Gamache Poirier, Simon Gamache Poirier, Marila Dumas et Éloïse Dumas; ses frères: feu Émile Poirier (feu Valérie Veilleux), feu Odina Poirier prêtre, feu Henri Poirier (Hélène Poulin), feu Dr Gérard Poirier (feu Rita Lisotte) (Micheline Chamberland); ses sœurs: feu Cécile Poirier Religieuse Bon Pasteur, feu Germaine Poirier Religieuse Bon Pasteur, feu Rachelle Poirier, Gabrielle Poirier (Dr Léonard Fontaine), feu Jeanne D'Arc Poirier; ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Marie-Paule (feu Arsène Morin), feu Simone (feu René Veilleux), feu Pierre-Albert (feu Charlotte Laroche), Georges-Edouard (Françoise Gagnon), l'Abbé Jean-Marie Bourque, Rock-André Bourque (Jeannine Roy), Louis-Jacques (Ginette Ross), Emmanuel (Sylvie Morin), Michel (Gaétanne Gilbert). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le samedi 5 mai 2007 à 14h en l'église St-Georges et de là au cimetière paroissial. Un remerciement tout à fait spécial à l'équipe d'hémodialyse de l'hôtel Dieu de Québec.

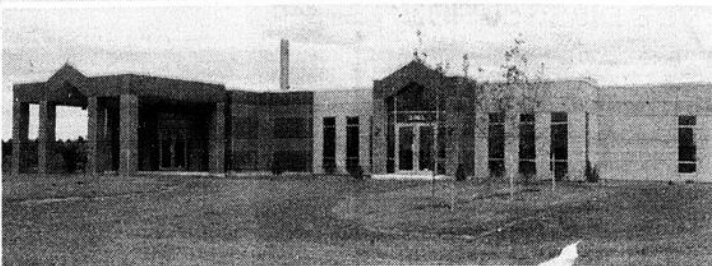
Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation canadienne des maladies du Rein, section Québec, 1675, chemin Ste-Foy, local 101 Québec, (Qc) G1S 2P7.



Parc commémoratif
Chaudière-Appalaches



2455, 25^e Rue
Saint-Georges Ouest (coin 30e Avenue,
route de l'Aéroport) • 228-2263
www.royetgiguere.com

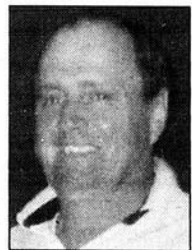


La Maison Roy & Giguère
a tenu à souligner d'une façon
toute spéciale la journée de la
fête des Mères. Nous avons
déposé des fleurs
au Mausolée du Parc
Commémoratif Chaudière
Appalaches. Ce geste d'amour
et de reconnaissance est fait au
nom de tous ceux et celles qui
ont perdu un être cher qu'on
appelait «maman».

Une pensée sincère de la
Maison Roy & Giguère chef de
file dans le domaine funéraire.

Un service unique en Chaudière-Appalaches

René Leclerc 1948 - 2007



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le mardi 1er mai 2007, à l'âge de 58 ans et 7 mois, est décédé monsieur René Leclerc, époux de Dame Jocelyne Bouchard. Il demeurait à Saint-Côme-Linière.

Il laisse dans le deuil, son épouse Jocelyne Bouchard, ses filles Sandra (Pascal Cliche), Anick (Dany Gilbert), ses petites-filles Emmanuelle et Léa-Rose; ses frères et sœurs: Lucette, Ghislaine, Gabriel (Claudette Laplante), Laurent (Thérèse Buisson), Serge, Gaétan (Dominique Poulin), feu Robert; sa belle-mère Lucienne Poulin (feu Émile Bouchard), ses beaux-frères et belles-sœurs: Lise (Jean-Louis Morin), Jean (Lise Parent), Julie (Denis Nadeau). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le samedi 5 mai 2007 à 11h en l'église St-Côme et de là au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'Association Québécoise de la Fibrose Kystique.



MESSE 1^{er} ANNIVERSAIRE



**GEORGES-
AIMÉ NADEAU**
Que ceux qui t'ont connu et aimé aient une douce pensée pour toi. Ton souvenir est toujours présent dans notre mémoire et notre cœur.

Un merci sincère à tous ceux et celles qui s'uniront à nous dimanche le 20 mai 2007 à 9h00 en l'église de Saint-Alfred.

Ton épouse et tes enfants

MESSE 1^{er} ANNIVERSAIRE



**DORIAN
PATRY**
Déjà un an que tu nous as quittés pour un monde sans peine et sans douleur. Ce grand vide causé par ton départ est encore bien présent. Continue de nous protéger et de nous aider à comprendre. Tu seras dans nos cœurs à jamais.

En ta mémoire, parents et ami(e)s sont invités à assister à une messe anniversaire qui sera célébrée le samedi 19 mai 2007 à 19h30 en l'église Ste-Martine de Courcelles.



FESTIVAL DE CONTES ET LÉGENDES EN BEAUCE-ETCHEMIN

2^e édition
Programmation 2007

7, 8 et 9 juin 2007

Réservations et informations :

Tél.:(418) 594-5000

www.village-des-defricheurs.qc.ca

CONTEURS D'ICI ET D'AILLEURS

Vendredi, 8 juin 2007 12\$ (taxes incluses)
20h00 Ange-Émile Maheu

Découvrez ce Beauceron qui a grandi à Sainte-Aurélie et qui réside, depuis plusieurs années, en Ontario. Il revient dans sa Beauce natale pour vous présenter un conte de son récent livre « Les Contes d'Émile et une nuit ». Retrouvez le langage typique de la Beauce d'antan. Il livre ses contes d'une manière plus suggestive qu'expressive en misant toujours sur la clarté plutôt que l'éclat. Comme son père, qui fut une source d'inspiration, il cherche la cohérence et la vraisemblance pour tous ses contes.



20h20 Nicole Catellier

Conteuse née et scénariste de projets en muséologie depuis plus de 30 ans, Nicole Catellier est présidente de la firme Cinémanima. Elle a réalisé l'exposition Gens de causerie au Village des Défricheurs et termine l'implantation du projet de la Forêt légendaire. Des histoires à vous faire rêver ou frémir, elle en connaît ! Elle sait capter l'attention de son auditoire. Dans le cadre du Festival, elle vous contera les phénomènes étranges qui se produisent dans sa maison de campagne, située dans le Bas-Saint-Laurent... une maison bien « habitée », avec ses humeurs ! Nicole Catellier vous enchantera par l'in vraisemblable !



Entracte
21h00 Mention des prix du concours
« Place aux jeunes conteurs »

21h10 Pauline B. Paré

Pauline B. Paré conte et raconte, dans la peau de différents personnages, depuis plus de dix ans. Sur la scène du Festival, elle nous ramène Léonie, la ménagère du curé Caron dans « Apparence que... » Comme à son habitude au Village des Défricheurs, elle ne se mêle pas toujours de ses oignons ! « Écornillage » de confessionnal et rumeurs font le bonheur de cette bonne dame toute dévouée aux intérêts de sa communauté. Pour en apprendre des bonnes sur tout un chacun, c'est avec Léonie qu'il faut venir faire un bout de veillée.



21h30 Jules Boucher

Jules Boucher fait revivre le Père Gédéon, ce conteur inoubliable qui a fait parler de la Beauce par son humour que tous se rappellent. Après de nombreuses excursions à bord des Trains touristiques, il s'arrête au Festival, pour vous raconter tout ce que vous ne savez pas de la scrupuleuse « tante Zénaïde », de l'authentique histoire de M. Pat à Léon Veilleux et la donation de sa terre à son fils Ange-Albert. Tout est à l'image du vrai personnage.



SPECTACLE DE BRYAN PERRO

« Les bons contes font les bons amis »

Samedi, 9 juin 2007 à 20h 25\$ (taxes incluses)

Bryan Perro, a, jusqu'à ce jour, publié douze tomes de son populaire héros, Amos Dragon, qui se sont vendus à plus d'un million d'exemplaires au Canada francophone. Très interactif, rythmé et participatif, son spectacle « Les bons contes font les bons amis » entraîne les petits et les grands à la découverte des Contes de Ti-Jean, un héros, malin et rusé. Une découverte à faire pour les jeunes et les moins jeunes, pour ceux et celles qui n'ont pas peur du rythme, de l'amusement et des finales abracadabrantes.



Le Festival de contes et légendes en Beauce-Etchemin se veut une occasion d'encourager le partage de la mémoire collective et rappelle l'importance des contes et des légendes dans l'imaginaire humain.

Pendant trois jours, imprégnez-vous des contes et légendes d'ici et d'ailleurs. Des conteurs professionnels et ceux de la relève régionale vous dévoilent leur créativité et leur passion à travers des histoires insolites.

Laissez-vous raconter...

Le comité de la 2^e édition vous souhaite la bienvenue.

Suzanne Bizier	Pauline B. Paré
Gilles Lapointe	Jocelyne Poulin
Nicole Morin	Ginette Pruneau
François Nadeau	

CONCOURS « PLACE AUX JEUNES CONTEURS »

Judi, 7 juin 2007 à 19h00 2\$ (taxes incluses)

Catégorie 10-12 ans : Création

Anabel Buteau-Poulin (11 ans) École Trait-d'Union
Audrey Larivière (11 ans) École Trait-d'Union
Cindy Loubier (10 ans) École Notre-Dame-du-Rosaire

Catégorie 10-12 ans : Interprétation

Jacob Cassidy (10 ans) École Saint-Just
Emrys Chapados (12 ans) École Dominique-Savio
Antoine Roy (11 ans) École Notre-Dame-du-Rosaire
Guillaume Tanguay (12 ans) Polyvalente Saint-François
Laurence Tanguay (10 ans) École Trait-d'Union

EN PREMIÈRE PARTIE

LA MARIE-CONTEUSE

La Marie-Conteuse, c'est trois conteuses complices, trois amies qui se promènent de ville en village pour conter. Françoise Crête, Hélène Lasnier et Diane-Marie Racicot seront au Festival avec des histoires inspirées de la tradition orale. Vous danserez avec Rose Latulipe, vous goûterez au bon sirop de Joffre Labonté, vous saurez pourquoi le diable passe ses vacances en Beauce et vous ne repartirez pas les mains vides avec Guillaume et son grain de maïs magique !



Merci à nos partenaires

Une présentation du Village des Défricheurs
en collaboration avec le Théâtre du Ganoué



3821, route 204, Saint-Prospér Qc G0M 1Y0
Tél.:(418) 594-5000 • www.village-des-defricheurs.qc.ca



**Quand c'est juste pour demander:
« Est-ce qu'il reste du lait? »**

La trousse Les essentiels Mobilité. Idéale pour faire quelques appels par semaine.



Pour 20 \$/mois, vous obtenez :

- Un téléphone
- 30 minutes locales en tout temps
- Appel en attente¹
- Aucuns frais cachés

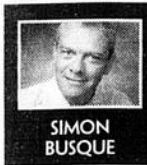
Offert au magasin Bell suivant:

ST-GEORGES
Carrefour St-George



ASSOCIATION DE TENNIS ET RACQUETBALL MINEURE

Monson-Fortin et Giraudo: athlètes de l'année



SIMON BUSQUE

Carolyn Monson-Fortin et Olivier Giraudo ont été sacrés athlètes féminin et masculin de l'année lors du gala de l'Association de tennis et racquetball mineure (ATRM), tenue au club de Tennis régional de Beauce (TRB) le 28 avril dernier.

Au cours de la dernière année, Carolyn s'est classée au 19e rang au niveau provincial. Elle a montré beaucoup d'agressivité sur le

terrain et a su s'adapter au style de jeu de ses adversaires.

Olivier a pour sa part complété l'année au 11e rang au niveau provincial. Il a su se démarquer par son sens du jeu, sa capacité d'anticipation, sa concentration et sa fougue.

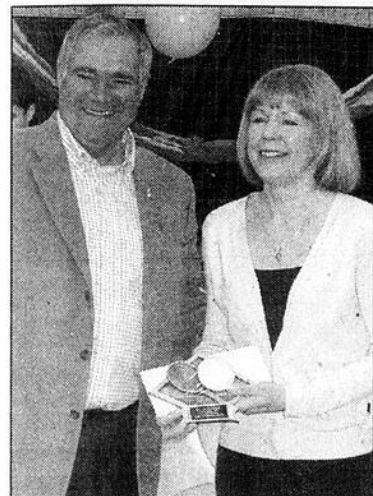
Par ailleurs, le méritas pour l'année 2007 est allé à Steeve L'Heureux. Ses deux grandes qualités sont la rapidité de ses déplacements et son sens du jeu.

Les trophées remis aux meilleurs espoirs de l'Association sont allés à Lydia Veilleux et Charles-Éric Veilleux. Lydia s'est affirmée par sa persévérance et sa régularité alors que Charles-Éric a montré beaucoup d'intensité, de détermination et de concentration.

La direction du TRB a profité de l'occasion pour souligner l'apport de Christine Monson auprès des



Le professionnel Richard Dulac (au centre) est accompagné sur la photo par Lydia Veilleux et Charles-Éric Veilleux, qu'on retrouve devant, ainsi qu'Olivier Giraudo et Carolyn Monson-Fortin, à l'arrière. Absent: Steeve L'Heureux.



Serge Paquet, conseiller à Ville de Saint-Georges, remet un cadeau à Christine Monson pour ses six ans passés à la présidence de l'ATRM.

jeunes. Cette dernière quitte la présidence de l'ATRM après six ans de loyaux services.

Rappelons que le TRB ferme ses portes le 1er juin pour la période estivale. Les personnes

qui voudraient jouer d'ici le 1er juin peuvent réserver au 228-2020.

Question d'habileté mathématique :

$$(0 + 0) - 0 = \underline{\quad} \$$$

RÉPONSE : 0 \$. C'est le montant de la franchise* à payer en cas de réclamation pour une assurance auto chez ESSOR. Appelez vite un de nos conseillers au 418-228-9255 ou au 1 800 220-8756.

ESSOR

ASSURANCES • PLACEMENTS • CONSEILS INC.

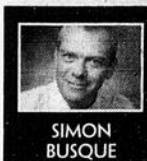
C'est simple, c'est sûr

Fournisseur autorisé de solutions financières et d'assurance

ING

SPORT ET LOISIRS

Yannick Lacroix est le nouvel entraîneur-chef des Dragons



SIMON BUSQUE

Yannick Lacroix est le nouvel entraîneur-chef des Dragons de la Beauce-Etchemin, qui évoluent dans la Ligue de football midget AAA.

Le directeur de la Polyvalente de Saint-Georges, Germain Ouellet, en a fait l'annonce officielle en début de semaine soulignant que le comité de sélection avait arrêté son choix sur Yannick Lacroix, qui était jusqu'à ce jour entraîneur-chef des Dragons cadets AA.

Yannick succède à Richard Jolicoeur qui demeurera finalement au sein de l'organisation à titre de coordonnateur défensif de l'équipe et d'enseignant à l'option football. En

plus de son poste d'entraîneur-chef, Yannick cumulera aussi celui de coordonnateur offensif et d'enseignant à l'option football. Louis Poulin demeure pour sa part entraîneur-chef adjoint et entraîneur des receveurs.

«Je ne m'attendais pas nécessairement à ça mais je suis très heureux car pour une rare fois dans ma carrière, je ne me retrouve pas à la tête d'une équipe en reconstruction. Nous avons une équipe dominante et nous ferons tout en notre pou-

voir pour demeurer la meilleure», nous expliquait Yannick en début de semaine.

Ce dernier est déjà au travail afin d'améliorer son équipe à quelques positions, notamment celle de ligne offensive. «C'est notre plus importante préoccupation car pour le reste, nous avons de très bons éléments».

Les Dragons disputeront leur premier match de la saison le samedi 18 août alors que les Cougars de Lakeshore seront les visiteurs à la Polyvalente de Saint-Georges.

Yannick demeure pour l'instant à la fois entraîneur-chef des équi-

pes midget et cadette. «J'ai énormément de travail car je dois assurer le suivi chez l'équipe cadette qui est actuellement à la recherche d'un entraîneur-chef. Les entraîneurs intéressés peuvent d'ailleurs communiquer avec Germain Ouellet à la polyvalente (228-8964)», explique-t-il.

Yannick Lacroix a passé par toutes les étapes du football beauceron, évoluant tour à tour chez les Tigres de l'école Trinité, les Dragons et les Condors du Cégep Beauce-Appalaches avant de compléter sa carrière à l'Université Mount Allison au Nouveau-Brunswick. Outre les Dragons, il a aussi été entraîneur chez les Condors.



Yannick Lacroix est le nouvel entraîneur-chef des Dragons de la Ligue midget AAA.

Mathieu Poirier gagne le Championnat des jeunes Louis-Cyr

Mathieu Poirier de Saint-Georges a terminé au tout premier rang lors du Championnat provincial des jeunes Louis-Cyr, qui était présenté à Val d'Or le 5 mai dernier.

SIMON BUSQUE

redaction.saintgeorges@hebdoquebecor.com

Cette compétition d'haltérophilie regroupait les meilleurs

jeunes athlètes du Québec, âgés de 15 ans et moins. Évoluant dans la catégorie des 56 kilos, il a profité de l'occasion pour franchir deux records personnels avec des performances de 72 kg à l'arraché et de 90 kg à l'épaulé-jeté. Marie Pépin l'accompagnait comme entraîneure.

Mathieu mettait ainsi un terme à une saison de rêve avec

une première place au Championnat provincial scolaire et une récolte de trois médailles aux Jeux du Québec.



Mathieu Poirier a connu une excellente saison en haltérophilie.

Le Centre régional d'activités physiques et sportives verra le jour

(SB) Ville de Saint-Georges ira de l'avant avec la construction de son Centre régional d'activités physiques et sportives en vue des Jeux du Canada en 2013.

Une entente est en effet intervenue entre la Ville et ses partenaires, la Commission scolaire de la Beauce-Etchemin, l'Oeuvre Saint-Édouard et M. Pierre Thabet, pour la construction de ce complexe sportif, un projet de l'ordre de 2,5 M \$ à 3 M \$. Les trois partenaires mentionnés précédemment ont en effet accepté de céder les terrains qui permettront l'aménagement de ce centre qui sera situé entre le Cimic et le Cégep Beauce-Appalaches.

La première étape consiste en l'aménagement d'un terrain de soccer, d'une voie d'accès et d'un espace de stationnement. Pour le reste du projet, la Ville fera les annonces ultérieurement.

Les travaux de la première étape devraient être réalisés cet été.

Passerelle au barrage

Par ailleurs, la Ville a donné le mandat à une firme d'ingénieurs pour préparer les plans en vue de l'aménagement d'une passerelle piétonne et cyclable sur le côté nord du barrage Sartigan.

Ce projet de l'ordre de 500 000 \$ est prévu au budget 2007 de la Ville et devrait être réalisé cet automne. L'objectif premier est de relier les rives Est et Ouest en vue du prolongement de la Route verte.

© PAGE 50 - L'ÉCLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCE NOUVELLE, 11 MAI 2007

OUVERTURE OFFICIELLE



**Samedi
19 mai
19h30**

Champion Super Stock



Champion Amateur



**Programme présenté par
Coors Light, Time Trial pour
toutes les classes**

www.autodromeeastbroughton



458212-1

salle
d'urgence?

non, c'est
votre salon

Si un membre de votre famille fait une crise cardiaque, il est probable que cela se produise à la maison.
Êtes-vous prêt?

Le RCR, 4 heures pour apprendre à sauver une vie



1 888 473-4636

50 Jusqu'à versements*

Épargnez 150 \$



32 pouces

399⁹⁵

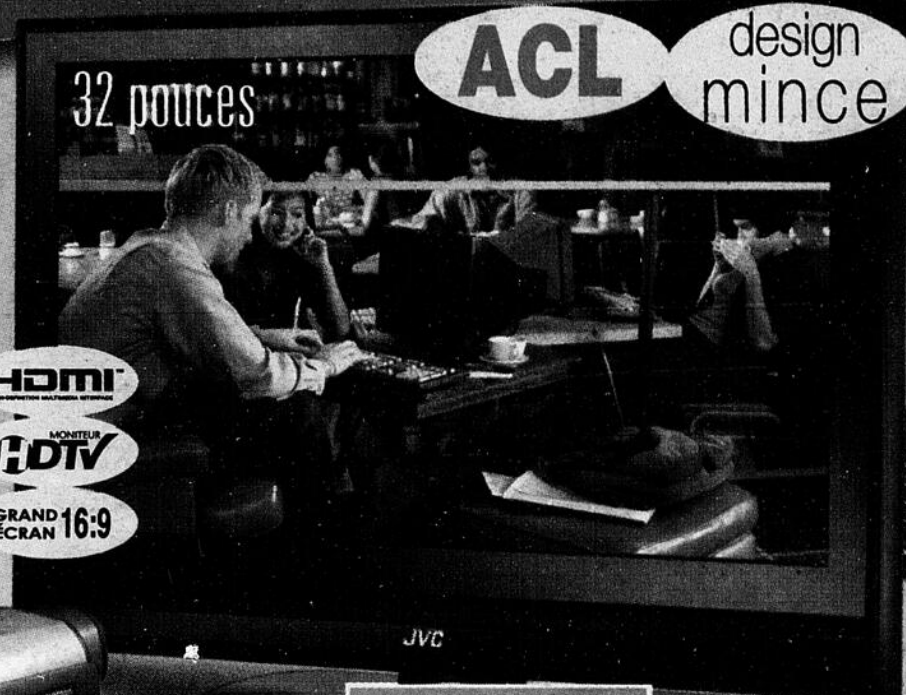
Téléviseur

Courant: 549⁹⁵

33³³

12 mois

Téléviseur 32 pouces (397893) TOSHIBA
 • Tube cathodique plat 4:3 FST Pure®
 • 1 entrée vidéo à composant ColorStream™ • L'audio BBE® 10 watts



32 pouces

ACL

design mince

HDMI

MONITEUR HDTV

GRAND ÉCRAN 16:9

JVC

1199⁹⁵

Téléviseur

50⁰⁰

24 mois

Téléviseur ACL HDTV 32 pouces (421283) JVC
 • Moniteur ACL haute résolution W-XGA 1366 x 768
 • Format d'image 16:9 • Syntoniseur ATSC
 • Rapport de contraste 1200:1 • Haute luminosité (500cd/m²)
 • Grand angle de visionnement de 178°
 • Détails super numériques 75 MHz • Filtre en peigne numérique 3D
 • Son hyper ambiophonique avancé • Puissance audio totale de 20 watts
 • 2 entrées HDMI • 2 entrées vidéo composant • 3 entrées AV • Entrée RF



399⁹⁵

Caméscope

33³³

12 mois

JVC Caméscope Mini DV (421278)
 • Écran ACL de 2,7 po, format 16:9
 • Stabilisation de l'image • Zoom optique 34x
 • Zoom numérique 800x
 • Carte mémoire
 • Télécommande

Épargnez 50 \$

JVC



Disque dur 30 Go

649⁹⁵

Caméscope

Courant: 699⁹⁵

54¹⁶

12 mois

Caméscope 30 Go (419558)
 • Écran ACL de 2,7 po, format 16:9
 • Stabilisation de l'image
 • Zoom optique 34x • Zoom numérique 800x
 • Jusqu'à 37 heures d'enregistrement avec le disque dur interne de 30 Go



7,2 MP

299⁹⁵

Caméra

25⁰⁰

12 mois

LUMIX™ Panasonic

Caméra numérique (422732)
 • Méga-stabilisateur optique de l'image
 • Contrôle intelligent de la sensibilité ISO
 • 7,2 mégapixels • Zoom optique 6x
 • Moteur Venus III
 • Mémoire interne de 27 Mo
 • Progiciel ArcSoft® fourni
 • Écran à cristaux liquides de 2,5 po
 • Enregistrement d'images animées avec audio

8955, boul. Lacroix Saint-Georges de Beauce
1877 295-4411 • (418) 226-4411

Sur approbation du service du crédit Accord D Desjardins. Ne payez que les taxes de vente (TPS et TVQ). Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client. (Ex.: solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Non jumelable à une autre promotion. Détails en magasin. Photos à titre indicatif.
 * 100\$ à 1 000\$ - 12 versements, 1 000\$ à 2 000\$ - 24 versements, 2 000\$ à 4 000\$ - 36 versements, 4 000\$ et plus sur les ensembles cinéma maison incluant un téléviseur - 50 versements.

TANGUAY
ÉLECTRONIQUE

L'ÉCLAIREUR-PROGRÈS / BEAUCE NOUVELLE, 11 MAI 2007 - PAGE 51

QUALITÉ • FRAÎCHEUR • SERVICE

Pères Nature

ABRICOT

E.U.

NOUVELLE
RÉCOLTE

2,29\$ /lb

PÊCHE

E.U.

NOUVELLE
RÉCOLTE

1,69\$ /lb

du 12 mai
au 18 mai 2007

*Bonne Bête
des Mères*

MELON MIEL

MÛRI SUR LE PIED

2,49\$ /ch

**TOMATE DE
SERRE**

PRÉ-EMB

1,29\$ /lb

SAMEDI
DIMANCHE - LUNDI

**LAITUE
BOSTON**

VERTE • E.U.

49¢ /ch

MARDI - MERCREDI
JEUDI - VENDREDI

**GROS
CHOU-FLEUR**

E.U.

98¢ /ch

CAROTTE

SAC 5 LBS

E.U.

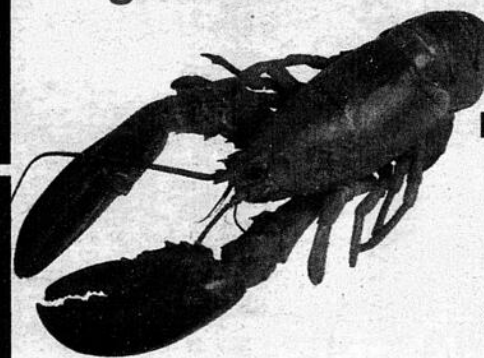
3,79\$ /ch

POMME VERTE

GRANNY SMITH

1,49\$ /lb

Cuit sur place selon votre
goût **GRATUITEMENT**



Le homard
des îles
enfin de
retour.
Arrivage
quotidien.

MOZZARELLA

15% M.G.

- BLOC
- TRANCHÉ
- RAPÉ

1,59\$ /100g

POIRE BARTLETT

ARGENTINE

1,29\$ /lb

**CONCOMBRE
ANGLAIS**

1,19\$ /ch

**POITRINE
DE DINDE
FUMÉE**

2,39\$ /100g

FÈVE VERTE

E.U.

1,66\$ /lb

**CLÉMENTINE
TARDIVE**

"DU MAROC

1,99\$ /lb

PROMOTION DU BOUCHER

Qualité Pères nature



- Boeuf haché mi-maigre 2,99/lb
- Rosbif français 4,99/lb
- Cubes de boeuf bourguignon 4,99/lb
- Bifteck de ronde attendri 4,99/lb
- Bifteck français nature ou mariné 5,44/lb
- Bifteck au poivre 5,44/lb
- Brochette de porc souvlaki 4,99/lb
- Rôti de longe de porc désossé 4,99/lb
- Côtelette de porc coupe du centre nature ou mariné 3,49/lb
- Côtelette de porc désossée nature ou marinée 5,79/lb
- Côtelette ou carré de côtes de porc frais 4,99/lb
- Poitrine de poulet avec dos 2,89/lb
- Coq au porc P.N. 4,99/lb
- Saucisse artisanale au poivre vert 3,99/lb
- Saucisse artisanale au curry et pomme verte . 3,99/lb

**GÂTEAU AUX
CAROTTE**

3,49\$ / 500 g
env.

MUFFINS

CHOIX DE 7 VARIÉTÉS

2,39\$ /pqt 6

GROSSE MANGUE

MEXIQUE

97¢ /ch

PIMENT VERT

E.U.

PRÉ-EMB

99¢ /lb

SOUS-MARINS

«POULET, GARNIS
OU CLUB»

3,29\$ /ch

FILET DE SAUMON
ATLANTIQUE FRAIS 8,79/lb

**CHEZ Les Pères Nature LA QUALITÉ EST LE FRUIT D'UNE
RECHERCHE ET NON UN ACCIDENT DE PARCOURS.**

Saint-Georges en Beauce (418) 227-4444